



JUSTICE Accusées... de covoiiturage

> En page 9 l'article d'Emanuelle de Rosa



UEFA Une soirée presque parfaite

> En page 12

LIGUE 2 FC Metz : rebondir ce soir à Reims



> En page 12 les articles et l'interview de Pascal Johansen (photo) par Sylvain Villame

Le Républicain Lorrain

Fondateur Victor DEMANGE
90e année N°49

FRANCE JOURNAL

www.republicain-lorrain.fr

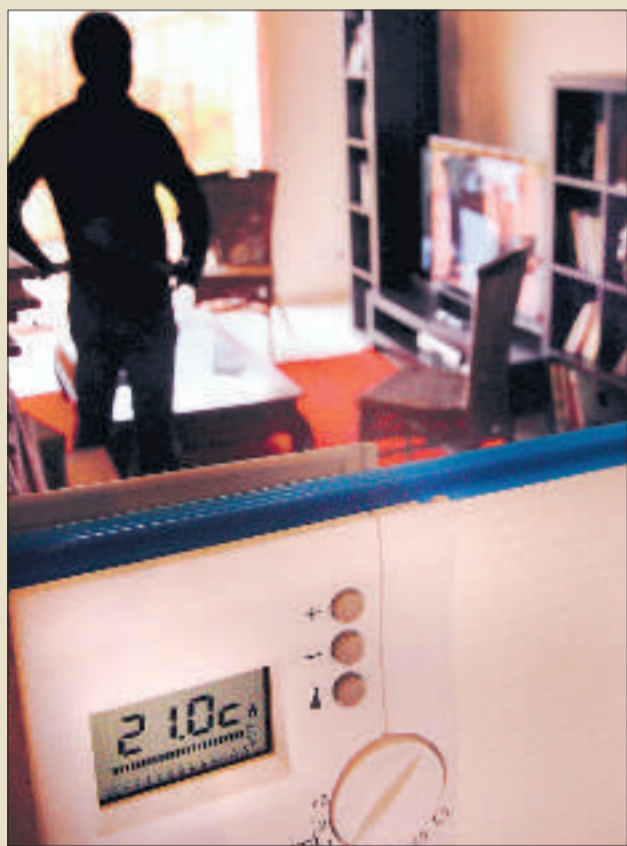
Vendredi 27 Février 2009

LA PLUS FORTE DIFFUSION DE LORRAINE

0,90 €

ÉNERGIE

L'éco-prêt mode d'emploi



L'éco-prêt à taux zéro a été présenté hier par le ministère du Développement durable. Il permet de financer jusqu'à 30 000 euros de travaux visant à améliorer la performance énergétique du logement.

> En page 2 les commentaires de Pierre Fréhel et notre dossier

CULTURE

Favori des césars



Mesrine, interprété par Vincent Cassel (photo), part favori des césars 2009, ce soir. Une cérémonie en l'absence de Dany Boon, qui peut se consoler avec son statut d'acteur français le mieux payé en 2008 (26 millions d'euros).

> En page 2

3,7 % D'AUGMENTATION EN JANVIER

Chômage en Lorraine : ça va durer



Les chiffres du chômage en Lorraine sont à l'image du reste de la France, catastrophiques. La dégradation à grande vitesse s'est confirmée au mois de janvier, avec une hausse de 3,7% du nombre de demandeurs d'emploi. Plus inquiétant encore, les experts ne voient pas d'amélioration dans les six prochains mois, d'autant que les nouvelles sont mauvaises aussi du côté du Luxembourg.

> En page 10 Le Fait du jour

Plate-forme de Carling : nouvelles menaces

> En page 6 l'article de Stéphane Mazzucotelli

Aciérie de Gandrange : inquiétudes sur le reclassement

> En page 6 l'article de Christelle Folny

> RÉGION

Nancy : 6^e procès d'assises pour le braqueur

> En page 9 l'article de Christian Jougleux

> FRANCE

Vie privée : Royal se fâche



> En page 2 l'éditorial de Philippe Waucamp et en page 3

AZF : Total à la barre

> En page 3

Colonna : deux témoins sèment le doute

> En page 3

> ÉTRANGER L'image de Betancourt égratignée

> En page 4



39 ans d'expérience à votre service

C'est notre anniversaire
mais les cadeaux c'est pour vous !

profitez-en du 1^{er} au 28 février 2009

VISITEZ NOS SALLES D'EXPO
A METZ ET THIONVILLE

50%
DE REMISE
SUR LA POSE
DE VOILETS ROULANTS,
VOILETS BATTANTS, PORTAILS
ET GARDE-CORPS ALU

POSE
GRATUITE !
SUR DOUBLE VITRAGE ADAPTABLE :
- VÉRANDAS
- SAS D'ENTRÉE
- STORES INTÉRIEURS
ET EXTÉRIEURS
- PORTES D'ENTRÉE

POUR LA POSE DE MENUISERIE
EXTÉRIEURE EN PVC, ALU, BOIS,
MIXTE ALU-BOIS
SOFTWATER
VOUS REPREND VOS ANCIENNES
FENÊTRES ET PORTES DE GARAGE
150 € TTC

DEVIS SUR
RENDEZ-VOUS
LARGES FACILITÉS
DE PAIEMENT

39 ans d'expérience à votre service
SOFTWATER
FRANCE
www.softwater.fr
METZ - 2, rue Bagatelle - 57050 Metz Devant-les-Ponts
Horaires d'ouverture : du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h - le samedi de 9h à 12h
03 87 31 66 00
THIONVILLE - 8, place de la République - 57100 Thionville
Horaires d'ouverture : du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h30 à 18h30 - le samedi de 9h à 12h
03 82 56 44 10

éditorial

Le bal des faux-culs

Ségolène Royal est mécontente d'être traquée par les paparazzi. C'est son droit. Et, sur le fond, on serait tentés de lui donner raison. L'envie de regarder par le trou de la serrure est certes inhérente à la nature humaine. Aussi ne faut-il guère s'étonner de voir une certaine presse s'employer à satisfaire « l'envie de savoir » de nos contemporains. En France, on a longtemps échappé aux débordements des pays anglo-saxons. Mais la montée de l'exhibitionnisme et de l'inculture propres aux décennies fric ayant marqué le triomphe de la révolution conservatrice n'a pas épargné le Vieux Continent, lui-même gagné par la contagion du clinquant, du bling-bling et de la pipolisisation. Plus on est connu, plus on s'étale. Et plus on a de surface médiatique, plus on s'impose dans sa sphère d'activité. Chez nous, l'exemple est venu de haut.

Le voyeurisme s'étant généralisé avec le règne dévastateur de l'image, les princes qui nous gouvernent et ceux aspirant à les remplacer sont entrés – pas toujours malgré eux – dans l'arène médiatique, dont les règles ne sont pas celles

de la poésie élégiaque. Tous sont constamment sous le feu des projecteurs, leurs espaces de repli réduits au minimum, leur vie privée passée à la loupe depuis qu'ils ont eux-mêmes joué avec le feu en laissant les médias entrer dans leur intimité. Doit-on rappeler que François Mitterrand s'était agacé de voir l'une de ses ministres faire la une de Paris-Match avec les photos de sa maternité ? La dame en question ne s'appelait pas Martine Aubry.

Ségolène Royal capte bien la lumière et elle le sait. Surtout, elle sait en jouer. Difficile, dans ces conditions, de tracer une frontière entre vie publique et vie privée. A ce niveau de notoriété, vous ne vous appartenez plus. Aussi y a-t-il quelque chose de singulièrement faux-cul à dénoncer « un viol de la vie personnelle » quand on accompagne son sigisbée main dans la main, avec la quasi-certitude de se faire flasher par un quarteron de paparazzi en embuscade. Sauf à jouer victinellement les victimes, on ne peut pas refuser à Marbella ce qu'on va chercher ensuite en Guadeloupe.

Philippe WAUCAMPT.
> Lire en page 3.

■ ÉCONOMIE

Un prêt à taux zéro pour relancer le bâtiment

Le gouvernement a mis hier sur les rails le Plan bâtiment du Grenelle de l'environnement, qui mise sur un vaste programme de réduction des consommations énergétiques.

Le Plan bâtiment du Grenelle de l'environnement a été lancé hier, avec notamment un « éco-prêt à taux zéro » pour la rénovation thermique des logements privés. Un dispositif sans équivalent en Europe, selon le ministère du Développement durable.

DOSSIER

Le secteur du bâtiment est le plus gros consommateur d'énergie en France et génère chaque année près du quart des émissions nationales de gaz à effet de serre, a rappelé le ministre Jean-Louis Borloo, lors de la présentation de ces mesures.

Le Grenelle de l'environnement, voulu par Sarkozy pour promouvoir une croissance « verte » en France, a prévu un vaste programme de réduction des consommations énergétiques, d'au moins 38 % d'ici 2020 pour les bâtiments existants, qui implique de rénover quelque 400 000 logements par an.

L'éco-prêt à taux zéro vise à inciter les particuliers à faire des travaux d'isolation thermique dans leur logement et

réaliser ainsi des économies d'énergie (lire ci-dessous). « Il n'y a pas d'équivalent en Europe », a affirmé le ministre, assurant que l'objectif de 400 000 logements rénovés par an serait vite dépassé.

Plus de 100 000 emplois à la clé

Un objectif qui devrait se traduire par quelque 110 000 créations nettes d'emplois supplémentaires d'ici 2012, selon Chantal Jouanno, secrétaire d'État à l'Ecologie.

Un « éco-prêt logement social » a également été lancé pour permettre la réhabilitation thermique pour le logement social.

Afin de définir les modalités de ce deuxième éco-prêt, les ministres ont signé deux autres conventions, l'une avec le président de l'Union sociale pour l'habitat, Thierry Repentin, sénateur socialiste de la Savoie, l'autre avec le directeur général de la Caisse des dépôts, chargée d'assurer la distribution de cet éco-prêt, Augustin de Romanet.

Cette convention prévoit la rénovation, d'ici 2020, des 800 000 logements sociaux les plus « énergivores ».

Mode d'emploi

L'éco-prêt à taux zéro est destiné à aider les particuliers à financer les rénovations thermiques de leurs logements. Il concerne les habitations construites avant le 1er janvier 1990 et utilisées comme résidences principales.

L'éco-prêt à taux zéro permet de financer jusqu'à 30 000 euros de travaux. La durée de remboursement est de 10 ans, mais la banque peut proposer de l'étendre à 15 ans.

Tous les particuliers peuvent en bénéficier, sans conditions de ressources. En copropriété, chaque copropriétaire peut en faire la demande pour des travaux réalisés par la copropriété.

Il est octroyé par les banques ayant signé la convention avec l'Etat. Il est cumulable avec les autres aides, notamment celles de l'Agence nationale pour l'amélioration de l'habitat (Anah).

Pour en bénéficier, il faut composer son propre « bouquet de travaux » dont la réalisation simultanée (par exemple isolation de la toiture et remplacement des fenêtres) vise à améliorer la performance énergétique du logement.

Une autre option, valable uniquement pour les logements construits entre le 1er janvier 1948 et le 1er janvier 1990, consiste à s'adresser à un bureau d'études thermiques pour améliorer la « performance énergétique globale » du logement : par exemple, pour un logement consommant plus de 180 kWh/m²/an, il faudra réduire cette consommation à 150 kWh/m²/an.

Une fois le prêt accordé, le délai pour réaliser les travaux est de deux ans.

■ CULTURE

Césars : Mesrine part favori

Le cinéma français décernera ses bons points ce soir. Dany Boon, déçu par l'unique nomination de Bienvenue chez les Ch'tis, a fait savoir qu'il bouderait la cérémonie.

Les césars seront attribués ce soir au théâtre du Châtelet, lors d'une cérémonie où le polar Mesrine part favori, et en l'absence de Dany Boon, déçu par l'unique nomination de sa comédie aux plus de 20 millions de spectateurs, Bienvenue chez les Ch'tis.

Un César de la meilleure comédie pourrait être remis dès 2010, sa création étant à l'ordre du jour du prochain conseil d'administration de l'Académie des Arts et Techniques du Cinéma, prévu dans les deux mois à venir.

Polémique depuis Tchao Pantin

Ce nouveau prix vise à corriger la sous-représentation du genre comique aux traditionnelles récompenses du 7e Art français, soulignée par Coluche qui, en recevant le César du meilleur acteur pour le sombre Tchao Pantin en 1984, avait dit : « Le cinéma français

vit de ses comédies et récompense ses drames ».

Une « injustice » soulignée par l'humoriste et acteur-réalisateur Dany Boon, lequel a fait savoir début février qu'il bouderait des récompenses qui « boycottent les comédies ». Plus gros succès d'un film français au box-office depuis 1945, son film n'est nommé que dans la catégorie « meilleur scénario ».

Préside par la comédienne Charlotte Gainsbourg, la cérémonie sera retransmise en clair et en direct sur Canal + et présentée, comme l'an dernier, par l'ancien animateur de Canal +, acteur et réalisateur Antoine de Caunes. Son film, Coluche, l'histoire d'un mec, est en lice pour le César du meilleur acteur.

Avec dix nominations dont celles du meilleur film, du meilleur acteur et du meilleur réalisateur, la saga en deux vo-



« Il n'y a pas d'équivalent en Europe », a affirmé le ministre Jean-Louis Borloo, entourée de la secrétaire d'État à l'Ecologie Chantal Jouanno (à gauche) et de la ministre du Logement, Christine Boutin.

Une première enveloppe de 1,2 milliard d'euros de prêts, au taux fixe de 1,9 % sur une durée de 15 ans, est prévue pour financer la réhabilitation énergétique de 100 000 logements en 2009 et 2010.

Didier Ridoret, président de la fédération française du bâtiment, s'est félicité d'« un dispositif excellent qui va permettre à nos entreprises de maintenir les emplois, voire de les augmenter ». « Vous

pouvez compter sur nous », a renchéri Jean Lardin, président de la Confédération de l'artisanat et des petites entreprises du bâtiment (Capeb), syndicat patronal de l'artisanat.

Ambitieux

Après l'éco-taxe, voici sa suite logique, l'éco-prêt. C'est l'incitation aux économies d'énergie comme complément aux sanctions financières frappant les gaspillages. Mais si la taxe est une source de recettes pour les finances publiques, le prêt gracieux a un coût, dès lors que toute mobilisation d'argent a nécessairement un prix. Et ce prix est d'autant plus élevé que l'argent est rare, ce qui est bien le cas aujourd'hui puisque les crédits sont difficiles à trouver et que l'endettement des Etats ne cesse de gonfler.

En lançant, dans une conjoncture contrariante, son prêt à taux zéro pour améliorer les performances énergétiques des logements, Jean-Louis Borloo, grand ordonnateur du Grenelle de l'environnement et du développement durable, a délibérément voulu ignorer les conséquences financières immédiates de la crise pour mieux répondre aux problèmes économiques et sociaux que celle-ci est en train de produire.

En effet, le pari du gouvernement consiste à relancer l'activité en encourageant l'investissement et en particulier ce type de

travaux sur l'habitat, dont l'impact sur l'emploi est aussi direct que massif. Au moment où la construction de logements neufs est en panne, la mesure sera la bienvenue dans les entreprises et chez les artisans du bâtiment. Elle devrait également apporter la preuve que la promotion de l'économie verte est une source de croissance à ne pas négliger.

Toutefois, l'objectif premier du gouvernement est bien entendu de favoriser les économies d'énergie et de réduire les émissions de CO₂ afin de lutter contre le réchauffement climatique. Il s'agit donc d'un dispositif à vocation multiple et globale dont il sera intéressant de tirer toutes les leçons dans deux ou trois ans. La récession et la remontée fulgurante du chômage observée en ce moment ne constituent cependant pas des facteurs incitatifs pour des ménages qui hésiteront à engager des dépenses importantes, fussent-elles aidées et rentables à terme. L'attitude des propriétaires est bien l'inconnue du plan Borloo.

Pierre FRÉHEL.

le chiffre

5 000

Le groupe indien Tata Motors lancera officiellement le 23 mars la Nano, la voiture la moins chère du monde. Elle sera proposée à la vente en Europe pour environ 5 000 euros, contre un peu plus de 1 500 euros dans sa version indienne. Dotée d'un minuscule moteur de 624 cm³, soit la cylindrée d'une moto, elle n'a ni climatisation ni fenêtres électriques ni direction assistée dans sa version de base. « Nous prévoyons de présenter le mois prochain, lors du salon de l'auto de Genève, une version de la Nano qui remplira toutes les normes européennes en matière de pollution et de sécurité », a précisé le constructeur.

la phrase

« Je demande pardon. »

L'évêque intégriste négationniste Richard Williamson a demandé « pardon devant Dieu » à tous ceux qu'il a blessés pour ses déclarations négationnistes, dans une lettre au Vatican publiée hier à Rome.

Mgr Williamson, arrivé mercredi en Grande-Bretagne après avoir été déclaré persona non grata en Argentine, regrette dans cette lettre « la douleur » qu'il a causée « avant tout à l'Eglise, mais aussi aux survivants et aux parents des victimes qui ont subi des injustices sous le IIIe Reich ».

Mgr Williamson, l'un des quatre évêques intégristes dont le pape a levé l'excommunication le 24 janvier, a fait scandale en niant à la télévision suédoise l'existence des chambres à gaz et en minimisant l'ampleur de la Shoah.



Photo REUTERS

les insolites

Patte blanche

Choisi par les Obama pour entrer à la Maison Blanche, le chien d'eau portugais affiche un passé glorieux. Capable de plonger à plusieurs mètres de profondeur, il peut aussi nager entre les bateaux par tous les temps, ce qui en fit dès le XVe siècle le compagnon fidèle des grands navigateurs portugais et le messager idéal de la flotte de l'Empire. Autre avantage de ce chien, qui aura été décisif pour son sacre américain : il n'a pas de pellicules, à l'origine de la plupart des allergies communément attribuées aux poils de chiens, et dont souffre Malia, la fille aînée du président Obama.

Argent de poche

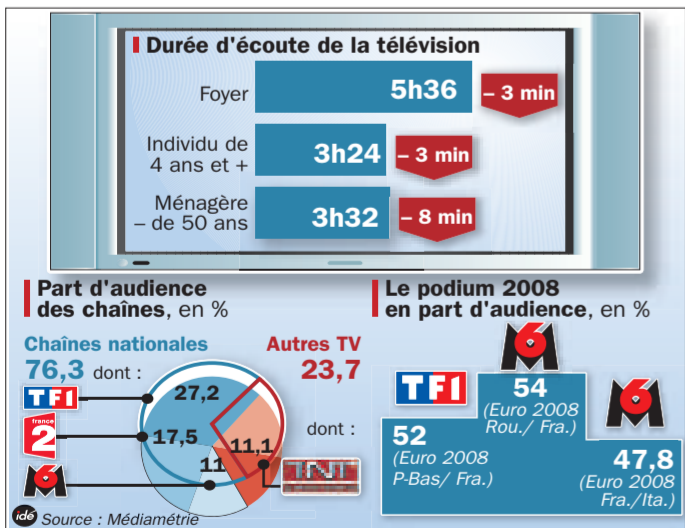
Une collégienne britannique de 15 ans a engrangé près de 14 000 livres (15 600 euros) en deux mois en se prosternant le week-end, d'après plusieurs médias britanniques. L'activité de la jeune fille a été découverte par un professeur de son école, à South Shields. Il avait trouvé dans son sac de classe des préservatifs, du lubrifiant et des détails de l'agence pour laquelle elle travaillait. La justice a décidé au final de lui confisquer cet argent. La prostitution n'est pas illégale au Royaume-Uni mais d'autres activités liées, comme le racolage, la sollicitation par le client et le proxénétisme, sont interdites.

humour



zoom

Télé : le sport et les séries d'abord



La consommation traditionnelle de la télévision, à domicile et devant le téléviseur familial, est restée à un niveau élevé en 2008. Et ce, malgré l'apparition de nouveaux modes de consommation, télévision de rattrapage et télévision sur ordinateur, selon des chiffres publiés hier par Médiamétrie.

Selon l'organisme, les Français ont passé en moyenne trois heures et vingt-quatre minutes par jour devant leur télévision au cours de l'année 2008, un peu moins qu'en 2007 (3h27) mais autant qu'en 2006.

La durée d'écoute quotidienne de la télévision par individu a augmenté de 17 minutes en dix ans, passant de 3h07 en 1998 à 3h24 en 2008.

L'étude annuelle des audien-

ces permet de constater que le sport et les fictions restent les deux programmes qui fédèrent le plus de téléspectateurs.

Le sport a représenté 3,2 % de l'offre de programmes en 2008 contre 2,5 % en 2007, et les téléspectateurs ont consacré plus de temps à regarder du sport à la télévision en 2008 (5,3 %) qu'en 2007 (4,5 %).

Côté séries, Les Experts Miami ont réuni en moyenne plus de 7 millions de téléspectateurs sur Tf1 pour les 79 épisodes diffusés en 2008, Plus belle la vie, sur France 3, plus de 5,4 millions de téléspectateurs sur l'année 2008, et NCIS enquêtes spéciales, sur M6, plus de 5,1 millions de téléspectateurs en moyenne pour 119 épisodes diffusés.



Photo MAXPPP

Le Figaro a publié hier son palmarès des stars du cinéma les mieux rémunérées. Dany Boon est aujourd'hui l'acteur le mieux payé de l'histoire du cinéma européen. Pour son seul film Bienvenue chez les Ch'tis, dont il est coproducteur, auteur, scénariste et acteur, Dany Boon empoché un minimum de 26 millions d'euros.

A ce niveau-là, Boon fait même la nique à des stars telles que Brad Pitt (20 millions de dollars par film) et Tom Cruise (13 millions de dollars).

Au plan national, il laisse loin derrière lui, Gérard Depardieu avec seulement... 3,54 millions d'euros, devant Daniel Auteuil (3,5 millions d'euros).

Dans ce classement, Vincent Cassel pointe à la 4e place avec 2 millions d'euros, suivi de Jean Reno (1,8 M€), Clovis Cornillac (1,7 M€), Kad Merad (1,6 M€), Jean Dujardin (1,35 M€), Richard Berry et Patrick Timsit sont ex aequo avec un revenu de 1,1 M€, Jamel Debbouze fermant la marche à la 10e place avec 1 M€.

Côté actrices, Josiane Ba-

lasko arrive en tête avec 1,4 M€ devant Catherine Frot (1 M€), Karine Viard (900 000 €), Emmanuelle Béart (890 000 €), Agnès Jaoui (850 000 €), Nathalie Baye (805 000 €) pointe à la 6e place, suivie par Sylvie Testud (700 000 €), Alice Taglioni (605 000 €), Kristin Scott Thomas (600 000 €) et Aure Atika (600 000 €).

Royal s'émeut de photos « volées »

Ségolène Royal veut porter plainte après la parution de photos dans Paris Match. L'hebdomadaire dénonce son « hypocrisie ».

Ségolène Royal s'est émue hier de la publication par Paris Match de photos la montrant au bras d'un homme L'ex-candidate PS à la présidentielle s'apprête à assigner l'hebdomadaire en référé, a indiqué son avocat et ami Jean-Pierre Mignard. Les photos ont été prises en Espagne. L'homme qui y figure auprès de Royal est présenté par Match comme un éditeur de jeux de société, inconnu du public et étranger au monde politique. Outre la une, plusieurs clichés sont publiés en pages intérieures, dans le cadre d'un long reportage évoquant aussi la présence en Guadeloupe de la présidente de Poitou-Charentes.

« Ce n'est pas la première fois que Match a volé des photos, je les avais mis en garde mais je n'avais pas porté plainte », a expliqué hier Royal. « Comme ça recommence, je pense que je vais faire appliquer la loi. Cela arrive en plus à un moment où il y a eu des événements graves en Guadeloupe et ça fait un peu télescopage. ».

Mise au point de Match

Ce type de publication a toujours lieu « dans des séquences politiques où Ségolène Royal intervient de manière significative », a aussi souligné Me Mignard, croyant déceler dans l'article du journal « une manière sournoise, insidieuse de vouloir la ramener à une sphère people », pour « dégrader son image de dirigeante politique. C'est une stratégie qui ne s'avoue pas mais peu à peu se dévoile », a-t-il conclu, en promettant de « ne



« Ce sont des photos volées, une fois de plus. Ce serait pas dommage si on me laissait un peu tranquille », a déclaré hier Ségolène Royal lors d'un point de presse.

pas laisser passer ». Paris Match a appelé en réponse à « arrêter l'hypocrisie. Pourquoi les photographes bienvenus pour couvrir la présence de Ségolène Royal à Pointe-à-Pitre ne le seraient pas dans les rues de la station balnéaire espagnole ? », interroge l'hebdomadaire dans une « mise au point de la rédaction » publiée sur son site internet. « En apparaissant au bras d'un compagnon dans les rues de la station balnéaire de Marbella pendant les vacances scolaires, (Ségolène Royal) donne le signe qu'elle n'est plus seule et qu'elle est prête à ouvrir un nouveau chapitre de sa vie », estime Paris Match.

La Martinique craint la Guadeloupe espère

La Martinique était à son tour menacée hier d'entrer dans un cycle de violences, alors que la situation semble s'éclaircir en Guadeloupe.

Après deux nuits de graves incidents, le préfet de Martinique a demandé hier à la population de ne pas sortir après 19h, la Guadeloupe entrevoyant au contraire une sortie de crise. Bilan des violences : une cinquantaine de commerces pillés, quinze véhicules incendiés sur deux nuits, trois gendarmes et neuf policiers blessés, dont deux policiers atteints par balle. Autre signe de l'aggravation de la situation : 28 interpellations la première nuit, 67 la seconde. De la même façon, cinq coups de feu ont été tirés la première nuit et 22 la suivante. Plusieurs témoignages ont fait état de groupes de jeunes armés, braquant des automobilistes avec des fusils à pompe ou à canon scier pour leur voler leur voiture.

A Fort-de-France, le préfet Ange Mancini a qualifié la situation d'« extrêmement grave » et a lancé un « appel solennel » à la population pour qu'elle reste chez elle le soir, sauf « motif valable ». Cet ancien patron du Raid a tenu à souligner qu'il ne s'agissait pas d'un couvre-feu, tout en avertissant : « Si cela continue comme cela, il va y avoir un drame ». Les élus de tous bords aussi ont appelé à trouver immédiatement une issue au conflit social en cours.

En Guadeloupe, au moment où un accord paraissait à portée de main, les locaux de RFO ont été envahis par des grévistes du LKP. Cinq d'entre eux ont pris la parole pendant une demi-heure pour défendre leurs revendications.

Fillon confirme les 80 euros

Le collectif, l'Etat et le patronat étaient parvenus dans la nuit à un accord sur une augmentation de 200 euros des bas salaires, après plus de dix heures de discussions. A l'extérieur de la capitainerie de Pointe-à-Pitre, une foule importante accompagnait le marathon de discussion par des chansons et des tambours. « On est habitués aux revirements du patronat, on se méfie, la grève continue », a cependant tempéré le leader du LKP Elie Domota.

Le Premier ministre François Fillon a confirmé hier le versement par l'Etat, à titre transitoire jusqu'à début 2011, d'un revenu supplémentaire de 80 euros par mois à tous les salariés touchant moins de 1,4 Smic. Pour Jean-Marie Normertin du LKP, le problème désormais « le plus important est la pérennité du système au-delà de 3 ans ».

AZF : Total et Desmarest au rang des prévenus

Comme l'avaient réclamé les parties civiles, la société Total et son ancien PDG vont devoir rejoindre le banc des prévenus aux côtés de la filiale de Total, Grande Paroisse, et de l'ex-directeur d'AZF.

Le tribunal correctionnel de Toulouse a décidé hier de placer le groupe pétrolier Total et son ex-PDG, Thierry Desmarest, au rang des prévenus au procès de l'explosion de l'usine AZF, au terme de plus d'une heure de débats qui ont jeté la confusion parmi les parties. Il y a désormais « un seul dossier et quatre prévenus », a annoncé le président Thomas Le Monnyer. Auparavant, le tribunal avait délibéré sur la jonction du dossier principal de l'explosion avec celui des citations à comparaître de Total et de Desmarest, déposées par une vingtaine de parties civiles.

Jusqu'à présent, Serge Biechlin, ex-directeur de l'usine, et Grande Paroisse, propriétaire d'AZF et filiale de Total, étaient les deux seuls prévenus, poursuivis pour homicides involontaires, blessures involontaires, destructions et dégradations involontaires par l'effet d'une explosion ou d'un incendie, et infractions au code du travail. En décidant de « faire la jonction des deux dossiers », comme l'a expliqué le président Le Monnyer, Total et son ancien président sont désormais amenés à être partie prenante au procès. Le tribunal a toutefois décidé de renvoyer « au fond » la recevabilité des citations à comparaître de Total, repoussant cette question à la fin des débats prévue en juin.

Imbroglie juridique

Cette situation crée un imbroglie juridique, car Total et Desmarest pourraient n'avoir été que des « prévenus virtuels » durant les quatre mois du procès si le tribunal décide in fine de déclarer irrecevables leurs citations à comparaître. Du



L'ex-PDG de Total, Thierry Desmarest, a confirmé hier qu'il « était, bien entendu, prêt à venir témoigner ».

côté de la défense de Total et de sa filiale, Me Michaël Malka a déclaré s'en remettre « à la sagesse du tribunal », tout en dénonçant « une cacophonie judiciaire ».

Les parties civiles se sont divisées sur ce sujet : certaines, porteuses de citations directes, se sont appuyées pour la

plupart sur la « jonction », tandis que les avocats de l'Association des sinistrés du 21 septembre et de la CGT ont pointé un « artifice », et que d'autres demandaient même un « renvoi du procès ».

Le tribunal avait été saisi de citations directes par une vingtaine de parties civiles, qui considéraient que des « négligences » de Total sont à l'origine de la catastrophe et que les deux seuls pré-

nus, M. Biechlin et Grande Paroisse, sont des « lampistes sans marge de manœuvre » face à l'actionnaire. L'explosion de l'usine AZF à Toulouse, le 21 septembre 2001, avait fait 31 morts et des milliers de blessés.

Procès Erignac : deux témoins ne reconnaissent pas Colonna

La défense d'Yvan Colonna estime avoir marqué des points après deux témoignages en faveur de l'accusé.

Mercredi puis hier, deux témoins de l'assassinat du préfet de Corse Claude Erignac ont décrit avec précision la scène de ce crime commis à Ajaccio le 6 février 1998 et assuré avec force qu'ils ne reconnaissent pas Yvan Colonna comme le tueur. « On pourra me présenter l'assassin dans dix ans. Si c'est lui, je le reconnaitrai », a assuré Marie-Ange Contart devant la cour d'assises spéciale de Paris, qui rejuge en appel le berger corse, condamné en 2007 à la perpétuité en tant qu'assassin du préfet Erignac.

Cette jeune femme de 32 ans dit qu'en tant que croupière de casino, elle se doit d'être « physionomiste ». Le 6 février 1998 peu avant 21h, elle circulait à bord d'une voiture remontant la rue où le préfet de Corse a été abattu. Cinq balles ont été tirées, les trois dernières ont atteint leur cible. Mme Contart a d'abord cru entendre des « pétards » avant d'apercevoir deux hommes près d'un corps. L'instant a duré « une demi-seconde » mais le témoin se souvient distinctement du tireur ou plus exactement de « son regard, son visage et l'arme » qu'il tenait. « Ça, je ne l'oublierai jamais », a confié Mme Contart qui rassemble ses souvenirs pour la énième fois. Elle a été entendue à de nombreuses reprises par les enquêteurs puis par deux cours d'assises : celle de 2003 qui a



Patrick Maisonneuve, l'un des avocats d'Yvan Colonna, s'est réjoui hier des deux derniers témoignages. « A la cour d'assises d'en tirer les conclusions. »

condamné six membres du commando d'assassins puis celle du premier procès Colonna.

« Ce n'est pas son visage »

Marie-Ange Contart est « catégorique » et l'a martelé hier matin en se tournant vers l'accusé debout dans le box à quelques mètres d'elle : « Je suis sûre et certaine : ce n'est pas M. Colonna que j'ai vu ce soir-là ». En dehors du fait que, selon elle, le tueur était blond et que l'accusé ne l'est pas, « ce n'est pas son regard, ce ne sont pas ses traits, ce n'est pas son visage ».

Mercredi, un autre témoin oculaire de l'assassinat avait abondé dans le même sens. Ce soir-là, Joseph Colombani, 60

ans, était sur les marches du théâtre Kallisté où le préfet Erignac devait assister à un concert. « Marqué au fer rouge » par ce qu'il a vu, ce témoin avait décrit longuement et avec minutie le « guet-apens » dressé par les deux agresseurs aperçus à une vingtaine de mètres en contrebas. Chez ce témoin non plus, l'image de l'accusé n'a pas déclenché de « délice ». « Lorsque j'ai vu Yvan Colonna, je n'ai pas vu l'homme dont j'ai gardé le souvenir en train d'assassiner le préfet Erignac », a affirmé M. Colombani, lui aussi « en (son) âme et conscience ».

« La défense marque des points », s'est réjoui hier l'un des avocats d'Yvan Colonna, Patrick Maisonneuve.

Mise à la retraite d'office proposée pour un policier dénonçant le Stic

Une mise à la retraite d'office d'un policier ayant divulgué au site internet Bakchich les fiches de Jamel Debbouze et Johnny Hallyday puisées dans le Système de traitement des infractions constatées (Stic) a été proposée hier par le conseil de discipline. Le commandant de police de 38 ans dit avoir voulu dénoncer le fichier Stic et a invoqué un « geste citoyen ». Philippe Pichon a été mis en examen en décembre 2008 et placé sous contrôle judiciaire, pour « détournement de données confidentielles » et « violation du secret professionnel » après 48 heures de garde à vue à l'Inspection générale de la police nationale (IGPN - « police des polices »). Il appartient désormais à la ministre de l'Intérieur de suivre ou non l'avis du conseil de discipline.

POUR VOTRE COMMUNICATION East Production casse ses prix en 2009

animation 450 €
présentation d'entreprise 1500 €
SITE INTERNET 800 €
VIDEO 500 €
CHARTRE GRAPHIQUE 500 €
AUDIOVISUEL 1500 €
WebTV FLYER 200 €
Carte de visite VIDEO MEDIA 300 €
MULTIMEDIA 300 €
FLYER 300 €
RICH MEDIA 300 €
MULTIMEDIA 300 €

Pour en savoir + contactez Valentine au 03 87 30 99 41 ou sur www.eastproduction.fr

East Production 32 rue de Verdun 571 60 Châtel Saint Germain

C'est notre Anniversaire, Fêtons-le Ensemble !

Grand jeu 90^{ème} Anniversaire

Offre spéciale Grand Jeu

2 MOIS d'abonnement par portage à domicile + **L'ACCÈS GRATUIT à l'ensemble des éditions sur www.republicain-lorrain.fr** + **EN CADEAU CE MAGNIFIQUE CALENDRIER DIGITAL !** = **49€ seulement**

Abonnez-vous et jouez à notre Grand jeu Anniversaire !

Chaque jour, 2 cahiers !

Le Républicain Lorrain

Le Républicain Lorrain **ABONNEZ-VOUS VITE !**
ET BÉNÉFICIEZ DE L'OFFRE SPÉCIALE « GRAND JEU »

à retourner à : Le Républicain Lorrain - Service Clients - 57777 METZ Cedex 9

2 MOIS 49€

☐ **Oui**, je désire bénéficier de l'offre spéciale «Grand jeu» nouvelle formule qui m'est réservée : 60 parutions du journal LE REPUBLICAIN LORRAIN + 1 accès gratuit au site pour seulement 49 €.

☐ **Oui**, je retourne mon règlement dans les 7 jours, je reçois **EN CADEAU UN MAGNIFIQUE CALENDRIER DIGITAL.**

Recevez en cadeau CE MAGNIFIQUE CALENDRIER-CALCULETTE-THERMOMÈTRE DIGITAL !

Nom
prénom
adresse

CP
ville
n° téléphone
e-mail**

Je règle mon offre spéciale "Grand Jeu" par :
☐ Chèque bancaire à l'ordre du REPUBLICAIN LORRAIN
☐ Carte bancaire

N°
Expire fin
Code cryptogramme
(3 derniers chiffres au dos de la carte)
Signature

Ma boîte aux lettres est accessible
☐ oui ☐ non
Si non :
☐ digicode N°
☐ Clé ou pass à fournir

*Offre réservée aux nouveaux abonnés
Délai de mise en service de votre abonnement : dès l'enregistrement de votre paiement
Délai de livraison du calendrier digital si vous répondez dans les 7 jours : dans les 2 semaines qui suivent l'enregistrement de votre paiement.
Conformément à la loi informatique et liberté du 06/01/1978, vous disposez d'un droit d'accès et de rectification pour toute information vous concernant dans notre fichier.
** Obligatoire pour bénéficier de votre accès à internet.

L'image d'Ingrid Betancourt écornée

Dans un livre, trois ex-otages américains des Farc ne sont pas tendres avec Ingrid Betancourt, décrite comme « arrogante et égoïste ».

Près de huit mois après leur libération dans la jungle colombienne, trois ex-otages américains des Farc ont publié hier aux Etats-Unis un livre dans lequel ils racontent leurs cinq ans et demi de captivité, et égratignent au passage leur compagne de détention Ingrid Betancourt. Keith Stansell, Thomas Howes et Marc Gonsalves menaient une opération antidrogue en Colombie pour le compte de l'armée américaine via la société Northrop Grumman Corp lorsqu'ils ont été enlevés en février 2003. Dans *Out of Captivity*, ils évoquent leurs 1 967 jours de captivité aux mains des Farc : les longues marches dans la jungle, les journées enfermées dans des cages, la peur constante d'être tués, et, pour finir, leur libération par l'armée colombienne le 2 juillet dernier.

« C'est une femme dure »

Mais ils n'épargnent pas non plus Ingrid Betancourt, notamment Keith Stansell, 44 ans, qui la décrit comme hautaine et égoïste, et affirme qu'elle volait de la nourriture, gardait pour elle les rares livres disponibles, et qu'elle a même mis leur vie en danger en disant aux guérilleros que les trois hommes étaient des agents de la CIA. « Je l'ai regardée essayer de prendre le contrôle du camp avec une arrogance incontrôlable », raconte Stansell. « Certains des gardiens nous traitaient mieux qu'elle ne le faisait ».

S'ils partagent la grande majorité des opinions de Stansell, Howes et Gonsalves sont néanmoins un peu plus nuancés dans leur jugement sur Betancourt. Ils affirment ne pas avoir de rancune, tout en concédant



Selon Keith Stansell (photo), Ingrid Betancourt était « hautaine et égoïste ». La Franco-colombienne « volait de la nourriture et gardait pour elle les rares livres disponibles ».

que les conflits entre otages étaient fréquents. « On était littéralement dans des camps de concentration », dit Gonsalves. « On avait à peine la place pour respirer ».

Dans la jungle, les otages étaient en compétition pour un endroit où dormir, les maigres rations de nourriture, et le seul dictionnaire espagnol-anglais disponible, selon le livre. Et quand Gonsalves a noué une tendre amitié avec Ingrid Betancourt, la jalousie a gagné les autres prisonniers mâles. « C'est une femme dure », explique Gonsalves, 36 ans, qui est resté en contact par téléphone et courriers électroniques avec l'ancienne sénatrice. « Elle ne rendait pas la vie facile aux guérilleros ».

En octobre dernier, Ingrid Betancourt avait annoncé qu'elle avait l'intention de s'isoler en 2009 pour tenter d'écrire elle aussi un livre sur son épreuve dans la jungle colombienne.

Informations générales

Une fusion bancaire en pleine tempête

La Caisse d'Epargne et la Banque Populaire ont officialisé leur union hier. Mais le mariage censé donner naissance au deuxième groupe bancaire français commence mal, après l'annonce de mauvais résultats.

La fusion annoncée entre la Banque populaire et la Caisse d'Epargne se met en place, alors même que l'annonce de pertes abyssales secouait hier le monde bancaire. Natixis, quatrième banque d'investissement française et filiale de la Caisse d'Epargne et de la Banque populaire, a annoncé une perte nette de près de 2,8 milliards d'euros pour l'exercice 2008. La Banque populaire a annoncé un peu plus tard des pertes de 468 millions d'euros pour 2008 après prise en compte du mauvais résultat de Natixis.

C'est dans ce contexte, en fin d'après-midi, que la Banque fédérale des Banques populaires (BFBP) et la Caisse nationale des Caisses d'Epargne et de prévoyance (CNCE) ont annoncé officiellement que la présidence du directoire de la nouvelle entité serait assurée par François Pérol, qui sera également coopté au conseil de surveillance de Natixis et en assurera la présidence.

Le secrétaire général adjoint de l'Elysée a été désigné à compter du 2 mars président du directoire de la CNCE et directeur général de la BFBP « afin d'accélérer la dynamique de rapprochement », rappelle le communiqué commun aux deux groupes, qui envisage « une signature des accords définitifs avant la fin du premier semestre 2009 ».

Les deux banques ont également confirmé la volonté du gouvernement d'injecter jusqu'à cinq milliards d'euros



Le président du directoire Bernard Comolet a dévoilé hier les lourdes pertes de la Caisse d'Epargne, plombée par les déboires de sa filiale Natixis.

dans le nouveau groupe, en échange d'une entrée de l'Etat dans le capital de la nouvelle banque, à hauteur de 20 %.

Nomination de Pérol : la polémique continue

L'arrivée du secrétaire général adjoint de l'Elysée à la tête de la nouvelle entité continue toutefois à susciter la polém-

mique. Olivier Fouquet, président de la commission de déontologie de la fonction publique, met en garde contre un risque pénal si Pérol, en tant que secrétaire général adjoint de l'Elysée, « a joué un rôle assimilé à une forme de contrôle dans le processus de fusion de la Banque populaire et de la Caisse d'Epargne ». Le

processus de fusion s'est toutefois poursuivi hier. François Pérol étant nommé président du directoire de la Caisse nationale des Caisses d'Epargne (CNCE), en remplacement de Bernard Comolet, démissionnaire. Ce dernier assurera désormais la vice-présidence du conseil de surveillance.

Yves Hubert, qui présidait

le conseil de surveillance et qui a annoncé cette décision, a souligné qu'avec l'arrivée de Pérol, « le groupe Caisse d'Epargne franchit une nouvelle étape dans son rapprochement avec les Banques Populaires et marque sa volonté de donner naissance au deuxième groupe bancaire français ».

Les comptes du président Bongo saisis en France

Des comptes bancaires en France d'Omar Bongo ont été saisis récemment, après une condamnation à Bordeaux du président gabonais à restituer une somme versée par le fils d'un Français pour faire libérer son père détenu. Un huissier a procédé le 13 février à une saisie-exécution sur des « comptes détenus par Omar Bongo dans deux banques françaises. Il s'agit du Crédit Lyonnais – dans lequel le président gabonais possède deux comptes de dépôt, deux comptes sur livret et un compte-titre – et de comptes à la BNP, où il possède deux comptes-chèque, un compte-épargne et un compte-titre », a indiqué Me Jean-Philippe Le Bail, l'avocat du chef d'entreprise René Cardona. En 1996, Cardona, 75 ans, avait été emprisonné pendant 48 jours à Libreville, en pleine épidémie de fièvre Ebola, suite à un différend avec le chef de l'Etat gabonais à qui il avait vendu sa société d'armement et de pêche. Me Le Bail a précisé que l'ensemble des comptes saisis représente « un peu plus de 4 millions d'euros, sous réserve des opérations en cours ».

Automobile : Sarkozy réclame un plan de soutien européen

A quelques jours de la réunion des chefs d'Etat et de gouvernement de l'Union européenne dimanche à Bruxelles, Nicolas Sarkozy s'est montré hier déterminé à « obtenir un plan global de soutien » à la filière automobile au niveau européen. La France avait annoncé le 9 février dernier un plan d'aide à l'industrie automobile, durement touchée par la crise économique. Selon le président, la production d'automobiles en France était de 3,1 millions en 2004 et de seulement 2,1 millions en 2007. 7,8 milliards d'euros d'aides ont été alloués à la filière pour aider le secteur à sortir de la crise, dont 6 milliards de prêts à taux préférentiels pour Renault et PSA Peugeot Citroën, en contrepartie d'engagements sur le maintien de la production en France. Paris avait aussitôt été

soupçonné de « protectionnisme » par Bruxelles et d'autres pays européens, notamment la République tchèque et la Slovaquie, qui hébergent chacune une usine PSA. Mais depuis, d'autres pays de l'UE ont eux aussi adopté un plan automobile.

Mercredi, Bruxelles a de nouveau lancé un avertissement aux pays de l'UE contre toute mesure protectionniste. La Commission européenne a décidé d'examiner à la loupe six plans nationaux d'aide à l'automobile en France, Espagne, Italie, Suède, Allemagne et au Royaume-Uni. Bruxelles demande notamment à la France de s'expliquer sur l'obligation qu'ont les entreprises bénéficiaires du plan français de ne pas fermer d'usine en France. Une demande similaire a été faite à l'Espagne.

vous **FLYER** à PRIX EXCEPTIONNEL

Conception + Impression = **600€**

pour en savoir + rendez-vous sur : www.eastproduction.fr

Réseau national leader en transactions spécialisées
Commerces - Entreprises - Locaux commerciaux

Achetez, vendez avec **MICHEL** **MS** **SIMOND**
www.msmond.fr

4, place St Nicolas - 57000 METZ - Tél. 03 87 18 81 92 - metz@msmond.fr

un autre regard

Demain, votre rendez-vous :

LORRAINE EN FÊTE

AU SOMMAIRE DE CETTE SEMAINE :

Puces de printemps à Metz
Fête du timbre à Forbach
Nuit du blues à Mondelange
Faiences anciennes à Sarreguemines

Le Républicain Lorrain

Au profit de

Noël de joie

BON DE SOUSCRIPTION À 5 €

Un repas pour deux aux "Tuileries" et une promenade en Rolls Royce

Voilà une journée que vous n'oublierez pas si vous remportez cette souscription. Nous vous proposons de gagner un repas pour deux personnes au restaurant « Les Tuileries », route de Cuvry à Fey, où officie le chef Sébastien Jager. François Lauterbach, qui nous offre chaque année une toile pour réaliser les cartes de vœux de « Noël de Joie », propose de vous emmener le même jour faire une promenade à bord de sa Rolls Royce, Cloud 3, long châssis, séparation chauffeur, coffre roadster, année 1964, qui a appartenu à feu la reine-mère d'Angleterre.

Si vous souhaitez gagner ce repas accompagné d'une sortie en Rolls Royce, vous pouvez retourner ce bon accompagné d'un chèque de 5 euros à l'ordre de « Noël de Joie » à : Noël de Joie, Le Républicain Lorrain, 3, avenue des Deux-Fontaines, 57140 Woippy

Un tirage au sort aura lieu en mars 2009

Nom
Prénom
Adresse
Téléphone

DÉMATÉRIALISATION DES MARCHÉS PUBLICS

Acheteurs publics

Publiez vos annonces légales à la fois sur les éditions électroniques et papier du **RÉPUBLICAIN LORRAIN**.

Proposez vos D C E à télécharger.

Recevez en toute sécurité les propositions électroniques des entreprises.

Avantages :

Un impact régional fort en termes de visibilité et de retour.

Une grande simplicité d'utilisation.

Une solution validée et audité par des spécialistes.

Une offre complète, économique et globale clé en main.

OPTEZ POUR LA SOLUTION PROGICIELLE

proposée par

Le Républicain Lorrain

Cette solution complète est conforme à l'article 56 du CMP sur la dématérialisation des marchés publics

Renseignements

N°Azur 0 810 618 868

PRIX APPEL LOCAL

Au profit de

Noël de joie

BON DE SOUSCRIPTION À 5 €

Lettre de Metz du 28 mars 1819

L'amicale philatélique de Metz nous offre cette pièce philatélique. Cette marque postale de départ porte le numéro du département 55 correspondant à la Moselle suivant la liste des départements créée le 15 janvier 1790. Cette lettre porte une taxe de 6 décimes correspondant au port de la lettre de Metz à Paris selon le tarif du 9 avril 1810.

Si vous souhaitez gagner cette marque postale, il suffit de renvoyer ce coupon accompagné d'un chèque de 5 € à : Noël de Joie, Le Républicain Lorrain, 57777 Metz Cedex 9.

Nom
Prénom
Adresse
Téléphone



> En chiffres 25 microgrammes/litres

C'est la valeur maximale admise de plomb dans l'eau, à la sortie des points de distribution. Ramenée de 50 à 25 microgrammes par litre depuis 2004, cette valeur doit être abaissée à moins de 10 microgrammes d'ici le 15 décembre 2013 (en application de la directive européenne du 3 novembre 1998). Cette exigence implique le traitement (remplacement ou gainage) de l'ensemble des anciennes canalisations en plomb. Ces travaux qui sont en cours pour les réseaux publics restent, pour l'essentiel, à entreprendre pour l'intérieur de l'ancien. Un marché considérable évalué à près de 20 milliards d'euros.

> Le mot des pros

“ **Riflard** ”

(n.m.) : couteau de peintre à lame rigide, en acier trempé ; utilisé comme grattoir, il sert à décoller les papiers peints mais aussi à reboucher les trous des surfaces à peindre.



BTP

Une passion qui grandit

l'info des métiers du bâtiment et des travaux publics

Vendredi 27 février 2009 - N° 3

> Editorial

LES BÂTISSEURS VEULENT DE LA SIMPLICITÉ !

Notre société évolue et c'est tant mieux. Mais un corollaire désagréable accompagne les progrès de notre monde : tout est toujours plus complexe chaque jour.

Les relations basées sur la confiance font place à des kilos de papier censés protéger juridiquement les différents acteurs économiques. La production législative et réglementaire effrénée oblige le chef d'entreprise à se faire juriste en plus de ses fonctions de manager, de technicien, de commercial et de gestionnaire. Même le langage est de plus en plus abscons pour le néophyte : pourquoi parler de « parois opaques » alors qu'il serait si simple d'évoquer les murs et le toit d'un bâtiment ?

Car c'est bien de simplicité dont ont besoin les entrepreneurs ! Et c'est d'autant plus vrai en cette période de conjoncture en berne.

A cet égard, notre message est simple : nos entreprises de BTP veulent garder leurs effectifs et cherchent des solutions pour maintenir leur activité. A cela, une seule réponse : l'investissement. C'est une obligation pour que les entreprises de BTP continuent à vivre normalement, et, qu'ainsi, elles puissent assurer, dans le futur, le rôle essentiel qu'elles tiennent dans la vie économique locale. Il n'est pas dans la nature des entrepreneurs de céder au catastrophisme, mais les nombreuses promesses faites ces dernières semaines doivent se concrétiser dans les plus brefs délais, faute de quoi, l'emploi et l'économie locale pâtiront de la disparition des compétences qui font la richesse du secteur du BTP.

Agnès Salmon
Présidente de la Fédération du Bâtiment
et des Travaux Publics de la Moselle (FBTP 57)

> Rendez-vous de la Fédé A VOS AGENDAS

- **Assemblées générales des groupements d'arrondissements**
 - Metz & Metz Campagne, à Amnéville le 5 mars à 17h45.
 - Est & Ouest de Thionville, le 24 avril à 17h45.
 - Sarrebourg, aux Cèdres le 5 juin à 17h30.
- **Réunions des sections professionnelles :**
 - vendredi 27 février 2009 (10h30 - 16h) : Comité SP « Peintures – Finition – Revêtements »
 - vendredi 20 mars 2009 (9h - 16h) : Comité SP « Charpente – Menuiserie – Parquets »
- **Remise des Trophées Challenge « Sécurité – Qualité »** à l'ESITC de Metz, le mercredi 11 mars à 11h (dans le cadre du Forum organisé par l'ESITC).

> Actualités

HALTE AU TRAVAIL ILLÉGAL !

Projet, besoin de travaux de bâtiment ? Ne prenez pas de risque ! Faites appel à un professionnel du BTP déclaré.

Le travail illégal peut non seulement impliquer l'insécurité des travaux mais aussi de lourdes sanctions. Vous ne bénéficiez d'aucunes garanties, d'aucune réelle compétence, ni d'éventuels avantages fiscaux. De plus, votre responsabilité peut être mise en cause en cas d'accidents corporel et matériel, d'incendie et d'effondrement.

Des solutions existent et vous permettent de respecter la loi tout en vous assurant une bonne exécution des travaux.

Pour vérifier la régularité de la situation de votre interlocuteur, nous vous conseillons vivement de solliciter :

- soit un extrait d'inscription au registre du commerce et des sociétés,
- soit une carte justifiant l'inscription au Répertoire des métiers ou au Registre des entreprises pour les départements du Bas-Rhin, du Haut-Rhin et de la Moselle,
- soit un devis, un document publicitaire ou professionnel portant le numéro d'inscription à ce registre ou répertoire.

N'oubliez pas de réclamer à l'entreprise une facture et une attestation d'assurance décennale.



LA PRÉVENTION : UN CHOIX DE GESTION PORTEUR D'AVENIR

Grâce à un dispositif réglementaire développé et des progrès considérables accomplis, le BTP est en nette progression quant aux risques liés aux accidents du travail et maladies professionnelles.



La prévention des risques professionnels est au centre des priorités des entrepreneurs du BTP, qui mettent tout en œuvre pour améliorer la sécurité sur les chantiers. A l'initiative du service prévention de la CRAM Alsace-Moselle, la Fédération BTP de Moselle et les organisations professionnelles du BTP d'Alsace ont défini des thèmes prioritaires d'action pour préserver la santé des salariés sur les chantiers.

Les Directions du Travail de Moselle et d'Alsace ainsi que l'Organisme Professionnel du BTP (OPPBTP) se sont joints à cette démarche.

L'ensemble de ces partenaires a établi un « socle commun » d'engagements en matière de préparation de chantier, d'hygiène, de manutention et de chutes de hauteur.

Vous pouvez consulter ce document sur : www.cram-alsace-moselle.fr.

FORMATION AUX ÉCONOMIES D'ÉNERGIE : DE NOUVELLES COMPÉTENCES



En Moselle, les chefs d'entreprise du bâtiment sont invités à suivre des formations pour se familiariser avec une nouvelle approche des chantiers de rénovation : l'offre globale d'amélioration énergétique.

Grâce à ces formations, les entrepreneurs peuvent aborder les chantiers en intégrant systématiquement dans leurs offres les économies d'énergie dans leur secteur d'intervention, mais aussi dans l'ensemble des domaines susceptibles de générer de telles économies.

Ces formations comportent trois modules.

- Le premier permet aux entrepreneurs de se positionner sur le marché de la rénovation énergétique en maîtrisant l'approche globale. Ils peuvent ainsi conseiller leurs clients sur les principales voies d'amélioration énergétique.
- Le second permet aux professionnels de maîtriser les outils afin de formaliser leur offre et proposer des solutions fiables. Ils sont formés à un logiciel d'analyse de la performance énergétique et d'évaluation des travaux d'amélioration (OREBAT). Ce logiciel qui leur est remis à la fin de la session est conçu par la Fédération Française du Bâtiment et le COSTIC.
- Le troisième s'adresse principalement aux collaborateurs qui réaliseront les travaux. L'objectif est de les former à la mise en œuvre des différentes technologies d'amélioration énergétique des bâtiments.

> Ces trois sessions sont organisées par la Fédération BTP 57, agréée pour ce type de formation en collaboration avec le CFA du BTP de Montigny-lès-Metz.

> Formation / Apprentissage

« LES INGÉNIEURS ONT TOUTE LEUR PLACE DANS LES PME... »

Portable greffé, un œil sur MSN, il fait partie de cette génération des 18-25 lucide sur les défis qu'elle devra relever et qui n'y parviendra qu'avec enthousiasme et optimisme. Il est pragmatique, curieux et vacciné contre les idéologies du passé. Olivier Strubel, élève à l'ESITC* de Metz, a sa façon bien à lui d'exprimer sa vision du monde et celle de la construction.

« La mondialisation pour ma génération, c'est normal ; ça ne fait pas peur, autant même en profiter ». Il souhaite se forger une solide expérience à l'étranger et seulement

bien après, reprendre l'entreprise familiale créée par son arrière-grand-père en 1927 à Hartzviller. Cette opportunité de s'ouvrir à l'international est l'une des clefs de la réussite des étudiants à l'ESITC.

Et quelle réussite ! 100% de placement à la fin du cycle, 99% des diplômés travaillent dans le BTP.

Cinq années d'études après le bac en immersion totale dès la première année, quatre stages en entreprise d'une durée totale de onze mois, et voilà donc le précieux sésame antichômage en poche.

Cette école, créée en 1992 à la demande de la profession, forme aujourd'hui 245 élèves dont 29 jeunes filles.

L'ESITC a toujours su tisser des liens forts avec les professionnels et les entreprises. 65% des enseignants y sont issus et ce n'est pas le parrainage 2009 avec la fédération du BTP 57 qui le démentira.

Renseignements : *Ecole Supérieure d'Ingénieurs des Travaux de la Construction de Metz. (ESITC) www.esitc-metz.com.
Recrutement sur dossier et entretien.

> Financement

TVA 5,5 %, LE COMBAT CONTINUE !



Après de nombreuses péripéties et une mobilisation sans précédent du réseau Fédération Française du Bâtiment, des professionnels et de leurs partenaires, la TVA à 5,5% a été prorogée jusqu'au 31 décembre 2010.

Le retrait du dispositif - dont toutes les études ont démontré la grande efficacité - serait catastrophique à la fois pour les clients et les entreprises. Pour son maintien, il est capital d'obtenir rapidement un consensus européen, sans attendre la fin 2010. La mobilisation de la Fédération Française du Bâtiment se poursuit sans relâche auprès des instances européennes, afin que ce taux réduit soit définitivement acquis.

> Ensemble

UN JOUR, UN PROF EN ENTREPRISE

Le 31 mars prochain, les entrepreneurs du Bâtiment souhaitent partager leur journée avec un invité du monde de l'enseignement. Professeurs, conseillers d'orientation, chefs d'établissement, découvrez les multiples facettes du monde de la construction, ses chantiers, sa diversité, ses carrières et le métier de chef d'entreprise.

Pour en savoir plus : www.ffbatiment.fr



> Contacts :

Fédération BTP Moselle (FBTP 57)
1 boulevard Paixhans 57000 METZ
tél. : 03 87 74 22 12
fax : 03 87 37 33 20
info@bt57ffbatiment.fr
www.bt57ffbatiment.fr



SOCIAL

gandrang

Un reclassement jugé « désastreux »

A moins de cinq semaines de la fermeture de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange, la CGT dénonce la lenteur des reclassements.



Photo RL

« Deux cents personnes ne savent pas où elles seront affectées à la fin du mois ! », estime la CGT.

Le parc à ferraille a fermé ses portes en début de semaine et le 31 mars prochain, l'aciérie de Gandrange cessera définitivement de tourner. Pourtant, à quelques semaines de cette échéance, le volet reclassement ne serait pas vraiment reluisant. Hier, la CGT a publiquement mis sur la table les chiffres dont elle dispose à ce jour : « 23 mutations effectuées sur le site ArcelorMittal de Florange et 18 au Luxembourg. On est loin des 220 postes initialement prévus rien que pour Florange », dénonce la centrale syndicale, qui s'inquiète de « ce bilan désastreux à cinq semaines de la fermeture » de l'outil de production.

« Nous ne voulons pas qu'un seul aciériste reste sur le carreau », martèle Jacky Mascelli. Et de rappeler les termes du plan de sauvegarde de l'emploi, soit « un reclassement exemplaire sans aucun licenciement ». Alarmiste, la CGT ? Difficile à dire, tant il apparaît inconcevable que le groupe sidérurgique ne tienne pas ses engagements sur un dossier aussi brûlant que celui-là. Cela dit, les autres organisations syndicales du site sont d'accord sur un point : les reclassements promis au sein des unités du groupe n'ont pas été aussi rapides que prévus. « Il y avait des choses dans les tuyaux et puis les tuyaux se sont bouchés. La crise s'est installée : ça complique la donne », indique un proche de

la CFDT. D'ailleurs, les représentants syndicaux ont fait une piqûre de rappel sur ce sujet lors du dernier comité central d'entreprise, la semaine dernière. « On le fait à chaque fois ; ce n'est pas pour autant que les gens reçoivent leurs offres de mutation... », tempère un élu du CCE.

« Des boulets »

De son côté, la CGT va plus loin dans ses hypothèses. « Il y a quelques mois, on nous assurait qu'il y avait davantage de postes à pourvoir que de personnes à reclasser. Aujourd'hui, on sent que les gens de Gandrange sont devenus des boulets pour le site de Florange. Sinon, comment expliquer que la direction fasse tout pour bloquer leur arrivée ? » Une attaque en règle à laquelle Henri Blaffart, directeur de l'usine de Florange, n'a pas donné suite. Tout comme il ne relève pas lorsque la centrale cégétiste avance l'existence d'une « liste noire », avec les noms des salariés grévistes de l'année dernière, juste avant la venue de Nicolas Sarkozy. « On n'a pas de preuve directe, mais des éléments suffisamment probants nous ont été rapportés. »

Ce matin, CGT, CFDT et CFE-CGC pourraient s'inviter à la commission de suivi du plan de sauvegarde de l'emploi, à Gandrange. Contactée hier par nos soins, la direction du site florangeois n'a pas donné suite.

C. F.

Nouvelles restructurations en vue chez Total Petrochemicals

Les syndicats de la branche chimie de Total s'attendent à recevoir de mauvaises nouvelles lors du CCE extraordinaire convoqué pour le 10 mars. 200 à 300 emplois pourraient disparaître, y compris à Carling.

La direction générale de Total Petrochemicals France (TPF), branche chimie du géant Total, a informé hier les délégués syndicaux concernés qu'un comité central d'entreprise extraordinaire n°0 serait organisé le mardi 10 mars, au siège du groupe à Paris. Ordre du jour : plan de consolidation de TPF. Pour tous les syndicats, il s'agira probablement « d'annoncer un nouveau plan de restructuration des activités de TPF avec des cessations d'activités, des fermetures d'ateliers et des suppressions d'emplois. Les usines de Carling Saint-Avold, de Gonfreville (Seine-Maritime) et de Notre-Dame de Gravenchon (Seine-Maritime) seront sûrement touchées. »

D'après un communiqué de la CGT du groupe, « 200 à 300 suppressions d'emploi sont envisagées, avec plusieurs fermetures d'unités de fabrication au

sein des raffineries françaises, assorties d'un plan de sauvegarde de l'emploi restant à négocier. » Le syndicat rapporte que « la justification avancée par la direction » serait « l'augmentation des excédents d'essence européens consécutivement à la diminution drastique des exportations vers les États-Unis » du fait de la crise économique.

Le précédent de 2006

Au passage, le syndicat souligne également que Total vient de dévoiler des « résultats financiers exponentiels » pour 2008, avec près de 14 milliards d'euros de bénéfices. Plus mesurée, la CFDT explique que la direction raffinage « se veut rassurante en annonçant aucune fermeture de site, d'importants investissements et des mesures sociales exemplaires. Mais elle

oublie de préciser les conséquences » sur la sous-traitance.

Localement, les organisations syndicales restent prudentes dans leurs déclarations, faute d'avoir obtenu davantage d'information sur le contenu de la réunion du 10 mars. La direction observe, en effet, la plus grande discrétion sur les propositions qui seront formulées ce jour-là : c'est motus et bouche cousue à tous les échelons de la société. « Lorsque vous donnez le n°0 à un comité central, vous n'êtes pas tenu de livrer davantage de précision. Tous les documents seront remis aux syndicats le 10 mars. Cela ménage le suspense et constitue surtout une façon d'éviter tout mouvement de protestation avant la réunion. On va tenter d'aller à la pêche aux infos toute la semaine, c'est sûr », explique un délégué syndical.

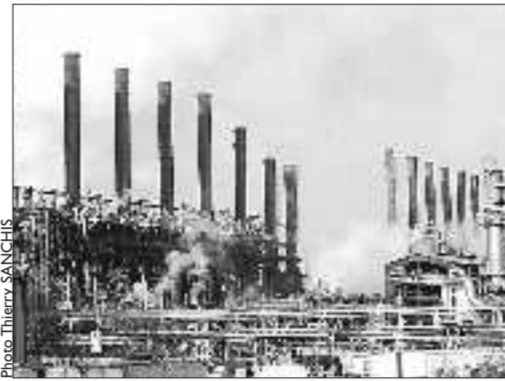


Photo Thierry de Nerville

La plate-forme chimique de Carling tend à nouveau le dos. Les syndicats n'attendent rien de bon du prochain comité central d'entreprise.

L'inquiétude est grande : « De toute façon, lorsqu'on est convoqué de cette façon, ce n'est jamais pour nous annoncer de bonnes nouvelles », lance un autre porte-parole syndicaliste.

La direction de TPF avait opéré de la même façon en septembre 2006, lorsqu'elle avait finalement dévoilé son projet de 243 suppressions

d'emplois à Saint-Avold/Carling, la fermeture du vapocraqueur et de l'atelier styrene. Si le site de Moselle-Est devait de nouveau constituer la cible principale du prochain plan de consolidation, son avenir s'en trouverait largement compromis.

Stéphane MAZZUCOTELLI.

manifestation à amnéville

Des syndicalistes prêts à aller « jusqu'au bout »

Dans le cadre d'une journée nationale d'actions contre les discriminations syndicales, près de 500 membres (400 selon les forces de l'ordre) de sections CGT de toute la région, mais aussi d'autres départements français, se sont retrouvés, hier après-midi, devant la mairie amnévilloise. « Nous nous battons pour un monde plus juste et ici, il y a du boulot, assure Denis Pesce, secrétaire général de l'union départementale de la Moselle de la CGT. La situation est devenue intolérable et aujourd'hui, les gens veulent se défendre. »

Comme Thierry Barlé et Raphaël Caccitti, par exemple, deux policiers municipaux amnévillois suspendus pour avoir « remis un rapport d'informations au procureur de la République afin de dénoncer la gestion inacceptable du pôle thermal par le maire ». Sur ce dossier,

Jean Kiffer et son premier adjoint, Jean-Marie Zimoch, ont d'ailleurs été condamnés hier par le tribunal correctionnel de Metz (lire en page 9). Le premier magistrat devait également être jugé dans une affaire de discrimination syndicale, mais l'audience a été renvoyée au 7 mai.

Pôle municipal

Présent également au rassemblement, Alain Pautrot, employé de la cure thermale et délégué syndical CGT, mis à pied depuis le 9 septembre dernier malgré un quatrième référé aux prud'hommes en sa faveur.

Et le futur ? Potentiellement délicat, d'autant que le conseil municipal d'Amnéville-a, mercredi soir, « municipalisé » le pôle thermal (lire RL d'hier). Une « bonne chose », selon Denis Pesce et Baptiste Talbot, secrétaire général de la fédération CGT des services publics, si cela

permet aux salariés de bénéficier d'un statut plus intéressant. » Alexandre Tott, secrétaire adjoint de l'union départementale FO de la Moselle, présent hier avec ses troupes, est moins emballé : « Municipaliser permettrait simplement d'étouffer toute résistance syndicale et cette idée est insupportable ». Reste à savoir si cette décision pourra se concrétiser. Me Bernard Petit, qui assure la défense des employés du pôle thermal, en doute « car elle ne se justifie ni économiquement, ni sur le plan de la gestion ni sur celui de la notion de mission de service public ». Selon lui, les pouvoirs publics pourraient donc s'y opposer. Quant à l'objectif affiché par Jean Kiffer de municipaliser pour « éviter d'avoir une représentation syndicale », Me Bernard Petit rappelle qu'il existe aussi des syndicats dans les collectivités locales. »

Sandra CRANÉ.

BOURSE DE PARIS

SÉANCE DU 26 FÉVRIER 2009

+1,78%

Soulagement : Le CAC40 met fin à une série de huit baisses dans des volumes à peine supérieurs à 4 milliards d'euros. Il bénéficie d'un courant acheteur sur les valeurs financières, BNP Paribas en tête, suivie par la Société Générale, Axa et le Crédit Agricole. Ce mouvement intervient alors que de nombreuses banques ont publié des pertes colossales, dont 2,8 milliards d'euros pour Natixis. Les investisseurs espèrent que les plans de relance, européens et américain, vont ramener le calme sur ce secteur d'activité. L'euro bénéficie de ce rebond pour résister au billet vert.

LES 10 + FORTES VARIATIONS

| Hausse | en % | € | Baisse | en % | € |
|--------------------|--------|--------|--------------------|--------|-------|
| General Motors | +37,41 | 2,02 | Carrefour Property | -40,48 | 0,25 |
| Systair | +30,56 | 0,94 | Avanquest Software | -33,33 | 0,01 |
| Oxis International | +25,00 | 0,05 | PSB Industries | -14,23 | 11,15 |
| GMS | +19,75 | 390,00 | Digigram | -11,18 | 1,35 |
| Taynhin | +19,20 | 1,49 | Sinclair Pharma | -10,81 | 0,33 |

MARCHÉS DE L'OR

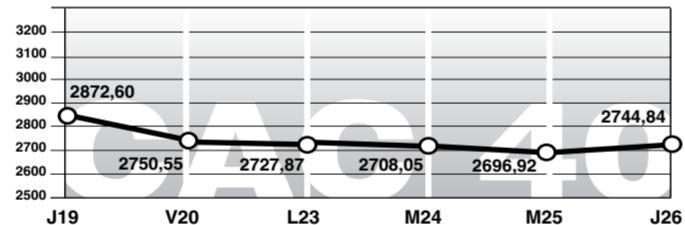
| | Dernier | % Var. | % Var. |
|-----------------------------|----------|--------|--------|
| | Veille | 31/12 | |
| Lingot de 1 KG Env | 24440,00 | -0,04 | +23,43 |
| Pièce 20 F | 156,00 | -0,64 | +23,91 |
| Pièce 20 \$ américains | 920,00 | -1,08 | +0,44 |
| Pièce Suisse 20 F | 150,00 | -1,96 | +20,00 |
| Souverain | 185,00 | +3,93 | +23,49 |
| Pièce 10 florins hollandais | 148,00 | -1,33 | +23,13 |

INDICES

| | Pts | % Veille |
|-------------|---------|----------|
| SBF 80 | 3076,92 | +1,14% |
| SBF 120 | 1982,16 | +1,69% |
| SBF 250 | 1934,72 | +1,71% |
| CAC Next20 | 3166,90 | +1,97% |
| CAC Mid100 | 4035,47 | +0,87% |
| CAC Small90 | 3595,83 | +0,15% |

CAC Mid&Small190 4006,57 +0,80%
IT.CAC 615,05 +1,04%

LES TAUX : 3 mois 1,8348 / 50
1 an 2,0428 / 30
10 ans 3,5992 / 94



CAC40 PARIS
2744,84 +1,78%

DAX FRANCFORT
3942,62 +2,51%

€/ \$ 1,2770
-0,31%

FTSE LONDRES
3915,64 +1,73%

L'INFO DU JOUR : LE SECTEUR DES JEUX VIDÉO RÉSISTE

Si les fêtes de fin d'année ont permis aux ventes de jeux vidéo de ne pas sombrer, le chiffre d'affaires du 4^e trimestre 2008 enregistre un ralentissement certain. Sur une année glissante, le chiffre d'affaires global du secteur enregistre une progression de +1,35 % à 3 milliards d'euros, contre 2,96 milliards d'euros en 2007. Ce secteur, jeux vidéo sur téléphone portable inclus, pèse pour 37 % dans le budget loisirs des Français. L'institut GFK souligne que les autres secteurs sont plus durement touchés par la crise. À elles seules, les ventes de jeux vidéo sur console ont généré 472 millions d'euros de chiffre d'affaires, contre 78 millions d'euros pour celles ayant le téléphone portable comme support. L'institut distingue également les ventes de jeux avec accessoires, dont Nintendo est un spécialiste depuis l'avènement de la console Wii. Ces jeux, avec volant, instruments de musique... cartonnent et représentent 224 millions d'euros dans le chiffre d'affaires global du secteur. Les professionnels restent optimistes pour les ventes de l'exercice 2009.

CHIFFRES CLÉS...

Indices INSEE des prix à la consommation : Janvier 2009 hors tabac 117,13 (+0,70% en un an), indice avec tabac 118,39 (+0,71% en un an) • Indice INSEE de référence des loyers : quatrième trimestre 2008 : 117,54 (+2,83% en un an), base 100 au deuxième trimestre 2004 • SMIC : 8,71 €/h brut depuis le 01-07-2008, base 151,67 h par mois 1 321 € • Taux d'intérêt : Euribor 3 mois 1,88% - TMO (secteur privé) 4,90%

NIKKEI TOKYO
7457,93 -0,04%

DOW JONES NEW YORK
7359,94 +1,22%

STOXX 50 EUROPE
2021,14 +2,84%

PETROLE
BRENT 43,60 \$ Baril NEW YORK 43,41 \$

A SURVEILLER : ING

Le groupe de services financiers hollandais ING accuse une perte de -3,7 milliards d'euros au dernier trimestre 2008 à cause de lourdes dépréciations. Un recensement des activités est mis en place.

LA QUESTION DU JOUR

Qu'est-ce qu'une absorption-fusion ? C'est une opération financière qui réunit deux sociétés sous une seule et unique entité économique. La société rachetée disparaît en intégrant celle qui l'a reprise. Une nouvelle dénomination est donnée à l'ensemble.

LE CHIFFRE DU JOUR...

-25,7 %
La banque Crédit du Nord, filiale de la Société Générale et de Dexia, a publié un résultat net annuel en baisse de -25,7 % au titre de l'exercice

2008. La direction a précisé qu'elle avait opéré des provisions d'un montant de 130 millions d'euros. En sus, des cessions dans la filiale de gestion se sont traduites par une charge exceptionnelle de 72 millions d'euros. Le résultat net est ainsi ressorti à 252,7 millions d'euros.

VALEURS DU CAC 40

| | Dernier | % var. | % var. |
|---------------------|---------|--------|--------|
| | Veille | 31/12 | |
| Accor | 28,20 | +2,51 | -16,82 |
| Air France - KLM | 7,43 | +2,34 | -18,96 |
| Air Liquide | 59,22 | +1,44 | -9,52 |
| Alcatel-Lucent | 1,10 | +5,08 | -28,56 |
| Alstom Regroupement | 37,40 | +4,55 | -10,87 |
| Arcelor Mittal | 16,42 | +0,68 | -5,18 |
| AXA | 8,00 | +8,66 | -49,48 |
| BNP Paribas | 27,20 | +12,14 | -10,07 |
| Bouygues | 23,41 | +5,90 | -22,47 |
| Cap Gemini | 23,49 | +2,13 | -14,58 |
| Carrefour | 26,32 | -0,49 | -4,03 |
| Crédit Agricole | 8,09 | +8,43 | +1,14 |
| Danone | 37,29 | +0,41 | -13,63 |
| Dexia | 1,75 | +1,74 | -45,28 |
| EADS | 11,89 | +4,07 | -1,22 |
| EDF | 30,51 | -0,78 | -26,47 |
| Essilor Intl. | 27,90 | 0,00 | -16,87 |
| France Telecom | 17,49 | +2,58 | -12,34 |
| GDF SUEZ | 25,48 | +2,45 | -27,85 |
| Lafarge | 35,89 | +4,89 | -17,17 |
| Lagardère S.C.A. | 26,14 | -0,75 | -9,83 |
| L'Oréal | 51,07 | +0,70 | -18,01 |
| LVNHI | 46,46 | +0,44 | -2,78 |
| Michelin | 27,29 | +1,82 | -27,34 |
| Permot Ricard | 43,55 | +0,11 | -17,74 |
| Peugeot | 13,90 | +5,74 | +14,96 |
| PPR | 46,67 | -0,14 | +0,18 |
| Renault | 11,77 | +4,25 | -36,54 |
| Saint Gobain | 17,49 | -8,26 | -47,95 |
| Sanofi-Aventis | 42,59 | -2,50 | -6,17 |
| Schneider Electric | 49,29 | -2,48 | -6,99 |
| Société Générale | 26,24 | +8,85 | -27,13 |
| Stmicroelectronics | 3,61 | +1,23 | -24,47 |
| Suez Environnement | 11,49 | +0,34 | -4,67 |
| Total | 38,14 | +0,43 | -1,97 |
| Unibail-Rodamco | 99,25 | +2,24 | -6,81 |
| Veolia Environ. | 65,25 | +5,08 | -19,87 |
| Vinci | 26,67 | +0,40 | -11,05 |
| Vivendi | 18,79 | +0,48 | -19,18 |

Cotations

• **VALEURS BANCAIRES.** - Le secteur de la banque a connu un fort rebond hier : en tête du CAC 40, BNP Paribas a gagné 12,14 % à 27,19 euros, suivie par la Société générale qui progresse de 8,86 % à 26,23 euros. Le secteur profite du rebond aux États-Unis, où les investisseurs ont été rassurés par le discours du gouverneur de la réserve fédérale (FED) : Ben Bernanke a exclu toute nationalisation de banque.

• **VALLOUREC.** - Le fabricant de tubes sans soudure a dévoilé un chiffre d'affaires de 6,4 milliards d'euros, en hausse de 4,8 % en 2008. Cependant, le résultat d'exploitation recule de 6,2 % à 1,5 milliard d'euros. La direction anticipe un recul de l'activité en 2009 et n'a pas précisé le montant du dividende qu'elle proposera de verser. Le titre chute de 6,07 % à 65,24 euros.

• **SAFRAN.** - Le cours du groupe de haute technologie civile et militaire gagne 7,66 % à 7,62 hier. Les analystes de Goldman Sachs ont relevé leur recommandation de vendre à acheter. « Les perspectives de l'industrie aéronautique civile sont certes faibles, mais nous croyons que cela est intégré dans le cours de Bourse », expliquent-ils.

• **VILMORIN.** - Le semencier a dévoilé un chiffre d'affaires semestriel en baisse de 3,8 % à 299,5 millions d'euros. Le groupe affiche une perte nette de 29,2 millions d'euros. Pour l'ensemble de l'exercice, la direction table sur une marge opérationnelle en léger repli : 12 % contre 12,8 % en 2007/08. Hier à la clôture, l'action valait 77 euros, en baisse de 8,88 %.

• **GROUPE PARTOUCHE.** - Au premier trimestre de son exercice 2008/09, l'exploitant de casinos Groupe Partouche, a réalisé un chiffre d'affaires de 116,7 millions d'euros, en baisse de 14,3 %. « Le recul du produit brut des jeux concerne les machines à sous », qui diminuent de 18,7 % à 157,8 millions d'euros, « alors que les jeux traditionnels restent quasi stables (-0,8 %) à 20,8 millions », indique la direction. Le titre reste stable à 2,54 euros.

EUROLIST

Valeurs françaises

| | Dernier | % var. | % var. |
|--------------------------|---------|--------|--------|
| | Veille | 31/12 | |
| ABC Arbitrage | 5,39 | +0,74 | +8,87 |
| Acanthe Develop. | 1,23 | -1,60 | -0,80 |
| ADA | 8,71 | +1,27 | -12,88 |
| ADP | 38,11 | -0,22 | -21,20 |
| ADT | 0,02 | 0,00 | 0,00 |
| Affine | 8,66 | -0,57 | -33,32 |
| Agricole de la Crau | 144,00 | 0,00 | 0,00 |
| Altam Amboise | 2,55 | +3,23 | +0,78 |
| Altiran Technologies | 2,03 | -1,45 | -25,31 |
| ANF | 24,98 | 0,00 | -3,90 |
| Antel | 0,38 | +5,68 | -2,99 |
| Areva Cl | 33,33 | +1,44 | +26,64 |
| Arkema | 11,00 | +3,23 | -10,17 |
| Artois Indust.Fin | 2000,00 | 0,00 | -0,24 |
| Atos Origin Sa | 19,81 | -1,40 | +9,47 |
| Autos Financ.Rhône | 40,43 | +0,93 | -13,54 |
| Bac Majestic | 0,10 | 0,00 | -16,66 |
| Baccarat | 124,70 | 0,00 | +13,26 |
| Bains Mer Monaco | 515,00 | -0,96 | -5,49 |
| Banque de la Réunion | 127,00 | -0,01 | -15,33 |
| Banque Tarnaud | 8,53 | -4,12 | -8,43 |
| Benetua | 5,80 | +2,42 | -14,11 |
| Bic | 36,40 | -1,12 | -11,54 |
| BioMérieux | 60,52 | +3,63 | +0,89 |
| Bioron | 22,50 | +1,44 | +26,64 |
| Bolloré Invest | 76,01 | -1,28 | -10,59 |
| Bongrain | 40,60 | +0,02 | -15,05 |
| Bull Regroupement | 1,44 | +2,85 | +25,24 |
| Bureau Veritas | 29,00 | +0,86 | +0,91 |
| Burelle Sa | 37,98 | 0,00 | -24,76 |
| Business & Décision | 2,80 | 0,00 | -26,30 |
| Canal+ | 4,33 | -1,36 | +5,11 |
| Capelli | 0,90 | -1,09 | +0,07 |
| Carbone-Lorraine | 16,00 | +0,75 | -10,12 |
| Casino Guichard ADP | 39,20 | -0,75 | +3,75 |
| Casino Guichard Perr | 49,16 | +1,02 | +4,48 |
| Catering Intern Services | 50,78 | +0,91 | +10,86 |
| Cegid | 6,15 | 0,00 | -22,45 |
| CGG Veritas | 35,54 | -6,48 | -18,42 |
| Chargeurs | 5,98 | -0,16 | -14,51 |

| | Dernier € | % var. veille | % var. 31/12 |
|-----------------------|--------------|------------------|-----------------|
| Christian Dior | 39,75 | +1,13 | -1,25 |
| CIC A | 70,00 | -0,28 | -29,94 |
| Ciments Français | 56,77 | +8,13 | -5,85 |
| Clayco | 2,78 | 0,00 | 0,00 |
| Club Méditerranée | 11,48 | +2,13 | -4,14 |
| CMT Medical Tec. | 5,56 | 0,00 | +2,60 |
| CNP Assurances | 52,20 | +5,88 | +0,65 |
| Colfège Financière | 195,94 | 0,00 | +19,48 |
| Colas | 129,00 | +0,39 | -9,10 |
| Compagnie Cambodge | 2200,00 | 0,00 | +11,73 |
| Courtois | 84,01 | 0,00 | +5,27 |
| CRICAM ATL.VEND.CCI | 3,53 | -1,45 | -22,08 |
| Crédit Fonc. Als-Lor. | 52,00 | 0,00 | +20,86 |
| Crédit Fonc. Als-Lor. | 17,14 | +0,08 | +0,42 |
| Ermet | 119,03 | +2,64 | -13,66 |
| ES Com. & Syst | 5,50 | 0,00 | +10,07 |
| Dassault Aviation | 335,00 | +0,90 | -16,64 |
| Dassault Systèmes | 2720 | -2,26 | -15,82 |
| Derichebourg | 1,54 | +0,06 | -4,55 |
| Déf Rég.N.P.D.C | 20,65 | 0,00 | -6,14 |
| DMC | 1,16 | 0,00 | 0,00 |
| Du Pirel au Mème | 39,85 | 0,00 | 0,00 |
| Dynacion | 4,99 | -0,20 | -9,23 |
| EDF Energies Nouv. | 27,62 | -0,14 | +9,40 |
| Eiffage | 31,85 | -0,46 | -14,75 |
| Elect Des Strab | 86,50 | -0,43 | -14,76 |
| Elect Eaux Madag. | 7,65 | 0,00 | +3,89 |
| Elect Equilibré | 174,14 | +1,68 | -0,40 |
| Esso | 119,03 | +2,64 | -13,66 |
| Ermet | 73,50 | +0,83 | +2,23 |
| Euro Hermes | 21,95 | +1,99 | -37,27 |
| Eurazeo | 19,36 | +0,93 | -42,33 |
| Euro Disney | 2,86 | -1,71 | -20,52 |
| Eurotunnel Units | 0,98 | 0,00 | -18,18 |
| Exacompta Clairet. | 73,50 | 0,00 | -11,45 |
| Faurecia | 8,72 | -0,83 | -11,75 |
| Fimalac | 28,07 | +3,19 | +25,32 |
| Foncière Fin Paris | 24,09 | +1,21 | +63,82 |
| Foncière 17ème | 24,09 | +1,21 | +63,82 |
| Foncière Allard | 64,99 | 0,00 | -21,14 |
| Foncière Lyouenne | 23,15 | -2,73 | -9,22 |
| Foncière Régions GFR | 39,56 | +2,02 | -19,24 |
| Fronçages Bel | 90,11 | -5,14 | -10,92 |

SOCIÉTÉ

retrouvailles

Une grande sœur à 62 ans

Curieuse de l'histoire de sa mère naturelle, travailleuse forcée pendant la Seconde Guerre mondiale, Hélène Kruk a découvert, à 62 ans, qu'elle a une sœur aînée.

Il faut être attentif pour ne pas se perdre au fil de l'histoire familiale d'Hélène Kruk. Née à Algrange en 1946, orpheline à 7 ans, elle est, comme ses quatre frères et sœurs, adoptée par une famille du Pays-Haut. De sa mère naturelle, Hélène n'a pas beaucoup de souvenirs : « des voisins m'ont juste dit que c'était une belle femme qui aimait danser ». Mais, à la mort de ses parents adoptifs, elle décide d'en savoir plus et apprend qu'en 1943 sa mère avait été victime d'une rafle des Allemands à Oszmania pour venir travailler à Knutange. Oszmania, une ville quelque part à l'Est, un maigre indice.

Mais Hélène est têtue. La sexagénaire voyage réguliè-

ment en Pologne et partout cherche des traces de sa famille maternelle. Une de ses connaissances finit par prendre contact avec un prêtre polonais à Oszmania. « En août 2008, j'ai reçu un coup de fil de ce prêtre. Il m'a dit que j'avais beaucoup de cousins », rapporte Hélène tout sourire, puis il m'a dit : j'ai une grande surprise. Quand votre maman a été prise par les Allemands, elle a laissé une petite fille de deux ans... » Hélène découvre ainsi, avec joie, l'existence de sa sœur aînée, Halina.

Histoire sans fin

Un mois plus tard, son téléphone portable sonne à nouveau. Sa sœur, qui ne parle que

biélorusse, est au bout du fil. C'est une voisine étudiante qui joue les traductrices. Désormais, les deux sœurs papotent des heures durant au téléphone, s'échangent lettres et photos de famille et partagent un même espoir : se rencontrer, enfin.

Mais l'histoire ne s'arrête pas là. La Russangeoise veut désormais compléter son arbre généalogique du côté paternel. Car Hélène a découvert que son père, Louis Stanek, avant de rencontrer sa mère à Algrange, avait, lui aussi, déjà une famille en Pologne. Son seul point de départ, cette fois encore, un village à l'orthographe approximative : Cbeba...



L. Bo.

Les deux sœurs retrouvées papotent des heures durant au téléphone, s'échangent lettres et photos de famille.

congrès national à saint-avold

ENVIRONNEMENT

La vraie crainte des apiculteurs

Questions à Monique L'Hostis et Jean-Marie Barbançon, vétérinaires spécialistes des pathologies de l'abeille, sur la surmortalité qui touche les ruches depuis 1994.

Les meilleurs spécialistes français de la question apicoles sont réunis à Saint-Avold ce week-end. C'est que l'heure est grave. Les abeilles se meurent et c'est tout notre équilibre écologique qui serait menacé.

Qu'arrive-t-il aux abeilles ?

Jean-Marie BARBANÇON : « Depuis 1994-1995, on observe une surmortalité très inquiétante dans les colonies et de gros problèmes de reproduction. En 2008, en moyenne, un apiculteur qui possédait cent ruches en a perdu trente. Le taux de perte normal est de l'ordre de 5 à 10 %. C'est dire la gravité de la situation. »

Monique L'HOSTIS : « C'est un effondrement qui touche de nombreux pays mais surtout les zones de grandes cultures intensives, qui subissent un maximum de traitement. »

Quelle est la cause de cette hécatombe ? Les pesticides ?

J.-M. B. : « La contamination chimique de notre environnement n'est pas la seule cause. Nous le savons. Mais nous voulons prouver que l'abeille souffre effectivement d'une intoxication massive. Ce n'est pas facile car cette question fait l'objet de fortes luttes



Photo Thierry SANCHIS

Jean-Marie Barbançon et Monique L'Hostis participent jusqu'à dimanche au congrès national apicole à Saint-Avold.

d'influence. Le lobby agricole est forcément plus puissant que celui des apiculteurs. »

Le gouvernement s'est pourtant emparé du problème grâce au rapport du député Saddier.

M. L'H. : « Oui, mais dans le même temps, il autorise l'utilisation du Cruiser, un puissant pesticide pourtant interdit dans d'autres pays d'Europe. »

Pourquoi l'abeille est-elle si importante pour notre planète ?

M. L'H. : « Quand on tue les abeilles, on tue l'environnement. Les abeilles constituent presque 80 % des insectes pollinisateurs qui permettent la reproduction des fleurs. Sans abeille, plus de fleurs, sans fleurs, plus de fruits, etc., etc. »

Stéphane MAZZUCOTELLI.

Rencontres de chercheurs

Le 39e congrès de la Fnosad (Fédération nationale des organisations sanitaires apicoles départementales) a lieu jusqu'à dimanche au centre culturel Pierre-Messmer de Saint-Avold. Le thème cette année : « Pour que vivent nos campagnes », avec des spécialistes de toute la France et d'Europe. Hier déjà, une trentaine de scientifiques, toxicologues, chimistes, pathologistes, géographes ont échangé sur leurs travaux. « Et c'est une première ! », s'enthousiasme Jean-Marie Barbançon, président de la Fnosad.

Des conférences seront ouvertes au grand public (3 €). Ce soir, à 20 h, Franck Steffan, de l'Institut écologique européen, traitera de l'écologie et du rôle de l'abeille. Demain à 18 h 30, un documentaire sera projeté en avant-première, *Disparition des abeilles, la fin d'un mystère*. Dimanche 1er mars, on pourra assister aux travaux d'Albert Becker sur l'apithérapie. Et à 14 h 30, Bernard Vaissière, de l'Inra Avignon, évoquera la pollinisation et son enjeu pour la planète.

Les Vosges à 1 € jusqu'au 15 mars

Lancé avant les vacances de février par le conseil régional, le Ski Pass Vosges à 1 € va jouer les prolongations jusqu'au 15 mars, permettant à tous les Lorrains de bénéficier de trois week-ends supplémentaires (28 février, 7 et 14 mars) pour profiter de l'enneigement exceptionnel des pistes et du massif vosgiens.

La Région offre, pour 1 €, le voyage en Métrolor jusqu'aux stations : à partir de n'importe quelle gare SNCF lorraine ou de Luxembourgville, trajet en TER jusqu'à Remiremont, puis fin de parcours en autocar jusqu'à Gérardmer ou La Bresse. Pour un aller-retour, le tarif est de 2 €. D'autres avantages sont liés au Ski Pass (tarifs préférentiels sur les forfaits ou l'accès aux piscines, patinoires, loisirs, etc.) Enfin, une formule hébergement permet de passer une nuitée dans les Vosges, en hébergement collectif, pour 33,60 € par adulte pour une nuit comprenant repas du soir et petit-déjeuner.



Photo Pierre HECKLER

A travers cette opération, l'objectif de la Région est double : permettre, en période de crise et de baisse du pouvoir d'achat, au plus grand nombre de s'offrir un séjour de sports d'hiver, même très court ; et populariser l'offre des stations vosgiennes auprès de tous les Lorrains.

PERMANENCES A L'UNION DEPARTEMENTALE DES SYNDICATS C.F.T.C. DE LA MOSELLE A METZ

L'Union Départementale des syndicats C.F.T.C. de la Moselle – 69 Rue Mazelle – METZ organise différentes permanences d'information et de conseils dans le domaine du droit du travail au profit des salariés demandeurs.

* Permanences Accident du Travail/Maladie professionnelle et Contentieux de la Sécurité Sociale afin de répondre aux différentes questions et aider dans les démarches administratives (courriers etc...) et donner des explications sur les différentes procédures de reconnaissance ou contestation.

Tous les quatrièmes mardi de chaque mois sur rendez-vous uniquement de 9h30 à 12h00 et de 14h00 à 16h00

* Permanences sur le droit du travail sur rendez-vous le mardi et vendredi de 9h00 à 12h00 et de 14h00 à 16h30

Ces permanences ont pour but de vous renseigner sur la convention collective, d'aider dans les courriers à l'employeur et de donner des explications sur l'élaboration d'un dossier prud'hommes.

Afin de prendre rendez-vous avec ces différentes permanences, veuillez appeler le secrétariat au 03-87-36-02-46 du lundi au vendredi de 9 heures à 12 heures et de 14 heures à 17 heures.

UNION DEPARTEMENTALE DES SYNDICATS
C.F.T.C.
DE LA MOSELLE
69, rue Mazelle - BP 90243 - 57006 METZ
CEDEX 1
Tél. : 03 87 36 02 46 - Fax : 03 87 36 79 40
Email : udcftc.moselle@wanadoo.fr

POUVOIR S'OPPOSER
TOUJOURS PROPOSER
je vote
Syndicat
CFTC
TOUS UNIQUES, TOUS UNIS !

ACT1180142

Débuter ma carrière, enrichir mes expériences, créer mon entreprise, compléter mes revenus... Dès 2009, je veux relever des challenges et saisir l'opportunité de carrière qui me ressemble.



Rejoignez AXA

SEMAINE INTERNATIONALE DU
RECRUTEMENT AXA
RENDEZ-VOUS DU 9 AU 13 MARS

www.carrieres.axa.fr

5 jours partout en France pour rencontrer nos équipes et découvrir nos métiers commerciaux salariés et indépendants.

réinventons / notre métier



ACT152193

Salon de l'Habitat et de la Décoration

www.metz-expo.com

du 13 au 16 mars 2009



vendredi 10h00 - 20h00 - samedi 10h00 - 22h00
dimanche 10h00 - 20h00 - lundi 10h00 - 18h00

Parc des Expositions de Metz Métropole



Bourse G.-Fénéon : à vos projets

Créée afin de perpétuer la mémoire de Gérard Fénéon, la bourse qui porte son nom offre à des jeunes en mal d'aventure l'opportunité de concrétiser un projet leur tenant à cœur. La 11e Bourse Gérard-Fénéon sera attribuée en mai 2009 à un projet à caractère éducatif, culturel, social, sportif ou autre, à une personne âgée de moins de 25 ans, ayant des attaches lorraines et/ou présentant un projet lié à la Lorraine, dans lequel se retrouvera l'esprit de voyage, d'enthousiasme, de générosité et d'ouverture qui animait l'ancien grand reporter du *Républicain Lorrain*.

Dotée de 6 500 €, cette bourse est parrainée par le conseil régional de Lorraine, le conseil général de la Moselle, la Ville de Metz et *Le Républicain Lorrain*. Les candidats désireux de concourir doivent présenter un dossier détaillé d'une dizaine de pages, qui comprendra un exposé précis du projet qu'ils entendent mener à bien, un CV de chacun des participants et un budget prévisionnel.

Ce dossier doit être envoyé ou déposé avant le 31 mars 2009 à l'adresse suivante : Les Amis de Gérard Fénéon, Club de la Presse, 5, place de la Comédie, 57 000 Metz (tél. : 03 87 30 80 01). www.boursegerardfeneon.net

ENVIRONNEMENT

laboratoire mops de metz

Un laser pour réguler le salage

Un laboratoire de recherche messin a déposé deux brevets pour un procédé optique mesurant la concentration de sel de déneigement sur les routes.

Aujourd'hui, un million de tonnes de sel de déneigement en moyenne est répandu en France chaque année. Selon les experts, c'est de 20 à 30 % de plus que le volume nécessaire. Certaines routes seraient en effet « sursalées », au détriment d'autres. Effets pervers : la corrosion sur les structures métalliques des voitures, le coût (50 M€/an) et surtout les conséquences sur l'environnement : tout ce sel finit dans l'environnement. Manquait donc un outil permettant de mesurer la quantité de sel résiduelle sur la chaussée, afin de savoir s'il est vraiment nécessaire de saler.

Système embarqué

Le laboratoire Mops (matériaux optiques, photoniques et systèmes) de l'université Paul-Verlaine-Metz, associé à Supélec et au CNRS, a essayé de développer cet outil. Après trois années de recherche, il a présenté un premier prototype qui pourrait être utilisé sur le terrain très prochainement. C'est un procédé laser, donc optique, qui permet de mesurer la concentration de sel sur la route en temps réel,

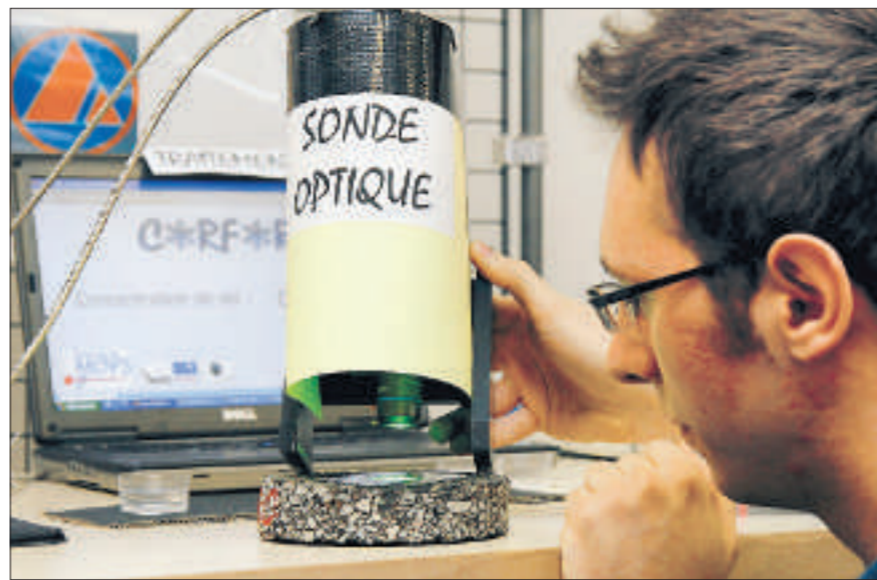


Photo Gilles WITZ

Dans quelques mois, cette technologie optique pourrait être utilisée sur le terrain pour optimiser le salage des routes.

sans contact direct avec le sol.

« Nous obtenons déjà de très bons résultats, se félicite Marc Fontana, directeur adjoint du Mops. La technologie est au point. Nous allons maintenant travailler pour construire un système portable. À terme, l'objectif est de concevoir un système embarqué sur les saieuses, pour qu'il régule le salage. »

Les services de l'Etat, associés au laboratoire de recherche, sont très intéressés par cette innovation. « Il y a bien sûr l'aspect économique, note Hubert Perrier, directeur du laboratoire régional des Ponts et Chaussées, à Nancy. Mais la préoccupation principale du ministère aujourd'hui, c'est l'environnement. Et cette technologie nous permettra de répandre

moins de sel sur les routes, pour un résultat identique, voire meilleur. La direction interdépartementale des routes serait prête à tester le dispositif. » Pour accélérer l'application industrielle, le laboratoire s'est associé à deux entreprises leaders dans les domaines du laser et du salage.

Anthony VILLENEUVE.

CULTURE

prix marguerite puhl-demange

Forbach désigne Un traître

Forbach a tranché. Le choix s'est fait entre quatre ouvrages, *Un Traître* (éd. Flammarion) de Dominique Jamet, *L'île au trésor* (éd. Calmann-Lévy) de Pierre Pelot, *Une nuit à Pompéi* (éd. Gallimard) d'Alain Jaubert, et *Les moustaches de Staline* (éd. Fayard) de François Cérésa.

Mardi soir, dans les locaux de la société Elyo, le jury forbachois du prix Marguerite Puhl-Demange a retenu celui de Dominique Jamet, *Un traître*. Pas de discussions tardives, ni de vifs échanges. Les neuf lecteurs ont élu ce roman à l'unanimité. Il relate l'itinéraire d'un jeune homme de 20 ans pendant la Seconde Guerre mondiale. Devenu chef de la Gestapo française, il

passé entre les mailles de la justice et se cache chez sa mère, avant d'être arrêté. « Nous pourrions être les jurés de son histoire », souligne une lectrice. « C'est intéressant de voir comment un jeune homme doux et intelligent peut ainsi sombrer. Les personnages sont fouillés, le rapport entre la mère et le fils est très violent », développe Sylvie, membre du jury.

« Bien documenté » et « bien écrit », *Un Traître* s'offre une place dans la sélection finale dévoilée en avril prochain à Montigny-lès-Metz pour l'obtention du prix Marguerite Puhl-Demange. L'an passé, il avait été décerné à l'auteur et journaliste, Sorj Chalandon pour son livre



Photo Philippe RIEDINGER

Un Traître en 2009, après Mon Traître en 2008...

Mon Traître. Un présage heureux pour *Un Traître* de Dominique

Jamet, journaliste lui aussi... Réponse en juin prochain à Metz.

Les racines de Duteil



Photo Frédéric LECOCQ

C'est par le plus pur des hasards que l'on vient d'apprendre que le célèbre chanteur-compositeur Yves Duteil, auteur notamment du célèbre *Prendre un enfant par la main*, a des origines puttelangeoises. A l'occasion d'un récital donné à Yutz, le chanteur a en effet révélé que sa mère était native de Puttelange-aux-Lacs. Alex Staub, conseiller général, qui a appris la nouvelle par un collègue du conseil général, a adressé un courrier à l'artiste, également maire de Précy-sur-Marne (Seine-et-Marne).

Huit jours après, une réponse manuscrite est parvenue à Alex Staub. Née Brunette May, la mère du chanteur a vu le jour à Puttelange le 14 septembre 1904. La grand-mère maternelle d'Yves Duteil, Jeannette Levy, est également née à Puttelange le 26 avril 1873. Et un arrière-arrière-grand-père, Joseph May, était né à Morhange en 1781. Yves Duteil ajoute : « Nous savions, mon frère et moi, que maman était Lorraine, issue d'une longue lignée familiale locale. Votre lettre a fait revivre vers le présent un passé bien émouvant. »

Alex Staub a remis tout le dossier au maire de Puttelange, en proposant de faire parvenir au père de la Tarentelle une copie des actes de naissance de ses mère et grand-mère. En attendant, peut-être, une invitation à venir marcher dans les pas de ses aïeulles...

N°283 - 46 - MARS 2009

MIEUX VIVRE SA VIE

PSYCHOLOGIES

WWW.PSYCHOLOGIES.COM MAGAZINE

Un psy médiatique peut-il être un bon psy ?

Ils ont rompu avec leurs parents

Les clés de la sexualité sacrée

Pourquoi nous avons peur de devenir SDF

Grandir par Claude Halmos

DOSSIER

(RE)TROUVER LA SÉRÉNITÉ

- Faire de nos états d'âme des alliés
- 5 leçons de paix intérieure

Françoise Hardy Thomas Dutronc

MÈRE-FILS : FACE-À-FACE INATTENDU

► **LE GRAND DOSSIER : Trouver la sérénité**

Et une rencontre émouvante entre **Françoise Hardy** et son fils **Thomas Dutronc**

EN VENTE ACTUELLEMENT

metroLOR

Le service de La Région Lorraine

www.lorraine.eu

LA REGION LORRAINE PROLONGE SON OFFRE

SKI/PASS 1€*

DE CHEZ VOUS AUX PISTES DE GERARDMER & DE LA BRESSE !

www.vosges-lorraine.com

3 WEEK-ENDS SUPPLÉMENTAIRES

LES WEEK-ENDS DU 28 FÉV./1^{ER} MARS, 7/8 ET 14/15 MARS

Disponible dans les gares et boutiques SNCF de la région Lorraine, uniquement au profit d'un week-end ski et d'une installation de ski ou de la location d'un week-end ski, sur la base d'un billet de train SNCF pour les 3 week-ends proposés, durant la période d'activation des passifs.

En dehors de cette offre spéciale, nous proposons de gîtes et d'hôtels SNCF pour le prix de 100€ hebdomadaire.

*Offre réservée à condition.

LA BRESSE

SNCF

ter

Le Républicain Lorraine

■ JUSTICE

metz

Sursis et amende pour le maire d'Amnéville

Le maire d'Amnéville a été condamné, hier à Metz, à 6 mois d'emprisonnement avec sursis et à 15 000 € d'amende.

Jean Kiffer, maire d'Amnéville et président de l'association du pôle thermal, a été condamné, hier, par le tribunal correctionnel de Metz à 6 mois d'emprisonnement avec sursis et à 15 000 € d'amende. Jean-Marie Zimoch, conseiller municipal chargé des finances, s'est vu infliger une peine de 2 mois avec sursis et 5 000 € d'amende.

Tous deux avaient été cités, le 18 décembre dernier, dans une affaire d'abus de confiance réputé commis entre 1997 et mars 2002 et évoquée à l'audience en leur absence. Il leur était reproché d'avoir ponctionné les bénéfices du centre thermal pour combler les déficits d'autres structures associatives du site d'Amnéville ou de la mairie (lire RL du 19 décembre). Le jugement avait été mis en délibéré au 5 février, puis prorogé à la date d'hier.

« Tout démarre par une lettre anonyme adressée en janvier 2000 au parquet de Metz, dénonçant les agissements de Jean Kiffer. En mars, un second courrier était adressé au procureur de la République émanant de l'association Amnéville défense des contribuables », avait

alors rappelé le président Vincent Totaro. En se basant sur un principe d'holding associative, Jean Kiffer estimait que les associations du site doivent être solidaires entre elles.

L'expertise comptable avait montré que les finances de la structure paraissaient saines en dépit de surfacturations fréquentes intéressant la mairie ou ses satellites, comme des postes de jardinage, de sécurité, de sponsoring. Une information judiciaire avait été ouverte en mars 2002 pour abus de confiance, faux et usage. « C'est une confusion entre la fonction de président d'une association et celle de maire d'Amnéville, avait estimé le procureur Emmanuel Dupic dans ses réquisitions. La concentration des pouvoirs est à l'origine de ces errements. Jean Kiffer s'affranchit des règles fiscales, budgétaires ou comptables. » Le parquet avait également demandé la requalification en détournement de biens publics et réclamé un an de prison avec sursis à l'encontre des deux prévenus, ainsi qu'une interdiction de droits civiques pendant trois ans.

Delphine DEMATTE.

■ FAITS DIVERS

lunéville

8 tonnes de cigarettes saisies par les douanes

40 000 cartouches de cigarettes, en provenance de Hongrie, ont été saisies par les douanes. Montant : 2 millions d'euros.

Les agents de la brigade des douanes de Nancy ont intercepté lundi un camion et l'ont conduit vers une aire de repos de la route nationale 4, près de Lunéville, pour y être contrôlé. En provenance de Hongrie, le poids lourd était rempli à ras bord de cigarettes. 40 000 cartouches Regal, une marque peu connue, mais authentique. Il ne s'agit pas de contrefaçons. La prise est estimée à 2 millions d'euros.

Lorsque les douaniers ont demandé au chauffeur d'ouvrir les portes du véhicule, ils sont d'abord tombés sur trois rassurantes palettes de casseroles importées de l'Est. Mais en poussant un peu plus loin leurs investigations ils ont découvert 30 palettes de blondes venues de l'Est. « Elles sont probablement destinées au marché de l'Ouest, à des villes comme Nantes, Le Mans ou Brest. L'enquête du Service national de douane judiciaire le dira, a déclaré hier Luc Perigne, le directeur régional des douanes de Lorraine. Mais il est possible aussi qu'une partie du

chargement aura été acheminé en Angleterre ». C'est à la Juridiction Interrégionale Spécialisée de Nancy (Jirs) que le dossier a été confié.

La traque des cigarettes de contrebande est une des priorités assignée aux douanes lorraines par le ministre du Budget, Eric Woerth, au titre de la protection de la santé publique. Avec les stupéfiants et les contrefaçons, les cigarettes entrées irrégulièrement sur le territoire français sont recherchées sans relâche par les douaniers qui connaissent bien les circuits d'approvisionnement. « Les cigarettes arrivent de Turquie, des pays de l'Est et maintenant même les Chinois s'y mettent », constate Luc Perigne. Les douanes ont demandé à la justice de délivrer rapidement une ordonnance pour procéder à la destruction des 40 000 cartouches. En attendant, le conducteur du camion, un Hongrois peu loquace, a été placé en détention provisoire.

M. R.

Les essentiels beauté de l'hiver

- Maquillage longue durée par dermo-pigmentation (25 ans d'expérience)
 - spécialisée dans la rectification de pigmentation
- Permanente et teinture de cils
- Ongles parfaits dès la 2e semaine, sans faux ongles ni résine
- Massages ayurvédiques, réflexologie...
- Soins spécifiques aux huiles essentielles pour supporter l'hiver : action antirides, protectrice, revitalisante...

Institut Fémina

1, rue Fabert - METZ - Tél. 03 87 36 08 58
Tous les soins esthétiques de l'institut sur le site www.feminametz.com

Région

Covoiturage : des frontaliers assignés par un transporteur

Le covoiturage serait-il une concurrence déloyale aux transports en commun ? La société Schiocchet, à Beuvillers, en est tellement convaincue qu'elle réclame plus de 2,3 M€ d'indemnisation à neuf femmes de ménage transfrontalières et à la société qui les emploie.

Les responsables de la société de transport de voyageurs Schiocchet sont du genre tenace. Depuis 2003, l'entreprise basée à Beuvillers se bat contre Onet Luxembourg et neuf de ses salariées, des femmes de ménage résidant dans le Pays-Haut et travaillant au Grand-Duché. Au cœur des débats, hier matin au tribunal de grande instance de Brie, le covoiturage.

Durant plusieurs années, les travailleuses frontalières ont emprunté les bus Schiocchet. Elles étaient alors salariées de Mundaclean, qui prélevait sur leur salaire le coût des trajets. En 2000, Onet rachète Mundaclean et trois ans plus tard, si-

gnale au transporteur qu'il ne sera plus fait appel à ses services. Les lignes sont en effet désertées par les frontalières, alors que les prélèvements se poursuivent. Les dirigeants d'Onet affirment en outre que les retards, les changements d'horaires et d'arrêts des bus perturbent les employées et le bon fonctionnement de l'entreprise. Les dames, elles, se sont organisées et ont instauré le covoiturage.

Frontière bloquée par huisier

Schiocchet porte d'abord l'affaire devant le tribunal de commerce, qui se déclare incompétent. Malgré l'appel du

transporteur, la décision est confirmée. L'entrepreneur saisit donc le TGI de Brie, allant même jusqu'à faire procéder à un contrôle, par voie d'huissier, des voitures qui franchissent la frontière au petit matin ! La société de transport n'en démord pas. Pour elle, il y a eu rupture de contrat, puis instauration de concurrence déloyale, via le covoiturage.

Des éléments que conteste formellement Onet. Cette dernière affirme, d'une part, qu'elle n'a jamais signé de contrat en son nom avec Schiocchet ; d'autre part, que ses salariées sont parfaitement libres de recourir au moyen de transport de leur choix. Enfin,

« la société Schiocchet n'a nullement le monopole du transport de voyageurs entre la France et le Luxembourg », rappellent Mes Lacroix et Hiblot, dans leurs conclusions.

Demandes vertigineuses

Mais hier matin, ce sont aussi les salariées qui étaient en cause. Elles sont accusées d'avoir instauré un système payant anticoncurrentiel, à travers le covoiturage. « Ce système est pourtant utilisé par des milliers de personnes dans des conditions identiques », a opposé Me Gérard Kremser, rappelant que les textes prévoient toujours « la liberté

d'aller et venir et la liberté de travailler ». « Leur salaire est compris entre 450 et 750 € par mois », a-t-il aussi insisté pour mieux mettre en valeur les demandes formulées par Schiocchet. Le transporteur réclame en effet aux frontalières et à leur employeur, solidement... 2 329 280 €. En plus, il demande à Onet près de 90 000 € dans le cadre d'une rupture de contrat. Enfin, Schiocchet ajoute 5 000 € d'astreinte par jour et par passager embarqué « parallèlement » à ses lignes régulières.

L'affaire a été mise en délibéré au 30 avril.

Emmanuelle DE ROSA.

assises de meurthe-et-moselle

La cravache avant le box

La cour d'assises de Meurthe-et-Moselle se penche, jusqu'à demain, sur le dossier d'un braqueur multirécidiviste dont la vie est un roman d'une noirceur absolue.

Enfant, Philippe Languedoc rêvait d'être jockey. Il est devenu un stakhanoviste du braquage, avec un pedigree à l'avenant. A 52 ans, ce natif de l'Oise a en effet vécu trente années de sa vie derrière les barreaux et comptabilise douze condamnations entre 1975 et 1999. Les mêmes causes entraînant les mêmes conséquences, il fréquente depuis hier sa sixième cour d'assises, à Nancy, où il doit répondre de quatre vols à main armée ou tentatives commis en 2007 en Lorraine.

Suite dans les idées ou manque d'imagination, c'est selon. Malgré les nombreux plongements de son existence, Languedoc est toujours remonté à cheval de la même manière, en mettant à profit ses conditionnelles pour commettre de nouveaux braquages. Libéré

de Toul en avril 2006, il avait récidivé de février à mars 2007 en ciblant quatre banques à Nancy, Fraize (88), Audun-le-Roman et Vézelize (54), visitées selon un même mode opératoire. Il venait d'abord, en début d'après-midi, pour tâter le terrain et évoquait un transfert de comptes depuis le Rhône-Alpes, la Picardie, la Normandie ou les Vosges. Il revenait ensuite à l'heure du goûter pour menacer un employé avec une réplique de Beretta 92 FS, en réalité un pistolet à billes acheté 42 €. Il a toujours agi à visage découvert et s'est présenté à deux reprises avec une baguette sous le bras et... son petit chien en laisse. *In fine*, il aura subtilisé 2 280 € à Nancy puis 8 290 € à Fraize. Dans les deux autres cas, les espèces étaient déjà sous coffre et il

était reparti bredouille chez lui à Nancy.

Tassé dans un épais pull gris et flanqué d'une légère calvitie, Languedoc reconnaît les faits d'une voix à peine audible, comme résigné par le saut d'obstacles qui lui fait office de vie. « Pourtant, ça allait quand je travaillais. Mais il y a eu des déceptions. La mort de ma sœur, mes parents ».

Alcoolique à 13 ans

Façon de parler d'un ascenseur social en panne qui a fait l'impasse sur les premiers étages affectifs. Bouchers, ses parents l'avaient pris en grippe « dès l'âge de 3 ans ». Ils étaient alcooliques – vin pour le père, suze pour la mère – et le violentaient. Les poings, le couteau, les brûlures de cigarette... Trop de cravache. Il a fugué à l'âge de 13 ans,

transporté du ciment pour vivre, sombré dans l'alcool et vécu avec des prostituées à Pigalle. « Elles m'ont pris sous leur aile et m'hébergeaient, se souvient-il. J'ai même assisté à un meurtre à l'époque. » Il reviendra plus tard chez ses parents mais le ver était dans la pomme. L'alcool toujours, puis la drogue, les vols et enfin la prison.

Son avocate, Me Levi-Cyfermann, a rappelé hier les difficultés de réinsertion pour un garçon qui a moins connu l'air libre que la détention. Languedoc a pourtant travaillé dans la vente, les pompes funèbres et la restauration. Il avait même trouvé un CDI de cuisinier mais le vol l'a toujours empêché de se remettre en selle. Il rêvait d'un box avec des chevaux, pas celui des accusés.

Christian JOUGLEUX.

NOUVEAUTÉ

En vente en librairie



L'évolution de la cité, en images inédites

Volume relié, 256 pages
au format 24 x 28 cm,
nombreuses illustrations.

BON DE COMMANDE

Nom : Prénom :

Adresse :

souhaite recevoir exemplaire(s) du livre

C'ÉTAIT HIER EN PAYS MESSIN

Signature :

au prix de : **30 €** l'exemplaire,(prière de joindre **6 €** pour frais d'envoi.)

à le

Règlement : paiement sécurisé sur le net ou par chèque bancaire

ou carte bancaire

www.editions-serpenoise.fr

Date d'expiration



à retourner avec
votre règlement
aux Éditions Serpenoise,
B.P. 70090
57004 METZ CEDEX 1
03 87 34 19 79

Les essentiels beauté de l'hiver

- Maquillage longue durée par dermo-pigmentation (25 ans d'expérience)
 - spécialisée dans la rectification de pigmentation
- Permanente et teinture de cils
- Ongles parfaits dès la 2e semaine, sans faux ongles ni résine
- Massages ayurvédiques, réflexologie...
- Soins spécifiques aux huiles essentielles pour supporter l'hiver : action antirides, protectrice, revitalisante...

Institut Fémina

1, rue Fabert - METZ - Tél. 03 87 36 08 58
Tous les soins esthétiques de l'institut sur le site www.feminametz.com

BACHELIERS, DEVEZ-VOUS OPTICIEN EN LORRAINE

Préparez votre BTS-OL EN 2 ANS à temps plein : statut étudiant en contrat de professionnalisation : statut salarié

Entretien avec la Direction Pédagogique
visite des laboratoires
Entretien avec les enseignants
Au cours de la journée "portes ouvertes"

LE MERCREDI 11 MARS 2009

INSTITUT SUPÉRIEUR D'OPTIQUE - I S O
13-15, bd JOFFRE - 54 000 NANCY - Tél : 03 83 45 83 45
www.iso.fr
Enseignement Supérieur Technique Privé

SOCIAL

« Ne pas se voiler la face »

La chambre de commerce et d'industrie de la Moselle a organisé, hier à Metz, une session « gestion de crise » pour une centaine de chefs d'entreprises. Hervé Holz, directeur général de la CCI, en donne la teneur.

Quels conseils de gestion donnez-vous aux chefs d'entreprise face à la crise ?

Hervé HOLZ : « Pilotage, pilotage, pilotage... Mettre en place des tableaux de bord financiers avec de vrais indicateurs et jouer la transparence avec soi-même mais aussi avec son banquier. En clair, ne pas se voiler la face. C'est la priorité des priorités. »

Quelles économies peuvent éviter de toucher à la masse salariale ?

« Il faut mieux négocier les achats et ne pas surstocker. Car les stocks coûtent chers. Le but est d'avoir juste ce qu'il faut en matière première, il y a des économies importantes à faire. »

Quel est l'état d'esprit des chefs d'entreprise ?

« Ils n'ont aucune visibilité à court terme. Dans le bâtiment,



Photo Marc WIRTZ

H. Holz : « Les chefs d'entreprise ne doivent pas se voiler la face. »

les bons de commande sont un peu à sec. Dans le BTP, le niveau des travaux est en chute libre. Mais ils savent aussi que nous sommes dans un cycle économique et que la reprise aura lieu. Nous l'espérons pour septembre et octobre 2009. »

La Sarre tourne au ralenti



Photo archives RL

Chez ZF Getriebe Sarrebruck, les salariés ne travaillent plus les vendredis, samedis et dimanches jusqu'en mai. Dans tous les services, la direction fait appliquer la semaine de 28 h.

Le secteur automobile et ses sous-traitants sont durement touchés par la crise en Sarre. Ces secteurs emploient 40 000 salariés, dont de nombreux frontaliers (sur un total de 22 000). Ces derniers mois, les livres de commande ne font plus le plein, les entreprises appliquent le chômage technique partiel. Il touche 8 200 personnes contre seulement 800 en 2007. L'intérim aussi est en perte de vitesse : 7 000 intérimaires au lieu des 10 000 enregistrés mi 2008. Cette situation touche aussi bien les Allemands que les frontaliers, surtout les salariés de Michelin et Bosch à Homburg, ZF Getriebe à Sarrebruck, Ford à Sarrelouis, Saarlouis à Sarrebruck/Burbach et Völklingen.

Arsène Schmitt, président du Comité de défense des travailleurs frontaliers en Moselle, déplore que les frontaliers en chômage technique partiel soient lésés. « En Allemagne, les

entreprises déclarent le chômage partiel à la Bundesagentur für Arbeit (Pôle emploi en France). Celle-ci verse des indemnités, (60 à 67 % du salaire). L'institution allemande retient directement un impôt sur les indemnités de chômage partiel, mais les frontaliers doivent en plus déclarer ces indemnités en France pour la progressivité de l'impôt du foyer fiscal, soit une perte de salaire d'environ 50 % pour les jours chômés. En cas de chômage complet, le frontalier travaillant en Allemagne doit demander le formulaire E 301 auprès de la Bundesagentur für Arbeit. » Cette attestation doit être remise au Pôle emploi de son lieu de résidence, lors de son inscription en tant que chômeur. S'il réside en France, les allocations chômage sont versées par la France. D'après les dispositions légales françaises, mais en tenant compte du salaire réel allemand.

E. K.

Des dizaines de documents E 301 en Belgique



Photo RL

Federal Mogul a déjà licencié. Le chômage économique frappe. L'entreprise est clairement menacée.

En Belgique, jusqu'ici, pas de raz-de-marée. « On n'a pas de faillite ou de gros plan social par exemple », souligne Jean Noël, au département « frontaliers » du syndicat chrétien CSC. « Mais il y a des pertes d'emplois, et les résidents français sont touchés dans une proportion similaire aux Belges. » Des chiffres précis ? Difficile, parce que l'ONEM (Office national de l'emploi), chargé de convertir le document de licenciement de l'entreprise en E 301, document nécessaire pour revenir vers le chômage en France, ne tient pas de statistiques distinctes par région. Cela dit, selon des recoupements divers, plusieurs observateurs arrivent à la conclusion que, pour la bande frontalière lorraine avec la Belgique, une petite centaine de licenciements de résidents français est à déplorer. Les pertes

sont survenues dans des petites boîtes surtout, dans la construction, l'immobilier, le secteur automobile, la manutention...

Il y a aussi des intérimaires qui voient leur contrat s'arrêter net. Magolux (Messancy), une entreprise qui résiste bien à la crise, vient cependant d'interrompre le recours à l'intérim pour ces lignes de moulage et de modelage. Au-delà, c'est le chômage économique partiel qui frappe, un peu partout, en particulier chez Mobil et Mima Films (films plastiques) sur la zone de Virton, ainsi que chez Federal Mogul (essuie-glaces, à Aubange), où les craintes de survie de l'entreprise sont réelles... Toutes des entreprises sur la frontière franco-belge, toutes bien garnies en main-d'œuvre résident en France.

A. D.

Région
Chômage en Lorraine : parti pour durer

Sans surprise, la Lorraine n'échappe pas à la hausse du nombre de sans-emploi : + 3,7 % en janvier. Les plus exposés sont les hommes jeunes en intérim. Quant au Luxembourg voisin, il ne fait plus figure d'Eldorado.

La première caractéristique de la brusque poussée du chômage en Lorraine tient en la violence du phénomène : « La dégradation s'est faite à une très grande vitesse », constate Jean Niel du Pôle emploi (fusion Anpe-Assedic).

LE FAIT DU JOUR

En six mois, on a retrouvé le niveau d'il y a deux ans. » Soit pour janvier, 85 080 demandeurs d'emploi de catégorie I (le baromètre de référence, c'est-à-dire les personnes à la recherche d'un travail à temps plein et à durée indéterminée et n'ayant pas exercé d'activité réduite de plus de 78 heures dans les mois). Cela représente 3 000 demandeurs de plus, soit 3,7 % par rapport à décembre.

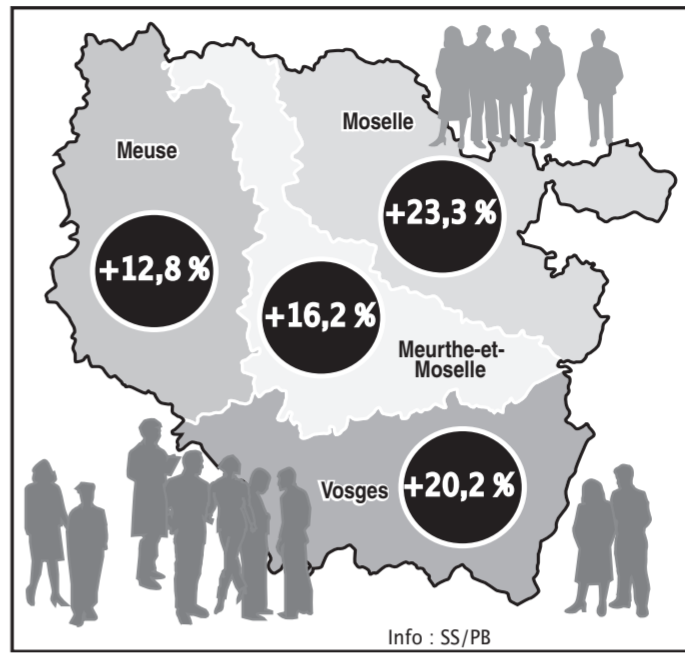
Si janvier a été un peu moins cruel en Lorraine (+ 3,7 %) que dans le reste du pays (+ 4,3 %), en revan-

che l'année qui s'écoule a plus lourdement affecté la région que l'ensemble de l'Hexagone. En un an, le nombre de demandeurs d'emploi, en données brutes, est en très forte hausse : + 19,7 % en Lorraine contre 15,4 % en France. Particulièrement touchés, la Moselle (+ 23,3 %) et les Vosges (+ 20,2 %) constituent aussi les deux départements les plus industrialisés. La hausse est de 16,2 % en Meurthe-et-Moselle et de 12,8 % en Meuse. « Près de 50 % du chômage partiel concernent l'industrie automobile », explicite Serge Leroy, au nom de la direction régionale du travail de l'emploi et de la formation professionnelle. Lequel relève qu'en l'espace du seul mois de janvier, 1,52 million d'heures de chômage partiel a été distribué, soit l'équivalent de l'enveloppe de l'année 2008. « Il faut dire qu'en matière d'emploi, 2008 a été une bonne année », nuance le préfet Bernard Niquet.

L'occasion pour le représentant de l'Etat de rappeler l'effort consenti par Paris pour contrer la crise : « Avec un montant minimum de 155 M€, le plan de relance pour la Lorraine mobilise 50 % de plus que l'enveloppe investie par l'Etat en 2008. »

Une seule éclaircie

Autre traduction de la violence de ce tsunami social, les travailleurs frontaliers refluent, principalement les candidats à l'intérim. « C'est du jamais vu, il n'y a plus aucune proposition d'emploi en intérim au Grand-duché », constate Jean Niel. Ceux qui jonglaient depuis toujours avec les contrats à durée déterminée s'inscrivent désormais dans les agences du Pôle emploi. « En décembre et en janvier, on a relevé des hausses de 15 % et 17 % de personnes ayant travaillé au Luxembourg venant s'inscrire au chômage. » Autant d'indices indiquant que la tempête est loin de retomber, avec



« une quasi-certitude de dégradation pour les six prochains mois », prédit Serge Leroy, en rappelant que les premiers effets des plans de licenciement restent à venir. Seule éclaircie dans ce som-

bre tableau, la création de Center Parcs, près de Sarrebourg, constituera l'un des rares ballons d'oxygène pour une région menacée, comme le reste du pays, d'asphyxie.

X. B.

Renseignements : www.en-lorraine.biz ou tél. : 0 800 82 20 20.

Réseau Eures menacé

La plate-forme syndicale de la Grande Région a évoqué des menaces sur l'avenir du réseau Eures, lors de sa réunion annuelle avec la présidence de la Rhénanie-Palatinat.

Selon les syndicats français, allemands, luxembourgeois et belges, la subvention accordée par l'Union européenne au réseau européen des services de l'emploi « risque d'être diminuée », ce qui mettrait en péril cet outil au service des salariés et des employeurs transfrontaliers. Le ministre-président de la Rhénanie-Palatinat, Kurt Beck, s'est engagé à faire part de sa préoccupation à la commission européenne.

Ça grimpe en Allemagne

Le chômage progresse en Sarre : + 0,1 % en janvier pour atteindre un taux régional de 7,7 %. Petite consolation : l'an dernier à la même époque le taux officiel affichait 8 %. Le nombre total de chômeurs est de 39 300 personnes. En Rhénanie-Palatinat, le chômage à également progressé de 0,1 % pour passer à 6,4 % (6,3 % en février 2008).

Signes inquiétants : en Rhénanie-Palatinat, 545 entreprises ont demandé des réductions de temps de travail pour 13 100 employés ; et en Sarre, 192 entreprises ont effectué la même démarche pour 19 300 employés.

Polémique sur les fuites

Le comité de défense de la Dares, le service de statistique du ministère du Travail, a dénoncé hier « les fuites répétées » sur les chiffres du chômage mensuels, demandant l'ouverture d'une enquête administrative. Les chiffres du chômage pour le mois de janvier (+ 90 200 demandeurs d'emplois supplémentaires) ne devaient être rendus publics qu'à 18 h mercredi. Mais la chaîne de télévision LCI a dévoilé dans la matinée le chiffre de 90 000. Le comité de défense regroupe des salariés de la Dares s'opposant à la délocalisation d'environ 500 agents de la statistique publique (Insee, Dares, Drees, etc.) à Metz, annoncée par le gouvernement pour compenser l'effet sur l'emploi régional des fermetures de casernes.

Cette fuite « vient s'ajouter aux nombreuses ruptures d'embargo survenues depuis mai 2005 », a ajouté le comité, qui a rappelé qu'en novembre dernier « le journal en ligne Rue 89 avait divulgué les chiffres du mois d'octobre avec plusieurs jours d'avance ».

Banques et Etat ne jouent pas le jeu

Avec deux de ses six sociétés en redressement judiciaire depuis un mois, Jean-Philippe Neveux est touché de plein fouet par la crise. L'entrepreneur est très en colère contre les banques, défaillantes, et les pouvoirs publics, loin de leur mission d'aide à la relance de l'économie.

Un petit bureau dans des locaux rudimentaires, avenue des Deux-Fontaines, à Metz. La porte du directeur est toujours ouverte sur le plateau où quatre de ses collaborateurs travaillent. « Je plaide pour la responsabilisation et l'autonomie et contre les hiérarchies lourdes et multiples. Bref, je veux et j'espère que mes employés se sentent bien », souffle-t-il. Pourtant, l'atmosphère s'est considérablement alourdie pour le jeune chef d'entreprise messin de 36 ans, qui a repris et transformé l'entreprise ex-Cinel, spécialisée dans le chauffage, le sanitaire et l'électricité. L'ancien élève de l'Ecole normale supérieure (ENS) de Cachan a voulu poser ses valises, être son propre boss après avoir brouillé avec le BTP et l'immobilier en pleine croissance. On s'est développé vite et bien, puis diversifié dans plusieurs domaines. De six salariés et 600 000 € de chiffre d'affaires

(CA) en 2004, on était en 2008 à vingt-deux employés et 2,2 M€ de CA. Avant le coup d'arrêt de l'été dernier, bien sûr ! » En août, ses effectifs ont même atteint 34 personnes...

Frais financiers et contrôle fiscal

Jusqu'à ce que son principal client – un promoteur immobilier connu sur la place – ne traîne les pieds pour régler ses factures. Il ne le sait pas encore mais c'est le début du cercle vicieux qui l'a conduit à placer deux de ses sociétés en redressement judiciaire le mois dernier. « J'ai tenté de discuter mais la dette du promoteur a atteint en quelques mois plus de 400 000 €. Ça plombe une trésorerie. Ensuite, les lignes de crédit des banques ont fondu comme neige au soleil. Ça fait drôle d'ailleurs, quand c'est le même banquier qui ferme les vannes que celui qui avait accompagné votre développement. Alors même qu'on reste rentable, qu'on a des chantiers ! » Il ne faut pas lui parler, ni d'aide de l'Etat pour soutenir les entreprises, ni

d'incitation pour que les banques soient moins frileuses en cette crise du siècle. « Le fisc vient de nous coller un contrôle fiscal ! Ce qui gèle 60 000 € de crédit de TVA par la même occasion. Moi, j'avais compris que le président avait demandé aux services de l'Etat d'être plus souples ! Pour l'instant, Enveco [la société mère] n'est pas en cessation de paiement mais ça va mal finir avec le crédit de TVA. Nous, si on est en retard, on nous pénalise tout de suite. Mais là eux [le Trésor public, le fisc, NDLR], ils peuvent s'octroyer un, deux, deux ou six mois de délai pour payer ! » Les banques sont-elles de meilleurs élèves que les services de l'Etat auprès des PME ? « Non. » Lorsqu'il saisit le médiateur du crédit, il reçoit une simple lettre type comme fin de non-recevoir. « C'est de la poudre aux yeux. Ça n'a servi à rien ! Je ne vous parle pas des énormes frais financiers que notre banquier nous a imposés ces six derniers mois : plus de 38 000 € ! », se fâche notre homme. Fataliste et philosophe, Jean-Philippe Neveux



Photo Pascal BROCARD

Jean-Philippe Neveux : « Les aides, c'est de la poudre aux yeux. »

ne doute pas de sa capacité à rebondir. « Sur les chantiers, ça parle beaucoup, les employés stressent. Pas mal de sociétés trébuchent. Là, on va laisser passer l'orage. On va se

contracter pour sauver les emplois et l'outil de travail », professe celui qui s'attend « à cinq années difficiles mais pas insurmontables ».

Alain MORVAN.

Le Luxembourg gonfle les chiffres français...

70 000 frontaliers travaillent au Luxembourg. Le grand-Duché est à son tour touché par la crise, mais la répercussion du nombre de chômeurs se fait... en France.

Jean-Marie Drobisz est l'un des responsables de l'OGB-L, syndicat qui s'occupe des travailleurs frontaliers au Grand-Duché. Il constate : « Beaucoup de personnes viennent nous voir ces derniers temps parce que l'entreprise qui les employait a fait faillite et qu'il n'y a plus de versement de salaire. » Les demandeurs d'emploi se retrouvent tous

aux prises avec le E 301, formulaire nécessaire pour un frontalier qui veut toucher les allocations chômage en France. « Il y a une rupture de stock des imprimés ! Entre le moment où on se le procure, où on l'envoie à son ancienne entreprise puis à l'Adem (agence de l'emploi au Luxembourg), pour, qu'enfin, il soit traité au Pôle emploi, on peut

compter deux mois, sans indemnités. »

Le nombre de travailleurs français œuvrant au Luxembourg est estimé à 70 000, mais l'impact du chômage dans leurs rangs reste « très difficile à cerner », notamment parce qu'il se fait sur le comptage des « fameux » E 301. Une certitude cependant : « Comme par hasard, on voit que le chômage augmente très fortement dans le nord de la Lorraine... » Deux chiffres pour illustrer le propos, le Luxembourg accueillait 151 170 travailleurs frontaliers étrangers en novembre dernier ; ils n'étaient plus que 147 693 le mois suivant.

+ 17 % au Luxembourg

Le Luxembourg, eldorado pour l'emploi, est bel et bien touché par la crise. « Il suffit de regarder les chiffres. De décembre 2007 à décembre 2008, il y a eu un bond de + 17 % au Grand-Duché ! Soit 1 696 demandeurs d'emploi en plus. » Aujourd'hui, le nombre de chômeurs luxembourgeois s'élève de 11 511.

Il s'agit néanmoins des personnes enregistrées à l'Adem. Car les Français qui étaient employés de l'autre côté de la frontière sont comptabilisés dans les chiffres de l'ANPE. « Il n'y a qu'un seul cas de figure où le Français au chô-



Photo Philippe NEU

Jean-Marie Drobisz : « Les licenciements ne s'opèrent pas sur des critères de nationalité mais de compétences. »

mage rentre dans les chiffres de l'Adem : quand il s'agit d'une procédure de reconversion externe suite à des problèmes de santé. Autant dire que ça ne représente rien. »

Au Luxembourg, malgré la non-prise en charge du paramètre « transfrontaliers au chômage », le taux est désormais de 6,6 %. « Quand on n'est pas en temps de crise, ça ne va pas au-delà de 4,5 %.

De façon logique, sinon chauvine, se pose la question de la "tête du client". L'étranger est-il remercié avant ses collègues luxembourgeois ? Jean-Marie Dro-

bisz est formel : « Non. Dans ce pays, le brassage de population est immense et acté. Les boîtes réfléchissent à leurs intérêts propres. Les licenciements ne s'opèrent pas sur des critères de nationalité mais de compétences. »

Compétence toujours : « Au Luxembourg, il y a des outils pour faire face, en favorisant la formation. Plutôt que de mettre au chômage lors de coups durs, on se dit : "Ça va redémarrer, autant préparer la reprise et disposer des meilleurs aux places adéquates". Mais il est vrai que l'Etat apporte alors une aide financière. »

Vincent TRIMBOUR.

coup de vent

Un devoir citoyen

Selon plusieurs experts, qui participent à Barcelone à la première conférence Global Sports Forum, le monde du sport doit prendre conscience du défi que représente la protection de l'environnement. Pour Nathalie Durand, directrice générale de l'Observatoire Sports et développement durable (OSDD), le sport est un gros consommateur de pétrole. Elle prend notamment l'exemple du Mondial 2007 de rugby, organisé en France, au cours duquel le déplacement des personnes «a dégagé 570.000 tonnes équivalentes de CO2». Sur le Tour de France, il y a environ 2500 véhicules et la consommation totale d'essence atteint «un million de litres», ajoute-t-elle. De son côté, le directeur général délégué du Consortium Stade de France, Philippe Collin Delavaud, invite les trois «grands acteurs» de la scène sportive (fédérations, organisateurs et parraîners), à communiquer pour sensibiliser les citoyens, leur expliquer leurs responsabilités en matière environnementale quand ils vont voir un match de foot ou de rugby.

l'image



Photo REUTERS

Tiger Woods a reconnu, hier, avoir un peu souffert de son genou gauche, opéré il y a huit mois, après son retour au tournoi mondial de match-play à Tucson (Arizona). Mais l'Américain s'est dit satisfait de ce premier test.

vite dit

«Changer le règlement»

«Il faut changer le règlement olympique pour éviter tout type de discrimination à l'encontre des femmes.» D'Annie Sugier, présidente de la Ligue du droit international des femmes, lors du premier Global Sports Forum, conférence sur les enjeux du sport, hier à Barcelone.

«A quoi ça sert?»

«Je ne comprends pas à quoi ça sert, surtout à huit semaines des Championnats de France.» De Denis Auguin, l'entraîneur d'Alain Bernard, qui s'interroge sur le format – sur deux jours – de la première édition du meeting international de Saint-Raphaël, où le champion olympique de natation débute aujourd'hui dans l'adversité par sa distance fétiche, le 100 m libre, pour sa deuxième sortie en grand bassin de l'année.

c'était un 27 février

2001: la Formule 1 s'ouvre aux jeunes

Un an après Jenson Button, un autre représentant de la classe biberon, Kimi Raikkonen, vingt et un ans, s'apprête à effectuer ses débuts au Grand Prix d'Australie. Un titre de champion de Grande-Bretagne de Formule Renault a suffi pour propulser le jeune Finlandais au firmament. A Melbourne, cette année-là, un pilote encore plus jeune, et encore plus prometteur, va lui aussi faire son entrée dans la cour des grands, un Espagnol de dix-neuf ans, Fernando Alonso (*photo*), au volant d'une Minardi. Lui est passé par la F3000. Un titre de champion du monde de karting en 1996, un autre de vice-champion d'Europe en 1998, Formule Nissan la saison suivante, Fernando Alonso a éclaté en F3000 en 2000. Alonso dix-neuf ans, Raikkonen vingt et un ans, après les vingt printemps de Button, la Formule 1 prend un grand coup de jeune avec l'avènement de la classe biberon. Et quelle classe!



Photo Archives/AFIP

notre sélection télé

BASKET. 17 h et 20h45 : Houston Rockets - Cleveland Cavaliers (NBA) sur Orange Sport. **20 h** : Cholet - Strasbourg (Pro A) en direct sur Sport +. **2h05 (la nuit prochaine)** : San Antonio Spurs - Cleveland Cavaliers (NBA) sur Canal +.

FOOTBALL. 20h30 : Nîmes - Angers (25e j. de Ligue 2) en direct sur Ma Chaîne Sport ; Reims - Metz (25e j. de Ligue 2) en direct sur Ligue 2 Multicanaux ; Vannes - Strasbourg (25e j. de Ligue 2) en direct sur Ligue 2 Multicanaux ; Cologne - Arminia Bielefeld (22e j. du Championnat d'Allemagne) en direct sur TPS Star.

HANDBALL. 20h30 : Toulouse - Paris (Championnat de France) sur Eurosport.

RUGBY. 19 h : Bourgoin - Toulon (18e j. du Top 14) en direct sur Canal + Sport. **21 h** : France - Pays de Galles (3e j. du Tournoi des Six nations) en direct sur France 2.

TENNIS. 11 h : Tournoi ATP de Dubai (demi-finales) en direct sur Sport +.



RUGBY

La France sous pression

Le XV de France joue une grande partie de sa crédibilité contre le Pays de Galles, tenant du titre et favori de l'épreuve, ce soir au Stade de France.

C'est le match de tous les dangers pour Marc Lièvremont, dont les traits tirés et la mauvaise humeur traduisent une semaine de préparation épouvantable, très certainement la pire depuis sa prise de fonction en octobre 2007. Au menu des réjouissances, une semaine tronquée par la tenue du match le vendredi soir, audience télévisuelle oblige, et surtout par la journée de Top 14 qui a mobilisé jusqu'à dimanche dernier l'ensemble de ses protégés. Résultat, les Français ne se sont quasiment pas entraînés de la semaine, et le Centre national (CNR) de Marcoussis sonnait creux comme une station balnéaire au mois de novembre.

GRAND ANGLE

Difficile d'imaginer pires conditions pour préparer la venue du favori. Mais sans doute pour appuyer le constat, les entraîneurs ont choisi, après le forfait de leur seul ouvrier Lionel Beauxis, d'aligner une charnière expérimentale, la neuvième en treize rencontres, composée d'un ouvrier de fortune, le centre clermontois Benoît Baby, et d'un demi de mêlée de vingt ans, le Messin Morgan Parra, promu buteur pour l'occasion. Et la presse anglosaxonne, qui d'ordinaire n'a pas besoin qu'on lui force la main, en venait hier à se demander si Lièvremont n'avait pas «perdu les pédales». «Pour nous, c'est la meilleure équipe possible pour jouer le Pays de Galles, a martelé l'entraîneur français. Si on gagne, on aura raison et si on perd,



Photo AFP

Tous les regards seront tournés vers le Clermontois Benoît Baby, intonisé à l'ouverture.

on passera pour des cons ou des incompetents.» Savoureuse alternative...

Les Gallois sourient

L'intronisation de Baby à l'ouverture a entraîné la titularisation du novice et robuste trois-quart centre Mathieu Bastareaud (vingt ans), convoqué après la blessure de Maxime Mermoz. Son partenaire du Stade Français Sylvain Marconnet retrouve une place de titulaire en première ligne après deux ans d'absence. Un retour justifié par l'imbroglio autour du Toulousain Benoît Le Couls, donné pour forfait par

l'encadrement médical du XV de France mais titularisé dimanche par son club contre Clermont.

Tant d'errements font sourire les Gallois, auteur d'une impressionnante entame de compétition en Ecosse, puis vainqueurs de l'Angleterre à Cardiff. Le XV au Poireau, dont les joueurs sont restés à disposition de la sélection pendant la semaine de pause, entend bien en profiter pour ramener la victoire au Stade de France comme en 2005, année de Grand Chelem. Car le Pays de Galles, seule équipe à avoir battu une nation du Sud –

l'Australie – en novembre, a changé de dimension depuis son Mondial 2007 raté. L'architecte de cette résurrection est l'entraîneur néo-zélandais Warren Gatland. Et l'objectif affiché est d'aligner un deuxième Grand Chelem d'affilée, une prouesse inédite à ce jour à Cardiff.

«La France est l'une des grosses équipes du Tournoi, rappelle Gatland. Ce sera toujours un adversaire coriace, particulièrement chez elle. D'autant plus que c'est un match qu'ils doivent absolument gagner s'ils veulent garder un espoir de titre.» Gatland récupère son ai-

lier vedette Shane Williams, meilleur marqueur d'essais de l'histoire galloise (45 en 62 capes) et bourreau des Français l'an passé à Cardiff. Le centre Gavin Henson, remis d'une soirée trop arrosée, prendra place sur le banc.

le point

AUJOURD'HUI
FRANCE - Pays de Galles20 h
DEMAIN
Ecosse - Italie.....16 h
Irlande - Angleterre.....18h30
Classement: 1. Irlande 4 (38); 2. Pays de Galles 4 (21); 3. Angleterre 2 (17); 4. FRANCE 2 (0); 5. Ecosse 0 (-22); 6. Italie 0 (-54).

Marc Lièvremont : «La meilleure équipe possible»

Le sélectionneur défend une composition controversée du XV de France.

Marc Lièvremont, les Gallois sont les tenants du titre et favoris de l'épreuve. A quel type de rencontre vous attendez-vous ?

«Si on se souvient du match qu'on avait joué l'an dernier (défaite 12-29 à Cardiff), ils avaient été méfiants. Ils avaient privilégié l'occupation du terrain au pied et ils nous avaient contrés à l'heure de jeu par l'interception de Shane Williams. Sur ce qu'on a vu d'eux en novembre, c'est une équipe en pleine confiance, maître de son jeu, qui aime bien imposer son rythme. Ils sont parfaitement au courant qu'on a des difficultés. Ils l'ont vu sur le terrain, défensivement. Ils savent qu'on n'a eu que cinq jours de récupération. On s'attend à ce qu'ils mettent du rythme.»

• **Comment composer avec cinq petits jours de préparation et des joueurs éprouvés par la journée de Top 14 du week-end dernier ?** «L'essentiel du discours et de la préparation s'est fait en salle. Pour nous, l'enjeu a été de dédramatiser, de travailler la confiance, de miser encore une fois sur

un état d'esprit de rébellion et de revanche de nos joueurs. Maintenant, on ne travaille pas depuis un an pour être dans une position d'outsider. On aurait aimé avoir plus de certitudes et un certain nombre de victoires. On aurait aimé partir avec un statut de favori puisqu'on reçoit à Paris.»

• **Le XV de France présentera une nouvelle charnière, la neuvième depuis votre prise de fonction, et sans ouvrier de métier...** («agacé») Benoît Baby travaille régulièrement avec nous à ce poste. Vous savez très bien que ce sont les circonstances. Je laisse chacun juge de cette situation. On dira qu'encore une fois, l'équipe de France a joué un match sans buteur spécifique. Ce sont les événements, la confiance qu'on a en nos joueurs et le respect qu'on a pour certains d'eux qui dictent nos choix. Pour nous, c'est la meilleure équipe possible pour jouer le Pays de Galles. Si on gagne, on aura raison et si on perd, on passera pour des cons ou des incompetents.»

gala d'annéville



BOXE

Djelkhir se met à nu

Khedafi Djelkhir s'apprête à disputer son premier combat chez les professionnels. Un autre monde.

En montant sur le ring du Galaxie, le 13 mars prochain, Khedafi Djelkhir va changer d'univers. A ce moment-là, sa médaille d'argent conquise aux Jeux Olympiques de Pékin l'été dernier sera bien loin.

ZOOM

S'il est devenu, au fil des ans, l'un des meilleurs boxeurs amateurs chez les poids plume, le Bisonsin s'interroge sur sa carrière professionnelle naissante. Pour lui, il existe un fossé. A l'écouter, il s'agirait presque de deux disciplines différentes. «La façon de boxer n'est pas la même, estime-t-il. Tactiquement, les critères de jugement sont différents. Moi, chez les amateurs, je comptais dans ma tête. Quand je prenais deux coups, je savais que je devais en donner trois.» Il évoque également l'impact de ces coups, qui ne sont plus atténués par un casque, ou encore la durée des rounds, trois minutes, qui vont l'inciter à «ne pas se précipiter». «Il y a plus de déchets chez les amateurs qu'il y a chez les professionnels, on envoie moins de coups pour être plus précis.»

A deux semaines de l'évène-

ment, Khedafi Djelkhir ne se laisse pas envahir par la pression. Aucune appréhension particulière, donc. «On est encore trop loin du combat, confie-t-il. Mais j'en aurai sans doute le jour J, dans le vestiaire.»

«Si j'avais le choix...»

Aujourd'hui, le Franc-Comtois pense à la façon dont il se se produire sur le ring, gants aux mains et en simple short. A ses yeux, ce changement n'est pas anodin. «Le pire, pour moi, sera d'être torse nu. Je vais avoir l'impression d'être nu. A la salle, j'ai commencé à m'entraîner ainsi, explique-t-il: j'ai l'impression de me la jouer un peu alors que ce n'est pas mon style. Franchement, si j'avais le choix, je boxerais en survêtement.» Il se souvient avoir connu les mêmes craintes chez les amateurs quand les tribunes ont commencé à se remplir. «J'ai su m'adapter. Ce sera encore le cas, c'est une question de temps.»

Question ambition, le vice-champion olympique sait ce qu'il veut: «Être le numéro un dans ma catégorie.» Poids plume en amateur, l'élève de Nasri Ouahid est tenté de des-

cendre de catégorie pour évoluer chez les super-coq, à l'instar de Mahyar Monshipour, son promoteur. «J'ai choisi un sport individuel parce que le travail y est plus valorisé que dans un sport collectif. Après, j'aurai pu rester en boxe éducative et j'ai fait le choix de la compétition. J'ai fait partie des meilleurs Français. Aujourd'hui, je franchis un nouveau palier et je veux devenir champion du monde.»

Sa soif de reconnaissance ne l'empêche pas de garder les pieds sur terre. «La boxe a toujours été une passion, assure Khedafi Djelkhir, vingt-cinq ans. Elle est devenue un métier quand il a fallu obtenir des résultats pour conserver ma place en équipe de France. Mais je ne vis pas de la boxe, je travaille et j'attache beaucoup d'importance à mon emploi d'animateur sportif à la ville de Besançon», où il projette de créer une académie de boxe.

Maxime RODHAIN.

Le 13 mars au Galaxie.

Réservations :
Fnac TicketNet
et au BC Messin



Photo Mamy/GOLIN

Khedafi Djelkhir essaie de s'imprégner progressivement de l'univers professionnel.

le chiffre

3487

ATHLÉTISME. La Fédération internationale d'athlétisme (IAAF) a effectué un nombre record de contrôles antidopage en 2008, avec 3487 contrôles hors-compétition et pendant les compétitions, selon les chiffres communiqués hier. L'IAAF, qui ne donne pas les chiffres des positifs et des négatifs, précise qu'elle a effectué 1773 contrôles urinaires et 1714 contrôles urinaires et EPO. Les six pays les plus ciblés ont été la Russie (181), le Belarus (148), la Chine (126), les Etats-Unis (121) et la Jamaïque et le Maroc (101). Les athlètes français ont été contrôlés à 31 reprises, et aucun ne l'a été plus de 3 fois.

télex

Stevens

RUGBY. Le pilier international anglais de Bath, Matt Stevens, a été suspendu de toutes compétitions pour deux ans pour usage de cocaïne, a annoncé hier l'ERC, organisateur de la Coupe d'Europe.

Lucas

BASKET. Dunkerque envisage d'accueillir l'entraîneur Philippe Lucas, licencié par son club de Canet-en-Roussillon, et son groupe de dix nageurs. «Il y a eu un contact par le biais de Michel Rousseau (père de Magali, sélectionnée olympique à Pékin entraînée par Lucas)», a déclaré Francis Luyce, président du club nordiste.

Bourgoin

RUGBY. Loin des sommets du Tournoi des Six nations, Bourgoin et Toulon s'affrontent ce soir à Pierre-Rajon dans une rencontre déterminante en vue du maintien, en ouverture de la 18e journée du Top 14.

Guesdon

CYCLISME. Frédéric Guesdon (37 ans) s'est fracturé la clavicule lors de la dernière étape du Tour de l'Algarve (Portugal). «J'espère pouvoir reprendre la compétition le 22 mars, lors de Cholet-Pays de Loire (Coupe de France), afin d'être compétitif pour le Tour des Flandres (5 avril) et Paris-Roubaix (12 avril)», a confié le Breton de la Française des Jeux.

Fritz

RUGBY. La Commission de discipline de la Ligue nationale a décidé d'étendre au Top 14 la suspension du centre toulousain Florian Fritz, infligée pour un coup de poing lors de la rencontre Irlande-France dans le Tournoi des six nations.

Liu Xiang

ATHLÉTISME. Liu Xiang, 26 ans, a déclaré hier dans les médias chinois qu'il pourrait arrêter la compétition en cas de nouvelle grave blessure, comme celle qui l'avait contraint à déclarer forfait lors des Jeux Olympiques de Pékin.

Sky

CYCLISME. La chaîne Sky Sports va investir environ 33,5 M€ sur quatre ans dans une formation britannique avec comme objectif de remporter le Tour de France d'ici à 2013, selon le quotidien britannique The Guardian.

résultats

• BASKET

NBA
Washington - Philadelphia98-106
Indiana - Memphis.....104-99
New Jersey - Chicago.....111-99
New York - Orlando109-114
La Nouvelle Orléans - Detroit90-87
Minnesota - Utah103-120
San Antonio - Portland99-84
Dallas - Milwaukee.....116-96
Denver - Atlanta110-109
Sacramento - Charlotte91-98
LA Clippers - Boston.....93-91

• TENNIS

Acapulco (Mexique). Simple messieurs (2e tour): Vassallo (Arg) bat Granollers (Esp/n°7) 6-4, 6-3; Almagro (Esp/n°4) bat Starace (Ita) 7-6 (7/1), 6-7 (5/7), 6-3; Gimeno (Esp) bat Montanes (Esp/n°7) 7-6 (7/5), 7-6 (7/5); Mayer (Arg) bat Moya (Esp/n°8) 6-4, 7-5; Gael MONFILS (Fra/n°2) bat Bellucci (Bré) 7-6 (7/4), 6-7 (5/7), 6-1; Robredo (Esp/n°3) bat Kim (USA) 6-2, 6-0; Acasuso (Arg/n°5) bat Chela (Arg) 7-5, 6-3; Koellerer (Aut) Martin (Esp) 6-4, 5-7, 7-6 (7/4). Simple dames (2e tour): Pennetta (Ita/n°2) bat Pauline Parmentier (Fra) 6-1, 6-3.

Delray Beach (Etats-Unis). Simple messieurs (2e tour): Korolev (Rus) bat Kendrick (USA) 3-6, 6-3, 7-5; Garcia-Lopez (Esp) bat Muller (Lux) 5-7, 6-3, 6-3; Ch. Rochus (Bel) bat Querrey (USA/n°2) 6-4, 6-1; Koubek (Aut) bat Yen-Hsun (Tpe/n°8) 6-4, 6-3.



FOOTBALL

ce week-end aux arènes

Joël Cantona : « Le beach une discipline à part entière »

Promoteur de l'événement Beach soccer programmé dès demain aux Arènes de Metz, Joël Cantona se félicite de l'essor d'une discipline qui s'apprête à lancer un championnat national expérimental.

Le beach soccer est reconnu par la Fédération internationale (FIFA) depuis cinq ans maintenant. En quoi cela est-il important à vos yeux ? « Il est toujours intéressant, pour une discipline, de rejoindre l'instance suprême. C'est un argument de poids dans notre volonté de développer le beach soccer, une démarche dans laquelle nous sommes par ailleurs appuyés par Henry Émile, responsable du football diversifié à la Fédération française. »

• Justement, en matière de développement, où en êtes-vous ? « Nous sommes sur de bons rails. Nous travaillons à la mise d'un championnat expérimental réservé aux seniors : il débutera à partir du mois de mai, à travers sept régions de France. Entre trente et quarante clubs devraient y participer. C'est une preuve, parmi d'autres, que nous grandissons petit à petit. À terme, nous espérons que tout cela débouchera sur la création d'un championnat de France. »

• De façon générale, les choses avancent-elles comme vous le souhaitez ? « Franchement, oui. Mais il n'empêche, maintenant, il faut passer à la vitesse supérieure, notamment aux niveaux des infrastructures, pour asseoir la discipline dans le paysage.

A la pelle !

Le beach soccer oppose deux équipes composées chacune de quatre joueurs et d'un gardien. Les rencontres se déroulent en trois tiers temps de douze minutes. Établies en 1992, les règles de la discipline font la part belle au spectacle : sur le sable, les buts se ramassent à la pelle !



Joël (à gauche) et Eric réunis sous l'égide du beach soccer : ce week-end, la discipline chère aux frères Cantona prend ses quartiers aux Arènes de Metz.

D'ici peu, entre huit et douze salles devraient être opérationnelles sur le territoire national. Nous discutons d'ailleurs avec la ville de Metz à ce sujet, et la construction d'un terrain est en bonne voie. »

« Tout est réuni »

• En attendant, la discipline fera à nouveau parler d'elle, ce week-end, à travers la deuxième édition du Rock'n Beach Solidarity Cup organisé aux Arènes. Pourquoi à Metz au fait ? « Tout simplement parce que le directeur du tournoi, Karim Bahfir, est messin. Nous nous connaissons depuis six ans. C'est un homme de terrain. Il y a aussi la justification de la

salle dont nous pouvons disposer : les Arènes se prêtent merveilleusement bien à ce rendez-vous, et nous sommes bien accueillis par la ville. »

• Dernière question. À quoi doivent s'attendre ceux qui franchiront les portes des Arènes : à un spectacle ou à un vrai rendez-vous sportif ? « Les deux ! Côté sportif, les quatre meilleures nations seront réunies sur les deux jours. Le beach est aujourd'hui une discipline à part entière, avec des athlètes de haut niveau. Et à côté de cela, il y a l'aspect concert : le plateau d'artistes réuni pour l'occasion est exceptionnel. L'ensemble est guidé par le souci d'apporter notre

soutien à la Fondation Abbé Pierre, au profit des mal logés. Bref, tout est réuni pour que le public passe un bon moment et pour donner le coup d'envoi de la saison 2009. »

le programme

Samedi 28 février

16h15 : ouverture des portes. 17h : cérémonie d'ouverture. 17h30 : Portugal - Russie. 18h30 : FRANCE - Italie.

Dimanche 1er mars

13h15 : ouverture des portes. 14h : match de gala (parrains, mal logés et élus de la ville). 14h45 : match pour les 3e et 4e place. 15h45 : finale. 17h : remise des prix et du chèque à la Fondation Abbé Pierre. 17h15 : concert (1h30).
Tarifs – Samedi : 13 € ; dimanche (matches + concert) : 18 €. Pass' 2 jours : 28 €. **Reservations** : Ticketnet (Auchan, Cora, Leclerc, Virgin), France Billet (Carrefour, FNAC) ; sur place à de 15h30 le samedi et de 12h30 le dimanche.



Basquaise, Ottova et Maradona !

C. B. Diego Armando Maradona Junior sera l'une des attractions du beach soccer. Présentation ce soir, sous le maillot de l'Italie, contre la France.

Championne du monde en 2005, troisième l'année suivante, quart de finaliste l'an passé, l'équipe de France de beach soccer aura fort à faire pour entretenir sa réputation : aujourd'hui, les Bleus débiteront en effet le tournoi face à l'Italie, deuxième de la dernière Coupe du monde, tandis que l'autre rencontre au programme opposera la Russie au Portugal, référence de la discipline. Bref, le spectacle promet d'être au rendez-vous et il permettra aussi au public des Arènes de découvrir les visages du groupe France. Parmi eux, celui de Jérémy Basquaise, de Thierry Ottova, cadres tricolores au même titre que Laurent Castro, 39 ans, ancien attaquant professionnel, passé

notamment sous le maillot de Montpellier et de Bastia.

Prodige italien

L'édition 2009 du beach soccer sera aussi marquée par la participation du fils de Diego Maradona, nouveau sélectionneur de l'équipe d'Argentine : Diego Armando Maradona Junior défend en effet les couleurs de l'Italie. Né en 1986 d'une relation extra-conjugale, le fils du Pibe de Oro n'a pas connu la même réussite que son géniteur sur les pelouses : après un essai en série D italienne (l'équivalent de la 5e division), dans le club de Venafrò, Junior a finalement trouvé terrain à son expression sur le sable. Aperçu ce soir, contre la France !

Nouvelle BMW Série 3. La vie sous son plus beau jour.



BMW Série 3

www.serie3.fr

Le plaisir de conduire

Technologies BMW EfficientDynamics de série :

- > Fonction d'arrêt et de redémarrage automatique du moteur
- > Système de récupération de l'énergie au freinage
- > Indicateur de changement de rapport

BMW EfficientDynamics Moins d'émissions. Plus de plaisir.

Rendez-vous sur www.serie3.fr pour essayer la BMW Série 3.

Prix spécial de la BMW 318d 143 ch Berline Première avec peinture métallisée dans le cadre de son financement définitif via l'offre de location avec option d'achat : 28 012 €. 36 loyers linéaires de 433,68 €/mois (*), dont un à verser à la livraison. Après le paiement du dernier loyer, vous pouvez restituer votre BMW à votre concessionnaire (sous réserve des conditions relatives à l'usure et au kilométrage de 60 000 km prévus au contrat) ou l'acquies en levant l'option d'achat. Option d'achat en fin de contrat de 16 304 €. Coût total avec achat en fin de contrat de 31 916,48 €. Offre réservée aux particuliers, valable pour toute BMW 318d 143 ch Berline Première avec peinture métallisée neuve en stock, commandée avant le 15/03/2009 dans les concessions BMW qui participent à l'opération. Sous réserve d'acceptation par BMW Lease - Département de BMW Finance - 78286 Guyancourt Cedex - SNC au capital de 60 000 000 €. RCS VERSAILLES 343 606 448. (*) Hors assurances facultatives. Consommations de la BMW 318d 143 ch BVM 6 en cycle mixte : 4,7 l/100 km. CO₂ : 123 g/km.

VENDREDI 27 FÉVRIER QUINTÉ À CAGNES-SUR-MER

Prix de Stockholm, réunion III, 1^{re} course

Course Européenne Attelé - 40.000 € - 2.800 mètres

Tout ou rien avec Original Démon

Disqualifié lors de ses deux plus récentes sorties, **Original Démon** n'en reste pas moins capable de devancer les seize adversaires qui lui sont opposés vendredi

soir dans le Prix de Stockholm, quinté disputé sur les 2.800 mètres de la piste de Cagnes-sur-Mer. En grande forme, **Quelle Aventure** guettera le moindre

faux pas de sa part. **Papillon d'Airou**, au mieux, devrait encore bien courir, à l'instar de **Quany de Génétine**, dans sa catégorie. **Maginable** et **Malin Roro**

sont en tête de bons outsiders. **Golden Eyes Canf** et **One Flash** peuvent être envisagés en bout de combinaison.

Les partants du quinté

| N° | Cheval | Def | Driver | Dist. | Age | Dern. performances | Entraîneur | Propriétaire | Gains | C. Prob. |
|----|-------------------------------------|-----|-------------------------|-------|------|-------------------------|------------------|-----------------------|---------|----------|
| 1 | NAÏADE DES ANDIERS | - | L. Gazengel | 2800 | F 8 | 8m 8a Da 4m Dm 5m Da | L. Gazengel | J. Daubré | 94.380 | 55/1 |
| 2 | OUZO FRANCA | - | R. Rotsaert | 2800 | H 7 | Da 7m 3a (08) 3a 2a 1a | R. Rotsaert | D. Hanot | 96.995 | 17/1 |
| 3 | GOLDEN EYES CANF | A-P | A. Esposito Di Giuseppe | 2800 | M 6 | 3a 2a Da 10a (08) 7a 2a | S. Longobardo | Scuderia W.A.M.A.S. | 98.624 | 19/1 |
| 4 | NIMBUS DU LINON <i>(E1)</i> | - | J.-P. Bouakaz | 2800 | H 8 | 4a (08) 2a 7a 0a 4a 5a | J. Babiel | J. Babiel | 100.050 | 21/1 |
| 5 | ORIGINAL DÉMON | A-P | N. Ensch | 2800 | H 7 | Da Da (08) 1a 2Da 4a 2a | N. Ensch | Ec. Darche | 100.700 | 10/1 |
| 6 | MALIN RORO | P | R. Gout | 2800 | H 9 | 2a 1a (08) 3a 9a 2a Da | E. Gout | D. Leylavergne | 102.330 | 18/1 |
| 7 | OVADARA | - | J.-C. Féron | 2800 | F 7 | Da 5a (08) 1a Da 5a 6a | J.-P. Ensch | A. De Sousa | 103.100 | 22/1 |
| 8 | MISSOURI DU PONT <i>(E1)</i> | - | J.-L. Estable | 2800 | H 9 | Da (08) Da 0a Da Aa 4a | J. Babiel | J. Babiel | 105.490 | 45/1 |
| 9 | NABELLE FITNESS | A-P | E. Gout | 2800 | F 8 | 7a 5a Da 10a (08) 6a 2a | E. Gout | J. Versini | 105.510 | 33/1 |
| 10 | MAGINABLE | A-P | L. Gout | 2800 | M 9 | 8a 4a 4a 8a 1a 9a | E. Gout | J.-M. Helbert | 105.955 | 27/1 |
| 11 | ONE FLASH | A-P | Y.-A. Briand | 2800 | H 7 | Da Da 5a (08) 1a Da 6m | Y.-A. Briand | Y.-A. Briand | 107.460 | 12/1 |
| 12 | QUANY DE GÉNÉTINE | - | H. Chauve-Laffay | 2825 | F 5 | 3a 7a (08) 7a 4a 2a 1a | H. Chauve-Laffay | Marquise de Moratalla | 171.810 | 6/1 |
| 13 | QUELLE AVENTURE | - | R.-W. Denéchère | 2825 | F 5 | 1a 1a (08) 3a 6a 4a Da | R.-W. Denéchère | D. Kermeur | 176.560 | 3/1 |
| 14 | NON STOP GOSSIP | A-P | D. Cinier | 2825 | H 9 | 5m 1m 0a 2m (08) Dm 0a | D. Cinier | A. Dussud | 178.340 | 30/1 |
| 15 | NATIF DE SALVI | - | R. Le Vexier | 2825 | H 8 | 4a 10a (08) 4a 5a 0a 9a | N. Ensch | G. Saragosa | 198.960 | 23/1 |
| 16 | LEADER GIL | - | J.-C. Sorel | 2825 | H 10 | Ba 5a (08) 4a 5a 4a 5a | J.-C. Sorel | G. Saragosa | 203.590 | 34/1 |
| 17 | PAPILLON D'AIROU | - | S. Cingland | 2825 | M 6 | 1a 2a Da (08) 2a 4a 3a | R. Jaffrelot | G. Thédié | 208.940 | 4/1 |

A CHACUN SA NOTE

1●Naïade des Andiers

Elle aligne les disqualifications depuis plusieurs mois, attelée et montée. Sa tâche s'annonce encore très compliquée dans ce quinté.

2●Ouzo Franca

Il détient de nombreux bons résultats sur cette piste azuréenne, notamment sur le tracé qui nous intéresse. Il vise toutefois plus haut dans ce quinté.

3●Golden Eyes Canf

Cet italien a déjà prouvé sa valeur sur la grande piste de Vincennes l'an dernier, notamment dans un quinté. Il constitue un bon outsider dans ce lot.

4●Nimbus du Linon

Il se montre assez régulier dans l'ensemble et retrouve un tracé sur lequel il s'est déjà imposé. Il aborde toutefois une catégorie plus relevée ici.

5●Original Démon

Les moyens ne lui font pas défaut mais il est toujours aussi susceptible. Il est confirmé sur ce tracé mais reste sur deux nouvelles disqualifications.

6●Malin Roro

Il gagne sa vie entre les courses d'amateurs et les petits prix de

série. Il s'attaque à plus forte partie cette fois et découvre la piste cagnoise.

7●Ovadara

Elle a signé plusieurs succès dans le Sud-Est, toutes distances, en 2008 mais dans des petites catégorie. Elle joue une partie plus difficile dans ce quinté.

8●Missouri du Pont

Exceptées trois places de quatrième dans des petits lots de province, il a échoué à chacune de ses sorties depuis début 2008. Sa tâche sera encore délicate.

9●Nabelle Fitness

Jument de petite valeur, elle a obtenu quelques résultats dans le Sud-Est l'an dernier mais dans des lots plutôt modestes. Elle vise plus haut ici.

10●Maginable

Il détient des performances sur cette piste cagnoise mais surtout sur les tracés de vitesse. La tenue ne lui fait pourtant pas défaut. Il monte de catégorie.

11●One Flash

Il s'est imposé en amateurs sur ce tracé fin décembre mais a ensuite été disqualifié à deux reprises, en janvier. Il bénéficie d'un bon engagement.

12●Quany de Génétine

Elle a des titres à Vincennes, toutes distances, dans des lots huppés, et vient de prouver sa forme sur les 2.100 mètres de cette piste cagnoise.

13●Quelle Aventure

Elle a réalisé une belle année 2008 dans des lots relevés à Vincennes. Absente depuis le mois d'octobre, elle vient de signer deux succès sur cette piste.

14●Non Stop Gossip

Il est bien expérimenté sur cette piste, toutes distances, et vient de renouer avec le succès sous la selle à Agen. Il vise plus haut cette fois.

15●Natif de Salvi

Il a fait l'arrivée de quintés à Paris en 2008 et a montré sa forme, notamment sur ce tracé, cet hiver. Il retrouve un lot à sa mesure.

16●Leader Gil

Il n'a pas gagné depuis un an et ses meilleurs résultats ont été obtenus dans des lots de moindre valeur. Sa tâche sera plus compliquée dans ce quinté.

17●Papillon d'Airou

Il a réalisé de bonnes valeurs à Vincennes fin 2008, puis a confirmé à Cagnes en se classant deuxième sur 2.100 mètres et en s'imposant sur ce tracé.

LA PRESSE

| | | | | | | | | |
|---------------------|----|----|----|----|----|----|----|----|
| A.F.P. | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| Agence TIP | 13 | 17 | 15 | 12 | 11 | 5 | 4 | 2 |
| Bitlo | 5 | 13 | 17 | 12 | 10 | 6 | 3 | 11 |
| Dauphiné Libéré | 13 | 5 | 17 | 11 | 2 | 7 | 12 | 3 |
| Le Courrier Picard | 17 | 13 | 5 | 12 | 3 | 10 | 6 | 2 |
| France Soir | 13 | 17 | 5 | 3 | 6 | 2 | 11 | 7 |
| Indépendant | 5 | 13 | 17 | 3 | 7 | 12 | 2 | 11 |
| Midi Libre | 13 | 17 | 5 | 6 | 10 | 3 | 2 | 12 |
| 3242 Cont. Courses | 17 | 13 | 2 | 7 | 5 | 11 | 12 | 4 |
| N.R.C.O. | 13 | 17 | 5 | 3 | 12 | 2 | 7 | 6 |
| Ouest-France | 13 | 17 | 5 | 12 | 7 | 3 | 11 | 2 |
| Le Parisien | 13 | 17 | 5 | 6 | 11 | 12 | 2 | 4 |
| La Voix du Nord | 13 | 17 | 3 | 5 | 6 | 7 | 12 | 2 |
| Turf Dernière | 17 | 13 | 6 | 10 | 11 | 12 | 5 | 3 |
| Matin Courses | 13 | 5 | 17 | 6 | 11 | 2 | 3 | 7 |
| Progrès de Lyon | 13 | 17 | 12 | 10 | 6 | 11 | 3 | |
| Tip sur les Pistes | 5 | 13 | 17 | 3 | 2 | 14 | 10 | 7 |
| D.N.A. | 17 | 13 | 5 | 7 | 3 | 11 | 12 | 6 |
| Télégramme de Brest | 5 | 17 | 3 | 6 | 13 | 11 | 12 | 5 |
| 3615 Turf | 17 | 12 | 13 | 5 | 16 | 3 | 15 | 6 |
| Nice Matin | 13 | 17 | 3 | 5 | 6 | 7 | 12 | 2 |
| Tropic Courses | 13 | 3 | 6 | 17 | 5 | 9 | 11 | 12 |

Récapitulatif de la presse

| | | |
|----|---------------------------------|----|
| 1 | NAÏADE DES ANDIERS | 0 |
| 2 | OUZO FRANCA | 15 |
| 3 | GOLDEN EYES CANF | 19 |
| 4 | NIMBUS DU LINON | 3 |
| 5 | ORIGINAL DÉMON | 22 |
| 6 | MALIN RORO | 16 |
| 7 | OVADARA | 11 |
| 8 | MISSOURI DU PONT | 0 |
| 9 | NABELLE FITNESS | 1 |
| 10 | MAGINABLE | 7 |
| 11 | ONE FLASH | 14 |
| 12 | QUANY DE GÉNÉTINE | 18 |
| 13 | QUELLE AVENTURE | 22 |
| 14 | NON STOP GOSSIP | 1 |
| 15 | NATIF DE SALVI | 3 |
| 16 | LEADER GIL | 2 |
| 17 | PAPILLON D'AIROU | 22 |

Hier à Vincennes, Prix de Tignes

Quordoba ne déçoit pas

Favorite du Prix de Tignes, le quinté de jeu des nombreux preneurs. Venue en tête, Piton n'a plus rencontré d'opposition. Bo qui la deuxième place devant Quarla du 10 en remplacement de Joël Halais. Quatrième final et a précédé Quelle Java (14), qui ligne, à la corde. Quant du Verger (12) a longtemps figuré avant de plafonner dans Chêne (7) a couru honnêtement. Queso tournant où elle n'a pas eu toutes ses ailes, imitée un peu plus loin par Quita. Eric Raffin étant sûr la touche et plâtre.

LE CHAMP REDUIT

En Champ réduit, vous associez à vos favoris (la "base") d'autres chevaux de la course que vous sélectionnez.

Multi : (10-4-2-9) (pour 1 €), En 4: 2.068,50 €, en 5: 413,70 €, en 6: 137,90 €, en 7: 59,10 €.

4. PRIX DES HÉRONNIÈRES

1 16 Invisable Man (J. Ricou)
2 12 Water Polo (S. Paillard)
3 6 Rotterdam (Jo Audon)

16 partants. Non partants : Lord Francois (1), Son of Gotha (8).
J.Simple : (pour 1 €) Gag. (16): 5,40 - Pl. (16): 2,40 - (12): 7,20 - (6): 13,90.
Trio : (16-12-6) (pour 1 €): 174,40.
Rapports spéciaux (3 non partants): Gag. (16-12): 75,40 - Pl. (16-12): 23,70 - (16-6): 56,30 - (12-6): 166,70. Rapports spéciaux (1 et 8 non partants): Gag. (16): 5,40 - Pl. (16): 2,40 - (12): 7,20 - (6): 13,90.

À FONTAINEBLEAU - Jeudi

| | | |
|--|-----------------------|---------------------------------------|
| 1 | 1 | PRIX DE LA SOCIÉTÉ DES COURSES DE PAU |
| 1 | 1 | Royal Tune (D. Cottin) |
| 2 | 3 | Lord of Heart (E. Chazelle) |
| 3 | 4 | Pistol Teof (R. Schmidlin) |
| 5 | partants. Tous cours. | |
| J.Simple : (pour 1€) Gag. (1): 1,20 - Pl. (1): 1,10 - (3): 1,10. | | |
| Trio : (1-3-4) (pour 1€): 4,10. Couplé : (ordre exact) (pour 1€) (1-3): 2,10. | | |
| 1 | 1 | PRIX DE LA CROIX DE SAINT-HEREM |
| 1 | 10 | Noble du Boulay (A. Blais) |
| 2 | 4 | Mick Bonito (S. Colas) |
| 2 | 3 | Mendiant (G. Javoy) |
| 9 | 4 | Kayolo (C. Rabillard) |
| 16 | partants. Tous cours. | |
| J.Simple : (pour 1€) Gag. (10): 15,20 - Pl. (10): 3,20 - (4): 1,40 - (2): 2,70. | | |
| Trio : (10-4-2) (pour 1€): 85,50. Couplé : (pour 1€) Gag. (10-4): 28,90 - Pl. (10-4): 11,40 - (10-2): 20,80 - (4-2): 7,00. | | |
| Zsur4 : (10-4-2-9) (pour 1€): 8,00 €. | | |

| | | |
|--|--|--|
| 1 | 5 | 1. PRIX DE TIGNES |
| 1 | 5 | Quordoba (B. Piton) |
| 2 | 2 | Quorcias Sun (D. Gaborit) |
| 3 | 4 | Quarla du Rib (M. Lenoir) |
| 13 | 4 | Quenza du Pont (J.-Y. Rayon) |
| 5 | 14 | Quelle Java (D. Cordeau) |
| 18 | partants. Tous cours. | |
| J.Simple : (pour 1€) Gag. (5): 4,40 - Pl. (5): 3,10 - (2): 13,20 - (4): 7,00. | | |
| Zsur4 : (5-2-4-13) (pour 1€): 53,90 €. Multi : (5-2-4-13) (pour 1€). En 4: 5,995,50 €; en 5: 1,199,10 €; en 6: 399,70 €, en 7: 171,30 €. | | |
| Trio : (5-2-4) (pour 1€): 936,00. Couplé : (pour 1€) Gag. (5-2): 172,00 - Pl. (5-2): 58,00 - (5-4): 24,10 - (2-4): 126,00. | | |
| 1 | 2 | PRIX EMILE ALLIX COURBOY |
| 1 | 3 | Unico Limburgia (Pier. Levesque) |
| 2 | 10 | Punch de Chenu (J.-M. Bazire) |
| 3 | 7 | Passion du Loisir (J.-Et. Dubois) |
| 12 | partants. Non partant : Orage du Noyer (9). | |
| J.Simple : (pour 1€) Gag. (3): 1,60 - Pl. (3): 1,30 - (10): 1,90 - (7): 2,30. | | |
| Trio : (3-10-7) (pour 1€): 20,40. Rapports spéciaux (9 non partant): Gag.(3-10): 6,60. Couplé : (pour 1€) Gag. (3-10): 6,60 - Pl. (3-10): 3,20 - (3-7): 4,30 - (10-7): 9,60. Rapports spéciaux (9 non partant): Gag.(3): 1,60 - Pl.(3): 1,30 - (10): 1,90 - (7): 2,30. | | |
| Quadrio : (5-2) et (3-10) (pour 1,5 €) Ordre: 1,726,65. Désordre: 575,55. 3 chevaux : 7,50. | | |
| 1 | 3 | PRIX FÉLICIAN GAUVREAU |
| 1 | 5 | Sancho du Gray (M. Bézier) |
| 2 | 8 | Sire Haie Neuve (Y. Lebourgeois) |
| 3 | 3 | Super du Val (P. Masschaele) |
| 8 | partants. Tous cours. | |
| J.Simple : (pour 1€) Gag. (5): 16,70 - Pl. (5): 2,50 - (8): 1,40 - (3): 1,50. | | |

DÉPART PRÉVU À 20 h 20

LE PRONO

5 ORIGINAL DÉMON
13 QUELLE AVENTURE
17 PAPILLON D'AIROU
12 QUANY DE GÉNÉTINE
10 MAGINABLE
6 MALIN RORO
3 GOLDEN EYES CANF
11 ONE FLASH

MATHEUX

5 ORIGINAL DÉMON
17 PAPILLON D'AIROU
13 QUELLE AVENTURE
2 OUZO FRANCA
6 MALIN RORO
3 GOLDEN EYES CANF
10 MAGINABLE
15 NATIF DE SALVI

G. VIDAL

5 ORIGINAL DÉMON
13 QUELLE AVENTURE
17 PAPILLON D'AIROU
3 GOLDEN EYES CANF
2 OUZO FRANCA
11 ONE FLASH
6 MALIN RORO
12 QUANY DE GÉNÉTINE

SINGLETON

13 QUELLE AVENTURE

DERNIÈRE MINUTE

Elle ne bénéficie pas d'un très bon engagement, étant l'un des concurrents les moins bien placés du second échelon, mais elle représente la classe et aura pour elle une certaine fraîcheur au départ de ce quinté.

Les informations de cette rubrique sont données à titre indicatif. Seuls les documents publiés par le Pari Mutuel Urbain ont valeur officielle. Nous invitons les parieurs à s'y référer. La responsabilité du journal ne saurait, en aucun cas, être engagée.

Les couleurs

La combinaison des motifs et des coloris des casaque (vestes) et des toques constitue les "couleurs" de chaque propriétaire. Elles permettent d'identifier, de suivre le parcours et les performances de chaque cheval durant la course.

| | | | |
|----|-------------------|------------------|------|
| 1 | Roc de Servette | S. Marmion | 2800 |
| 2 | Reine du Gray | L.-A. Martin | 2800 |
| 3 | Rivage du Layon | D. Legage | 2800 |
| 4 | Régence du Hour | G. Lessieu | 2800 |
| 5 | Romance Ar Carac | D. Vallée | 2800 |
| 6 | Rapide de l'Epaud | P. Joly | 2800 |
| 7 | Relevé du Liard | Y.-R. Le Mée | 2800 |
| 8 | Run My Heart | M. Fribault | 2800 |
| 9 | Rose du Désert | R. Breton | 2825 |
| 10 | Rami Magique | F.-G. Louiche | 2825 |
| 11 | Roméo de la Lande | Cécile Herserant | 2825 |
| 12 | Rodéo d'Ostal | Pas-A. Geslin | 2825 |
| 13 | Razzia des Pat | D. Lefaucheur | 2825 |
| 14 | Reine des Divas | J.-P. Thomain | 2825 |
| 15 | Rachid | J. Lepennetier | 2825 |
| 16 | Rhapsodie du Vif | Aym. Thomas | 2825 |
| 17 | Rigolo | T. de Genouillac | 2825 |
| 18 | Rumors | D. Delarocue | 2825 |

Le Champ Total

En Champ total, vous associez à vos favoris (la "base") tous les autres chevaux de la course.

J.Simple : (pour 1 €) Gag. (1): 3,00 - Pl. (1): 1,70 - (2): 2,00 - (7): 3,40.

Trio : (1-2-7) (pour 1 €) 5,90. Rapports spéciaux (9 non partant): Gag. (1-2): 9,10. Couple : (pour 1 €) Gag. (1-2): 9,10 - Pl. (1-2): 4,10 - (1-7): 8,40 - (2-7): 13,50.

Rapports spéciaux (9 non partant): Gag. (1): 3,00 - Pl. (1): 1,70 - (2): 2,00 - (7): 3,40.

7. PRIX DE BOULIGNY

| | | |
|---|----|-------------------------------------|
| 1 | 7 | Fly My Dream (H. Huet) |
| 2 | 6 | Litta (J. Rougier) |
| 3 | 12 | Lady Edwige (R. Houchard) |
| 4 | 11 | R du Temps Silvola (C. Abou) |

16 partants. Tous cours.

J.Simple : (pour 1 €) Gag. (7): 6,10 - Pl. (7): 3,10 - (6): 7,70 - (12): 16,40.

Trio : (7-6-12) (pour 1 €) 1,602 50

Autopsie d'un massacre



France 3

Il est plus d'une heure du matin cette nuit du 27 mars lorsque Richard Durn, un RMiste de 33 ans, habitué des réunions publiques du conseil municipal de Nanterre et connu de ses membres, laisse exploser sa folie meurtrière. Ouvrant d'abord le feu sur la maire, Jacqueline Frayssé, il vise ensuite de manière aléatoire ses adjoints et les conseillers. « *C'est terrible d'imaginer qu'il nous a observés débattre, parler, même plaisanter pendant plus de cinq heures et que cela ne l'a pas empêché de nous tirer dessus* », raconte Ghislaine Quilín, qui a

miraculeusement échappé aux balles. Maîtrisé par les hommes de l'assemblée, puis arrêté par les forces de police, le forcené est transféré au 36, quai des Orfèvres. Il s'y suicidera le lendemain, le 28 mars, en se défendant du quatrième étage lors de son interrogatoire. Aucun film n'avait encore analysé l'itinéraire de Durn avant et après son passage à l'acte. Son journal intime, les témoignages de ses proches et des médecins, ainsi que les interrogatoires policiers, permettent de reconstituer le fil de sa folie meurtrière.

France 3, 23 h 05

Sean Penn conduit George au bushier



Canal+

Tout juste auréolé d'un Oscar pour sa prestation dans *Milk*, Sean Penn se prépare pour un nouveau combat politique. L'acteur, qui n'a jamais caché son engagement, devrait signer pour jouer l'ambassadeur Joseph Wilson dans *Fair Game*, le prochain long métrage de Doug Liman (*La Mémoire dans la peau*). Un film choc, sur les dérives de l'administration Bush.

Woody Allen l'homme pressé



TF1

Alors que la sortie de *Whatever Works*, son dernier film, n'est prévue que pour juin, l'insatiable Woody Allen se lance dans un nouveau projet. Si l'on en ignore encore le titre et la teneur, on connaît désormais les deux actrices principales. Il s'agit en effet de la belle Naomi Watts et de la surprenante Freida Pinto, révélée dans le triomphant *Slumdog Millionaire*.

Le théâtre vivant



France 3

Acteur, metteur en scène, écrivain, Jérôme Savary a réinventé le théâtre de rue et charmé des générations d'enfants et d'adultes à travers la planète avec sa troupe du Magic Circus. Après douze ans passés à Chaillot et sept à l'Opéra-Comique, le voilà installé à Béziers dans un ancien couvent transformé en « boîte à rêves ». *Empreintes* part à la rencontre d'un saltimbanque qui ne se lasse jamais d'amuser la galerie. Touche-à-tout, aty-

pique, phénoménal, homme-orchestre... voilà des mots qui pourraient définir cet artiste, homme de théâtre, trompettiste, qui sévit sur les planches par-delà le monde depuis plus de quarante ans. C'est autant la bouffonnerie, le côté exagéré que son sens inné de la révolte qui font que son théâtre ne peut laisser personne insensible, un théâtre populaire destiné à tous les publics de 7 à 77 ans, comme il aime à le rappeler. **France 5, 20 h 35**

Télévision

Canari jaune

À 22 h 55 sur France 2, entrez dans la tête de John Malkovich, avec Vincent Elbaz et Cristiana Realì, et montez sur scène pour découvrir Good Canary, une pièce vertigineuse, qui visite les confins de la folie.



Ariel Wizman (à gauche) est le témoin impotent des intempérances de Cristiana Realì et de Vincent Elbaz (à ses côtés), qui vont les conduire vers l'abîme.

Photo France 2

dérange en même temps qu'elle envoûte. Portée par un texte brut et brutal, elle dessine un monde sans issue où la corruption le dispute à la perfidie et au désespoir. Les innocents sont broyés, les puissants immondes et l'écriture – tout

juste bonne à faire puruler les vieilles blessures – n'est en rien une thérapie. La nausée n'est jamais loin, qui guette. Rien n'est épargné au spectateur et d'aucuns pourront lui reprocher son obscénité et sa noirceur trop dans l'air du temps.

Mais, au fond de sa nuit, *Good Canary* délivre son propre antidote. La somptuosité du décor de Pierre-François Limbosch, l'hypnotique et enivrante musique d'Ariel Wizman et de Nicolas Errera, la fascinante prestation de Cristiana

Realì – toujours juste en funambule fracassée, suspendue entre le génie et la folie – et les fulgurances du texte de Zach Helm, offrent un rare moment de sensibilité éperdue, dernier refuge dans un monde désabusé. **France 2, 22 h 55**

Ce qui appartient à César

C'est Charlotte Gainsbourg, présidente, qui cette année déclarera ouverte la 34^e nuit des César sur la scène du théâtre du Châtelet, scène que retrouve Antoine de Caunes, maître de cérémonie. Il nous en parle...

Dans quel état d'esprit retrouvez-vous la cérémonie des César ?

Beaucoup d'excitation et d'enthousiasme. Avec Renaud Le Van Kim, nous sommes dans la même énergie, le même désir, la même volonté de s'amuser avec les contraintes de la cérémonie : réussir le mélange entre un spectacle pour un public très concerné par les enjeux de la soirée et une émission de divertissement. Il y a dans la salle une tension palpable, des attentes, de l'impatience ; beaucoup de choses s'y jouent, il faut donc trouver la manière d'établir le bon contact avec les spectateurs du Châtelet et, en même temps, avec le téléspectateur.

Vous êtes-vous préparés à d'éventuels imprévus ?

C'est l'épice supplémentaire ! Ce qui échappe toujours à notre scénario, c'est le temps des

remerciements ! Aux Oscar, le temps laissé à chaque lauréat est fixé à 45 secondes ; aux César, il est libre, alors il faut s'y préparer ! Quoi qu'il se passe, je garde en tête le fil rouge de l'émission pour faire du « débordement » un bon moment !

Que pensez-vous du choix inattendu de Charlotte Gainsbourg en tant que présidente de cette édition ?

Je suis ravi. C'est une merveilleuse idée. Pour elle, bien entendu, pour son charme, fait de force et de fragilité, et parce qu'elle représente avec grâce sa génération d'actrices. Sa seule présence donne une jolie couleur à la soirée.

Rires, larmes, que vous revient-il en mémoire ?

Pour l'émotion, je pense toujours au César de ma fille. Et pour le rire, au jour où, nommé, j'ai

quand même lu mon texte de remerciements après avoir perdu. Sinon, bien sûr, des images de Chabat jouant les arbitres de boxe, de Gad avec son big band, ou de Valérie rendant hommage à Rabbi Jacob. Mais, le plus souvent, c'est un mélange. En fait, ce que je retiens, ce sont les moments où ça bascule, quand on passe au-delà des conventions.

Des projets avouables ?

À l'écran, je viens de retrouver Jean-Jacques Zillbermann avec *Mon mec à moi*, la suite, huit ans après, de *L'Homme est une femme comme les autres*. Pour Canal+, après *Allons donc à London !* et *Allez à L.A. !*, je prépare *En berlino à Berlin !* Et puis j'écris le scénario d'une comédie. Là, je me promène, je prends le temps, et je chante sous la pluie.

Canal+, 19 h 05



Canal+

Du théâtre du Châtelet, Antoine de Caunes connaît maintenant chaque recoin.

LES CHAÎNES CÂBLÉES EN UN COUP D'ŒIL

NRJ 12



NRJ 12

Les plus célèbres des agents spéciaux débarquent sur NRJ 12. Amateurs de mystères, d'OVNI, de créatures monstrueuses, de tumeurs en série et de phénomènes paranormaux, réservez votre soirée ! L'unique

enquêteurs hors pair : découvrir la vérité... Et si la celle-ci était ailleurs ? Mulder et Scully partent à sa recherche.

Soirée X-Files, 20 h 35

Canal+ décalé



Canal+

Recette sûre et voies inédites, après trois ans d'absence, le quatuor de Glasgow invente un rock boule à facettes et s'offre un nouvel album libérateur, *Tonight : Franz Ferdinand*, conçu à la manière d'un DJ set.

Enregistré dans une ancienne salle des fêtes, ce nouvel opus va mettre le feu à la scène du *Live de la semaine*.

Le Live de la semaine, 22 h 30

TPS Star



TPS

avec ce film précisément, qui a fait sensation dans de nombreux festivals.

Le Veilleur de nuit, 22 h 30

ARD

12.15 ARD-Buffer, Leben & genießen
13.00 ZDF-Mittagsmagazin, mit heute-Nachrichten
14.00 Tagesschau
14.10 Rote Rosen (524), Fernsehserie
14.20 Tagesschau
15.10 Sturm der Liebe (794), Fernsehserie
15.20 Tagesschau
16.10 Panda, Gorrilla & Co. (119), Geschichten aus dem Zoo Berlin und dem Tierpark Berlin
17.00 Tagesschau um fünf
17.15 Brisant, Boulevard Magazin
18.00 Verbotene Liebe (3339), Fernsehserie
18.25 Marienhof (3519), Fernsehserie
18.50 Marienhof (3520), Fernsehserie
19.20 Das Quiz mit Jörg Pilawa
19.45 Wissen vor 8
19.50 Das Wetter im Ersten
19.52 Tor der Woche / des Monats
19.55 Börse im Ersten
20.00 Tagesschau

20.15 FAMILIE SONNENFELD

Umzug in ein neues Leben, Spielfilm
Deutschland 2009 Laufzeit : 89 Min.
Carlo erhält ein verlockendes Jobangebot in Berlin. Nach reiflicher Überlegung beschließt er mit seiner Frau Tina, diese Chance zu nutzen.
21.45 Tatort : Der Finger, Fernsehfilm
Deutschland 2007
23.15 Tagesthemen, Moderation : Tom Buhrow

ZDF

11.15 ZDF SPORTextra Ski-Weltcup Abfahrt ca. 12.40 Uhr Nordische Ski-WM Langlauf: 4 x 10 km Staffel Herren
15.00 heute
15.05 Nürnberger Schnauzen
15.50 ZDF SPORTextra Nordische Ski-WM Skispringen Übertragung aus Liberec/Tschechien Reporter: Stefan Bier Moderation: Sven Voss Experte: Jens Weißblöf dazwischen: gegen 17.00 heute
18.05 SOKO Kitzbühel Der Götterbote
19.00 heute
19.25 Der Landarzt Vertrauter Fremder

20.15 EIN FALL FÜR ZWEI

Teuflicher Schatten
Mit: Claus Theo Gärtnner, Paul Frielinghaus, Caroline Grothgar
Wer hat den Speditionschef Norbert Wölfermann mit einer Eisenstange im Hof seines Betriebes erschlagen? Alles deutet auf dessen Angestellten Ingemar Schulz, der neben dem blutüberströmten Opfer bewusstlos aufgefunden wird.
21.15 SOKO Leipzig Das Erbe
22.00 heute-journal
22.30 aspekte
23.00 Lanz kocht
0.00 heute nacht
0.15 Der Mann auf den Quais (L'Homme sur les Quais / The Man by the Shore) Französisch-kanadisch-deutscher Spielfilm von 1993

SWR

12.40 Rote Rosen
13.30 Männer gegen Tod und Teufel Spielfilm USA 1957
14.50 Washington und Oregon Impressionen aus dem Nordwesten der USA
15.00 Planet Wissen Istanbul - Metropole zwischen Morgen- und Abendland
16.00 aktuell
16.05 Kaffee oder Tee? mit: Grüner Daumen, Besser Leben
17.00 aktuell
17.05 Kaffee oder Tee?
18.00 Aktuell
18.15 Essgeschichten Einersideits deftig, andererseits entschlackend - das Sauerkraut kann sich von verschiedenen Seiten präsentieren.
18.45 Landesschau Daheim in Baden-Württemberg
19.45 Aktuell
20.00 Tagesschau

20.15 FRÖHLICHER ALLTAG

Freudenstadt bildet die Kulisse des nächsten "Fröhlichen Alltags". Malte Arkona und seine Assistentin Frau Wäber unternehmen eine kleine Winterreise in die Schwarzwaldstadt und werden unter anderem in die 50er und 60er Jahre des vergangenen Jahrhunderts zurückversetzt.
21.45 Aktuell
22.00 Nachtcabé
22.30 Nachtkultur Unser ewiges Schätzchen: Uschi Glas wird 65
0.00 Literatur im Foyer Felicitas von Lovenberg im Gespräch mit Juri Andruchowitsch und Christoph Peters

RTL TELEVISION

12.00 Punkt 12 -Das RTL-Mittagsjournal, mag.
14.00 Die Oliver Geissen Show, Divertissement
15.00 Mitten im Leben!, Divertissement
16.00 Mitten im Leben!, Divertissement
17.00 112 -Sie retten dein Leben, Folge 16, série
17.30 Unter uns, Folge 3537, série
18.00 Explosiv -Das Magazin, mag.
18.30 EXCLUSIV -Das Star-Magazin, mag.
18.45 RTL Aktuell
19.03 RTL Aktuell -Das Wetter
19.05 Alles was zählt, Folge 625, série
19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten, Folge 4188, série avec Daniel Fehlow.

20.15 WER WIRD MILLIONÄR?

Jeu présenté par Günther Jauch.
21.15 Die ultimative Chart Show -Die erfolgreichsten Dancelfloor Hits aller Zeiten!, Divertissement présenté par Oliver Geissen.
0.00 RTL Nachtjournal présenté par Ilka Bömlücher.
0.27 RTL Nachtjournal -Das Wetter
0.35 Frei Schnauze XXL, série
1.30 Alles Atze, Der Clou, série
1.55 Die Oliver Geissen Show, Divertissement
2.45 RTL Nachtjournal
3.12 RTL Nachtjournal -Das Wetter
3.15 Das Strafgericht, doc.
4.05 stern TV, mag.

RTBF I

13.00 JT 13h , Information
13.35 Météo, Information
13.45 Télétourisme quotidien , Les Rendez-vous, mag.
13.55 Derrick, Cain et Abel , série
14.55 Commissaire Montalbano, La démission de Montalbano, téléfilm
16.40 Arabesque, Machiavélisme, série
17.35 Arabesque, Meurtre aux enchères, série
18.30 Le 6 minutes , Information
18.40 Météo, Information
18.45 Au quotidien, Information
19.22 Météo, Information
19.30 JT 19h30 , Information
20.15 Météo, Information
20.20 C'est du belge , mag.

20.50 TANDEM

film de Patrice Leconte, 1987, 91 mn, inédit avec Gérard Jugnot. À bord d'un vieux break Ford, sur toutes les routes de France, par tous les temps et dans les plus petites chambres d'hôtels de second ordre, Michel Mortez, star vieillissante de la radio, animateur de la célèbre émission *La langue au chat*, et Bernard Rivetot, son chauffeur-assistant-preneur de son-infirmier, forment un tandem permanent jusqu'à ce que Rivetot apprenne que l'émission va être supprimée. Il n'en dit mot à Mortez...
22.20 Euromillions , Jeu
22.25 Auto Mobile , Sport
23.00 Studio 1 -Vendredi, Malines / Genk, Sport
23.19 Questions d'argent

RAI UNO

8.20 Tg1 Le Idee - Che tempo fa
9.00 Tg1 9.30 Tg1 Flash
10.00 Verdetto Finale
10.50 Appuntamento al cinema
11.00 Occhio alla spesa
11.25 Che tempo fa
11.30 Tg1
12.00 La prova del cuoco
13.30 Telegiornale
14.00 Tg1 Economia
14.10 Festa Italiana Conduce Caterina Balivo
16.15 La vita in diretta
16.50 Tg1 Parlamento - Previsioni sulla viabilità
17.00 Tg1
17.10 Che tempo fa
18.50 L'eredità Un programma condotto da Carlo Conti Regia di Maurizio Pagnussat
20.00 Telegiornale

20.30 AFFARI TUOI

Dagli Studios di Roma Max Giusti conduce Affari Tuoi
Un programma di Pasquale Romano, Marco Perrone, Stefano Fabrizio Regia di Stefano Vicario
21.10 Ciak... si canta Conduce Eleonora Daniele
7^a ed ultima trasmissione
23.15 Tg1
23.20 TV 7 A cura del TGI
0.20 L'Appuntamento Scrittori in tv Un programma ideato, condotto e curato da Gigi Marzullo
0.50 Tg1 I - Notte - Tg1 Le Idee
1.20 Che tempo fa - Appuntamento al cinema
1.30 Sottovoce
2.00 RaiEducational Un mondo a colori - Speciale
2.35 SuperStar
3.05 Overland
9.40 FILM TV Don Matteo 5

PARIS PREMIERE

7.00 Hôtels d'intérieur, mag.
7.25 La mode la mode la mode, mag.
7.55 Happy days, série
8.30 Paris première boutique
10.35 Cinéquin, mag.
10.40 Hollywood stories, doc.
12.20 Tout le monde déteste Chris, série
12.40 Malcolm, 2 épisodes, série
13.40 Vieille canaille, film
15.15 Dany Boon au Palais des Glaces. Je vais bien, tout va bien, Spectacle
17.30 Malcolm, 4 ép., série
19.10 Caméra café, 7épisodes, série
20.40 DÉVIATION OBLIGATOIRE théâtre, 2004, 103 mn avec Régis Laspalles. Marc invite son copain Phil à prendre la crème de leur folie et son loft de 40 m2 ! Les deux célibataires endurcis, collectionneurs d'idées reçues passées au tamis de leur folie et fans de séries télé ringardes, invitent à dîner une femme qu'ils ne connaissent pas.
22.25 Cactus, En direct, mag. L'émission qui pique !
0.00 Portrait de Pamela Anderson, doc.
0.50 Paris dernière, Le road movie de la nuit, mag.
1.40 Programmes de nuit

PLANETE

10.20 Guerres et Civilisations, L'ère des révolutions, doc.
11.15 Guerres et Civilisations, La guerre industrielle, doc.
12.05 Nomades Land - Christophe Cousin, Yakoutie, doc.
13.00 Vivre avec les lions (5.3), 1/20, doc.
13.30 Contrefaçon : les dessous d'un marché meurtrier, 1 & 2/2, doc.
15.20 Dans le secret des villes -S.2, Washington : le siège du pouvoir, doc.
16.10 Dans le secret des villes -S.2, Nouvelle-Orléans : après l'ouragan, doc.
16.55 Super méduse, doc.
17.50 Megalopolis, Alexandra Leroux, doc.
18.45 Que le meilleur gagne !, Kick-boxing en Inde, doc.
19.45 Nomades Land -Christophe Cousin, Ladakh, doc.
20.45 QUE LE MEILLEUR GAGNE ! Aigles luttent en Mongolie, doc. de GARY HUNTER. Perdue dans l'immensité des plaines de Mongolie, une petite communauté d'éleveurs nomades accueille nos six athlètes.
21.40 Planète 2049, mag.
22.15 Mitterand à Vichy, doc.
23.45 Faîtes entrer l'accusé, La French Connection, doc.
0.55 Tout ce que vous avez toujours voulu savoir sur l'orgasme féminin
1.45 Tout ce que vous ne savez pas encore sur l'orgasme masculin, doc.
2.40 Entre terre et ciel -Sébastien Lafont, Namibie, doc.

C'EST DIT



Canal+

Stéphane Guillon n'a guère goûté les propos de Jean-Michel Aphatie qui critiquait les excuses émises par France Inter à Dominique Strauss-Kahn, égratignant au passage l'humoriste : « *Jean-Michel Aphatie est le Vladimir Poutine de la FM.* »

EN BREF

Mais où est donc Forniker ?



TF1

Après le succès de *Mon beau-père et moi*, après le triomphe de *Mon beau-père, mes parents et moi*, John Hamburg a le plaisir de vous annoncer un heureux événement. Le scénariste vient en effet d'accepter d'en écrire la suite. *Little Fockers* (les petits Forniker), le nouveau volet de cette trilogie délicate, fêtera dignement l'arrivée des enfants qu'aura le couple incarné par Ben Stiller et Teri Polo.

Un expert en danger

La police scientifique de Floride est en émoi, David Caruso, alias Horatio Caine dans *Les Experts : Miami*, a été menacé de mort par une de ses fans. Après avoir envoyé à l'acteur aux lunettes de soleil inoxydables des centaines de lettres, une Autrichienne de 42 ans a franchi la ligne jaune et a juré de le tuer s'il n'accédait pas à sa requête. Un rendez-vous ? Un mariage ? Non, une photo dédiée...

C'est une maison rose...



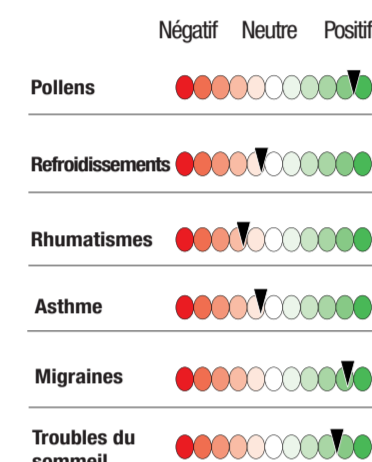
TF1

Le succès très relatif de *90210*, la suite de *Beverly Hills*, n'a pas refroidi les producteurs de la chaîne américaine CW. Cette dernière vient en effet de commander le pilote de la nouvelle *Melrose Place*, une autre série phare des années 90. On ignore toujours si Heather Locklear sera présente mais, une chose est sûre, Davis Guggenheim (24, *The Shield*, *Deadwood*) en sera aux commandes.

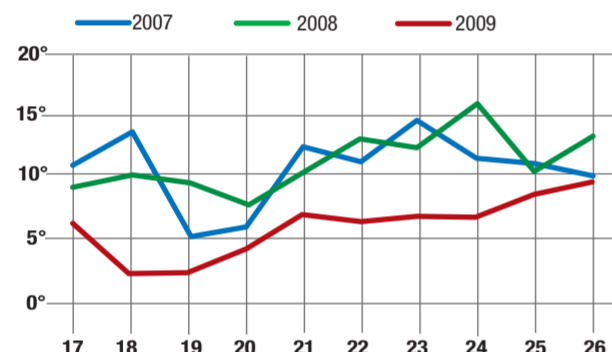
- 41 -

Vendredi 27 février58e jour de l'année
Sainte-HonorineLever : **7H21**
Coucher : **18H15**Lever : **7H51**
Coucher : **21H25**
Croissante11-03 pleine lune
18-03 3e quartier
26-03 lune noire
04-03 1er quartier**Dicton du jour :**
"Gelée du jour Sainte-Honorine,
rend toute la vallée chagrine."**-1**l'écart thermique moyen
de février 2009 sur la
région par rapport à la
normale**Prévision des précipitations**Nul Faible Modéré Fort
Avec risque orageux * neige

| | Aujourd'hui | | | Demain | |
|---------------|-------------|-----|-----|--------|----|
| | 6h | 12h | 18h | 0h | 6h |
| Metz | | | | | |
| Thionville | | | | | |
| Longwy | | | | | |
| Luxembourg | | | | | |
| Sarreguemines | | | | | |
| Forbach | | | | | |
| Sarrebourg | | | | | |
| Nancy | | | | | |
| Saint-Avold | | | | | |

BiométéorologieInfluence des conditions météorologiques
sur la santé**Rétrospective 2007-2009**

Comparatif des températures maximales à Metz

**Aujourd'hui**
Toujours gris et humide

La couverture nuageuse restera dense, surtout le matin. Le soleil fera quelques courtes apparitions dans l'après-midi, surtout sur les reliefs. Les températures seront douces. Il fera jusqu'à 10 degrés à Bar-le-Duc.

Infos neige**Vosges**

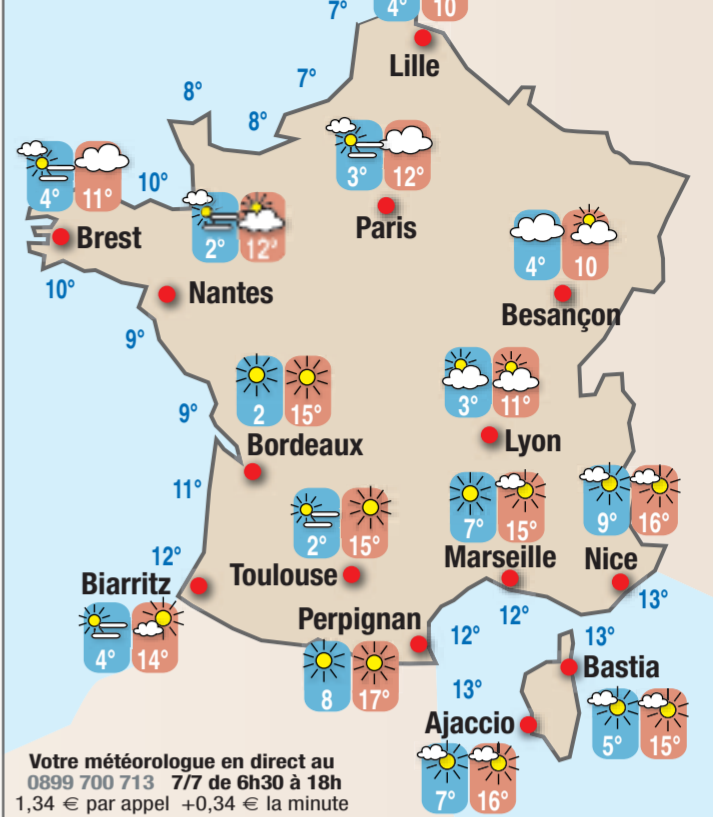
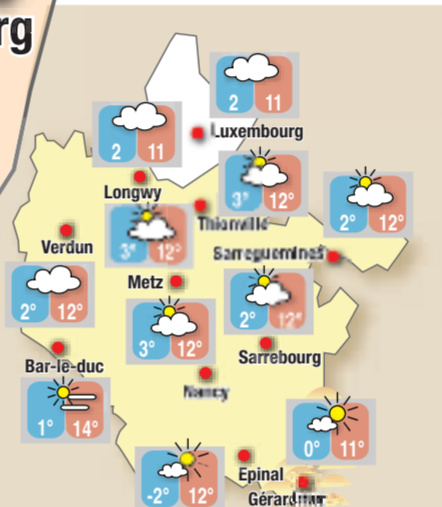
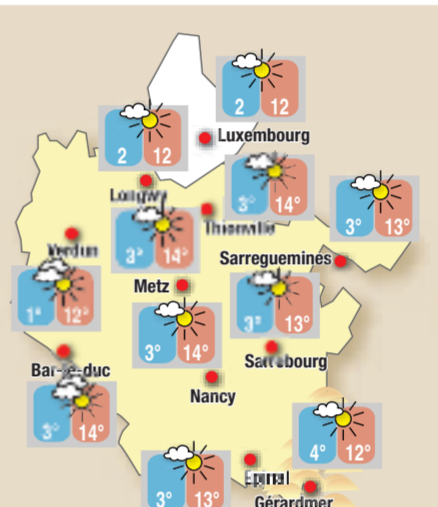
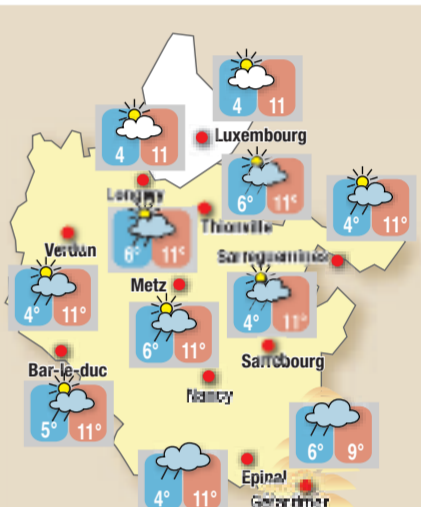
| | |
|--------|--------|
| 1200 m | 160 cm |
| 1000 m | 110 cm |
| 700 m | 35 cm |

Jura

| | |
|--------|--------|
| 1200 m | 340 cm |
| 1000 m | 50 cm |
| 700 m | 15 cm |

Alpes du Nord

| | |
|--------|--------|
| 3000 m | 250 cm |
| 2000 m | 200 cm |
| 1000 m | 100 cm |

France**Samedi**
EclairciesLes nuages se disloqueront peu à peu.
Il fera doux.**Dimanche**
PrintanierUn avant-goût de printemps planera
grâce à temps ensoleillé et très doux.**Lundi**
AversesLes nuages reviendront rapidement
pour apporter quelques gouttes.
Doux.**Nos 27 banques**La Banque Populaire des Alpes, la Banque Populaire d'Alsace, la Banque Populaire Atlantique,
la Banque Populaire Bourgogne Franche-Comté, la BRED Banque Populaire, la Banque Populaire Centre Atlantique,**ne sont pas seulement**la Banque Populaire Côte d'Azur, la Banque Populaire Loire et Lyonnais, la Banque Populaire Lorraine Champagne,
la Banque Populaire du Massif Central, la Banque Populaire du Nord, la Banque Populaire Occitane,**populaires, elles sont**la Banque Populaire de l'Ouest, la Banque Populaire Provençale et Corse, la Banque Populaire Rives de Paris,
la Banque Populaire du Sud, la Banque Populaire du Sud-Ouest, la Banque Populaire Val de France,**aussi bénéficiaires.**la Casden Banque Populaire, le Crédit Coopératif, la Banque Chaix, la Banque Dupuy De Parseval, la Banque Pelletier,
la Banque Marze, la Banque de Savoie, le Crédit Commercial du Sud-Ouest et la Société Marseillaise de Crédit.**Bravo à nos 27 banques de proximité qui ont réalisé
un bénéfice de 1,1 milliard d'euros en 2008 et qui sont tous les jours
au service de nos 8 millions de clients.**

- Le résultat du Groupe Banque Populaire en 2008 a été affecté par l'impact de la crise financière sur les activités de sa filiale Natixis. Au total, le résultat net part du Groupe est de - 468 millions d'euros.
- La structure financière du Groupe Banque Populaire est l'une des plus solides du secteur avec des fonds propres de près de 18 milliards d'euros.



Banque et populaire à la fois.

LA PHOTO DU JOUR



C'est devenu une tradition. Tous les ans, les clowns Charel et Tiyou, de l'association Agir ensemble, font un passage à l'hôpital du Parc de Sarreguemines. Cette année, vêtus de leur costume défilant, ils ont présenté leur dernier spectacle, "Les piles", aux malades du service de gastro-entérologie et de pédiatrie. L'objectif : redonner le sourire aux patients atteints de pathologies lourdes ou d'un cancer. Tout au long de l'année, les membres de l'association organisent une série de manifestations. Les fonds récoltés sont ensuite distribués à l'hôpital pour permettre l'acquisition de matériels.

URGENCES

Pharmacie

Appeler le commissariat au
03 87 98 42 54.

Médecins

Régime général et SSM : en
l'absence du médecin traitant,
tél. 0 820 33 20 20. En cas
d'urgence, appeler le 15.

Ambulances

Appeler le 15.

Gendarmeries

Sarreguemines : 67, rue du Mal-
Foch, tél. 03 87 95 22 88 ou 17.
Brigade motorisée, rue

Houchard, de 8 h à 12 h et de
14 h à 18 h, tél.
03 87 95 89 90.

Grosbiedlerstroff : route de
Rouhling, tél. 03 87 27 23 20.
Sarralbe : 11, rue de
Strasbourg, tél. 03 87 97 80 19.
Puttelange-aux-Lacs : rue des
Tuileries, tél. 03 87 09 60 09.

Police

Sarreguemines : 26, rue
Poincaré, tél. 17 ou
03 87 98 42 54.

Pompiers

Permanence : tél. 18.

NUMÉROS

Services

EDF dépannage : tél. 0810
333 057.

GDF dépannage : tél. 0810
433 057.

Loisirs

Médiathèque : ouverte de 12 h à
18 h, 4 chaussée de Louvain, tél.
03 87 28 60 80.

Centre nautique : espace
nautique, ouvert de 10 h à
21 h 30 (tél. 03 87 95 03 30),
espace détente ouvert de 10 h à
21 h 30 et de 10 h à 14 h réservé
aux dames (tél. 03 87 98 86 07),
avenue de la Blies.

Office de tourisme : ouvert de
9 h 30 à 18 h non stop, 11 rue
du Maire-Massing (tél.
03 87 98 80 81).

Musée des Techniques
faïencières, Moulin de la
Blies : ouvert de 10 à 12 h et de
14 à 18 h, 125, avenue de la
Blies (tél. 03 87 98 93 50).
Jardin de ruines, Moulin de la
Blies : ouvert de 10 h à 20 h.
Entrée libre.

Musée de la Faïence, Jardin
d'hiver : ouvert de 10 à 12 h
et de 14 à 18 h, 17 rue
Poincaré (tél. 03 87 98 93 50).

Santé et social

Antenne Caf (Caisse
d'Allocations familiales) :
prestations familiales, de 9 h à
11 h 30, 9 rue des Généraux-
Crémier (tél. 03 87 27 61 20).

Centre médico-social-maison
du Département : de 9 h à
11 h 30 et de 14 h à 16 h 30 à
la maison du Département au
51, rue du Bac (tél.
03 87 35 03 10).

Ciddist (Centre d'information,
de dépistage et de diagnostic
des infections sexuellement
transmissibles) : de 10 h à
14 h, 17 rue Fulrad, tél.
03 87 98 26 64.

Permanences

Association mosellane d'aide
aux personnes âgées
(Amapa) : de 8 h 30 à
11 h 30, 16 rue Rouget-de-
Lisle (tél. 03 87 95 20 52).

Association des propriétaires :
de 14 h à 16 h à la maison de
la Solidarité et de l'Enfance, 5
rue de la Paix (tél.
03 87 95 00 23).

Député-maire : de 8 h 30 à
11 h 30 et de 14 h à 17 h, 18
rue Chamborand.

Comité de défense des
travailleurs frontaliers de
Moselle : de 9 h à 11 h et de
17 h à 19 h, 3 rue de la Paix
(tél. 03 87 95 53 41).

Caisse régionale d'assurance
vieillesse d'Alsace-Moselle
(Crav) : de 9 h à 12 h, et de
13 h 30 à 16 h 30 sur rendez-
vous, à la maison de la
Solidarité et de l'Enfance, 5 rue
de la Paix au 0 821 10 67 67.

Union des invalides, anciens
combattants et victimes de
guerre : de 9 h à 11 h, 1 rue
de la Paix (tél.
03 87 98 03 66).

Union locale CFTC : de 14 h à
18 h, 3 rue de la Paix (tél.
03 87 98 28 89).

Unafam : de 18 h 30 à 20 h 30,
à la mairie annexe de
Sarreguemines-Neunkirch au
153, rue du Maréchal-Foch.
(tél. 01 42 63 03 03).

séances à 14 h, 16 h, 20 h et
22 h 30. Cyprien à 14 h, 20 h
et 22 h 30. Le code a changé
à 17 h 45 et 20 h. Banlieu 13
- Ultimatum à 14 h, 20 h et
22 h 30. Palace pour chiens
à 14 h et 16 h. Le séminaire à
17 h 45. Vendredi 13 à
17 h 45 et 22 h 30. Ce que
pensent les hommes à
16 h 30 et 22 h 30. La
légende de Despereaux à
16 h. L'étrange histoire de
Benjamin Button à 16 h 30
et 20 h. Volt, star malgré lui
à 14 h et 16 h. Lol à 14 h,
17 h 45, 20 h et 22 h 30. Sept
vies à 22 h 30. Twilight à
14 h. Slumdog millionnaire à
16 h 30 et 20 h.

seances à 14 h, 16 h, 20 h et
22 h 30. Cyprien à 14 h, 20 h
et 22 h 30. Le code a changé
à 17 h 45 et 20 h. Banlieu 13
- Ultimatum à 14 h, 20 h et
22 h 30. Palace pour chiens
à 14 h et 16 h. Le séminaire à
17 h 45. Vendredi 13 à
17 h 45 et 22 h 30. Ce que
pensent les hommes à
16 h 30 et 22 h 30. La
légende de Despereaux à
16 h. L'étrange histoire de
Benjamin Button à 16 h 30
et 20 h. Volt, star malgré lui
à 14 h et 16 h. Lol à 14 h,
17 h 45, 20 h et 22 h 30. Sept
vies à 22 h 30. Twilight à
14 h. Slumdog millionnaire à
16 h 30 et 20 h.

Sarreguemines

CONSEIL MUNICIPAL

Après la Bastille, l'école du Parc fait les frais de la carte scolaire

Après la fermeture de l'école Bastille en 2007, l'école maternelle du Parc semble vivre ses derniers mois. Dès septembre, les élèves seront répartis entre l'école du Blaubeurg et Victor-Hugo.

La ville compte actuellement 15 écoles maternelles (douze établissements publics, deux ABCM et une section à l'Institution Sainte-Chrétienne), soit 35 classes et 886 élèves. Comparé aux villes de taille et d'effectifs équivalents comme Forbach ou Montigny-lès-Metz, Sarreguemines recense deux fois plus d'établissements scolaires. Une situation qui incite l'Inspection académique à réduire le nombre des écoles maternelles en redéployant les élèves dans des établissements voisins. En 2007, la Bastille était la première à faire les frais de cette mesure et à fermer ses portes.

Mais l'Inspection souhaite aller encore plus loin et a proposé la fermeture à la rentrée prochaine deux classes, dont l'une à Welfering. Après discussions, elle suggère finalement de fermer l'école maternelle du Parc comprenant deux classes et 45 élèves. Ces derniers seraient répartis entre le Blaubeurg et Victor-Hugo où devrait être créée une classe supplémentaire.

En contrepartie, l'Inspection ne retirera pas le poste d'enseignant de Welfering. « Au lieu de perdre deux postes, on n'en perdrait plus qu'un. Les locaux

de l'école du Parc ne sont pas adaptés pour accueillir une classe supplémentaire. En plus, l'entrée de l'établissement se situe sur un axe routier très fréquenté », argumente Marie-Thérèse Heymes-Muhr, adjointe aux affaires scolaires, périscolaires et à l'enseignement, lors du dernier conseil municipal.

« C'est pas beau ! »

Pour l'adjointe, le redéploiement des élèves scolarisés au Parc permettra de renforcer les effectifs du Blaubeurg (trois classes pour 62 élèves) et de Victor-Hugo (deux classes pour 36 élèves.) « Quel sera l'effectif prévu ? », interroge René Ludwig. « Pour l'instant, il n'est pas encore défini. Il devrait y avoir une quarantaine d'enfants et le poste de Welfering sera maintenu étant donné que l'habitat est en train de s'y densifier », répond Marie-Thérèse Heymes-Muhr. Des arguments qui ne convainquent pas les membres de l'opposition. « L'école du Parc est une bonne petite école. J'en ai marre que l'on fasse du gros. C'est pas beau ! Il y a deux ans, il y avait déjà la Bastille... », avance Eric Kamblock de la Gauche pour Sarreguemines. Même son de cloche pour Patrick Rouméas qui vote contre la suppression de la ma-



Photo Thierry NICOLAS

L'école maternelle du Parc devrait fermer ses portes à la fin de l'année scolaire.

ternelle du Parc. « Les enfants seront plus nombreux dans les classes ; les parents ne pourront plus faire le trajet à pieds ; l'encadrement en instituteur comme en Atsem sera moins important... Cette politique de sac-cage doit s'arrêter », détaille-t-il. « Supprimer une classe ne veut pas dire supprimer un poste. Ce n'est pas pénaliser les parents

de faire 200 ou 300 m de plus. L'ouverture d'une classe à l'école Victor-Hugo permettra de redresser les effectifs. Ce n'est pas pour créer du gros, mais mieux rationaliser. Pourtant lors de la commission vous avez tous donné des avis favorables », rétorque Céleste Lett. « Oui, mais ce soir, on n'a pas été convaincu par les dé-

bats », réplique Eric Kamblock. La majorité du conseil municipal s'est finalement prononcée en faveur de la proposition de fermeture de l'école maternelle du Parc. Elle devrait intervenir après communication et explications auprès du corps enseignant.

A. K.

carnaval

TRADITION

Le prince ne sauve pas sa tête

Alexandre 1er, roi carnaval 2009, est mort mercredi. Décapité par le bourreau. Sa dépouille incendiée a été jetée dans la Sarre. La foule qui a assisté à son procès n'a pu empêcher le pire.

Au secours, libérez-moi ! Je suis innocent ! » 17 h 20, mercredi, carrefour de la rue de France et de la place du Marché. Le prince carnaval Alexandre 1er hurle sa détresse dans les rues de Sarreguemines. Son calvaire commence. Le prince est prisonnier d'une cage disposée sur un camion plateau. Le public est rapidement nombreux. Le bourreau menace Alexandre 1er d'une hache. La princesse Laura 1re est en pleurs. « Je t'aime », lui lance le prince. Et le souverain de Sarreguemines et environ de plaider sa cause : « Il n'y a pas de troubles ici, les gens sont heureux. » Le cortège, précédé d'un tambour qui sonne la mort proche, avance rue des Généraux-Crémier, rue de la Chapelle, rue Ste-Croix. Par deux fois, le prince s'échappe. Il est rattrapé par le bourreau.

Réquisitions contre...l'avocat du prince

Devant l'institution Ste-Chrétienne, « le tribunal du chahut public » ouvre son « obédience (sic) ». La présidente (Annick Schwing) énonce les faits reprochés au prince. « Il a incité les gens de Sarreguemines et des environs à consommer des boissons frelatées, a provoqué des dépenses obligant la famille à aller à la soupe populaire ». Les témoins Raymond Colling -dit le



Photo Thierry NICOLAS

Sous l'œil de sa princesse éplorée, le prince Alexandre 1er donne du fil à retordre au bourreau. Jusqu'au bout.

de... l'avocat Jean Schwing « le véritable instigateur », l'homme à cause duquel le président a « faim et sommeil. » « Je ne suis pas un avocat véreux, je dis toujours la vérité », se défend Jean Schwing. Il assure « tout faire pour sauver » le prince « bienfaiteur de l'humanité, surtout dans la période de crise que nous traversons. » Le tribunal prend « la délibération de la délibération de la libération. » C'est la mort pour

le prince. Les magistrats ont estimé que la corde n'était pas assez solide pour pendre l'avocat Schwing au-dessus de la Sarre.

Finis les excès

Le cortège s'ébranle, rejoint le pont de l'Europe via la de l'Eglise, la rue du Moulin et le carrefour de la voie sur berge. « Je ne t'oublierai jamais... », lance le prince à sa princesse éplorée. Des enfants hurlent que le prince

est innocent, réclament sa libération. Une dame peste. Son téléphone portable peut prendre des photos mais elle ne sait pas l'utiliser. Un père de famille portant son fiston sur les épaules - lui montre comment faire. L'embarquement du corps du prince (en fait un mannequin) est immortalisé. 18 h 20, le prince est mort. La vie reprend son cours.

O.B.

VIE SCOLAIRE

école des vergers

La joyeuse déambulation des carnavaliers



Les écoliers de l'école des Vergers ont, eux aussi, fêté carnaval. Avec leurs instituteurs, ils ont déambulé dans le quartier du Himmelsberg, en costumes. Les riverains ont ainsi entendu s'exprimer la joie de Spiderman, indiens, princesses, de petites abeilles, zorro, hippie, militaires... Des "Allez hop" ont ponctué la balade des écoliers heureux. Pour certains ayant pris part au bal des enfants, dimanche, l'hôtel de ville, ce fut une seconde occasion de se glisser dans la peau d'un personnage de BD, de série ou de dessin animé.

CINÉMAS

Au Forum

Aujourd'hui

Underworld 3 : le soulèvement des Lycans : Gran Torino : Cyprien : Lol : Banlieue 13 - Ultimatum : séances à 14 h, 20 h et 22 h 30. Le code a changé à 20 h. Palace pour chiens à 14 h. Vendredi 13 à 22 h 30. Ce que pensent les hommes à 22 h 30. L'étrange histoire de Benjamin Button à 20 h. Volt, star malgré lui à 14 h. Sept vies à 22 h 30. Slumdog millionnaire à 20 h.

Demain

Underworld 3 - le soulèvement des Lycans : Gran Torino :

Aujourd'hui

Exposition

Peintures abstraites originales de Nicole Klein, à la boutique Andiamo, rue de France, et au salon de coiffure Mona Lisa, place du Marché.

Peintures de Josefa, au salon de T. Breining.

Peintures de Claudine Gix, intitulée "Tout doit disparaître", à la boutique Andiamo, rue de France.

Ah... les hommes, de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h, au Jardin d'hiver, musée de la Faïence.

Marché

Marché bihebdomadaire de 8 h 30 à 12 h 30.

Réunion

Réunion d'information sur l'orientation après la classe de 3e, organisée par la FCPE, à 20 h, au lycée des Métiers Henri-Nominé.

Théâtre

Oscar, à 20 h 30, à l'hôtel de ville. Tarifs : 25 et 15 €.

Demain

Atelier

Atelier musical : le saxophone pour enfant à partir de 5 ans, de 11 h à 12 h, à la médiathèque.

Carnaval

Kappensitzung avec les Plattfies, à 20 h, à la maison de quartier de Neunkirch. Guichet fermé.

Gymnastique

Finales régionales individuelles Gaf et Gam de gymnastique, au gymnase spécialisée de l'Allmend.

Salon et foire

Salon des faïences anciennes, organisé par les Amis des musées et des arts, de 14 h à 18 h, à la salle des fêtes de l'hôtel de ville. Entrée 3 € par adulte et gratuit pour les moins de 18 ans.

Sport

Créerium national minimes de lutte gréco-romaine, à partir de 9 h, au gymnase Jean-Jaurès. Éliminatoires de 9 h à 18 h et finales de 18 h à 20 h.

MOSAÏK

Programme

Les Matinales à 9 h 30 et à 10 h 30 : découvrez des reportages, des documentaires, des portraits, et des émissions pour la jeunesse.

La Mosaïque à partir de 12 h 30 avec rediffusion toutes les heures : Gros Plan : retour en images sur la visite de Luc Chatel à Hambach. Après la visite des chaînes de production de la smart, le Secrétaire d'État à l'Industrie et à la consommation a rencontré les acteurs lorrains de la filière automobile. Invité par le président du Conseil Général de la Moselle, Luc Chatel a détaillé les différentes mesures du pacte automobile, un plan gouvernemental de relance qui doit aider les constructeurs et les sous-traitants à traverser la crise.

Emissions également visibles sur www.mosaik.tv

SERVICES

Agence RL

de Sarreguemines

Angle rue de la Chapelle - rue Chamborand :

Rédaction-publicité : guichet ouvert de 8 h 45 à 12 h et de 14 h à 18 h, tél. 03 87 98 52 10 ; fax : rédaction 03 87 98 80 84 ; fax publicité 03 87 98 80 87.

E-mail : redaction.sarreguemines@republiquain-lorrain.fr

RL Voyages-Carlson Wagonlit

Travel : guichet ouvert de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h, tél. 0 826 825 243 ; fax : 0 826 825 343.

Portage du RL à domicile : M. Sibille, tél. 03 87 98 01 14.

EN BREF

Crédit Agricole

L'assemblée générale de la caisse locale du Crédit Agricole aura lieu le jeudi 5 mars, à 19 h au centre de communication Smart à Hambach. Elle sera suivie d'une réunion d'information et d'échanges sur l'actualité économique et financière et les orientations du Crédit Agricole en 2009. Un buffet clôturera la rencontre annuelle.

FAITS DIVERS *sarreguemines*

Rixe après la fin du balla balla : enquête

Mercredi matin, vers 5 h 30, alors que le Balla Balla était terminé et que le parking de la mairie était quasi vide, une rixe a éclaté rue du Maire-Massing, à hauteur du feu situé face au cinéma Forum. D'après les déclarations des deux occupants d'une voiture, trouvés le visage ensanglanté par les policiers, un groupe de six ou huit personnes auraient abordé les deux jeunes gens qui avaient participé au Balla Balla et venaient de quitter le parking. Les membres du groupe auraient demandé à être ramenés à leur domicile. Le conducteur aurait refusé. L'échange verbal aurait été vif. Puis, selon les blessés, le conducteur aurait été extrait du véhicule par plu-

sieurs personnes et frappé. D'autres personnes auraient frappé le passager étant resté dans la voiture.

Le hasard a voulu qu'une patrouille circule boulevard des Fayenceries juste au moment de la rixe. A l'arrivée des policiers, des hommes ont pris la fuite en courant. Les policiers du dispositif de sécurité " Balla Balla " se trouvant encore aux abords de l'hôtel de ville, ils ont interpellé un Sarregueminois. Ce dernier a été immédiatement placé en garde à vue au commissariat tout proche.

Une enquête a été ouverte. Des investigations sont menées pour identifier les présumés complices du présumé auteur des violences gardé à vue.

Placement au CHS suite à un vol de cyclo

Dans la nuit du Balla Balla, à proximité de l'hôtel de ville, un Sarregueminois de 17 ans a été interpellé en flagrant délit de vol d'un cyclomoteur. Le mineur a été conduit au commissariat et

placé en garde à vue. En raison de problèmes médicaux et familiaux, et à la demande de sa famille, le jeune homme a été admis au centre hospitalier spécialisé de Steinbach.

Vol en multirécidive : comparution immédiate

Un Sarregueminois a été interpellé mardi en centre ville, en flagrant délit de vol d'un pantalon de survêtement. Il a été placé en garde à vue. En raison des nombreuses condamnations antérieures du Sarregueminois et de son profil de multirécidiviste, le Parquet de Sarreguemines a décidé de faire comparaître l'homme devant la justice à l'issue de sa garde à vue. Le Sarregueminois sera présenté au tribunal ce jeudi après-midi, dans le cadre d'une procédure de comparution immédiate.

zetting

Fuite de gaz sur un chantier

Hier vers 15 h, alors qu'ils effectuaient des travaux rue des Abeilles à Zetting, les employés d'une entreprise de travaux publics ont, par accident, touché une conduite de gaz, provoquant une fuite de gaz. Après mise en place d'un périmètre de sécurité, les salariés de l'entreprise et les employés de Gaz de France ont effectué la réparation sur la conduite. Les sapeurs-pompiers de Sarreguemines ont déployé deux lances à incendie en protection pendant toute la durée de l'intervention.

NECROLOGIE

Mme Eliane Wack

SARREGUEMINES. – Mme Eliane Wack, née Schwartz, est décédée à Strasbourg le 25 février, dans sa 61^e année. Née le 24 juillet 1948 à Neunkirch, la défunte était l'épouse de M. Jean-Marie Wack, et mère de deux enfants, Nicole et Christian. Elle avait la joie de compter deux petites-filles. Retraîtée, Mme Wack demeurait 3, rue Rouget de l'Isle à Sarreguemines. La cérémonie religieuse sera célébrée ce samedi, à 10 h en l'église St-Denis de Neunkirch.

ASSOCIATIONS

Ascame

L'Association de Seniors Cadres de Moselle Est (Ascame) organise, le vendredi 6 mars à l'occasion de la journée de la Femme, un déplacement en Alsace, réservé aux dames. La matinée sera consacrée à la visite d'une usine de fabrication de lingerie, suivie d'un déjeuner gastronomique et la visite d'un atelier de pain d'épices. Mardi 10 mars, aura lieu un déplacement à Saint-Avold pour une séance de bowling. Du lundi 16 au samedi 21 mars, les membres sont mobilisés pour l'opération Primevères à Cora et jeudi 26 mars, sortie sur les bords de la Moselle avec visite de Cochem, petite ville romantique, visite d'un des plus anciens moulins à poivre et d'une cave.

Renseignements auprès de Jacques Lambert au 03 87 01 21 16.

LE CLOS DES FLEURS

CHOIX FRAÎCHEUR QUALITÉ

Bonne Fête Grand-Mère

JONQUILLES

par 10

2,90€

TULIPES

par 10

2,90€

BOUQUETS ROUNDS COMPOSÉS

A partir de

12,90€

PANIER DE PLANTES

A partir de

9,90€

ouvert 365 jours/an

de 8 h 30 à 20 h

à votre disposition pour toutes compositions deuil

11, rue Louis-Pasteur

Tél. 03 87 02 22 21

SARREGUEMINES

ENSEIGNEMENT

La réforme et son lot « de petits cadeaux »

En septembre, les étudiants de l'IUFM auront la possibilité de suivre une formation bac + 5. Une nouveauté présentée aux élèves de première année.

Un vent nouveau souffle sur l'Institut de formation des maîtres (IUFM). A compter de la rentrée prochaine, les étudiants pourront suivre une formation bac + 5 à Sarreguemines, avec la création du master "Métiers de l'enseignement et de la formation", spécialité "Enfance, éducation et enseignement".

Ce diplôme dispensé en Lorraine suite à la réforme des IUFM, comprendra un tronc commun (82 % de l'ensemble des cours) et 14 parcours d'approfondissement et d'ouverture différents (18 %). Aux étudiants ensuite de choisir celui qu'il préfère : corps et éducation à la santé ; développement, apprentissage et socialisation du jeune enfant ; histoire, géographie et patrimoines locaux ; langue française et littérature ; éducation au développement durable ; éducation artistique et culturelle...

Fort de sa position géographique, le site de Sarreguemines proposera le parcours "Allemand, langues régionales, cultures et communication dans un contexte transfrontalier de proximité", avec deux spécialisations au choix : "Etre apte à enseigner dans les classes biculturelles ou paritaires" ou "Mettre en œuvre des coopérations transfrontalières". Mais ceux qui ne sont pas intéressés par ces options peuvent se rassurer. Ils pourront continuer leurs études dans la cité des Faïences. « En Lorraine, tous les parcours d'approfondissement auront lieu le même jour : le lundi. Ceux qui choisissent une autre spécialité peuvent se rendre une fois par semaine sur autre site. L'objectif est de former des professeurs ressources », souligne Florence Soriano-Gafiuk, responsable de l'IUFM de Sarreguemines.

Nouveautés et inquiétudes

Toute nouveauté apportant son lot d'incertitudes et d'appréhensions, la responsable de l'IUFM a réuni les étudiants de première année. Ceux qui échoueront au concours seront directement concernés par la réforme. Elle leur a expliqué les changements à venir. « Vous êtes dans une situation transitoire et l'on va vous faire plein de petits cadeaux... », assure-t-elle. En effet, le master se déroulant sur deux ans, les élèves qui accéderont en 2^e année à la rentrée prochaine, se verront « prêter », la validation de la première année. « Mais en cas d'échec à l'examen, vous n'aurez rien... », ajoute Florence Soriano-Gafiuk. Un avantage qui concernera éga-



Florence Soriano-Gafiuk a présenté aux élèves les nouveautés de la rentrée prochaine.

lement ceux qui passeront le concours en candidat libre l'an prochain, à la condition qu'ils se présentent aux examens cette année.

Au fil des explications de la directrice, les questions fusent : « Peut-on choisir un autre master et se présenter tout de même au concours ? », demande une élève. « En théorie, c'est possible, mais je ne le conseille pas. Le

master Métiers de l'enseignement sera le seul à former réellement des professeurs des écoles », poursuit la responsable.

Autre inquiétude des étudiants, l'arrêt de la rémunération des professeurs stagiaires. « Suite aux pressions des syndicats, vous aurez la possibilité de percevoir une prime de 3 000 € et de bénéficier de bourses. En compensation, de nombreux

contrats d'assistants éducatifs seront également proposés », enchaîne Florence Soriano-Gafiuk.

Des changements qui devraient intervenir dès la rentrée... si le Gouvernement ne cède pas à la pression des syndicats. « Ils ont demandé un report d'un an. S'il est accepté, les étudiants ne seront plus concernés par cette mesure transitoire », conclut la directrice.

Sylvia : « Une bonne chose »



A 33 ans, Sylvia n'en est pas à son coup d'essai. Auparavant, elle a déjà passé à trois reprises le concours de professeur des écoles en candidate libre, avant de s'inscrire à l'IUFM de Sarreguemines. « Durant cinq ans, j'ai travaillé dans des écoles, mais en tant qu'aide éducatrice. » Pour elle, la réforme est « une bonne chose », même si elle espère ne pas faire partie de ceux qui échoueront au concours cette année, « surtout en raison de l'arrêt des rémunérations des professeurs stagiaires », conclut-elle.

Pauline : « Double pression »



Titulaire d'une licence de psychologie, Pauline, 21 ans, est inscrite en première année. Pour l'instant, la réforme est loin de la rassurer. « Jusqu'à présent, il fallait faire trois ans d'études et une année de préparation au concours. Mais avec cette mesure, il faudra d'abord faire cinq ans d'études et après, on n'est même sûr d'obtenir l'examen. » Une double pression pour la jeune femme. « Ça devrait être comme en médecine où le concours est programmé dès la fin de la première année. »

Jérôme : « Pas concerné »



« Les explications sont claires et le master a l'air très intéressant. Mais je ne suis pas concerné par la réforme », explique Jérôme.

Il a pris un congé de formation durant un an, et il n'a donc comme seule issue que d'obtenir le concours cette année.

« Et ce n'est pas gagné », souligne-t-il.

Pourtant en cas d'échec, le jeune homme ne désespère pas. « Je pourrai toujours m'inscrire en master en 2010/2011. »

médiathèque

HISTOIRE

Evacuation de 1939 : des témoins et des documents recherchés

Le 1^{er} septembre 1940, la mobilisation générale en France déclenche une massive opération d'évacuation obligatoire de populations civiles dans la zone rouge. Du pays de Bitche à l'arrondissement de Thionville-Est, les départs sont presque tous immédiats et simultanés.

Le 10 mai 1940, l'offensive foudroyante de l'armée allemande provoque une deuxième vague d'évacuations en arrière de la ligne Maginot, cette fois dans les arrondissements de Thionville et de Boulay.

300 000 Mosellans provenant de 300 communes auront quitté leurs foyers. Les régions de repli furent principalement les départements poitevins : Charente, Vienne, Haute Vienne et Charente Inférieure.

Soit dix ans après, la communauté d'agglomération Sarreguemines confluentes et le Conseil général de la Moselle veulent se souvenir de ce premier épisode des voyages forcés d'une grande partie de la population mosellane.

A cette occasion, une exposition publique sera organisée à Sarreguemines dès le 24 octobre, aux archives départementales et de manière itinérante entre mi-octobre et fin décembre.

Manifestation publique

Elle évoquera la chronologie des faits, la carte des évacuations, des départements et localités d'accueil, l'organisation des départs, les moments du voyage, les villages évacués, les lieux d'accueil, la vie quotidienne des évacués, les reflets de la presse des Mosellans en exil, le retour des évacués... Une grande manifestation publique sera organisée à Sarreguemines en présence des départements et communautés de communes d'accueil, des communes jumelées, d'anciens évacués...

La médiathèque de Sarreguemines et les archives départementales collectent dès maintenant toutes sources écrites, iconographiques, filmiques, objets et témoignages oraux pour alimenter cette exposition et commémorer les 70 ans de l'évacuation.

« Nous recherchons des témoignages écrits, des correspondances, des carnets de bord, des photos, films et objets concernant ces grands départs de 1939-1940 », confirme Jean Karmann, vice-président de la Casc, chargé de la médiathèque et très at-

Hélène Nicklaus
avait 13 ans
à l'époque
mais elle
a eu la
particularité
de ne pas
aller
en Charente
mais
à Bénestroff.



Photo Thierry NICOLAS

taché à l'Histoire. Il a ainsi lancé la mobilisation générale lors d'une conférence de presse. « Nous voulons présenter une exposition attractive, ouverte, pédagogique ».

Toute personne ayant vécu une partie de cette période est invitée à se manifester auprès de Sophie Arnold, Gaëlle Dazard ou Julien Lesot à la médiathèque de Sarregue-

mines (tél. 03 87 28 60 80). Les documents seront bien entendu restitués. Le Républicain Lorrain s'associera également à ce 70^e anniversaire à travers toute une série de reportages dans les communes de l'arrondissement de Sarreguemines. Des informations complémentaires seront données à ce sujet ultérieurement.

www.citroën.fr

1 000€

« SUPER BONUS GOUVERNEMENTAL : véhicules de plus de 10 ans »

1 000€

« PRIME À LA CASSE CITROËN : véhicules de plus de 8 ans aux C1 et C2 »

DERNIERS JOURS

jusqu'au 28 février 2009

CITROËN DOUBLE LE SUPER BONUS

Nouvelle C1

1.0i Airdream Attraction

3 portes

7.800€⁽¹⁾

Bonus écologique de 700 € et prime à la casse Citroën déduits.

- 1000 € Super Bonus Gouvernemental**

soit 6.800€

C3 1.1i Airdream Furio

9.990€⁽²⁾

Prime à la casse Citroën déduite.

- 1000 € Super Bonus Gouvernemental**

soit 8.990€

Memo HDi 70

10.990€⁽³⁾

Prime à la casse Citroën déduite.

- 1000 € Super Bonus Gouvernemental**

soit 9.990€

XARA PICASSO

16.850€⁽⁴⁾

Prime à la casse Citroën déduite.

- 1000 € Super Bonus Gouvernemental**

soit 15.850€

(1) Somme restant à payer pour l'achat d'une nouvelle C1 3 portes 1.0i Airdream Attraction neuve hors option déduction faite de 700 € de bonus écologique décret du 26.12.2007 et de 500 € de prime à la casse Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse.

(2) Somme restant à payer pour l'achat d'une C3 1.1 Airdream Furio neuve hors option déduction faite d'une économie de 1.760 € sur le tarif du 1^{er} février 2009 et de 1.000 € de prime à la casse Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse.

(3) Somme restant à payer pour l'achat d'un Memo HDi 70 hors option déduction faite d'une économie de 1.260 € sur le Tarif du 1^{er} février 2009 et de 700 € de bonus écologique décret du 26.12.2007 et de 1.000 € de prime à la casse Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse.

(4) Somme restant à payer pour l'achat d'un Xsara Picasso HDi 92 déduction faite de 4.000 € de remise sur le tarif du 1^{er} février 2009 de 700 € de bonus écologique décret du 26.12.2007 et de 1.000 € de prime à la casse Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse.

** 1.000 € de super bonus gouvernemental dans le cas d'une reprise d'un véhicule de plus de 10 ans destiné à la casse et l'achat d'un véhicule neuf particulier émettant moins de 160g/km de CO2.

Modèles présentés : C1 BV5 : 4.5L/100 km et 106g/km, C3 : 6L/100km et 140 g/km, MEMO : 4.4L/100km et 119 g/km, XSARA Picasso : 5.1L/100km et 130g/km

CITROËN HERBER

FORBACH

Rue De-Guise

03 87 85 11 89

SAINT-AVOLD

ZAC RN3

Longeville-lès-Saint-Avold

03 87 29 24 20

SARREGUEMINES

Rue des Frères-Rémy Z.I.

03 87 98 84 81

■ CINEMA

Des places gratuites pour l'avant-première de *Safari*

Kad Merad dans le film *Safari*, en avant-première le 4 mars à Sarreguemines

A l'occasion de la projection en avant-première exceptionnelle du film *Safari*, ce mercredi 4 mars à 14 h à Sarreguemines, les Cinémas Forum vous proposent de gagner une invitation gratuite. La distribution est plutôt sympathique, avec Kad Merad, Lionel Abelanski et Valérie Benguigui pour les acteurs principaux, et Yanick Noah qui fait ses débuts en tant qu'acteur.

L'histoire : Parce ce qu'il doit de l'argent à la mafia locale, Richard Dacier (Kad Merad), le di-

rigent d'une petite société proposant des safaris à Nairobi, au Kenya, se retrouve contraint par un certain M. Charles de convoier une mallette jusqu'à la frontière somalienne, à bord d'un car de touristes français. Malheureusement, il n'a jamais mis les pieds dans la brousse depuis 30 ans et il a peur des animaux !

Une invitation gratuite sera remise aux 40 premières personnes qui se présenteront à l'agence du Républicain Lorrain, service Rédaction, rue Chambo-rand, munies de cet article (photocopie exclue), ce vendredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h, samedi de 9 h à 11 h 30.

■ SACHEZ-LE

Syndicat des Etam

Le Syndicat Régional des Etam Mines CFE-CGC tiendra une permanence d'information sur les accidents du travail et les maladies professionnelles, le lundi 2 mars de 14 h à 16 h, au siège du syndicat, 5 impasse de la Passerelle à Freyming-Merlebach.

LE PARIS
CINÉMA
HD CINÉMA NUMÉRIQUE

LA PANTHÈRE ROSE 2
Comédie de Harold Zwart
Tous les jours : 14 h 00 / 16 h 00

BALAJIE 15 ULTIMATUM
Action (1 h 30 min)
de Patrick Alessandrin
Tous les jours : 20 h 40

PALACE POUR CHIENS
Comédie (1 h 45 min)
de Thor Freudenthal
Tous les jours : 14 h 00 / 16 h 00

LA POLIE DES GRANDS JOURS
Comédie (1 h 53 min) de Gérard Dury
Ven. Lun. : 18 h 00

LE SÉMINAIRE
Comédie de Charles Nemes
Tous les jours : 18 h 00

VENDREDI 13
Espace-horreur de Marcus Nispel
Ven. Mar. : 18 h 00 / 20 h 40
Sam. Dim. : 20 h 40
Lun. : 18 h 00

VOLT, STAR MALGRÉ LUI
Film pour enfants de Chris Williams, Byron Howard
Tous les jours : 14 h 00 / 15 h 45

L'ÉTRANGE HISTOIRE DE BENJAMIN BUTTON
Drame de David Fincher
Tous les jours : 20 h 40

LES SEIGNEURS DE LA GUERRE
Action de Peter Chan
Tous les jours : 18 h 00

FRODO BAGGINS (VO)
Drame de Courtney Hunt
Sam. Dim. : 18 h 00
Lun. : 20 h 40

LE BON, LA BRUTE ET LE CINGLÉ
Comédie de Kim Jee-woon
Tous les jours : 18 h 00

RECEP YECIM (VO)
Comédie de Togan Gökakar
Tous les jours : 14 h 00 / 16 h 00 / 20 h 40

GRAN TORINO
Drame de Clint Eastwood
Mer. Sam. Dim. Mar. : 14 h 00 / 16 h 00 / 18 h 00 / 20 h 40
Ven. Lun. : 14 h 00 / 16 h 00 / 20 h 40

Avenue Saint-Rémy - 57600 FORBACH - Allociné 0892 892 892
0,34 € la minute

■ SOLIDARITÉ

Des motards au grand cœur

Pour la deuxième année consécutive, l'association *Une rose, un espoir* organise un grand rassemblement les 25 et 26 avril. L'objectif : traverser les communes des environs à moto et vendre des roses au profit de la Ligue contre le cancer.

L'idée lui trottait dans la tête depuis un moment. C'est même elle qui l'a convaincue de passer son permis moto : venir en aide, agir pour la bonne cause, tout en partageant sa passion. Avec sept autres personnes, Robert Weiskircher rejoint Mirko Kamin, le président. Ensemble, ils lancent une nouvelle association : Une rose, un espoir de Woustviller. L'objectif : durant deux jours, se rendre à moto dans les communes environnantes et vendre des roses. Les bénéfices étant intégralement reversés à La Ligue contre le cancer de Lorraine. « Une partie est destinée à la recherche, l'autre à l'amélioration du confort et de la prise en charge des patients. Auparavant, il fallait se déplacer sur Rohrbach-lès-Bitche pour participer à l'opération. On s'est dit : "pourquoi ne pas faire la même chose sur le secteur " », explique Robert. L'an dernier, la première édition

est lancée. Une réussite, malgré des conditions météo qui auraient pu tout gâcher. « Le jour même, il pleuvait des cordes. En arrivant sur le lieu du rendez-vous, il n'y avait que trois motos. Puis, on a vu tout un groupe débarquer... », raconte Robert. Au final, les participants réussissent à récolter plus de 16 000 €.

« On sait pourquoi on trime »

Fort de cette première expérience, les membres de l'association réitèrent et organisent le week-end du 25 et 26 avril, la deuxième édition d'Une rose, un espoir. Mais avant le grand rassemblement, ils doivent régler les derniers détails : enlever les épines des 12 000 roses, emballer les fleurs dans des cravates, organiser la circulation et la sécurité du cortège composé d'une voiture, de motos mais aussi de quads et de buggies. « Les participants sont répartis



Cette année, les bénévoles espèrent distribuer 12 000 roses au profit de la recherche contre le cancer.

en deux groupes », explique Delphine Toni, membre de l'association. Durant deux jours, ils

traverseront 22 communes : Ré-melfing, Sarreinsming, Zetting, Woustviller, Willerswald, Grund-viller, Ipling, Hundling, Nousse-viller, Cadenbronn, Lixing-lès-Rouhling, Roth, Hambach, Neufgrange, Heckenrandsbach, Ernestviller, Guebhenhouse, Ebring, Diebling, Metzging, sans oublier les quartiers de Sarre-guemines. Une balade qui est loin d'être de tout repos. « Arrivés dans chaque village, les motards font du porte-à-porte et vendent les roses. Dès qu'ils s'arrêtent devant une maison, ils dessinent une croix à la craie sur le sol pour que les habitants ne soient plus dérangés », ajoute Delphine. Mais ces efforts ne sont rien en comparaison à la solidarité qui unit les motards. « On est une grande famille. On trime, mais on sait pourquoi. Tout le monde se sent concerné. Chacun d'entre nous connaît

quelqu'un dans son entourage qui est atteint d'un cancer », souligne Robert qui en profite pour lancer à un appel aux bénévoles et aux sponsors. « Actuellement, 80 motards se sont inscrits. Ils sont originaires du secteur, mais aussi de Thionville ou d'Alsace. L'idéal serait que la manifestation ait lieu dans toute la France. En dix ans, en Lorraine, 100 000 € ont été distribués à La Ligue grâce à la mobilisation. Ça nous motive pour continuer. »

Opération Une rose, un espoir, les 25 et 26 avril sur Woustviller et ses environs. Inscriptions auprès de Robert au 06 72 88 54 03 ou Delphine au 06 88 58 78 03. Renseignements sur le site internet : <http://uneroseunespoir-woust.skyrock.com>



Réunis par la même passion, les membres du comité ont lancé il y a un an l'association *Une rose, un espoir*.

■ CIRCULATION

Travaux de toiture

Ce lundi 2 mars, de 8 h 30 à 11 h 45, des travaux de toiture auront lieu sur l'immeuble n° 6, rue de Grosbliedestroff, au niveau du giratoire de Welfering. Ceux-ci nécessiteront l'installation d'une grue, au droit de l'immeuble précité, sur la file de circulation allant de la rue de Grosbliedestroff, (du côté des immeubles pairs), vers le centre Ville.

La circulation des véhicules sera organisée comme suit dans le secteur durant les travaux : les véhicules venant de Grosbliedestroff (par la RD33) seront déviés vers le chemin des Houillères et la rue de Rouhling pour rejoindre la Déviation ouest. (RN 61). Les véhicules des riverains de la rue des Sports et de la rue de Rouhling (ainsi que des rues adjacentes respectives) seront également déviés vers la

Déviation ouest pour rejoindre le centre ville. Durant les travaux, la circulation des véhicules dans le chemin des Houillères se fera dans le seul sens allant de la rue de Grosbliedestroff vers la rue de Rouhling. Les services municipaux seront chargés de la mise en place de l'ensemble des panneaux de déviations, l'entreprise prendra en charge le balisage du chantier proprement dit.

Travaux de voiries

Intersection rue des Ormes et rue Saint-Denis : la société Colas procédera aux aménagements du giratoire sis au droit de l'intersection de la rue des Ormes et de la rue Saint-Denis, durant la période du 2 au 20 mars. Pendant les travaux, la circulation des véhicules dans la rue des Ormes

(tronçon compris entre la rue Saint-Denis et la rue des Saules) se fera sur la seule demi-chaussée allant de la rue Saint-Denis vers la rue des Saules. L'entreprise précitée sera chargée de la mise en place de la signalisation réglementaire de chantier.

Rue Sainte-Marie : l'entreprise Eurovia (Sarreguemines) procédera pour le compte de la Ville à des travaux de voirie et de réseaux rue Sainte-Marie, durant la période du 9 mars au 30 avril. Durant les travaux, l'accès à la rue Sainte-Marie sera interdit depuis la rue des Romains. Une déviation sera mise en place par la rue de Graëfenthal. L'entreprise précitée sera chargée de la mise en place de la signalisation réglementaire de chantier, les services Techniques municipaux de la mise en place de la déviation.

une rose, un espoir

■ RENDEZ-VOUS

Visites du Musée de la Faïence

A l'occasion du Salon des Faïences Anciennes, l'office de tourisme propose, ce dimanche 1er mars, des visites commentées gratuites du Musée de la Faïence à 15 h, 16 h et 17 h.

Connues pour les célèbres services de tables qu'elles ont produits en série (on pense en particulier au fameux service Obernai qui a fait le tour du monde), les faïenceries de Sarreguemines se sont également distinguées dans de nombreux domaines : réalisation de panneaux ornementaux en céramique, vases et cheminées Art Nouveau, objets en or blanc, décors en majolique... De prestigieuses collections attendent les visiteurs au Musée de la Faïence. Les commentaires des guides de l'office de tourisme apporteront entre autres de précieux éclairages sur les emblématiques du Jardin d'Hiver.

Rendez-vous avec le guide de l'office de tourisme au Musée de la Faïence à 15 h, 16 h et 17 h.

Exposition

L'atelier de sculpture sur bois, dirigé par Mme Monnet, présentera ses productions lors d'une exposition temporaire dans le hall d'honneur de l'Hôtel de ville, ce samedi 28 février et dimanche 1er mars. Entrée gratuite. Ouverture au public le samedi de 14 h à 18 h et le dimanche de 10 h à 18 h.

■ NOTEZ-LE

Bourse aux vélos et accessoires

Le centre socioculturel de Sarreguemines organise une bourse aux vélos, VTT, tricycles, trottinettes, motos électriques, rollers etc. et accessoires divers (roues, pneus, casques, coudières, genouillères,...), conformes aux normes de sécurité (décret n°95-937 du 24/8/1995), le dimanche 8 mars de 14 h à 16 h 30. Un droit d'entrée de 2 € est demandé à chaque dépositaire (quel que soit le nombre d'articles déposés). Le centre socioculturel retiendra 10 % sur le montant de la vente au titre de ses actions de solidarité. Le dépôt des articles se fera le dimanche 8 mars de 9 h à 12 h.

Renseignements au centre socioculturel (bâtiment foyer culturel), 3 rue Jacques Roth - 57200 Sarreguemines. Tél. 03 87 26 10 81.

GITEM

BRAUN & BALTES
ESPACE CUISINES

Fiez-vous aux apparences



GITEM

BRAUN & BALTES
SARREGUEMINES - Tél. 03 87 98 28 29CHOIX - QUALITÉ
SERVICE : NOTRE DEVISE DEPUIS 50 ANS

LEICHT

Environs de Sarreguemines

Remise de fourragères à Wœfling

Ce vendredi 27 février a lieu à Wœfling, une remise de fourragères du 57^e régiment de Bitch : à 9 h 30, arrivée des troupes ; à 10 h, mise en place des troupes sur le terrain de foot ; à 10 h 30, accueil des invités et des officiels dans la salle du FSE ; à 10 h 45, les troupes sont en place pour la remise des fourragères ; à 11 h cérémonie de la remise des fourragères ; à 11 h 45, discours des officiels dans la salle du FSE ; à 12 h, vin d'honneur servi dans la salle du FSE.

SPORTS

football

Nousseviller-Saint-Nabor

Ce samedi, l'équipe A reçoit Saint-Avold à 19 h. Ce dimanche, à 15 h l'équipe B se déplace à Ipping et l'équipe C reçoit Rémelfing.

Esem

Ce dimanche, les 13 ans PH se déplaceront à Magny, rencontre à 15 h 15 sur le synthétique du stade du plateau ; les 15 ans PH donneront l'hospitalité à leurs homologues du Château-Salins/Marsal à Hundling à 15 h 30 ; les 15 ans 2 iront à Bitch pour la même heure ; les 18 ans 2 accueilleront Puttelange-aux-Lacs sur le schiste de Nousseviller à 15 h 30.

Ce dimanche, les 18 ans PH rencontreront l'Esap Metz à 10 h, sur le synthétique des Hauts-de-Blémont à Metz.

Jeunesse 2000

Ce samedi, les 15 ans honneur accueillent Creutzwald à 15 h 30 sur le terrain de Metzging ; les 13 ans honneur se déplacent à Sarreguemines pour 14 h ; les 18 ans 2 jouent à 15 h 30 à Goetzenbruck et les 15 ans 2 à Montbronn à 15 h 30 ; les poussins participent au tournoi en salle à Alsting à 14 h.

Dimanche, les 13 ans 2 accueillent Schœneck à 10 h 15 sur le terrain de Farschviller.

CS Diebling

En championnat ce dimanche, l'équipe 1 du CS Diebling accueillera à 15 h Neunkirch ; en lever de rideau à 13 h l'équipe 3 jouera contre Hilsprich 2 ; l'équipe 2 sera opposée à Bliesbruck.

ENVIRONNEMENT

Objets encombrants

Zetting-Dieding : ramassage des objets encombrants le jeudi 26 mars.

CULTES

St-Gabriel du Val-de-Sarre-Nord

Rouhling : les messes ne seront plus assurées les vendredis jusqu'au 15 mars. L'office du dimanche 1^{er} mars se tiendra à 9 h.

GRUNDEVILLER

Soirée carnaval

L'Amicale des sapeurs-pompiers organise ce samedi 28 février à la salle polyvalente, à partir de 20 h, sa soirée carnavalesque. La manifestation s'articulera autour d'un dîner dansant avec spectacle. L'animation scénique sera assurée par le show des Splendids et la Tanzgarde d'Auersmacher.

WOUSTVILLER

Le club de gym cherche un nouveau souffle

Dernièrement au gymnase des sports a eu lieu la 20^e assemblée générale de l'association gymnastique enfants. La présidente Paulette Karmann a présenté un bilan très satisfaisant, puisque le club compte 91 licences réparties dans les trois sections que sont : la gymnastique deux ans, la baby gymnastique et l'initiation. La présidente souligna : « Il y a une bonne assiduité des enfants tout au long de la saison lors des entraînements et les gymnastes en herbe progressent à leur rythme ». La section des 2 ans est en constante croissance. Cette catégorie plaît aux parents et au fil des années, le nombre d'enfants dans cette catégorie ne cesse de croître. Le secrétaire a fait le bilan des différentes manifestations et souligné : « Les manifestations de l'année ont été très productives et seront reconduites pour cette saison avec les bourses aux jouets, la fête de Noël et les compétitions ».

Le trésorier a présenté un bilan financier très satisfaisant et mené de mains de maître par Albert Karmann, à qui le comité a donné quitus. Le nouveau comité se compose comme suit : prési-



L'association se porte bien, mais aimerait du sang neuf.

dente, Paulette Karmann ; vice-président, Dominique Heckel ; secrétaire, Christian Karmann ; trésorier, Albert Karmann ; vice-trésorier, Christine Philipp ; assesseurs : Stéphanie Fnighar,

Elisabeth Karmann, Pascal Philipp et Driss Fnighar.

La présidente a lancé un appel aux bénévoles. « La seule chose qui est à déplorer, c'est le peu d'investissement de la part des

parents concernant le comité, qui est le même depuis pas mal d'années. Celui-ci risque de s'essouffler s'il n'y a pas de nouvelles têtes qui veulent s'investir. Le comité, en place depuis sa création, aimerait

bien s'entourer de nouvelles idées et donner un coup de jeune pour continuer l'avenir de ce club ». Sur ces mots, la présidente a invité tout le monde à prendre le verre de l'amitié.

SARREINSMING

Trente-deux enfants au centre aéré

Trente-deux enfants, de 6 à 12 ans de Rémelfing, Zetting et Sarreinsming, ont participé au centre aéré organisé par l'Interassociation de Sarreinsming, en partenariat avec Culture et Liberté. Les enfants ont participé aux ateliers de maracas, de gilles (têtes), de chapeaux et de masques, de pâte à modeler. Bien que le thème central soit le carnaval, les enfants ont participé à d'autres activités : danse country enseignée par Christine, membre de l'association country boots ; initiation à la percussion africaine ; confection et dégustation de crêpes. le vendredi, ils ont effectué un défilé carnavalesque dans les rues de Sarreinsming. Grâce à l'équipe d'animation, composée de Marie, Florent, Franck et la directrice Eve-lyne, la semaine est passée très vite, ponctuée de jeux et de chants. Les enfants ont apprécié et pris date pour le prochain centre aéré au mois d'avril.



Les enfants au départ du défilé carnavalesque dans les rues du village.

AUJOURD'HUI

Conseil municipal Sarreinsming : à 19 h, en mairie.

DEMAIN

Assemblée générale

Grosbiederstroff : assemblée générale des Amis de la nature, à 17 h, au chalet de l'association.

Carnaval

Grundviller : carnaval avec dîner dansant, organisé par l'Amicale des sapeurs-pompiers, à 20 h, à la salle polyvalente.

Pêche

Hundling : ouverture de la pêche à la truite en petit bassin, de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h, à l'étang de la Bruehl.

Repas dansant

Wiesviller : dîner dansant, à partir de 20 h, à la salle polyvalente.

Soirée

Blies-Guersviller : soirée œnologique, organisée par l'Amicale des élus, anciens élus et du personnel, à 20 h, au foyer socio-éducatif.

Frauenberg : soirée harengs organisée par le Syndicat des arboriculteurs, à partir de 20 h, au foyer Saint-Jacques.

GROSBLIEDERSTROFF

Amis de la nature

L'association propose à ses membres les marches suivantes pour le week-end : samedi 28 février et dimanche 1^{er} mars à Sitterswald (Allemagne) et dimanche 1^{er} mars à Neufgrange.

Classe 1974

Une réunion concernant les retrouvailles de la classe 74 pour la fête des 35 ans aura lieu le mardi 17 mars à 20 h 30, à l'Auberge de la Frontière. Le délai d'inscription est fixé au 15 mars, prochain dernier délai.

megasport®

Plus fort encore

LIQUIDATION TOTALE

Du 18 février au 15 mars

Avant travaux
Par arrêté préfectoral N° 08/110.

Zone Europa • FORBACH

Région de Sarreguemines

RÉMELFING

L'Interassociation mène le bal...



Les participants, bénévoles, élus et responsables d'associations cogitent sur l'organisation des festivités.

L'Interassociation s'est réunie lundi dernier, sous la présidence de Daniel Schmit, afin d'organiser le bal de carnaval des enfants qui aura lieu dimanche 1er mars au château, à partir de 14 h 30. Les arboriculteurs ont proposé leur participation : ils se chargeront de décorer la salle avec des guirlandes et des masques confectionnés par les enfants de l'école maternelle tandis que café, gâteaux... seront servis par les bénévoles des différentes associations. L'entrée sera de 3,50 € pour les enfants à partir de 12 ans et les adultes, mais gratuite pour les plus petits. Déguisements et cotillons seront donc de

rigueur, le tout bien entendu avec joie et bonne humeur !

L'autre sujet qui a aussi évoqué lors de cette réunion était l'organisation de la 1re fête de la musique prévue le 21 juin en parallèle et à la suite du traditionnel marché aux puces. Les festivités commenceront à 14 h aux abords du château, sur le parvis. Une partie des bénéfices de la fête serait reversée à l'association Agir ensemble pour l'achat de matériels médicalisés. Un comité d'organisation a été créé afin de gérer au mieux les nombreuses préparations de cette manifestation qui sera une première pour le village.

A NOTER

Loisirs Edelweiss

L'assemblée générale du club loisirs Edelweiss aura lieu le vendredi 27 février, à 20 h à la salle polyvalente. L'ordre du jour est le suivant : lecture et approbation du CR de l'AG 2008 ; compte rendu financier 2008 ; rapport des réviseurs de caisse ; compte rendu des activités 2008, décharge du comité au complet et réélection du nouveau comité ; projets de manifestations 2009 ; cotisations 2009.

ROUHLING

Nombreux travaux au programme

Réuni sous la présidence du maire, Jean Karmann, les élus du conseil municipal ont approuvé les comptes administratifs 2008. Le conseil a également délibéré sur les sujets suivants :

Travaux : les travaux d'étanchéité d'une cage d'escalier de l'école élémentaire sont confiés à l'entreprise Eisenbarth de Petite-Rosselle pour un coût de 14 592 euros TTC. Le raccordement au réseau téléphonique de l'ensemble des pavillons de plain-pied est confié à France Telecom pour un coût de 1 401 euros. Le bureau d'étude Logo B est chargé d'étudier la faisabilité d'une modification du réseau de chauffage du bâtiment de l'école élémentaire permettant de chauffer une partie du bâtiment indépendamment de l'autre. Des travaux de reliure de registres d'état-civil

d'un de montant à 1 166 € sont confiés à la reliure du Limousin.

Subventions : il est attribué une subvention de 2 489 euros à l'Amicale des sapeurs-pompiers dont 1 228 euros destinés à la formation des jeunes sapeurs-pompiers. Une subvention de 850 € est accordée à l'association des Jardins ouvriers. Une subvention de 27 500 euros est attribuée à RIA animations.

Participation : le conseil municipal accepte la participation de 319 euros versée par l'ACS pour couvrir leur part sur les charges liées à l'utilisation de la salle du culturisme.

Acquisitions : il sera prévu au budget 2009 les crédits pour l'acquisition d'un ou deux défibrillateurs automatiques ou semi-automatiques. Le projet sera étudié par la commission ad-hoc.

SACHEZ-LE

Euromusique

Les répétitions ont lieu dans une salle du groupe scolaire aux jours et heures suivants : le mardi de 16 h 15 à 18 h, cours de flûte traversière, de 17 h à 20 h, cours de solfège ; le mercredi de 18 h à 20 h, cours de batterie ; le vendredi de 18 h à 20 h, cours de guitare ; le samedi de 8 h 45 à 9 h 30 cours de batterie, de 9 h 30 à 10 h 30 cours de guitare, de 10 h 30 à 12 h 30 cours de piano, de 18 h à 19 h cours de solfège adultes et de 19 h 30 à 21 h 30 répétition du Big Band ; le jeudi au domicile de la professeur, cours de clarinette de 16 h à 18 h.

WITTRING

Soirée Harengs carnavalesque



Déguisés en marins, comité et membres du club ont rehaussé la soirée par leur habituelle bonne humeur festive.

Samedi, dans la salle de la Capitainerie, en présence de Gilbert Hantz, maire, une soixantaine de convives ont répondu présent à la soirée "harengs" organisée par le club de l'Amitié de Wittring. Sous le double signe du carnaval et de la bonne humeur, Lydia Missler, présidente, a salué l'assistance en ces termes : « Carnaval, c'est le moment de faire la fête. Sur un thème cher à notre village - la marine, en cotillon approprié, je vous souhaite une agréable soirée et un bon appétit ». Au café-gâteau qui a suivi et jusqu'à minuit, les membres du club ont animé la soirée par des sketches et des chansons appropriés. Un panier garni de produits de la mer a été attribué à un fidèle membre du club, Rémi Mourer.

HUNDLING

La saison de taille des arbres fruitiers est lancée

La saison hivernale n'est pas tout à fait terminée. Pour l'instant, les journées froides, de ces dernières semaines, n'ont pas souvent donné l'occasion aux arboriculteurs de manier le sécateur. Il ne reste plus que quelques semaines pour toiletter les arbres fruitiers qui doivent être taillés pour la fin mars. Gérard Windstein, président local et moniteur arboricole de l'Union Départementale, a donné rendez-vous à tous les amoureux de la nature pour une séance de taille au verger collectif. Une séance de taille de fructification réservée aux poiriers uniquement. Le poirier nécessite une attention particulière par rapport à sa forme et à ses éléments fructifères. La forme libre la mieux adaptée étant la quenouille. Pour bien aborder la taille de fructification le moniteur mit l'accent sur l'importance de reconnaître les boutons à fruits, de différencier la brindille couronnée, le gourmand, le dard, le dard ridé, la bourse. Sous l'œil avisé du moniteur et suivant scrupuleusement ses conseils, les participants maniaient, toute l'après-midi, avec dextérité leur sécateur. A la fin de la séance, le président leur donna rendez-vous samedi 7 mars pour un cours de taille du pommier.



Photo RL

La première sortie au verger attire beaucoup d'amateurs du sécateur, une quarantaine d'arboriculteurs a suivi avec attention les conseils du moniteur de l'Union.

A NOTER

Carnaval des enfants

Les parents d'élèves, section maternelle, organisent ce dimanche de 14 h à 18 h à la maison du temps libre, un après-midi carnavalesque. Animation et restauration seront assurées. L'entrée est gratuite pour les enfants, il sera demandé 2,50 € pour les adultes.

Ouverture de la pêche

Après les longs mois d'hiver, l'activité à l'étang de la Bruehl va reprendre tout doucement. L'ouverture de la pêche à la truite, en petit bassin, s'effectuera ce samedi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h. Les cartes truites seront disponibles sur place. Les cartes de pêche annuelles pour jeunes et adultes sont aussi disponibles, les dimanches matin de

8 h à 12 h au local du club et cela jusqu'au 14 mars prochain, date de l'ouverture du poisson blanc.

Loto

L'association "Gym Pour Tous" organise dimanche 8 mars, au gymnase, un super-loto plus un loto action. De nombreux lots de valeur seront mis en jeux. L'ouverture des portes se fera dès 12 h 30, le loto débutera à 14 h. Le prix du carton pour le loto est fixé à 2 €, 6 cartons à 10 € et 13 cartons à 20 €. Le prix du carton pour le loto action est de 2,50 €, 3 cartons à 6,50 €. Tout au long de l'après-midi, la buvette et la restauration seront assurées par les membres de l'association. Pour tout renseignement, s'adresser à Raymonde Rueff au 06 86 61 56 41.

WIESVILLER

Club vosgien en visite

Près d'une cinquantaine de personnes sous la conduite de Jacqueline Daniel, guide du Club vosgien, mais aussi secrétaire du club des marcheurs de Wiesviller et domiciliée dans le village voisin, ont visité le ban des Wiesviller-Wœlling avec en autres l'église, le Tüfe Puhl, s'aventurant jusque sur le ban de Gros-Réderching et toutes les curiosités que renferment les deux communes. Une marche de près de trois heures très appréciée par les participants. D'autant plus que le beau temps était de la partie. Certains champs étant encore couvertes de neiges leur rappelaient leur sortie dans les Alpes voilà à peine un mois.



HILSPRICH

Carnaval et défilé

Les enfants de l'école primaire ont respecté la tradition.

A l'occasion du Mardi gras, à la demande des enseignants et avec l'aval et la complicité des parents, carnaval a été dignement fêté mardi après-midi.

Presque l'ensemble des enfants était déguisé.

Les enfants de maternelle se sont contentés de défiler dans la rue Principale, alors que les enfants du primaire ont défilé dans plusieurs autres rues du village. Un instant ludique de ce genre, ne peut pas nuire aux études.

Après leur défilé, les enfants et les parents se sont retrouvés dans la salle socio-culturelle, autour d'une boisson et de beignets pour les enfants.

RÉMERING-LÈS-PUTTELANGE

Après-midi généalogique

Le dimanche 15 mars de 14 h à 18 h, le foyer socio-éducatif de Rémering-lès-Puttelange accueillera l'après-midi généalogique du CGME (Cercle généalogique de Moselle est) pour la présentation de la monographie historique et du livre des familles de Rémering-lès-Puttelange. Les membres de l'association seront à la disposition de tous les curieux qui tentent de retrouver la trace de leurs ancêtres à travers la Lorraine.

Outre les 45 volumes de la collection "Gens du Westrich" qui reconstituent les familles des XVIIIe et XIXe siècles de nombreuses communes dont les voisines, Ernestviller, Grundviller, Holving, Puttelange-aux-Lacs, Richeling ou Saint-Jean-Rohrbach, une base de données de plus de huit millions d'actes aidera sans aucun doute à remonter le fil du temps.

Quant aux décors, ce sera l'affaire de Pierre Muller et de sa somptueuse collection de cartes postales. Une belle occasion de faire connaissance, d'échanger anecdotes et tranches de vie et surtout de soutenir l'action de l'association locale qui a gentiment accepté d'assurer le traditionnel "Café-Détente".

Renseignements sur les sites internet du CGME : <http://www.geneamosellest.net/> ou <http://www.geneamosellest.net/quickcart/>

LE VAL-DE-GUÉBLANGE

Cartes de pêche

Il existe différentes cartes de pêche : complète, réduite, découverte femme, autres APP, jeune de moins de 18 ans, exo moins de 12 ans et la journalière. Les cartes de pêche 2009 sont disponibles auprès de Joseph Becher au 43, rue Saint-Paul à Schweix au Val-de-Guéblange (tél. 03 87 01 63 90), et au restaurant Pasta del Lago au 10, rue de l'Étang à Hirbach commune de Holving.

Cours de sculpture

Des cours de sculpture sur bois et de modelage se déroulent les vendredis, à partir de 17 h à l'atelier de sculpture de Mani au 22 rue Saint Paul au Val-de-Guéblange, les outils et les matériaux sont fournis. Initiation ou perfectionnement. Chacun à son rythme. Renseignements au 03 87 01 68 40 ou <http://www.manisculpteur.fr>

HAMBACH

Anniversaire

Ce vendredi, Solange Gabriel, née le 27 février 1929, domiciliée 17, rue Nationale à Hambach, fête son 80e anniversaire. Nos félicitations.

Club du 3e âge

Le club du 3e âge de Hambach se réunira le mercredi 25 mars, à 12 h 15, au Restaurant de la Gare. Se tiendra par la même occasion l'assemblée générale annuelle qui n'a pas eu lieu mercredi dernier pour cause de membres absents en trop grand nombre.

Club d'épargne

La prochaine levée des casiers au club d'épargne "Les Fauchés" aura lieu le jeudi 12 mars, à 20 h, au Restaurant de la Gare, chez Aurélie. Sont convoqués les numéros 20, 36 et 48.

Élection jeune fille de France à Hilsprich

Le comité jeune fille de France a 25 ans. Depuis 1984, des élections sont organisées à travers la Métropole, les DOM-TOM ainsi que les pays francophones. Le samedi 21 mars prochain à Hilsprich, à la salle socio-culturelle, aura lieu l'élection de la jeune fille de France-Est 2009.

Les candidates viennent de toute la grande région et défilèrent devant un nombreux public, mais aussi devant un jury composé de personnalités, mais encore de l'ensemble du public.

Charlène Pedrotti, la jeune fille de France 2008 sera là, accompagnée de la jeune fille de France-Est 2008, Sloane Sowsnowski (de Sarreguemines) et Lola Flasane la jeune fille de France-Est 2007 (également de Sarreguemines). Une très belle élection attend un nombreux public, avec une soirée dansante et présentation de modèles de coiffures par des commerçants de la région. Si la plupart des candidates sont d'ores et déjà connues, le comité sélectionne encore des jeunes filles. Les conditions de sélection sont les suivantes : être âgée de 15 à 25 ans, avoir plus de 1 m 55 et être célibataire sans enfants.

Pour toute inscription ou renseignements téléphoner au 03 88 70 43 74 ou 06 71 81 43 42 le plus rapidement possible.

HOLVING

Marcheurs du Lac

Les Marcheurs du Lac participent dimanche 1er mars à la marche populaire de Neufgrange.

L'ACLH en mars

L'association culture et loisirs de Holving propose les activités suivantes en mars : dimanche marche à 9 h (le 1er) ; les lundis, tricot et broderie de 14 à 16 h, danse moderne de 18 h 30 à 19 h 45 pour les enfants et de 20 à 21 h pour les ados, théâtre de 19 h 30 à 23 h ; cuisine à 19 h 30 (le 2), permanences du bureau le lundi 9 mars à partir de 20 h ; les mardis, bibliothèque de 14 à 15 h, jeux de cartes et de société de 14 à 17 h, promenade tranquille à 14 h, guitare de 19 à 21 h, gym de 20 à 21 h ; les mercredis, à 14 h club des jeunes, ACE de 16 à 17 h 30 pour les moins de 7 ans, de 17 h 30 à 18 h 30 pour les plus grands, danse moderne de 19 h à 21 h, théâtre de 19 h à 23 h, gym et relaxation à 20 h, Age d'Or et Kaffeeklatch à 14 h (le 12) ; les jeudis, danse de salon à 20 h, informatique à 19 h 30 (le 5), patois et histoire locale à 16 h 30 (le 12), bibliothèque à 19 h 30 (le 26), aide juridique, administrative, fiscale et sociale à 19 h 30 (le 26) ; le vendredi poker à 20 h, guitare de 19h à 21 h, gym de 20 h à 21 h. Contact Christophe Dolisy, président de l'ACLH au 06 36 02 65 17.

ERNESTVILLER

Soirée pyjama

L'association l'Age d'Or 2000 organise une soirée carnavalesque intitulée soirée pyjama, le samedi 28 février à 19 h 29. Deux menus seront proposés. Le prix par personne est fixé à 20 €. Les places sont limitées à 150.

DRULINGEN

Carnaval

Le samedi 28 février, à partir de 20 h 30, se déroulera à la salle polyvalente un dîner dansant carnavalesque. La soirée sera animée par l'orchestre Santa Rosa.

WILLERWALD

Naissance

Le 18 février à Sarreguemines, est née Louise, au domicile de David Gros et de Carine Albin, domiciliés dans à Willerwald, 11 D rue de Herbitzheim. Nos félicitations.

A UJOURD'HUI

Assemblée générale

Réméring-lès-Puttelange : de l'AAPPMA, à 19 h, à l'Auberge Fleurie.

Sarralbe : du club de cyclotourisme, à 20 h, à la maison des Associations.

Conseil municipal

Keskastel : à 20 h, à la mairie.

Exposition

Herbitzheim : *Au pied de mon arbre*, de 19 h à 20 h 30, à la bibliothèque.

Réunion

Puttelange-aux-Lacs : réunion de préparation des 24 heures pour Quentin, à 20 h au 3A, rue Alexandre-Fleming.

D EMAIN

Assemblée générale

Puttelange-aux-Lacs : des footballeurs vétérans, à 16 h, à la taverne Météor.
Saint-Jean-Rohrbach : du club cyclotouristique, à 10 h 30, à la Taverne des Étangs à Réméring-lès-Puttelange.

Carnaval

Drulingen (67) : carnaval avec dîner dansant, à 20 h 30, à la salle polyvalente.

Ernestviller : carnaval "soirée pyjamas", organisé par l'Age d'or 2000, à 19 h 29.

Marche

Sarre-Union : marche nordique, à partir de 14 h 30, sur le parking de la salle de la Corderie.

GERMINGEN

Anniversaire

Ce vendredi 27 février, Augustine Hoch, née Sonneck, fête ses 89 ans. Nos meilleurs vœux.

Loto

Samedi 7 mars, à partir de 20 h, le Football-club organise un loto à la salle polyvalente.

SARRALBE

L'heure des contes à la bibliothèque

Plus d'une trentaine d'enfants ont eu la joie de passer un après-midi agréable à la bibliothèque. Les enfants à partir de 4 ans ont été invités par Béatrice Zimmermann, à écouter plusieurs contes dont le sujet était la lune. Les histoires distrayantes, *La lune est tombée dans la mer*, *Comment décrocher la lune* et l'histoire de *Ti Renard Croque lune*, ont été très appréciées par tous les petits et grands présents dans la salle. Dans une ambiance feutrée, les enfants, tous à l'écoute des contes populaires et histoires d'aventures imaginaires, ont pu également apprendre l'origine de la chandeleur. La Chandeleur, fête bien sympathique, est dans l'esprit de tout le monde la fête de la crêpe. Les crêpes représentent la lune à qui on a attribué un pouvoir magique de richesse et de prospérité. Tous les enfants ont eu la liberté de s'exprimer et de dialoguer, avec leurs propres mots d'enfants, sur des sujets de fiction et contes populaires. Remercées par Béatrice Zimmermann, les mamans étaient aussi à l'œuvre en confectionnant de succulentes crêpes pour la joie des papilles des petits et adultes présents.



Attentifs et tous à l'écoute, les enfants un mercredi après-midi amusant et rêveur.

VOELLERDINGEN

Pêche : ouverture le 29 mars

Le comité de l'association de pêche s'est réuni en assemblée générale ce dimanche au chalet de l'étang de pêche sous la présidence de Serge Bach, et en présence du maire Francis Bach. Le secrétaire Jean-Marie Gauthier a lu le procès-verbal de l'assemblée générale précédente. Le rapport financier présenté par le trésorier Martin Reeb a fait état d'un bilan positif. Pour l'année écoulée 72 cartes adultes de pêche ont été vendues ainsi que 13 cartes jeunes. Les manifestations pour l'année ont été définies. Ouverture de l'étang de pêche le 29 mars avec en soirée pizzas flamms ; le 3 mai, concours de pêche organisé par les arboriculteurs de Oermingen ; le 28 juin, concours de pêche au

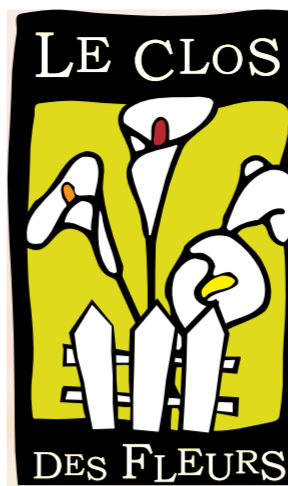


Le comité est présidé par Serge Bach.

coup pour les jeunes de moins de 16 ans. Le comité a été reconduit comme suit : Serge Bach, président ; Emile Kieffer,

vice président ; Jean-Marie Gauthier, secrétaire ; Martin Reeb, trésorier ; Joël Trimborn et Robert Kessler, commissaires

aux comptes ; Pascal Trimborn, Didier Gressel, Bernard Stofel et Aloïse Bur, assesseurs.



JONQUILLES PAR 10

2,90€

CHOIX
FRAICHEUR
QUALITÉ

PANIER
DE PLANTES

à partir de 9,90€

OUVERT 365 jours/an
de 8h30 à 20h

11, rue Louis-Pasteur

Tél. 03 87 02 22 21

SARREGUEMINES

KAPPELKINGER

Art floral

L'activité "art floral" se déroulera au foyer rural le lundi 9 mars, à partir de 20 h. Les inscriptions seront prises chez Geneviève Houpert au 06 78 44 10 86, jusqu'au 1er mars.

Soirée couscous

L'ASK organise un dîner dansant le samedi 14 mars, à la salle de Kinger, à 20 h. Réservations auprès de Marcel Humbert au 03 87 01 21 44, avant le 8 mars.

SAINT-JEAN-ROHRBACH

Anniversaire

Bernard Fétique fait ce vendredi son entrée dans le cercle des octogénaires. Né le 27 février 1929 dans la localité, son union avec Marie Alber a été célébrée le 8 septembre 1952, toujours à Saint-Jean. De cette union sont nés un fils, Roger, et une fille, Martine, épouse Klein. Retraité, il est domicilié avec son épouse, 44, rue Nationale. Tous nos vœux.

BOUQUETS ROUNDS
COMPOSÉS
à partir de

12,90€

BONNE FÊTE GRAND-MÈRE

10 TULIPES
2,90€

NUMÉROS

Services et loisirs

CCE : tél. 0810 463 463.

Bibliothèque de Sarralbe :

ouverte de 16 h 30 à 19 h 30, 2 place de la République (tél. 03 87 97 06 78).

Bibliothèque de Puttelange-aux-Lacs : ouverte de 17 h à 19 h.

Piscine de Sarralbe : aquagym de 19 h à 20 h, ZI centre, tél. 03 87 97 80 55.

Mission locale : de 14 h à 16 h 30 à la mairie de Sarralbe.

Ligue contre le cancer : permanence de 15 h à 19 h, au Home des Quatre saisons à Puttelange. Sur rendez-vous au 03 87 09 62 20.



Dimanche, fêtez les Grand' Mères

Aujourd'hui et demain

Dites-le avec des fleurs !



6€95

Bouquet 19 tiges

2 chrysanthèmes jaunes (style Spider), 2 fougères, 3 germinis fuchsias, 2 œillets fuchsias, 2 santinis verts et 2 treefern



2€49

Bouquet de 10 tulipes



6€99

Caisse jonquille, acaulis, lierre et sujet



9€99

Bouquet composé de forme ronde
24 tiges
10 tulipes,
10 anémones,
2 lierres,
2 gypsophiles et
1 housse Angola assortie



14€99

Panier acaulis, jacinthe, campanule et lierre

SUPERMARCHÉS
maxi

CLIQUEZ
M@lin
www.coop-alsace.coop



La passion d'une région

De Vire Waldorf : R.C.S. B 380 196 790

BITCHE - 03 87 96 29 66
LEMBERG - 03 87 06 42 96
PHALSBOURG - 03 87 24 18 83

ACT18700

SARRE-UNION

Carnaval au centre aéré



Les trois plus beaux déguisements ont été primés.

Mercredi en début d'après-midi, masqués et grimés, les enfants du centre aéré se sont mis en route pour une joyeuse cavalcade à travers les rues de la ville. Encadré par les anima-

teurs, veillant à la sécurité et au bon déroulement, le défilé s'est rendu à la maison de retraite pour réchauffer le cœur des anciens. Sur place, les générations réunies ont partagé

un goûter animé par Christine Fischbach. Avec des histoires passionnantes, la conteuse professionnelle a su captiver petits et grands et les emmener dans un monde de rêve.

KESKASTEL

Centre aéré : un air de carnaval



Jusqu'à vingt enfants ont fréquenté le centre aéré pendant les vacances.

De nombreuses animations se déroulent au bâtiment Arc-en-Ciel où le périscolaire organise un centre aéré. Un programme alléchant a été mis sur pied par la directrice Laetitia Klakocer secondée par Claire Reppert, Fany Lett (en stage CAP petite en-

fance), Jessica Ehrhardt (stagiaire de la mission locale). Sur le thème du carnaval, la vie au centre offrait créativité, sports, cuisine, jeux et distractions. Mercredi après-midi, masqués et grimés, les jeunes ont animé les rues du village. Après la cavalcade

place a été faite à la dégustation de beignets et à un bal. Du 2 au 6 mars, le centre fonctionnera chaque après-midi. Le programme sera axé sur l'espace avec réalisation de lunes, fusées, étoiles. Une sortie au cinéma de Sarreguemines clôturera la rencontre.

PUTTELANGE-AUX-LACS

L'amicale des mineurs maintient la tradition

L'Amicale des mineurs de Puttelange-Diefenbach vient de tenir son assemblée générale à Diefenbach à l'Auberge du Lac, sous la présidence de Joseph Schaeffer. C'est avec le traditionnel *Glück-Auf* que le président salua les membres présents. Le président n'a pas manqué de remercier ses camarades pour leur dévouement tout au long de l'année, ainsi que la municipalité pour son soutien. Le secrétaire, Pierre Neumann, retraça les activités de l'année écoulée. Le nouveau comité se compose comme suit : Joseph Schaeffer, président ; Bernard Gerbig, vice président ; Pierre Neumann, secrétaire ; Adrien Gugnon, secrétaire adjoint ; Adrien Remark, trésorier adjoint ; Alex Stauder, Eugène Bock et Alphonse Muller, réviseurs de caisse ; assesseurs, René Quodbach, Bernard Zimmer, Paul Frank et François Bodo ; Jean Schreiner, Antoine Durand et Guy Zin-



Joseph Schaeffer préside l'amicale des mineurs.

graff, porte-drapeau. Le nouveau comité se met directement au travail et le président présente le calendrier des manifestations pour cette nouvelle saison. Le premier rendez-vous et l'organisation de

la 25e marche du 1er mai, la 23e journée de la brocante le lundi de la Pentecôte, le 14 juillet, le 15 août, une excursion est prévue ultérieurement. L'amicale participera également aux manifestations

en faveur des victimes de la mine, de la vente des brioches de l'amitié et pour finir l'année, l'organisation de la Sainte-Barbe. Le comité décide également le maintien de la cotisation à 10 € par mem-

bre. L'Amicale des mineurs se réunit le mardi 3 mars à 15 h, à la Bonne Chope à Puttelange pour la préparation de la marche du 1er mai, la brocante et diverses manifestations.

HERBITZHEIM

Les nouveaux arrivants honorés

Fidèle à la coutume instaurée il y a quelques années, la municipalité a invité les nouveaux arrivants de l'année 2008 à une rencontre conviviale à la résidence Les tilleuls. Entouré de son équipe municipale, le maire Michel Kuffler s'est adressé à la trentaine de nouveaux citoyens ayant répondu à l'invitation. Pas de grand discours, mais une présentation de la commune en quelques mots et chiffres. Sur la voie menant jusqu'au col de Saverne, Herbitzheim est le 2e village alsacien le plus peuplé. La commune affiche une superficie de 2 000 hectares dont près de 1 000 hectares de forêts. 2,4 millions d'euros ont été investis en 2008 dans la réalisation de logements, dont le complexe des seniors et les logements rue de Willerswald. « Une réussite, puisque tous les logements ont été occupés



Un moment apprécié qui a permis de faire plus amplement connaissance.

de suite » a-t-il dit. Les revenus de la commune proviennent essentiellement de la forêt et des quatre taxes. Des efforts sont faits pour ne pas

augmenter la taxe d'habitation et la municipalité n'a pas opté pour appliquer la taxe communale sur l'électricité. Quant aux mesures prises au

niveau de la taxe professionnelle, le maire s'est dit ne pas être inquiet puisque cet impôt est très faible dans la commune. Il a remercié les ci-

toyens d'avoir choisi Herbitzheim comme résidence, a formulé son désir qu'ils s'y plaisent avant de leur souhaiter un bon séjour.

Les Journées Imprévues

— Du 27 février au 31 mars⁽¹⁾ —



Des offres de financement qui vont forcément changer vos plans.

Mercedes Classe B
à partir de **399 €^{TTC}** /mois⁽²⁾
sans apport



Mercedes Classe A
à partir de **299 €^{TTC}** /mois⁽³⁾
sans apport



Mercedes Classe CLC
à partir de **425 €^{TTC}** /mois⁽⁴⁾
sans apport



Mercedes-Benz

Informations au **N°Azur 0 810 057 057** ou sur www.mercedes-benz.fr

Prix d'un appel local d'un poste fixe

⁽¹⁾ Ouverture le dimanche selon autorisation préfectorale. ⁽²⁾ En Location Longue Durée : Exemple pour une Mercedes Classe B 180 CDI Classic Boîte Manuelle au tarif du 06/01/2009 avec une remise de 1 977 €^{TTC}, proposée en Location Longue Durée sur 37 mois avec 37 loyers mensuels de 398,32 €^{TTC} (hors assurances facultatives) et pour un kilométrage contractuel maximum de 60 000 km. Consommations (l/100 km) urbaine 6,4 ; extra-urbaine 4,4 ; mixte 5,2. Emissions de CO₂ 137 g/km. Selon homologation n°e1*2001/116*0314*05 du 08/07/2008. ⁽³⁾ En Location avec Option d'Achat Facility : Exemple pour une Mercedes Classe A 160 CDI BlueEFFICIENCY Coupé Classic Boîte Manuelle au tarif du 06/01/2009 avec une remise de 1 281 €^{TTC}, proposée en Location avec Option d'Achat Facility sur 37 mois avec un 1^{er} loyer de 700 €^{TTC} non prélevé, égal au montant du bonus écologique (sans assurance) suivi de 36 loyers mensuels de 298,62 €^{TTC} (sans assurance) et une Option d'Achat de 10 077,18 €^{TTC}. Coût total de 21 527,50 €^{TTC} (sans assurance). Si vous ne souhaitez pas vous porter acquéreur de votre véhicule, votre distributeur participant à l'opération vous en assure la reprise au terme du contrat pour le montant de l'option d'achat sous réserve d'un état standard et d'un kilométrage total contractuel de 60 000 km. Consommations (l/100 km) urbaine de 5,3 à 5,5 ; extra-urbaine de 3,8 à 4,0 ; mixte de 4,4 à 4,5. Emissions de CO₂ de 116 à 119 g/km selon équipements optionnels. Selon homologation n°e1*2001/116*0288*08 du 08/07/2008. ⁽⁴⁾ En Location Longue Durée : Exemple pour une Mercedes Classe CLC 200 CDI BM6 au tarif du 06/01/2009 avec une remise de 1 797 €^{TTC}, proposée en Location Longue Durée sur 37 mois avec 37 loyers mensuels de 424,88 €^{TTC} (hors assurances facultatives) et pour un kilométrage contractuel maximum de 60 000 km. Consommations (l/100 km) urbaine 7,7 ; extra-urbaine 4,7 ; mixte 5,8. Emissions de CO₂ 152 g/km. Homologation n°e1*98/14*0159*20 du 10/04/08. Offres valables à ces conditions et exclusivement pour ces véhicules, commandés et livrés entre le 06/01/2009 et le 31/03/2009 chez les distributeurs Mercedes-Benz participant à l'opération, sous réserve d'acceptation du dossier par Mercedes-Benz Financial Services France S.A. - 9, rue de Chaponval - 78870 Bailly, RCS Versailles 304 974 249. N° Orias 07 009 177.

Arrivage Anticrise



FAUTEUIL DE RELAXATION RELEVEUR

L. 80 x p. 80 x h. 107
Structure tube acier, carcasse bois massif panneaux, mousse polyuréthane 37 kg/m3, suspensions sangles, tissu 100 % polyester

890€

FAUTEUIL + POUF

Fauteuil : L. 80 x p. 52 x h. 108
Pouf : L. 48 x 43 x 48
Structure tube érable teinté merisier mousse polyuréthane HR 30 kg/m3, suspension Nosag, recouvert cuir de vachette rectifié moka. (non massant)

Existe en massant et chauffant.

590€

CANAPÉ 2 PLACES

L. 180 x p. 63 x h. 70
Structure hêtre massif et panneaux aggloméré haute densité, mousse Bultex HR 37 kg/m3, suspensions sangles latex, ressorts zigzags, revêtement tissu 72 %, coton 16 %, polyester 12 % polyacryl. + 1 housse offerte

290€

QUANTITÉ LIMITÉE

Plus de **200** salons à prix sacrifiés

SALON D'ANGLE CONTEMPORAIN

L. 280 x p. 178 x h. 85 cm
Structure en hêtre séché et agglomérés. Ressorts zigzag de type Nosag. Garnissage en mousse polyuréthane haute résilience. Possibilité bicolore. Coussins dos et assise libres. Différentes configurations possibles. Coloris et tissus au choix.

A PARTIR DE
1390€
L. 280 X P. 178 X H. 85 CM

SALON D'ANGLE

Long. 290 x larg. 180 x p. 99 x h. 96
Structure bois massif + panneaux particules, sangles élastique + ressorts Nosag, mousse polyuréthane HR 35 kg/m3, cuir vachette rectifié + PVC brun

LONG. 290 X LARG. 180
X P. 99 X H. 96 CM
1690€

SALON D'ANGLE CONTEMPORAIN

L. 312 x p. 224 x h. 85 cm
Structure en peuplier massif et agglomérés. Garnissage assise en mousse de polyuréthane haute résilience avec densité de 35 kg/m3. Dos en mousse de polyéth. Suspensions d'assise ressorts Nosag. Recouvert tissu 80 % polyester et 20 % coton. Livré avec 1 repose - tête et un pouf réversible.

Coloris et tissus au choix.

LIVRÉ AVEC 1 REPOSE - TÊTE
ET UN POUF RÉVERSIBLE.
2290€

SALON D'ANGLE CONTEMPORAIN

L. 261 x p. 206 x h. 85 cm
Avec fonction assise variable. Structure en hêtre séché et agglomérés. Ressorts zigzag de type Nosag. Garnissage en mousse polyuréthane haute résilience Bultex densité 37 kg/m3. Différentes configurations possibles. Coloris et tissus au choix.

5 coussins assortis inclus.
Existe en version canapé-lit, fauteuil, 2 places et 3 places.

5 coussins assortis inclus.
A PARTIR DE
1590€

CANAPÉ 3 PLACES FIXE + 2 PLACES FIXE

3 places L. 200 x p. x 100 x h. 99 cm
2 places L. 150 x p. 100 x h. 99 cm
Structure bois massif + panneaux particules, mousse 30 kg/m3, suspensions Nosag, tissu 100 % polyester brun. Les 2 pièces

3 places L.200 x p.x 100 x h.99 cm
2 places L.150x p.100 x h.99 cm
1099€

SALON 3 PLACES + 2 PLACES.

Canapé 3 places fixe L. 196 x p. 94 x h. 94
Canapé 2 places fixe L. 166 x p. 94 x h. 94
Structure en hêtre massif renforcé. Garnissage assise mousse haute résilience Élastex avec densité de 38 kg/m3. Suspensions d'assise ressorts Nosag. Dossier sur fermeture éclair. Pieds en pin massif teintés. Recouvert cuir vachette fleur corrigée, pigmentée, 1.4 - 1.6 mm d'épaisseur. Tannage au chrome. Différents coloris au choix.

3 places L.196 x p.94 x h.94cm
2 places L.166x p.94x h.94 cm
2890€

SALON D'ANGLE CONTEMPORAIN

L. 240 x p. 170 x h. 80 cm
Structure en hêtre séché et agglomérés. Ressorts zigzag de type Nosag. Garnissage en mousse polyuréthane haute résilience Bultex densité 37 kg/m3. Différentes configurations possibles. Coloris et tissus au choix. Existe en version canapé-lit, 2 places et 3 places

A PARTIR DE
1290€
L. 240 x p. 170 x h. 80 cm

MEUBLES
Filliung
GRANGE
LES MEUBLES DE FAMILLE

GAUTIER
L'AVENUE MARCHANDE - ROUTE DE SARREGUEMINES
GROSBLIEDERSTROFF TÉL 03 87 09 17 17

Tradition MEUBLES & SALONS
LE POINT RELAXATION
RN 3 - HOMBURG-HAUT
Tél 03 87 04 41 06
Tendance SALONS & SEJOURS
MOULIN-NEUF - RN 3 ST AVOLD
Tél 03 87 91 82 96

URGENCES

Pharmacie

Bitche : Corona 38, rue
Maréchal Foch (tél.
03 87 96 00 58).

Médecins

Régime général : tél. 0820 33
20 20. En cas d'urgence,
appeler le 15.

Aide médicale urgente et ambulances

Permanence : tél. 15.

Gendarmeries

Bitche : quai Branly (tél.
03 87 96 21 22).

Lemberg : 5, rue de
Mouterhouse (tél.
03 87 06 49 29).

Rohrbach-lès-Bitche : rue
Sainte-Geneviève (tél.
03 87 09 70 11).

Volmunster : rue de
Sarreguemines (tél.
03 87 96 72 51).

Sapeurs-pompiers

Permanence : tél. 18.

AUJOURD'HUI

Assemblée générale

Bitche : plénière de l'Union des
caisses de Crédit Mutuel du
district de Sarreguemines à
19 h, à l'espace René Cassin.

Conseil municipal

Philippsbourg : réunion à 20 h,
en mairie.

Religion

Breidenbach : chemin de croix
à 15 h.

Réunion

Volmunster : réunion
d'information pour le 70e
anniversaire de l'exode en
Charente à 19 h, à la salle
Saint-Pierre.

DEMAIN

Animation

Bitche : atelier carnaval pour les
enfants, à 15 h, à la
médiathèque. Entrée libre.

Carnaval

Erching : soirée avec couscous à
volonté organisée par
l'association Culture et loisirs
d'Erching-Guiderkirch, dès 19 h,
au foyer Saint-Maurice. Tarifs :
14 €/adulte et 7 €/enfant de
moins de 12 ans, libre pour les
moins de 5 ans. Réservations au
03 87 26 31 34 ou
03 87 09 94 21.

Montbronn : dîner dansant animé
par l'orchestre Chalach organisé
par les vétérans de l'AS
Montbronn, dès 20 h, à la salle
polyvalente. Prix : 17 €. Ré-
servation au café Burgun (tél.
03 87 96 35 54).

Schmittviller : défilé des enfants
de l'école primaire dans le
village. Ils vendront des beignets.

Journée

Baerenthal : de nettoyage au parc
des Highlands du Neuweiher.
Rendez-vous à 8 h 30, devant la
mairie. Se munir de bottes,
gants, outillage.

Loto

Mouterhouse : organisé par
l'association sportive, dès 20 h, à
la salle "Les Forges". Les portes
seront ouvertes à partir de
18 h 30. Nombreux lots de
valeurs.

Randonnée

Bitche : circuit d'environ 3 h :
Bitche, fort St Sébastien,
cimetière militaire, ravin des
loups, tombeau du bava-
rois, Schorbach, Ochsenmühle puis
retour vers Bitche. Cette
randonnée est ouverte à tous,
sans difficulté particulière. Il est
recommandé de se munir de
chaussures de marche et de
vêtements adaptés à la météo.
Départ à 14 h devant l'espace
Cassin. Sortie gratuite.

Rencontre

Volmunster : des confirmands 2e
année, à 15 h. Participation à la
messe à 18 h 30.

Soirée

Baerenthal : couscous animée par
l'orchestre Fa Si La
Danser organisée par le Football-
club (19 €/personne), dès 20 h, à
la salle Ramstein-plage.
Réservations auprès des
membres du comité ou par mail
au : srbarenthal@orange.fr

Bining : moules-frites, animée par
Jacques Dross organisée par le
Football-club, dès 19 h 30, à la
salle des fêtes. Déguisement,
souhaité. Deux menus au choix
(18 €). Cartes uniquement en
vente sur réservation (tél.
03 87 26 31 39 ou
03 87 09 87 49).

Spectacle

Rohrbach-lès-Bitche : ensemble
"Big Band Jazz" et de l'ensemble
chorégraphique du conservatoire
de Sarreguemines organisé par
l'association Loisirs Jeunesse, à
20 h 30, à la salle Robert-
Schuman. Egalement au
programme : une représentation
des élèves de Loisirs Jeunesse
d'Évelyne Steiner et Sylvie
Boutaoui. Entrée : 5 € et 3 € pour
les membres de Loisirs Jeunesse
et enfants de moins de 10 ans.
Billets en vente au bureau de
Loisirs Jeunesse ou au tabac
George.

Théâtre

Bettviller : présentation de la pièce
en dialecte "Hasejacht im
Bitcherland", à 20 h, à la salle
communale. Billets disponibles
auprès de Marc Schneider (tél.
03 87 09 96 15 ou
06 89 14 48 57) ou Yves Osché
(tél. 03 87 09 78 10). Entrée :
7 €/adulte et 5 €/de 14 à 18 ans.

Hottviller : présentation de la
pièce en dialecte "Violetteduft
im Omm... nibus" par la troupe
théâtrale La Bonne Humeur, à
20 h 30, à la salle socioculturelle.
Prévente des billets : dépôt de
pains Adèle Jung à Achen (tél.
03 87 02 00 38).

ANIMATION médiathèque

Bouquinades : derniers jours pour le Trio érotique



La
compagnie
de Nancy
rendra
un hommage
à Verlaine.

La médiathèque Rocca célèbre
"le Printemps des poètes" la se-
maine prochaine avec ses Bou-
quinades. Le vendredi 6 mars, à
20 h, elle organise un dîner
spectacle avec le "Trio éro-
tique", au caveau de la média-
thèque. Le velours de la contre-
basse, la flûte légère et la chaleur
de la guitare posent l'at-
mosphère musicale. Pendant la

soirée, les voix portent les vers
de Verlaine et vous emportent
dans son monde érotique... Un
dîner original au parfum exo-
tique et haut en couleur pour
adolescents et adultes.

Il ne reste que deux jours pour
réserver vos places (spectacle
gratuit, repas 15 €).

**Réservation obligatoire
au 03 87 06 15 76.**

VIE DE LA VILLE

Conseil de jeunes plein de projets

Les nouveaux élus du conseil municipal des jeunes se sont installés mercredi matin en mairie en présence de leurs homologues adultes. Ils ont présenté leurs projets au maire. Les commissions ont été constituées.

Mercredi matin, les 21
élus des différentes
écoles primaires de la
Ville ont, pour la première fois,
occupé les sièges de la salle de
réunion du conseil municipal.
Ils ont été accueillis par sept
élus adultes, dont Gérard Hum-
bert, le maire, et Roland Hoff, le
premier adjoint. Les jeunes ont
d'abord reçu des conseils de ce
dernier sur leur rôle, le fonction-
nement et leurs responsabilités.
Ensuite, en vue des prochaines
convocations périodiques pour
effectuer leurs travaux et rendre
compte, il a fallu trouver les
jours et heures où ils seraient
disponibles. Et là, on peut s'a-
percevoir que l'emploi du temps
des jeunes est bien rempli...

Après discussion, ce sont les
mercredis de 10 h 30 à 11 h 30
qui ont été retenus. Gérard
Humbert leur a ensuite de-
mandé de respecter trois règles
au minimum en ce qui concerne
leur fonction de conseiller élu :
« rester un exemple pour leurs
camarades, avoir le respect de
l'autre, c'est-à-dire savoir écou-
ter, et être présents aux différen-
tes réunions ou si impossibilité,
s'excuser à l'avance ».

Nombreux projets

Un tour de table a eu lieu.
Chacun s'est exprimé sur ses
principaux souhaits. Les ad-
jointes responsables ont noté
une multitude de projets à ef-

fectuer : depuis les aires de jeux
du Stadtweiher à la signalisa-
tion, des sentiers de la citadelle
aux animaux errants, des pou-
belles publiques à installer au
garage des voitures devant les
écoles, du nettoyage collectif
devant les maisons aux tribunes
au stade de foot... Enormément
de propositions ont été émises
par les représentants élus des
écoles.

« C'est très bien d'avoir des
projets dont beaucoup sont très
sensés. Mais ils ne sont pas tous
de compétence communale. On
ne pourra pas tout faire à la

fois, il faut voir les prix », a ré-
pondu Gérard Humbert. « Il fau-
dra lister les projets pour les pré-
senter au conseil des adultes.
Comme nous allons bientôt
voter le budget, une enveloppe
financière vous sera attribuée
pour ce qui est des dépenses lé-
gères », a-t-il poursuivi.

Commissions nommées

Les commissions ont été
nommées : citoyenneté et social
avec Roland Hoff comme adulte
responsable, environnement et
cadre de vie avec Jacqy Gaeng,
sécurité, circulation et travaux

avec Gérard Missler, culture
avec Josiane Nominé, sports et
loisirs avec Pascal Leitchnam et
Yann Antoine et rédaction du
bulletin municipal avec Chris-
tian Colling.

Ces différentes commissions
sont ainsi composées : Valen-
tine et Charlotte Barthel, Laure
Hank à citoyenneté et social ;
Alexis Eyermann, Aymeric
Windstein, Malorie Schoen-
dorf, Chloé Malriat, Charlotte
Klein et Valentin Barthel Sécu-
rité à environnement et cadre
de vie ; Valentine et Charlotte
Barthel, Aude Pistorius, Laurie

Hank et Alexis Eyermann à cir-
culation et travaux ; Alexis
Eyermann, Antoine Cristofani,
Aude Pistorius, Guervan Le
Goanec, Mélanie Pistorius et
Justin Cristofani à culture ;
Manon Fleury, Louise Adam,
Elisa Joly, Mélanie Pistorius,
Théo Hert, Rémi Poissant, Au-
rèlie Ackermann, Justin Cristo-
fani, Guervan Le Goanec et Ma-
rine Millière-Wolf à sports et
loisirs ; Charlotte et Valentine
Barthel, Aymerie Windstein,
Manon Fleury, Théo Heit et
Louis Adam à la rédaction du
bulletin municipal.



VIE DE LA VILLE

La chorale œcuménique en stage

Durant tout le week-end der-
nier, les choristes de la chorale
œcuménique du Pays de Bitche
ont quitté leur salle de répétition
habituelle et se sont rassemblés
dans une belle pièce spacieuse
d'un beau coin du Pays de Bitche
pour un stage de perfectionne-
ment et de découvertes dans ce
qui est leur inspiration et leur
passion habituelles : le chant, la
musique et tout ce qui y a trait.

Avant de vocaliser et de chan-
ter, les choristes ont eu droit du-
rant les deux jours à une prépa-
ration physique et spirituelle.
Aniella Zins, professeur de chant
au conservatoire de rayonne-
ment régional de Besançon et
chanteuse soprano lyrique bien
connue, fille du chef de chœur
de la chorale Robert Zins, a joué
le rôle de dirigeante et de guide.
Ses conseils et son enseignement
ont été des plus appréciés et les
choristes des quatre voix ont en
redemandé.

Depuis un certain temps, l'en-
semble cherchait à organiser une
telle rencontre, non seulement
pour progresser et apprendre,
mais aussi pour rassembler le



Les choristes ont apprécié l'intervention de professionnels comme Aniella Zins.

groupe dans un cadre et un
esprit différents. La partie musi-
cale a été consacrée à un des
chefs-d'œuvre de Mozart, parti-

culièrement délicat à interpréter :
le requiem et notamment le lacri-
mosa. Après échange, le constat
est largement positif. L'équipe re-

nouvellera certainement l'expé-
rience. Le prochain grand défi : la
préparation et la participation au
grand spectacle en plein air

prévu en juillet du côté de Baer-
enthal "Oh toi, mon Bitcherland"
sous la direction de Charly
Damm.

en ville et au jardin pour la paix

Plusieurs dizaines d'arbres coupés

Les riverains et promeneurs l'on
remarqué. Les arbres des rues de
Sarreguemines et Foch ont été
retirés. Une dizaine de pommiers
et cerisiers fruitiers ont été cou-
pés. « Ils étaient dans un état sa-
nitaire déplorable », justifie Ar-
sène Kremer, le jardinier en chef
de la Ville.

« Rue Foch, les voitures ont
choqué les troncs en se garant.
L'écorce était donc très abîmée et
les arbres étaient tordus. Rue de
Sarreguemines, ils n'avaient pas
assez de place pour d'épanouir.
Il leur aurait fallu quatre fois
plus d'espace. Les branches gé-
naient également les riverains,
plus adaptés au sol. L'ONF a fait
un diagnostic. Nous n'avions pas
le choix... », conclut le jardinier
en chef.

La Ville a donc décidé de s'en
séparer. A la place, des bacs

avec des plantes seront installés.
D'autres arbres ont été abattus
rue de la Patrouille. « Des
Tilleuls creux devenus dange-
reux », ajoute Arsène Kremer. La
promenade le long des Capucins
connaîtra également un élagage
sanitaire.

Au Jardin pour la Paix, les
neuf érables sont tombés. Les
jardiniers les ont coupés en rai-
son de la maladie de la suie qui
les rongait depuis de nombreu-
ses années. « Paris a été
contraint elle aussi à couper
tous ses érables, touchés par la
même maladie. Nous les rempla-
cerons par 18 chênes des marais,
plus adaptés au sol. L'ONF a fait
un diagnostic. Nous n'avions pas
le choix... », conclut le jardinier
en chef.



Les employés
communaux
ont raccourci
des arbres
et en ont
coupé
d'autres.

SPORTS

Bitche contraint à l'exploit

Si l'équipe fanion du Basket-
club du Pays de Bitche sou-
haite poursuivre l'aventure
cette saison en coupe du Bas-
Rhin, il faudra passer par un
exploit retentissant vendredi, à
20 h, à Furdenheim. Pour le
compte des 8e de finale de la
Coupe départementale, les bas-
ketteurs de la cité fortifiée se-
ront opposés à Geispolsheim

qui n'est autre que le cham-
pionnat d'Alsace 2008 et socié-
taire cette année sportive du
championnat de France de na-
tionale 3. Pour les protégés de
la présidente Odile Ederlé, la
tâche s'annonce donc plus que
difficile.

En difficulté en championnat
les joueurs bitches profiteront
de ce week-end de coupe pour

avant tout, se faire plaisir et
profiter de ce match de coupe
pour préparer la fin de saison.
Il est vrai que rencontrer en
compétition officielle une for-
mation évoluant en champion-
nat national n'est pas un fait
coutumier pour le BC du Pays
de Bitche. Et le rêve est tou-
jours permis. Les hommes de
Pierre Undreiner compteront

sur le bonus de 25 points dont
ils bénéficieront au coup d'en-
voi. « Si le pronostic n'est pas
en notre faveur, nous jouerons
cependant crânement notre
chance. Il faudra surtout ne
pas rater notre début de partie
et tenir au moins le premier
quart temps pour espérer faire
douter notre adversaire. En-
suite à nous de profiter de

notre bonus et d'y croire », pré-
cise le coach. Il faudra contre-
r le jeu extérieur, très fort, de
Geispolsheim qui est entraîné
par Serge Flick, ancien joueur
professionnel de la SIG. Si le
BCPB réalise l'exploit, la ré-
compense serait d'affronter au
quart de finale certainement le
BC Souffelweyersheim, actuel
second en nationale 2.

FAITS DIVERS

Blessé en coupant du bois

Hier, vers 15 h 30, les gen-
darmes de Volmunster sont
intervenus sur un accident à
Volmunster. Un agriculteur
coupait du bois. Au moment
où il s'attaquait au tronc, la
pièce a fissuré. Une partie est
tombée sur le Volmunsterois
âgé de 64 ans et l'a coïncé.
Son fils, qui l'accompagnait,
l'a dégagé. Légèrement blessé
à la tête, le sexagénaire a été
transporté par les pompiers à
l'hôpital de Sarreguemines
pour des contrôles. L'ambu-
lance de Volmunster, l'infirmier
de Rohrbach et le méde-
cin pompier de Bitche étaient
sur place.

NÉCROLOGIE

Mme Thérèse Schmitt

BINING. – Mme Thérèse
Schmitt, née Rang, est décé-
dée à l'hôpital de Sarreguemines
le mercredi 25 février,
dans sa 85e année. La défunte
avait vu le jour le 13 avril
1924 à Nancy. Elle demeurait
48, rue de la Fontaine à Bi-
ning. Mme Schmitt était l'é-
pouse de M. Marcel Schmitt
décédé le 2 juin 1996. Elle
était la mère de Marcelline et
trois fois grand-mère.

Ses obsèques seront célé-
brées ce samedi 28 février, à
10 h 30, en l'église de Bining.
Nos condoléances à la fa-
mille.

INTERCOMMUNALITE

Syndicat des communes

La prochaine réunion du
syndicat des communes du
Pays de Bitche aura lieu le
mardi 3 mars, à 19 h, au
foyer Saint-Maurice à Er-
ching.

L'ordre du jour : compte
administratif 2008, conces-
sions électriques, photoco-
pieur, contrats ou conven-
tions, télédistribution (très
haut débit), ordures ménagères
avec la déchetterie à
Rohrbach-lès-Bitche, le tri sé-
lectif, la déchetterie de Bit-
che.

NUMÉROS

Services et loisirs

Bitche : Eaux : tél. 0 810
463 463. EDF : tél. 0 810
33 30 57. GDF : tél. 0 810
433 057. Régie
d'électricité : tél.
03 87 96 05 10. Régie de
télédistribution : tél.
03 87 06 24 01. Crèche :
de 7 h 30 à 18 h, au collège
Saint-Augustin, tél.
03 87 06 11 03. Centre
périnatal : de 8 h à 18 h,
tél. 03 87 98 76 80.
Médiathèque : de 14 h à
20 h. Office du tourisme :
de 9 h à 12 h et de 13 h 30
à 17 h 30, à l'hôtel de ville,
tél. 03 87 06 16 16.
Piscine : de 17 h à 18 h 45
tout public ; de 19 h à
20 h préparation à la
naissance. Rohrbach :
Piscine : de 14 h à 20 h 45.
Bibliothèque municipale :
de 18 h à 20 h. Saint-Louis
: Musée du Cristal : de
10 h à 18 h.

Permanences

Bitche : CPAM : de 8 h 30 à
11 h 30, à la mairie. Pôle
Emploi : de 8 h 15 à
12 h 15 et de 13 h à 16 h,
au 27, rue Teyssier.
Adjoints au maire : de
17 h à 19 h, en mairie.
Rohrbach : AMAPA : de
8 h à 11 h, au 14, rue
Pasteur, tél. 03 87 02 77 26.
Association mieux vivre :
de 16 h à 19 h, en mairie.
Volmunster : Sécurité
sociale : de 10 h à 12 h, en
mairie, tél. 03 87 96 72 20.
Comité de défense des
travailleurs frontaliers de
la Moselle : de 16 h à
17 h 30, en mairie, tél.
03 87 96 72 20.

SERVICES

Agence RL de Bitche

3, rue Jean-Jacques-Kieffer.
Rédaction, publicité : de
9 h à 13 h et de 14 h à
17 h 30, tél.
03 87 96 05 31, fax.
03 87 96 13 14 ;
redaction.bitche@republi-
ca-n-lorrain.fr

basket-ball

Pays de Bitche

Les 70 ans de l'exode à Volmunster

Une réunion d'information se tiendra ce vendredi 27 février, à 19 h, à la salle Saint-Pierre de Volmunster. Grâce une frise chronologique, Joseph Vogel analysera les différents événements à partir du traité de Versailles en 1919 qui ont provoqué la Seconde Guerre mondiale. Rémy Seiwert présentera la vie de la commune de Volmunster entre les deux guerres, le déroulement de l'exode, la vie en Charente, le retour en 1940 pour une partie de la population évacuée qui se fera à nouveau expulser dans le Saulnois. Enfin, le retour le 1er mai 1946 des Volmunstérois restés en Charente durant toute la guerre. Jean Seibert fera l'historique du jumelage et le maire Daniel Schaff parlera des projets proposés par la commission de jumelage du conseil municipal de Volmunster.

Entrée libre.

WALSCHBRONN

Pierre Humbert doyen, a 92 ans



Pierre Humbert a été salué par les représentants de la commune.

Mercredi, Pierre Humbert, entouré de ses enfants, petits-enfants et de toute la famille, a fêté son 92e anniversaire. Le nonagénaire a vu le jour le 25 février 1917 à Ban-de-Laveline dans les Vosges. Il est le second d'une famille de trois enfants. Incorporé en 1937 au 37e RI de Bitche, il intègre l'armée française à la fin de son service actif. Fait prisonnier de guerre par les Allemands au col du Donon, il est envoyé à la frontière de la Tchécoslovaquie pour y travailler comme ouvrier agricole.

Après la Libération, il rejoint la France et entre en douanes. Il est muté au poste frontière de Walschbronn. Le 15 avril 1947, il épouse Alexandrine, née Mussel, originaire du village. De cette union naissent deux enfants : Bernard et Martine, qui lui donnent quatre petits-enfants.

Au cours de sa vie active, Pierre a exercé la fonction de douanier en Sarre (Altheim et Otzenhausen) jusqu'en 1959, puis il réintègre la brigade de Walschbronn. Il prend sa retraite administrative en tant que chef de poste de la brigade en 1978. En 1975, il a eu la douleur de perdre son épouse à l'âge de 51 ans. Depuis ce temps, ses activités au sein de diverses associations sont nombreuses : trésorier de la société arboricole, un des fondateurs et trésorier du club du 3e âge, président de la société de pêche locale de 1981 à 1995 et vice-président de la société de chasse "L'écureuil". Passionné d'histoire et de géographie, il s'intéresse encore quotidiennement à l'actualité et est resté fidèle lecteur du journal. Il coule une paisible retraite à son domicile, au 128 rue Principale. Nos félicitations.

REYERSVILLER

Carême et partage aussi pour les jeunes



Des jeunes de la communauté, heureux de participer à cette action. « Donner procure autant de joies que de recevoir », déclarent-ils.

Pour les chrétiens, le carême commence par le mercredi des Cendres. « Il reste exactement 40 jours jusqu'à Pâques, 40 jours pour essayer de se prendre un peu de temps, faire un peu silence », a expliqué l'abbé Gérard Nirrengarten. Dans la salle socioculturelle, une centaine de

personnes de la communauté de paroisses Saint-Bernard de Bitche se sont retrouvées pour un jeûne partage en commun. Un peu de pain, une pomme et de l'eau et une offrande en signe de partage pour le Comité catholique contre la faim et pour le développement.

PHILIPPSBOURG

Thé dansant

Le prochain thé dansant du club Bien-Être, animé par l'orchestre de trois musiciens "Claude Ferro", aura lieu ce dimanche 1er mars, à partir de 15 h, à la salle socioculturelle.

ETTING

Théâtre

Comme tous les ans à la même époque, le club de théâtre La Bonne humeur ne ménage ni son temps ni sa peine et s'attelle à faire revivre le patois lorrain qui fait partie des richesses de la culture locale. La troupe d'Achen présentera sa nouvelle pièce "Violettentduft im Omm... nibus", une comédie en trois actes écrite et mise en scène par Erich Koch, le samedi 7 mars à 20 h 30, à la salle socioculturelle.

Prévente des billets : dépôt de pains Adèle Jung à Achen (tél. 03 87 02 00 38).

ROHRBACH-LES-BITCHE

Locaux pour les associations

Lors du dernier conseil municipal, les élus ont débattu des aides à allouer aux associations, notamment par la location de locaux. Des conventions seront signées. Un projet de valorisation de produits arboricoles sera également lancé avec le syndicat idoine.

Lors du dernier conseil municipal, les élus ont abordé les aides à allouer aux associations. « Le directeur de l'école Jean-Monnet sollicite une subvention pour l'organisation d'un déplacement des élèves à La Hoube dans le cadre d'une classe musicale en mars. Le coût par famille est de 110 €. L'an dernier, la municipalité avait donné 50 € pour un total de 106 € par élève. Ils sont 66 enfants », détaille Louis Niederberger, le maire. Le conseil valide à l'unanimité 50 € par famille, soit un total de 3 300 €. La convention de mise à disposition de locaux au 2 rue de l'Agriculture au profit de Loisirs Jeunesse est renouvelée. L'association occupera les lieux « à titre gratuit et permanent ». « Il s'agit du premier étage de la maison des associations. Les lo-

caux de 80 m2 sont consacrés aux cours de danse et aux mercredis éducatifs », détaille Bernard Fath, le secrétaire de mairie. Le contrat est d'une durée de trois ans renouvelable. La grande salle de réunion est également mise à la disposition pour les cours de secourisme et les deux autres salles à l'église évangélique et l'activité peinture sur soie. « Est-ce qu'on n'est pas obligés de faire des diagnostics plomb, amiante, électricité ? », interroge Didier Stab. « Je pense qu'on peut s'exonérer puisqu'on paie le chauffage », réplique Gabriel Scheh. « Le diagnostic amiante devrait être fait pour tous les bâtiments de la commune. Je ne sais pas si ça a été fait. La loi remonte à dix ans », répond Bernard Fath. « Il faut le faire », tranche Louis Niederberger.

Cours de musique à Monet

« La maison des associations est totalement occupée. Les cours de musique ne pourront plus s'y tenir. Nous proposons la salle de catéchisme de l'école Monnet. Le professeur y était avant pendant plusieurs années », indique Bernard Fath. « Nous n'avons jamais formalisé cette mise à disposition. Je propose une convention tripartite avec le directeur de l'école. Ces cours, issus de l'association Ateliers sarregueminois de musiques culturelles, concerne moins de dix élèves pour la guitare. Les locaux sont occupés à titre gracieux », poursuit-il. « Ce n'est pas une association de Rohrbach. Or, donner cette salle à titre gracieux... » souligne Olivier Joder. « Cette déci-

sion remonte à plus de dix ans. C'est une action pédagogique », défend Bernard Fath.

Nouvelle presse

Le projet de la maison d'accueil spécialisée (MAS) est abordé. « Nous avons cédé le terrain de 87,99 ares à l'euro symbolique. Les limites ont été rectifiées et un bail emphytéotique de 40 ans signé », rappelle le secrétaire de mairie. « Le permis de construire a été déposé. Les arbres seront abattus sur le terrain qui se situe derrière la piscine et à côté du terrain de foot », poursuit-il. « C'est bon ? », lance le maire. « Après, le bâtiment reviendra à la commune ? », interpelle un conseiller. « Oui », répond le premier magistrat.

Les élus évoquent le partenariat de développement d'une fi-

lière économique de valorisation des produits arboricoles. « La communauté de communes n'a pas la compétence, mais elle a monté le dossier. Il concerne le matériel pour l'atelier pour 124 090 €. Les travaux auront lieu en trois phases. La première de 84 890 € pourrait être subventionnée à 15 000 € par le Conseil général, 40 000 € pour le Conseil régional, 17 000 € pour Rohrbach et 12 890 € pour le syndicat », détaille Bernard Fath. « Il s'agit du remplacement de la presse à l'atelier de jus de pommes. La première phase est la plus importante », appuie le maire. « Pour l'instant, on demande des subventions. On verra après... », précise Bernard Fath.

A.F.-S.

A suivre...

SAINT-LOUIS-LES-BITCHE

80 marcheurs arpentent les forêts



Les participants au départ de la marche.

Malgré le mauvais temps qui sévissait dimanche dernier sur la région, plus de 80 marcheurs ont participé à la

cinquième marche d'hiver organisée par le club d'épargne Le Cristal. Le groupe a apprécié le parcours d'environ 8

kilomètres, qui les a menés sur les hauteurs de la cité cristallière, en direction de Meisenthal. Après un pas-

sage devant le chêne Georgel (gros chêne) et la fontaine du Coëtlosquet, le groupe s'est dirigé vers l'étang de

pêche de la commune, où les attendaient une centaine d'autres convives pour un speckfest très apprécié.

CARNAVAL

En maternelle à Kalhausen



Mardi gras, les maternelles déguisées en clowns, fées, princesses et autres personnages réels ou légendaires, encadrés par les professeurs et quelques mamans, se sont défoulés dans les rues en poussant des cris de joie et en jetant à tout vent des poignées de confettis.

A l'école à Roppeviller



Les enfants de l'école communale ont fêté carnaval. Les mousquetaires cohabitaient avec les pirates et les sorciers sous les yeux malicieux des bonnes fées et princesses. Un beau clown, une petite abeille, un cow-boy et une indienne complétaient cet ensemble de héros dans le monde des enfants. Le matin, les élèves ont déjà dégusté les beignets que leur maîtresse avait ramenés.

A la Bickenalbe à Rimling



Le groupe scolaire de la Bickenalbe a été en ébullition pour fêter carnaval, tradition toujours vivace. Une joyeuse ambiance carnavalesque a régné à l'école maternelle et élémentaire rue du Stade. Petits et grands étaient maquillés et déguisés. Les écoliers des quatre classes de l'élémentaire, avec leurs maîtres et accompagnateurs, ont défilé dans le village avant de goûter et danser dans la salle de jeux. Au menu, gâteaux et beignets. Les maternelles ont également fêté carnaval dans le même enthousiasme dans la salle de jeux.

Cavalcade à Volmunster



Les élèves de l'école maternelle "Le Petit Prince" n'ont pas oublié de faire leur cavalcade à travers le village le jour du mardi gras.

SCHMITTVILLER

Arboriculteurs

L'Association arboricole et horticole rappelle que le repas annuel des membres aura lieu le dimanche 8 mars. Inscription obligatoire auprès du président Roland Dehlinger (tél. 03 87 28 81 93) accompagnée du règlement avant le mardi 3 mars.

MONTBRONN

Réunion biblique

L'abbé Aloyse Schaff anime une réunion biblique sur l'évangile de St-Marc, à la salle du presbytère, le mercredi 4 mars, de 20 à 21 h 30. Cette rencontre est ouverte à tous et se termine par une méditation ou un chant.

Marche

Les Amis de la marche se rendront ce week-end à Neufgrange et à Sitterswald (Sarre). Départ selon les convenances de chacun.

BINING

Pieds d'or

Les Pieds d'or seront de sortie à la marche populaire de Neufgrange ce dimanche 1er mars.

Huiles usagées

La collecte des huiles usagées de vidange des véhicules a lieu à l'atelier municipal (sous la salle des fêtes). Une permanence aura lieu le vendredi 6 mars, de 11 h à 12 h. Une permanence est assurée chaque premier vendredi du mois, toujours de 11 h à midi.

KALHAUSEN

Carnaval

Le carnaval des enfants aura lieu ce dimanche, à partir de 14 h, dans la salle de la mairie. Animation assurée par l'orchestre "Fa Si La Danser" et ses clowns. Déguisement pour les enfants souhaité. Entrée gratuite pour les enfants et 3 € pour les adultes.

Sortir en Moselle-Est



Soirée jazz et danse à Rohrbach-lès-Bitche

Ce samedi à partir de 20 h 30, à la salle Robert-Schuman de Rohrbach-lès-Bitche, l'association Loisirs Jeunesse de la ville propose une soirée Jazz avec l'ensemble Big Band Jazz du conservatoire de Sarreguemines (notre photo) et la troupe chorégraphique du conservatoire. Quatre groupes, soit 36 jeunes de 9 à 19 ans, et huit garçons du hip-hop assureront le spectacle de danse. Une séquence "Epoque" débutera la soirée, toute en froufrous et ambiance cabaret, puis place à "Broadway", entre paillettes, strass et longues jambes. Suivront les groupes de danseurs de Rohrbach, puis le Big Band Jazz qui reprendra les standards américains des années 1950. Réservations chez Loisirs Jeunesse, rue des Sports, de 9 h à 12 h, et au Tabac George. Entrée 5 € et 3 €. **Ce samedi à partir de 20 h 30 salle Robert-Schuman.**



Le Ballet national de Géorgie à Saint-Avold

Magie de la danse caucasienne, pleine de feu et de flammes pour les hommes, langoureuses pavanés pour des femmes insaisissables : le Ballet national de Géorgie se produira jeudi 5 mars à 20 h 30 au centre culturel de Saint-Avold.

Créée en 1945, la troupe compte aujourd'hui 110 danseurs et 300 élèves. Depuis 1946, elle voyage dans le monde entier. Elle a donné plus de 10 000 représentations dans 88 pays, devant plus de 50 millions de spectateurs au cours de quelque 200 tournées sur les cinq continents. Danseurs et danseuses vont virevolter, tournoyer et bondir à des hauteurs phénoménales. Hommes, femmes et enfants, tous dansent sur les pointes. Billets 23 et 17 € au centre culturel Pierre-Messmer tél. 03 87 91 08 09. **Jeudi 5 mars à 20 h au centre culturel.**



L'Héritier à Forbach

Le Carreau Scène nationale présente les jeudi 5 et vendredi 6 mars à 20 h au Cac de Forbach, une pièce de théâtre en espagnol surtitrée en français et en allemand de Jaime Lorca, avec Teresite Iacobelli, Matias Jordan, Jaime Lorca et Tatiana Tores. Nepomuceno, sujet de la couronne d'Espagne hérite d'une hacienda dans une colonie espagnole d'Amérique du sud. Il se voit obligé d'entreprendre un voyage risqué pour jouir de son héritage. Il est accompagné de sa femme Dolores qui, six mois plus tard, donne naissance à un garçon, Raimundo. Il a été engendré pendant la traversée et Nepomuceno a des doutes quant à sa paternité.

Billets de 18 à 8 euros au Cac de Forbach du lundi au vendredi de 14 h à 18 h, tél. 03 87 84 64 34.

Jeudi 5 et vendredi 6 mars à 20 h au Cac.



Red More à Freyming-Merlebach

Originaire du Bassin houiller, le groupe *Red More* est composé de cinq musiciens aux goûts hétéroclites.

Le groupe existe sous sa forme actuelle depuis 2006.

Olivier Cours au chant, Pascal Napolitano à la basse, Jérôme Mergen aux claviers, Pascal Méry à la batterie et Jacky Hoff à la guitare se produiront samedi 7 mars à la Maison des cultures frontalières de Freyming dans le cadre des soirées "Scène découverte".

Leurs compositions tendent vers le rock progressif, qu'ils apprécient particulièrement.

Des textes en français sur un son puissant.

A découvrir.

Billets 5 € à la Maison des cultures frontalières au 03 87 00 23 42. **Samedi 7 mars à 20 h 30 à la MCF.**

■ AU THÉÂTRE CE SOIR

L'amour foot à Freyming

Une comédie de Robert Lamoureux, mise en scène par Francis Joffo, ce soir à 20 h 30 à la MCF de Freyming. Avec : Popeck, Jean-Pierre Castaldi, Corinne Lepoulain (notre photo), Etienne Draber, Marie-Noëlle Eusebe, Elisa Menez, Claire Conty, Sylvie Le Brigant.

L'arrivée d'un jeune homme dans l'équipe de football de la petite ville de Saint-Plonget va bouleverser la vie du maire. Certaines révélations à son sujet risquent bien de remettre en cause son élection par une population avide de ragots... Entre magouilles, compromis et manœuvres électorales, le maire et son entourage font ressurgir des histoires anciennes qu'ils auraient volontiers laissées au placard !

Tarif plein : 27,50 €, tarif réduit : 20 €. Réservations au 03 87 00 23 42.

Ce vendredi à 20 h 30 à la MCF.



Oscar à Sarreguemines

Pièce culte de Claude Magnier, *Oscar*, d'abord jouée à l'écran avec Louis de Funès, revient un demi-siècle plus tard, plus délirante que jamais, revue par Eric Assous et mise en scène par Philippe Hersen. Et pour interpréter ce bon vieux vaudeville, une brochette de comédiens sur la scène de l'hôtel de ville de Sarreguemines, ce soir à 20 h 30 : Bernard Farcy, Chantal Ladesou, Davy Sardou, Sophie Tapie, Blanche Raynal...

Un PDG autoritaire et paranoïaque affronte dans un duel sans merci, son homme de confiance, tout en cherchant à lui faire épouser sa fille, déjà enceinte.

Billets 15 et 25 € à l'Office de tourisme de Sarreguemines, rue du Maire-Massing, tél. 03 87 98 65 06.

Ce vendredi à 20 h 30 à l'hôtel de ville.



Des soucis et des potes à Forbach

Des soucis et des potes est une comédie de Vincent Faraggi sur une mise en scène de Patricia Sandeau avec Yves Sandeau, Léon Vitale et Stéphane Casez.

Yvan vient de se faire virer par sa femme et se trouve contraint d'emménager temporairement dans sa chambre d'adolescent chez sa mère. Jeff et Fred sont là pour le soutenir et l'aider.

L'occasion est idéale pour faire le bilan de leur vie et faire éclater toutes les vérités, même les plus inavouables.

Cette comédie fraîche et rythmée, présentée ce soir au Cac de Forbach passe au crible les clichés du quadra version mec.

Réservations (25,22 et 10 euros) au Cac de Forbach de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 16 h 30. Tél. 03 87 29 30 50.

Ce vendredi à 20 h 30 au Cac.



Les gourmands disent... à Créange

Ce vendredi à Créanto à Créange, la médiathèque propose à 20h30 un spectacle de la compagnie *Héliotrope théâtre* en musique et en lecture : *Les gourmands disent...* Les textes gourmands lus par la comédienne Sylvie Lyonnet évoquant le bonheur des papilles, seront accompagnés par le piano de Gillian Duda.

L'originalité de cette représentation réside dans le fait que chaque spectateur est invité à venir à ce spectacle avec une petite spécialité maison, qui sera dégustée à l'issue du spectacle avec les artistes. Une exposition sur le chocolat sera présentée à la médiathèque durant toute la semaine. Spectacle à partir de 12 ans. Entrée libre mais réservation conseillée au 03 87 94 12 95.

Ce vendredi à 20h30 à Créanto.



■ SALON

Faïences et porcelaines anciennes à Sarreguemines

La douzième édition du Salon des faïences anciennes se déroulera ce samedi et dimanche, à la salle des fêtes de l'hôtel de ville de Sarreguemines.

Cette manifestation du tourisme culturel permettra aux amateurs du beau de découvrir faïences, grès, porcelaines, terres cuites et objets des arts de la table durant deux jours. En fait, il s'agit d'une très grande exposition temporaire de céramiques. Ces dernières proviennent non seulement des anciennes faïenceries de Sarreguemines, mais aussi de manufactures de tous horizons.

Parallèlement, l'association Les Amis des Musées et des Arts de Sarreguemines, qui organise ce salon, présente une grande exposition temporaire sur le thème des services de table de la faïencerie de Sarreguemines.

Le musée des Faïences, situé à deux pas du salon, est ouvert au public pendant les deux jours du salon. Et, pour leur être agréable, une visite guidée gratuite sera offerte aux personnes qui achètent un billet d'entrée au salon, ce dimanche à



Une vraie caverne d'Ali Baba pour les collectionneurs qui trouveront sans doute l'objet depuis longtemps recherché (photo archives RL).

15 h, à 16 h ou à 17 h. Le salon est ouvert ce samedi de 14 h à

18 h et ce dimanche de 10 h à 18 h. L'entrée est de 3 € par

adulte, et gratuite pour les moins de 18 ans.

■ PÊLE-MÊLE

BIBICHE

On purge Bébé : La troupe théâtrale amateur Les Vaud'vilains de la MJC de Yutz donnera une représentation de la comédie *On purge Bébé* d'après Georges Feydeau, au Foyer de Bibiche ce samedi à 20 h 30.

L'intrigue : c'est le jour J pour M. Follavoine ! Il est à deux doigts de remporter le contrat du siècle qui le fera fournisseur officiel de tous les pots de chambre de l'armée française ! C'est sans compter sur Julie, sa truculente épouse, qui n'a qu'une idée en tête : Bébé est constipé, il faut le purger !

L'arrivée de M. Chouilloux, fonctionnaire au ministère de Guerre, celle de sa femme et de l'amant de celle-ci vont-elles aider Bébé à bien vouloir se purger ? Follavoine est-il en marche vers le succès ?

Vous saurez cela et bien plus encore en venant applaudir la troupe des Vaud'vilains au foyer communal de Bibiche ce samedi à 20 h 30.

NEUFGRANGE

Marche internationale : l'association Neufgrange (à marche organise sa 29e marche populaire internationale ce dimanche. Deux circuits de 10 et 20 km, ainsi qu'un parcours adapté de 5 km, sont proposés. Ils emprunteront des chemins et sentiers dans la campagne de Neufgrange, Hambach et forêt du Buchholz. Départ de la nouvelle salle Saint-Joseph (à côté du château-mairie de Neufgrange), de 7 h à 14 h pour le 10 km et de 7 h à 13 h pour le 20 km ; arrivée au même endroit, avec fin de contrôle à 18 h. Un ravitaillement est prévu aux points de contrôle et les premiers secours éventuels seront assurés par l'organisateur.

Cette marche aura lieu quel-les que soient les conditions

météorologiques. Pré-inscription des groupes à l'avance, ou encore le jour même sur place pour les individuels (1,80 €).

Buffet et buvette, repas chauds à midi. Renseignements auprès du président Gérard Porta, tél. 03 87 95 55 90 et 06 75 35 36 69.

SARREGUEMINES

Visites commentées gratuites du musée de la Faïence : à l'occasion du Salon des faïences anciennes, l'office de tourisme propose, ce dimanche, des visites commentées gratuites du musée de la Faïence à 15 h, 16 h et 17 h.

Connues pour les célèbres services de tables qu'elles ont produits en série (on pense en particulier au fameux service Obernai qui a fait le tour du monde), les faïenceries de Sarreguemines se sont également distinguées dans de nombreux domaines : réalisation de pan-

neaux ornementaux en céramique, vases et cheminées Art Nouveau, objets en or blanc, décors en majolique... De prestigieuses collections attendent les visiteurs au musée. Les commentaires des guides de l'office de tourisme apporteront entre autres de précieux éclairages sur les emblématiques du Jardin d'Hiver.

THÉDING

Thé dansant : après-midi thé dansant ce dimanche organisé par l'Office municipal de Théding, de 15 h à 19 h, au foyer socioculturel. Animation par l'orchestre *Ambiance*. Concours Miss Mamie sur inscription au 03 87 89 19 55.

FORBACH

Emmaüs : journée portes ouvertes ce dimanche de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h, au 34, rue du Rempart et 1, rue Bataille. Vente de bric-à-brac dans la cour de la recyclerie.

Les années disco à Condé-Northen

Dans le cadre des Musicales du Moulin, la MJC de Condé-Northen propose ce samedi à 20 h 30, une soirée ayant pour thème "Les années disco". Cette soirée sera animée par un DJ et se déroulera salle du Moulin, route de Mussy. Carnaval battant son plein, il est fortement souhaité de ressortir de vos placards les chemises à paillettes et pantalons "pat d'éph". Une surprise récompensera le déguisement le plus réussi ! Sur place, boissons et petite restauration. Tarif 5,50 € ou Pass 5, gratuit pour les enfants.



guy 1er. Le goûter sera offert par la Ville aux jeunes carnavaliers. Réservations pour le bal du prince : à Saint-Avold Tabac Paulus, PizzaPat', Office de tourisme et auprès des membres de la société carnavalesque.

■ CONCERTS

La Roulette rustre et Pascal Mornac à Créange

Ce samedi à 20 h à Créanto à Créange, le District urbain de Faulquemont organise une soirée concert avec *La Roulette rustre* et Pascal Mornac. Les premiers sont à eux seuls, un véritable petit théâtre de la vie qui se déroule sous les yeux du public, sur une toile de fond humaniste.

Cinq filles et cinq gars, tous multi-instrumentistes, tantôt comédiens, saltimbanques, troubadours, agitateurs, provocateurs, se remuent et gesticulent pour clamer leurs chansons poético-réalistes à la sauce rock, bossa, ou guinguette.

Après l'entracte, Pascal Mornac prendra la suite. Fasciné par tout ce qui touche de près ou de loin à la scène, il a été tourneur pour Chuck Berry ou Pat Travers. En parallèle, il compose ses premières chansons. Grâce à sa rencontre avec des musiciens venus de tous les horizons, il élargit ses influences musicales et se produit en concert. Auteur-compositeur et interprète, il aime partager sa passion avec le public.

La guitare est son instrument fétiche, il l'utilise pour toutes ses compositions. Réservation au 03 87 29 83 50 ou vente des billets à Créanto Créange ce vendredi de 16 h à 18 h.

Harmonie municipale de Creutzwald

Ce dimanche, l'Harmonie municipale de Creutzwald donnera un concert à partir de 16 h à la salle Baltus-le-Lorrain de Creutzwald avec 51 musiciens sous la direction de Roland Klein. L'entrée sera libre.

L'harmonie proposera un programme éclectique d'une heure, sur le thème de l'Amérique. Pour ce voyage aventureux, on passera en revue les Indiens, les cow-boys, les chercheurs d'or et les colons, sans oublier d'autres morceaux comme la comédie musicale *West Side Story*, Glenn Miller ou encore un arrangement de *Naohiro hwai...*

Rock en scène

Revolver à Lelling

Ce vendredi à 21h30, les musiciens du groupe messin *Revolver* donneront un concert au bar Le Tarmac à Lelling et feront revivre les groupes cultes du rock des années 60 à 80 : Beatles, Pink Floyd, ZZ Top, Deep Purple, Led Zeppelin, The Who, Police, Joe Coker, Clapton, Toto, Santana, Dire Straits, Procol Harum... ainsi que quelques références françaises, Telephone, Dutronc, Halliday... Entrée libre.

Namaste à Ham-sous-Varsberg

Namaste, un quatuor de jeunes, vainqueur de la Fête de la musique à Saint-Avold en 2008, donne un concert ce samedi à partir de 21 h, au Nico's Bar à Ham-sous-Varsberg. Les quatre musiciens revisiteront les standards pop rock de groupes comme U2, Coldplay, Stereophonics... La première partie sera assurée dès 21 h par les *Strange-Mechanics* (punk-rock). Entrée libre.

Tex'o à L'Hôpital

Le café de la Rep à L'Hôpital propose ce samedi à partir de 21 h 30, un concert du chanteur Tex'o. Tex'O propose un nouvel album, un nouveau répertoire scénique et ajoute une nouvelle pierre à son édifice. Fidèle à ses instruments fétiches (guitare, accordéon, harmonica), l'auteur compositeur lorrain atteint sa pleine dimension sur scène. Pour le plus grand plaisir des amateurs de chansons françaises.



Les radars du jour

• **Matin** : Metz, RD955, RD910, RD913, RD52 ; Boulay, RD20, RD910, RN33, A320. De 6 h à 8 h et de 8 h 15 à 10 h 30, A31 et A30. De 10 h 30 à 12 h, A31 et RN431.

• **Après-midi** : Thionville, RD60, RD654, RD855, RD956 ; Metz, RD7, RD11, RD181, RD903 ; Sarreguemines, RD656, RD661, RD674, RN61 ; Château-Salins, RD27, RD38, RD39, RD43. Sarreguemines. De 13 h à 15 h, A31 et RN431. De 15h15 à 17h30, A30 et A31. De 18 h à 19 h 30, A31 et RN431.

• **Journée** : Nilvange, Algrange et Thionville.

■ EN BREF

Réunion des anciens du 153e d'infanterie

L'amicale des anciens et amis du 153e régiment d'infanterie, le fameux 15/3 tiendra son assemblée générale le samedi 14 mars, à 10 h en la salle des fêtes de l'hôtel-restaurant « Le Felsbourg », près de la gare, à Mutzig (67). Vers midi, les participants déposeront une gerbe à la stèle du 15/3, situé dans le square près de l'hôtel.

Tous les anciens y sont conviés.

Contact : Amicale des anciens et amis du 15/3, 14, rue Brugel, 67280 Niedernaslach.

Vacances seniors avec l'Action sociale mosellane

L'ASM (Action sociale mosellane) organise des séjours vacances en direction des seniors. Pour cette année 2009, de nombreuses destinations françaises sont annoncées : Port-Fréjus (Var), Seignosse-le-Penon (Landes), Nice (Alpes-Maritimes) mais également des séjours en Alsace.

Contact : ASM, 6, rue Haute, 57 180 Terville. Tél. : 03 82 34 81 22.

La Cram mise sur la sécurité dans le BTP

Le coût annuel imputé aux entreprises suite à des accidents de travail et maladies professionnelles en Alsace-Moselle est de 55 millions d'euros dans le secteur du BTP (bâtiment et travaux publics). Cela a incité le service de prévention et gestion des risques professionnels de la Cram (Caisse régionale d'assurance maladie) Alsace-Moselle à prévoir des priorités d'action en matière de santé et de sécurité sur les chantiers.

Un accord en quatre axes a été pris lors d'une réunion entre le service de prévention et de gestion des risques professionnels de la Cram et les organisations professionnelles du bâtiment. Les priorités seront les suivantes : protection collective contre les chutes et les risques d'enfouissement ; mise en place d'un lot spécifique ou clairement identifié dans les marchés permettant d'assurer la continuité des installations d'hygiène pendant tout le déroulement du chantier ; organisation du chantier en vue de réduire les manutentions manuelles ; s'assurer de la présence ou non de matériaux dangereux pour la santé.

Formation musicale liturgique

Pour l'année 2008-2009, la commission diocésaine de musique liturgique organise une journée de formation à toutes les personnes intéressées et concernées par le chant liturgique et l'animation des célébrations religieuses dans le diocèse de Metz. Cette formation aura lieu le samedi 28 mars au couvent de Saint-Jean-de-Bassel.

Renseignements et inscriptions : Bernard Scheyer, 7, rue du Chevreuil 57 310 Bousse. Tél. : 03 87 73 90 62.

■ SOCIÉTÉ

Un coiffeur florangeois dénonce « un racket syndical »

Archaisme ou droit renforcé ? Dans son salon de Florange, Pierre Noris s'insurge contre l'obligation de cotiser à l'Union des corporations des patrons coiffeurs et coiffeuses de la Moselle, alors que dans les secteurs de Metz et Thionville, ses collègues ont le choix.

Ce n'est pas un client qui a poussé la porte du salon florangeois de Pierre Noris, le 5 octobre dernier, mais un huissier du Trésor public mandaté pour récupérer la somme de 279 € ou procéder à l'inventaire de ses biens. « J'étais en retard pour régler ma cotisation 2007 à l'Union des corporations des patrons coiffeurs et coiffeuses de la Moselle, c'est vrai. Mais de là à m'envoyer ce monsieur... Je l'ai mis dehors. Résultat : mes comptes bancaires ont été bloqués et l'argent prélevé, avec, en plus, 81 € de frais », ne décolère pas celui qui manie les ciseaux depuis 43 ans. Sauf que là, Pierre Noris avait tort : un archaïsme résultant du bon vieux droit local rend cette adhésion obligatoire dans certains secteurs du département. « Ce tribut est imposé aux artisans coiffeurs de la Vallée de la Fensch et du Pays-Haut, alors que les arrondissements de Metz et Thionville sont libres de choisir. Mes collègues installés à Uckange ou Terville, à quelques kilomètres, ne sont pas obligés d'adhérer, par exemple », dénonce-t-il depuis longtemps déjà (lire par ailleurs). « Excédé par ce racket syndical », Pierre Noris entend aujourd'hui plaider sa cause auprès d'Hervé Noveli, secrétaire d'Etat chargé des Entreprises et du commerce, et du préfet de région, Bernard Niquet.

Conformément à la loi

De son côté, Liliane Lind, présidente de la structure incriminée, se réfère à « la loi de juillet 1900, toujours en vigueur en Alsace-Moselle. A la demande des artisans, l'Union départementale 57 représente leurs intérêts auprès des pouvoirs publics ». La dame cite l'exemple

des bouchers-charcutiers-traiteurs, des cordonniers-bottiers, des horlogers-bijoutiers, également réunis de cette façon. « Les patrons-coiffeurs de Moselle sont répartis en sept corporations. Celles de la Fensch, de la Vallée de l'Orne, de Forbach, Sarreguemines et Sarrebourg sont obligatoires alors que Metz et Thionville sont libres depuis la fin de la Deuxième Guerre mondiale », énumère cette patronne de Stiring-Wendel, sans pour autant justifier le pourquoi de l'exonération.

Par contre, celle qui est également vice-présidente chargée de la formation à la chambre régionale des métiers de Lorraine, défend avec conviction l'utilité de la corporation : « On se bat pour une TVA à 5,5 %, pour continuer à avoir un droit de regard sur les examens des apprentis. On travaille pour l'avenir de la profession ! Certains salons de Metz et Thionville l'ont d'ailleurs bien compris en nous sollicitant. » Sans préciser le nombre de ces cotisants libres, Liliane Lind fait état d'un total de quelque 480 adhérents bénéficiant de « conseils juridiques, de stages, de réduction sur le tarif Sacem », après s'être acquittés de la cotisation annuelle 2009 de 293 €. Des avantages « pas valables » pour Pierre Noris que Liliane Lind regrette de ne pas avoir rencontré : « Je lui aurais dit qu'on pouvait accorder des facilités de paiement » pour être en accord avec la loi. Quant à Gilbert Mai, le président de la corporation obligatoire du Val de Fensch et Pays-Haut estime simplement que « personne n'oblige les coiffeurs à s'installer dans ces secteurs ». Quitte à favoriser une concentration de plus en plus forte à Metz et Thionville ?

Virginie DEDOLA.



Pierre Noris dénonce un « tribut imposé aux artisans coiffeurs de la Vallée de la Fensch et du Pays-Haut, alors que les arrondissements de Metz et Thionville sont libres de choisir ».

Un combat qui ne date pas d'hier

Il y a une quinzaine d'années, Pierre Noris avait réussi à obtenir les signatures de quatre-vingts patrons-coiffeurs. « Mais, au final, la moitié d'entre eux n'avait pas osé s'opposer au syndicat... »

A l'époque, Philippe Tarillon, maire de Florange, trouvait déjà « choquant » ce procédé d'adhésion obligatoire. « Ce système, qui fleurit bon l'Ancien Régime, pose un problème d'égalité de traitement et mérite un toilettage. Soit en modifiant les statuts et cela relève de la corporation, soit en changeant la loi et cela dépend du législateur. »

Le député Michel Liebgott a ainsi sollicité le préfet. Dans sa réponse, Bernard Niquet précise que « l'activité de la corporation obligatoire des patrons-coiffeurs et coiffeuses de la Vallée de la Fensch et du Pays-Haut, créée en 1927, n'a donné lieu à ce jour à aucune obser-

vation particulière. Les frais de fonctionnement des corporations doivent être supportés par leurs membres qui sont donc tenus au paiement de cotisations. Dans le cas d'une corporation obligatoire, la contribution de chaque assujéti doit être proportionnelle à ses possibilités contributives. Il est loisible, aux adhérents qui en contestent le montant, d'en saisir les instances dirigeantes. [...] En tout état de cause, sauf à trouver un règlement amiable, les entreprises concernées peuvent solliciter l'arbitrage du sous-préfet de Thionville ».

Quant à savoir pourquoi les corporations de Metz et Thionville sont devenues « libres », ni l'UD57, ni la chambre régionale des métiers de la Lorraine, ni les historiens locaux n'ont su donner de réponse. La question reste posée...

D. V.

colloque demain à metz

Tout savoir sur la Résistance

A l'Institut de la Salle, demain matin, vous en saurez plus sur la Résistance en Moselle durant la guerre. Un colloque organisé par l'Onac et Renaissance du vieux Metz.

Demain matin, de 9 h à 12 h, vous pourrez avoir une vision globale de la Résistance en Moselle durant les années de plomb. A l'Institut de la Salle, ce colloque est gratuit et ouvert à tous. Thierry Pince-maille, directeur de l'Office national des anciens combattants, est le coorganisateur de ce rendez-vous, avec l'association Renaissance du vieux Metz. Pour lui, il s'agit de s'adresser à un public le plus large possible. « Une

de nos missions est le devoir de mémoire, à travers un colloque annuel. Nous n'avons pas vocation à inviter des universitaires de haut niveau mais des auteurs capables de se mettre à la portée du grand public », explique-t-il. Les organisateurs espèrent plus de deux cents personnes.

Inscrit dans la durée

Ce colloque annuel s'inscrit dans la durée. Il prolonge le concours natio-

nal de la Résistance, mené auprès des élèves sur le thème des passeurs l'an dernier, et anticipe la future brochure sur le sujet, que l'Onac a dans ses rayons. Les conférenciers s'attacheront surtout à donner un panorama complet de cette opposition au régime nazi. La Résistance s'est surtout développée durant les années noires autour de deux grands axes : le renseignement et les filières d'évasion. La spécificité de la Moselle est justement

là, dans ses kilomètres de frontière entre le Reich auquel elle a été annexée, et la France occupée. D'Amanvillers à Sarrebourg, via Novéant, les réseaux de passeurs se multiplieront.

Trois conférences sont au programme de cette matinée : Adolphe Thil et la tentative de nazification de la Moselle et de l'Alsace, Nicolas Bassen et les réseaux de résistance actifs en Moselle, Francis Petitdemange (La chaîne de la mémoire) et les passeurs.

noël de joie

■ SOLIDARITÉ

Six mille euros pour les meilleurs amis de l'homme

Grâce au succès obtenu lors de l'exposition internationale de beauté qui s'était tenue à Metz Expo en novembre 2008, la Société canine Lorraine (SCL) a remis un chèque de six mille euros à Noël de Joie. « Cette exposition a connu une hausse de fréquentation l'année dernière. Il faut dire que la SCL se démène pour attirer et intéresser le public à la cause des chiens en général. Outre l'exposition de beauté, de nombreux stands étaient installés parmi lesquels ceux de Handi'Chiens, l'école de chiens guides d'aveugles et le Groupe intervention catastrophe », explique Hélène Denis, vice-présidente de la SCL. Cette somme sera partagée à parts égales entre ces trois associations. « Tous ces chiens ont un point commun : ils sont soit remis gratuitement par les organismes qui les forment, soit ils interviennent bénévolement. Tout cela a un coût en amont ! », précise Hélène Denis. La remise a eu lieu dans les locaux de l'école



Photo RL

des chiens guides d'aveugles de Metz en présence de Christiane et Raymond Ney, représentant les chiens guides d'aveugle, Claude Robert pour Handi'Chiens, et Guy Henri pour le GIC. La

SCL était représentée pour sa part par Hélène Denis, vice-présidente de la SCL et présidente de la commission Exposition et Communication, Bernard Bettenfeld, commissaire général de l'ex-

position, et Alain Kiffer, président de la commission agilité et responsable des ani-

mations agilité et obé-rythmée lors de l'exposition canine.

Le 29 mars, séance de confirmations à Bar-le-Duc. Prochaine exposition CACS à Vittelet le 24 mai. Exposition CACIB à Metz le 12 et 13 septembre 2009.

Courrier

Pour nous écrire :
Courrier service 57777 Metz cedex 9
courrier@republicain-lorrain.fr

service

Bacchus

« De quelle région vinicole provient le vin appelé Pisse-dru ? »
J. F., Nancy

Cette dénomination n'est pas une appellation contrôlée correspondant à une limitation géographique ou à un cépage mais une marque déposée par un négociant en vins du Beaujolais.

Dans le jargon des vignerons du Beaujolais, le terme **pisse-dru** est utilisé pour désigner la vigueur avec laquelle le jus des raisins s'écoule du pressoir.

Il correspondait autrefois au premier vin pressé qui devait être rapidement livré aux « mâchons » lyonnais.

C'est en fait la première appellation du « beaujolais primeur », dont la date de sortie des chais est maintenant réglementée.

Au compteur

« J'ai été verbalisé en excès de vitesse inférieur à 20 km/h en février 2006 et j'ai eu un point de retiré sur mon permis de conduire. En novembre 2008, pour la même raison, il m'a été retiré un autre point. J'ai entendu dire que lorsqu'il s'agissait d'un petit excès de vitesse, le point était récupéré au bout d'un an contre trois ans auparavant. Est-ce vrai ? »

A. W., Saint-Avold

Il faut se référer à l'article L223-6 du Code de la route modifié par la loi N° 2007-1297 du 5 mars 2007. Ces dispositions s'appliquent aux **infractions commises à compter du 1er janvier 2007** et aux infractions antérieures pour lesquelles le paiement de l'amende forfaitaire, l'émission du titre exécutoire de l'amende majorée, l'exécution de la composition pénale ou la condamnation définitive, ne sont pas intervenus.

Les points sont récupérés si, dans le délai de trois ans, le titulaire du permis de conduire n'a pas commis de nouvelle infraction ayant donné lieu au retrait de point. Ce délai court à compter de la date du paiement de la dernière amende forfaitaire, de l'émission du titre exécutoire de la dernière amende forfaitaire majorée, de l'exécution de la dernière composition pénale ou de la dernière condamnation définitive.

Toutefois, si l'infraction a entraîné le retrait d'un point, celui-ci est réattribué au terme du délai d'un an à compter de la date mentionnée à l'alinéa précédent, si le titulaire du permis de conduire n'a pas commis, dans cet intervalle, une infraction ayant donné lieu à un nouveau retrait de points.

Des stages de sensibilisation à la sécurité routière permettent de récupérer les points perdus.

Sans préjudice de l'application des trois premiers alinéas de cet article, lorsqu'il s'agit d'un retrait de points consécutifs à des contraventions des quatre premières classes, ceux-ci sont réattribués à l'expiration d'un délai de dix ans à compter de la date à laquelle la condamnation est devenue définitive ou du paiement de l'amende forfaitaire correspondante.

Une âme d'ermite

« A quelle date fête-t-on le prénom Célestine ? »

P.L., Moselle

Célestine peut être rattachée à Célestin, fêté le **19 mai**.

Saint Célestin était le pape Célestin V, connu auparavant sous le nom de Pierre de Morrone. Il était né à Isernia en Italie en 1215, et avait fondé une congrégation d'ermites sur le Monte Majella. Il se retira ensuite, seul, sur le Mont Morrone dont il prit le nom.

La succession du pape Nicolas IV était particulièrement difficile et c'est Pierre de Morrone qui finit par être désigné après un conclave qui dura deux ans. Il prit le nom de Célestin V. Alors âgé de 79 ans, il n'entendait rien aux affaires de la Papauté.

Manœuvré de toutes parts, mais lucide, il se dessaisit de sa dignité pour se retirer dans la solitude. Il mourut près de Vieste (Italie) le 19 mai 1296.

Hors normes

« J'ai entendu parler d'un accélérateur de particules installé en France. De quoi s'agit-il ? »

M. P., Sarreguemines

Le 10 septembre 2008, le plus grand accélérateur de particules au monde, le **LHC (Large Hadron Collider)** qui se traduit par « *grand collisionneur de hadrons* », devait être mis en service au CERN à Genève.

Malheureusement, une panne due à une fuite d'hélium, intervenue le vendredi 19 septembre, a contraint les techniciens à reporter sa mise en service au printemps 2009.

Conçue dans les années quatre-vingt et construite à partir de 1998, cette gigantesque machine, à cheval sur la frontière franco-suisse, est un anneau de 27 km de circonférence, garni de près de 10 000 aimants supraconducteurs, enterré à une centaine de mètres de profondeur.

L'appareil doit servir à accélérer des particules (protons) à une vitesse proche de celle de la lumière (environ 300 000 km à la seconde), provoquant des collisions entre elles, de manière à dégager une énorme énergie. En recréant ainsi des conditions équivalentes à celles du Big Bang, les physiciens espèrent percer les secrets de la matière et inaugurer une nouvelle ère de la science.

Parmi les centaines d'entreprises mobilisées pour la construction du LHC, on compte deux sociétés lorraines : Lenoir Elec, producteur d'aimants à Gorcy (54) et Witub, travail de tubes à Thionville-sur-Meurthe (54).

conseils diététiques

Goût affirmé

« Mon fils aîné a toujours aimé les légumes mais le cadet les refuse. Ils ont pourtant été élevés de la même façon. Avez-vous une explication à cela ? »

R. M., Meurthe-et-Moselle

Ce sujet a été abordé par l'étude Opaline (*Observatoire des préférences alimentaires du nourrisson et de l'enfant*).

Les premiers résultats sont les suivants :

• **Jusqu'à l'âge de la diversification alimentaire**, les préférences de l'enfant sont orientées par les expositions aromatiques reçues pendant la grossesse par le biais du liquide amniotique. Ce dernier se parfume en fonction des aliments ingérés par la future mère.

• L'enfant, **au cours de l'allaitement**, mémorise les arômes du lait maternel selon les aliments consommés par la mère.

• Si un nourrisson boit des biberons d'eau sucrée, il développera une préférence pour le sucré vers l'âge de 2 ans.

Dès la naissance, les préférences gustatives sont différenciées : la saveur sucrée est appréciée, la saveur amère est rejetée.

Cette étude permet d'en conclure que tout se joue très tôt dans la vie de l'enfant !

• Cette réponse a été préparée en collaboration avec Corinne Hanesse, diététicienne DE.

Avis Mortuaires

LONGEVILLE-LÈS-SAINT-AVOLD - FARSCHVILLER SAINT-VALÉRY-EN-CAUX

« Que ton repos soit doux,
comme ton cœur fut bon et généreux.
Tu es toujours présente parmi nous. »

Nous avons la profonde douleur de vous faire part de la perte
cruelle que nous venons d'éprouver en la personne de

Madame Veuve Ernestine HEUSS

née BRUCKER

survenu à Forbach le 25 février 2009, dans sa 84^e année, munie
des sacrements de l'Eglise.

La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 28 février 2009,
à 11 heures, à la chambre funéraire Saint-Nabor.

La défunte repose à la chambre funéraire des pompes funèbres
centrales 4 rue du Gros Hêtre à Saint-Avold.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

De la part de :

Madame Veuve Jeanine HERBETH née HEUSS,
Monsieur et Madame Francis HEUSS,
Monsieur et Madame Raymond HEUSS,
ses enfants ;

Carole et Gérard, Jean-Philippe et Emilie,
Virginie et Julian, Marie-Laure et Jeremy,
Mélicha, ses petits-enfants ;

Baptiste, son arrière-petit-fils ;
ses frères et belles-sœurs,
ainsi que de toute la famille.

Une pensée pour son époux

Jean

et son gendre

Simon

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

STIRING-WENDEL

Nous avons la profonde douleur de vous faire part du décès de

Madame Hedwige TITTELBACH

née KLUCZYK

survenu à Saint-Avold, le 25 février 2009, à l'âge de 83 ans,
munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement sera célébrée le samedi 28 février 2009,
à 10 heures, en l'église Sainte-Marie du Habsterdick à Stiring-
Wendel, sa paroisse, où l'on se réunira.

Madame TITTELBACH repose à la morgue de l'ancien cimetière
de Stiring-Wendel.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

des familles TITTELBACH et KLUCZYK.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

LONGWY

Monsieur Jean BARBERINI,
Madame Rose BARBERINI,
Monsieur Jean-Paul BARBERINI,
Madame Sylvie BARBERINI et son compagnon Lionel,
Monsieur Laurent BARBERINI et son épouse Linda,
Monsieur Vincent BARBERINI et sa compagne Béatrice,
Monsieur Sylvain DICORATO et Madame,
née Laurence BARBERINI,
Monsieur Miguel BARBERINI et sa compagne Virginie,
Mademoiselle Paola BARBERINI,
ses enfants ;

Johnny, Elvis, Lyndsay, Leslie, Greys, Enzo, Mathéo, Timéo,
Jimmi, Jonathan, Emelyne, Cindy, Edwyn, Jordy, Caty, Léa,
Théo, Tristan, Mathias,
ses petits-enfants ;

Baptiste, son arrière-petit-fils,

ainsi que toute la parenté

ont la douleur de vous faire part du décès de

Madame Mireille BARBERINI

née BERTOZZI

survenu à Mont-Saint-Martin, le 25 février 2009, à l'âge de
69 ans.

Ses obsèques seront célébrées le samedi 28 février 2009, à
9 h 30, en l'église Saint-Dagobert de Longwy-Haut, où l'on
se réunira.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Herserange dans le caveau
de famille.

Madame BARBERINI repose à la chambre funéraire « Les
Camélias » rue Marcellin Berthelot à Mont-Saint-Martin.

La famille remercie le service des dialyses, la gériatrie et le
personnel de Mont-Saint-Martin pour leur gentillesse et leur
dévouement.

**Cet avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

JARNY - FRAIZE (VOSGES)

A tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part
du décès de

Madame Jeannine CHÈBRE

née HARMAND

survenu à Labry, le 26 février 2009, à l'âge de 84 ans.

La levée de corps aura lieu le samedi 28 février 2009, à 10 heures,
à la chambre funéraire, 2 rue Jurue à Jarny, sans fleurs, ni
couronnes, ni plaques, suivie de la crémation à Thionville.

Madame Jeannine CHÈBRE repose à la chambre funéraire, 2 rue
Jurue à Jarny.

De la part de :

Monsieur et Madame Serge CHÈBRE,
Madame Annie CHÈBRE,
Monsieur Christian BARTHELEMY et Madame,
née Brigitte CHEBRE, ses enfants ;

Sylvain et Mériam, Didier et Séraphine, Patrice, David et Rachel,
Karine, ses petits-enfants ;

ses arrière-petits-enfants,
ainsi que toute la parenté et les amis.

La famille remercie le personnel compétant, attentionné et dévoué
de la maison de retraite.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

FILLIÈRES

« Lucien, tu es parti avant l'âge,
tant de larmes ont abimé nos visages.
Près de moi, nos enfants
et petits-enfants sont restés.
Tu as trop pensé aux autres,
pour être toi même oublié. »

A tous ceux qui l'ont connu, aimé, estimé, nous faisons part du
décès de

Monsieur Lucien HEILIG

survenu à Mont-Saint-Martin, le 25 février 2009, à l'âge de
72 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 28 février 2009,
à 11 heures, en l'église Saint-Maurice de Fillières.

Le corps repose au centre funéraire de Villerupt.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

Madame Renée HEILIG, née LEFONDEUR, son épouse ;
Marc HEILIG,
Fabienne et Guy BERNARD,
Jean-Michel HEILIG,
Pascal HEILIG,
ses enfants ;

Julien, Laëtitia, Melissa, Amandine, Fanny, Emilie et Zébio,
ses petits-enfants et arrière-petit-fils ;

ainsi que son frère, ses sœurs, belles-sœurs, beaux-frères
et toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**



Le Maire,
l'ensemble des Conseillers
Municipaux de Fillières
vous font part du décès de

Monsieur Lucien HEILIG

Ancien pompier volontaire
et présentent leurs sincères con-
doléances à la famille.

STIRING-WENDEL - CHARENTE - BOUZONVILLE

Monsieur Roger BONNAUDET

est décédé à Stiring-Wendel, le 26 février 2009, à l'âge de
90 ans.

La messe d'enterrement sera célébrée le lundi 2 mars 2009, à
15 h 30, en l'église Sainte-Marie du Habsterdick, où l'on se
réunira, suivie de l'inhumation au cimetière du Habsterdick.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

Mademoiselle Marie-Angèle BONNAUDET, sa fille,
Monsieur et Madame Jean-Jacques BONNAUDET, son fils et
sa belle-fille,

ainsi que toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

WALDWISSE - YUTZ

A tous ceux qui l'ont connue et aimée, nous faisons part du décès
de

Mademoiselle Hortense BRANDENBOURGER

survenu à Thionville, le mercredi 25 février 2009, dans sa 60^e
année, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement sera célébrée samedi 28 février 2009, à
10 h 30, en l'église Sainte-Catherine de Waldwisse, sa paroisse,
suivie de l'inhumation.

La défunte repose à la chambre funéraire de Yutz, 9 rue de Poitiers.

NI PLAQUES, NI COURONNES.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

Madame simone GROSS, née BRANDENBOURGER,
Monsieur et Madame Jean-Marie BRANDENBOURGER,
Monsieur et Madame Fernand BRANDENBOURGER,
sa sœur et ses frères ;
ses neveux et nièces,
ainsi que toute la famille.

Nous rappelons à votre pieux souvenir la mémoire de ses parents

Camille

son père, décédé le 19 janvier 1983

Catherine

sa mère, décédée le 18 janvier 2004.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

STIRING-WENDEL - PETIT-ÉBERSVILLER - MARLY

Nous avons la profonde douleur de vous faire part de la perte
cruelle que nous venons d'éprouver en la personne de

Madame Eugénie FRESSANCOURT

née DUPONT

décédée à Freyming-Merlebach, le 25 février 2009, à l'âge de
86 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le lundi 2 mars 2009, à
14 heures, en l'église Saint-François de Stiring-Wendel, où l'on
se réunira, suivie de l'inhumation au cimetière de Stiring-Centre.

Madame FRESSANCOURT repose à la morgue de Stiring-Wendel.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

Monsieur Bernard WAGNER et Madame,
née Ginette FRESSANCOURT,
Monsieur Alfred SCHMIDT et Madame,
née Chantal FRESSANCOURT,
Monsieur Jean-Claude FRESSANCOURT et Rosa,
Monsieur Christian THIEBAUT et Madame,
née Odile FRESSANCOURT,
ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants ;
Madame Yvonne COUTANT et Aloyse, sa sœur,
ainsi que de toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

Patrick Bousquet raconte... l'Histoire aux enfants SERPENOISE

Bon de commande

Nom :

Prénom :

Adresse :

souhaite recevoir exemplaire(s) du (des) livre(s)

n° :

Total : €

Règlement : paiement sécurisé sur le net ou par chèque bancaire

(prière de joindre **5 €** pour frais d'envoi)

Date d'expiration

Signature :

à le

à retourner avec votre règlement aux Éditions Serpenoise,
B.P. 70090 57004 METZ CEDEX 1

03 87 34 19 79

www.editions-serpenoise.fr



En vente en librairie

Avis Mortuaires

SARREGUEMINES - TOULOUSE

*« Tu as acceptée ta maladie.
Tu as souffert et luttée avec courage,
sans jamais montrer ta souffrance.
Tu es partie comme tu es venue,
sans faire de bruit, tout en silence.
Dans nos cœurs,
tu resteras toujours vivante. »*

A tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

Madame Eliane WACK

née SCHWARTZ

survenu à Strasbourg, le mercredi 25 février 2009, dans sa 61^e année, munie des sacrements de l'Eglise.

La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 28 février 2009, à 10 heures, en l'église Saint-Denis de Neunkirch.

Selon sa volonté, son corps sera crématisé.

NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES.
Mais des dons pour la recherche contre le cancer.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

Monsieur Jean-Marie WACK, son époux ;
Monsieur Pascal IPSEIZ et Madame, née Nicole WACK,
Monsieur Christian WACK et Stéphanie, sa compagne,
ses enfants ;
Laura, Maëlle, ses petites-filles,
ainsi que de toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

HAMPONT - FAGAGNA (ITALIE)

Nous avons la profonde douleur de vous faire part de la perte cruelle que nous venons d'éprouver en la personne de

Monsieur Mario PERSELLO

décédé à Nancy, le 25 février 2009, à l'âge de 82 ans.

La messe d'enterrement sera célébrée le lundi 2 mars 2009, à 10 h 30, en l'église de Hampont, sa paroisse.

Monsieur PERSELLO repose au funérarium Riboulot de Château-Salins.

L'inhumation se fera au cimetière de Hampont.

**Il n'y aura pas de condoléances
à l'issue du service religieux.**

De la part de :

Jasmine PERSELLO,
Gino et Martine PERSELLO,
Corine PERSELLO et Christian, son époux,
ses enfants ;
Jean-Marie,
Mélessandre, Salomé, Pénélope, Théo et Chloé,
ses petits-enfants ;
Umberto PERSELLO, son frère ;
les familles CASTE, PLUSQUELLEC, JACQUAT,
CORRINGER et ROBERT,
ainsi que toute la parenté.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

THIONVILLE - BUDLING - TERVILLE - SILVANGE ILLANGE - OUDRENNE

Nous avons la profonde douleur de vous faire part du décès de

Madame Lucie NICOLI

née KIRSCH

survenu à Thionville, le 26 février 2009, à l'âge de 89 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 28 février 2009, à 9 h 30, en l'église sainte-Croix de Villerupt-Cantebonne, suivie de l'inhumation au cimetière de la commune.

La défunte repose à la chambre funéraire de la maison de retraite Sainte-Madeleine de Thionville.

Selon sa volonté, elle sera incinérée.

De la part de :

se belle-sœur ;
ses neveux, nièces, cousins et cousines,
ainsi que de toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

LUCY

Le Maire ;
les Adjoints ;
les Conseillers Municipaux ;
le Personnel Communal

ont la tristesse de vous faire part du décès de

Monsieur Charles LETTE

Adjoint honoraire

La cérémonie religieuse sera célébrée samedi 28 février 2009, à 10 h 30, en l'église de Lucy.

Nous présentons nos sincères condoléances à la famille.

Patrick ABATE,
Maire de Talange,
Vice-Président de la Région Lorraine,
le Conseil Municipal

ont le regret de vous faire part du décès de

Monsieur Paul SPRUNCK

Retraité de la commune de Talange
Ancien Brigadier-Chef de Police de 1960 à 1989

La messe d'enterrement sera célébrée ce jour, vendredi 27 février 2009, à 15 heures, en l'église Jésus-Ouvrier de Talange.

TALANGE

Le Président ;
le Conseil d'Administration,
les Membres de l'Amicale du Personnel Communal de Talange

ont le regret de vous faire part du décès de

Monsieur Paul SPRUNCK

Ancien Brigadier-Chef de la Police Municipale

La cérémonie religieuse sera célébrée ce jour vendredi 27 février 2009, à 15 heures, en l'église Jésus-Ouvrier de Talange.

BINING

Entourée de l'affection de ses proches, nous avons la tristesse de vous faire part du décès de

Madame Thérèse SCHMITT

née RANG

survenu à Sarreguemines, le 25 février 2009, dans sa 85^e année, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement sera célébrée le samedi 28 février 2009, à 10 h 30, en l'église de Bining, sa paroisse.

La défunte repose à la morgue de Rohrbach-lès-Bitche.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

NI FLEURS, NI COURONNES, NI PLAQUES.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

Marcelline et Marc PERRIN, sa fille et son gendre ;
Émilie et son ami Frédéric, Justine, Louise,
ses petites-filles chéries,
ainsi que toute la famille.

Une pensée affectueuse à son époux

Marcel

décédé le 2 juin 1996.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

GUENVILLER

A tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part du décès de

Monsieur Roland HENRION

survenu à Strasbourg, le 25 février 2009, à l'âge de 66 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

Le service religieux aura lieu le samedi 28 février 2009, à 10 heures, en l'église de Guenviller, sa paroisse, où l'on se réunira.

Le corps repose à la morgue de Betting.

L'inhumation se fera au cimetière de Guenviller.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de :

Madame christel HENRION, née NIKUSCH, son épouse ;
Monsieur et Madame Uwe HENRION,
Monsieur Dominique SINKOVEC et Madame,
née Nadia HENRION,
ses enfants ;
Angélique, Alexandre, laetitia, Yannick,
ses petits-enfants,
ainsi que de toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

ROMBAS - GORCY - METZ - LYON - PARIS

A tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé nous faisons part du décès de

Monsieur Sigmond PSZCZOLINSKI

décédé à Thionville, le 26 février 2009, à l'âge de 91 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 28 février 2009, à 10 h 30, en l'église Saint-Remi de Rombas, sa paroisse où l'on se réunira.

L'inhumation suivra au cimetière de Rombas.

Monsieur PSZCZOLINSKI repose au funérarium de Rombas.

Merci de ne pas présenter de condoléances.

De la part de :

son épouse ;
ses enfants, ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants,
ainsi que toute la parenté.

La famille remercie le personnel de la maison de retraite Sainte Madeleine de Thionville, pour leurs bons soins.

**Le présent avis tient lieu de faire-part
et de remerciements.**

**LE COMITÉ DÉPARTEMENTAL DE LA MOSELLE
DE LA LIGUE CONTRE LE CANCER**

remercie vivement les parents et amis pour leurs dons généreux à l'occasion de la disparition d'un être cher.

Ces fonds sont consacrés d'abord à la recherche, au dépistage des cancers et à l'équipement des hôpitaux en moyens modernes de traitement, ainsi qu'à l'aide psychosociale en rapport avec la maladie.

Le Comité départemental de la Moselle de la Ligue contre le cancer
65, rue du XX^e Corps-Américain - 57000 METZ
Tél. 03 87 18 92 96

Le Républicain Lorrain
FRANCE JOURNAL

NOUVELLE FORMULE

Un contenu rédactionnel enrichi par de nouvelles rubriques

Chaque jour 2 CAHIERS

Retrouvez l'ensemble de l'actualité nationale et locale. Toute l'information de votre ville, de votre village, de votre quartier.

VOS NOUVELLES PAGES THÉMATIQUES

2 NOUVEAUX SUPPLÉMENTS

VOS RENDEZ-VOUS INCONTOURNABLES

VOUS ÊTES ABONNÉ AU JOURNAL 7J/7 PAR PORTAGE À DOMICILE
Vous bénéficiez d'un accès gratuit à notre site Internet

VOUS N'ÊTES PAS ABONNÉ
3 formules au choix pour vous connecter

Accès à tous les articles du Républicain Lorrain
Accès à toutes les éditions du Républicain Lorrain
www.republicain-lorrain.fr

Dans la rubrique abonnement, 3 formules vous sont proposées afin d'accéder à l'ensemble des informations du site. Choisissez celle qui vous correspond le mieux.

TOUTE L'ACTUALITÉ SUR www.republicain-lorrain.fr

Le Maire et la Municipalité de Metz,
le Directeur Général des Services
et le Personnel Municipal,

ont le regret de vous faire part du décès survenu le 20 février 2009 de

Mademoiselle Mireille DURAND

Rédacteur

La cérémonie religieuse a été célébrée le mercredi 25 février 2009.

Son corps a été inhumé au cimetière de Mezieres-en-Brenne (Indre).

SERVICE ANNIVERSAIRE

SAINT-AVOLD

*«Parler de toi, c'est te faire exister.
Ne rien dire serait t'oublier.»*

Il y a quatre ans déjà, le 27 février 2005, nous quittait

Madame Mireille GIRARDIN

Ayons une pensée affectueuse pour elle.

De la part de :

Véronique et Sylvie, ses filles,
Nini, Geoffrey et Julien, ses petits-enfants,
Preston et Maëlle, ses arrière-petits-enfants.

REMERCIEMENTS

AUBERIVE (52) - SAINT-JULIEN-LES-VILLAS (10) - METZ CHARLEVILLE-MÉZIÈRES (08)

Madame François SANCHO ;

et ses enfants,

très touchés par les marques de sympathie et d'amitié témoignées lors du décès de

Monsieur François SANCHO

remercient bien sincèrement toutes les personnes qui se sont associées à leur peine par leur présence, leur envoi de fleurs et messages de condoléances, en particulier la maison de retraite « Alice SAR » de Vantoux et la chorale de la paroisse Sainte-Anne d'Auberive.

Le Plaisir des Fleurs

« NOUS FLEURISSONS LE SOUVENIR »

Compositions personnalisées, gerbes, couronnes, dessus de cercueils, cœurs, croix, etc.

Ouvert 7 J/7 de 8 h 30 à 20 h

20, avenue de Nancy - METZ (prox. hôpital Bon-Secours) - Tél. 03 87 18 14 76



AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE

Nom et adresse officiels de l'organisme acheteur :
SCI du Régime Minier Est

Correspondant : M. RANCE pour le compte du représentant de la SCI, 77, avenue de Ségur, 75714 Paris cedex 15

Le pouvoir adjudicateur n'agit pas pour le compte d'autres pouvoirs adjudicateurs

Principale(s) Activité(s) du pouvoir adjudicateur :
- Organisme privé participant au service public hospitalier

Objet du marché :
Restructuration et extension du centre de convalescence et du moyen séjour de Charleville/Bois (57) et plus précisément :
- Réalisation du traitement final des eaux usées et de noues d'évacuation (Tranche Ferme)
- Remplacement des réseaux AEP, EP et EU/EV (Tranche conditionnelle 1)
- Pose d'une cuve pour récupération des EP (Tranche conditionnelle 2)

Type de marché de travaux : exécution
Classification CPV (Vocabulaire Commun des Marchés) :
- Objet principal : 45000000

Lieu d'exécution des travaux :
Centre de convalescence de Charleville sous Bois, 57220 Charleville sous bois
Code NUTS : FR413
L'avis implique un marché public

Caractéristiques principales :
- Des variantes seront-elles prises en compte : non
- Quantités (fournitures et services), nature et étendue (travaux) :
La présente consultation en procédure adaptée est soumise aux dispositions des articles 27-III-2 et 28 du Code des Marchés Publics.
- Descriptions concernant les achats complémentaires :
Les candidats sont tenus de remettre obligatoirement une offre correspondant à la solution de base et aux éventuelles options définies aux pièces contractuelles.
Par dérogation à l'article 50 du code des marchés publics, les candidats ne peuvent pas présenter une offre comportant des variantes par rapport aux spécifications des cahiers des charges qui ne sont pas intangibles.
Prestations divisées en lots : oui
Possibilité de présenter une offre pour un seul lot

Durée du marché ou délai d'exécution : 8 mois à compter de la notification du marché
Date prévisionnelle de commencement des travaux (Marché de travaux) : 15 avril 2009

Cautionnement et garanties exigés :
En ce qui concerne les matériaux de type nouveau, l'entreprise devra joindre les garanties y afférentes.
Forme juridique que devra revêtir le groupement d'opérateurs économiques embauchés du marché :
Le lot sera attribué à une entreprise unique ou à un groupement d'entreprises. L'offre sera présentée par une seule entreprise ou par un groupement. Les candidats peuvent présenter une offre, soit en qualité de candidats individuels, soit en qualité de membres d'un ou plusieurs groupements. Ils ne peuvent donc pas cumuler les deux qualités. Un même prestataire ne pourra pas être mandataire de plus d'un groupement pour un même marché.
En cas de groupement d'entreprises, aucune forme particulière n'est exigée par le maître d'ouvrage, dès lors que la forme du groupement attributaire est compatible avec une exécution conforme du marché.
Les candidatures et les offres sont signées soit par l'ensemble du groupe, soit par le mandataire s'il justifie des habilitations nécessaires pour représenter ces entreprises au stade de passation du marché.
L'exécution du marché est soumise à d'autres conditions particulières : non
Langues pouvant être utilisées dans l'offre ou la candidature : français.
Unité monétaire utilisée, l'euro
Justifications à produire quant aux qualités et capacités du candidat :
Commentaire sur les justifications : Se référer au règlement de consultation

Critères d'attribution :
Offre économiquement la plus avantageuse appréciée en fonction des critères énoncés ci dessous avec leur pondération :
- Moyens mis à disposition pour réaliser les travaux dans le calendrier imparti (30%)
- Prix (70 %)
- Pas d'enchère électronique
Type de procédure : Procédure adaptée
Date limite de réception des offres : 18 mars 2009 à 12 h 00
Délai minimum de validité des offres : 120 jours à compter de la date limite de réception des offres.
Renseignements complémentaires :
Dossier de consultation gratuit avec frais de port à charge des prestataires.
Date d'envoi du présent avis à la publication : 26 février 2009
Adresse auprès de laquelle des renseignements d'ordre technique peuvent être obtenus :
M. BALDIN , BET ETF, 3 Rue Gambetta, 57000 Metz,
tél. : 03 87 62 48 35
télécoeuriel : 03 87 55 10 63
courriel : etf-est@wanadoo.fr
Adresse auprès de laquelle des renseignements d'ordre administratif peuvent être obtenus :
Mme Alexandra LIGNEREUX SOLOREM, 25 Rue Madame de Vannoz - BP 33730, 54098 Nancy Cedex
tél. : 03 83 92 35 40
télécoeuriel : 03 83 40 13 11
courriel : alexandra.lignereux@solorem.fr
Adresse agréée de laquelle les documents peuvent être obtenus :
MARC JACOUES, 21-23 Rue des Carmes, 54000 Nancy tél. : 03 83 35 29 36
télécoeuriel : 03 83 32 69 34
adresse internet :
http://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?select=0&PCSLID=CSL-2008_GM3-V2MJOIZ

Adresse auprès de laquelle les offres/candidatures/projets/demandes de participation doivent être envoyés :
SOLOREM, 25 Rue Madame de Vannoz - BP 33730, 54098 Nancy cedex

Instance chargée des procédures de recours :
Tribunal de grande instance de Paris, 4, Boulevard du Palais, 75055 Paris pr tél. : 01 44 32 51 51
télécoeuriel : 01 44 32 78 56
courriel : webmestre.tgi-paris@justice.fr

Détails d'introduction des recours :
EN CAS DE CONTESTATION CONTRE AUX DISPOSITIONS CONTENUES DANS LE PRESENT AVIS, LE TRIBUNAL DE GRANDE INSTANCE NE POURRA ETRE SAISI QUE DANS UN DELAI DE DEUX (2) MOIS A COMPTER DE LA DATE D'ENVOI A LA PUBLICATION DU-DIT AVIS

Nature et désignation des lots :
Lot(s) 18 EPANDAGE ET RESEAUX
Le lot n°18 - Epandage et Réseaux comprend 2 tranches conditionnelles :
TC1 - remplacement des réseaux AEP, EP et EU/EV
TC2 - pose en enterré d'une cuve pour récupération des EP
C.P.V. : - Objet principal : 32400000
Durée du lot ou délai d'exécution : 8 mois à compter de la notification du marché

AC1161876

AVIS MODIFICATIF

PROCEDURE ADAPTEE

ANNONCE DU JEUDI 12 FÉVRIER 2009 N°AC1155599

Identification de l'organisme qui passe le marché :
Communauté de Communes de l'Agglomération de Longwy, 2 rue de Lexy, CS 11432 REHON à LONGWY 54414.
Tél. 03.82.26.03.00.
Fax. 03.82.26.03.01.

Objet du marché : Travaux
Aménagements des rez-de-chaussée et rez-de-jardin. Centre Jean Monnet - Maison de la Formation à Longlaville.

Au lieu de lire :

Date limite de remises des offres :
Le 4 mars 2009 à 12 heures 00

Lire :

Date limite de remises des offres
Le 16 mars 2009 à 12 heures 00

Les autres termes de l'annonce restent inchangés.

Date d'envoi du présent avis :
Le 25 février 2009

AC1161483

moselis

AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE

Pouvoir Adjudicateur :
MOSELIS
3 rue de Courcelles
BP 25040
57071 METZ Cedex 3
Tél : 03 87 55 75 00
Fax : 03 87 74 71 01
Courriel : service.achats@moselis.fr
Site internet : www.moselis.fr
Représentant du Pouvoir Adjudicateur :
Monsieur Bernard SCHAEFER Directeur Général

Objet du marché :
Construction de 15 logements H & E à NILVANGE rue de Castelnau

Forme du marché
Marché alloti comme suit :
N° du Lot Intitulé du lot
1 VRD ESPACES VERTS
2 GROS OEUVRE
3 CHARPENTE COUVERTURE ETANCHÉITE
4 MENUISERIE EXTERIEURE
5 FACADES
6 SERRURERIE FERRONNERIE
7 PLATRE ET PLAQUE DE PLATRE
8 CHAPES CARRELAGES
9 REVETEMENTS DE SOLS SOULÉS
10 MENUISERIES INTERIEURES
11 CHAUFFAGE VMC
12 PLOMBERIE SANITAIRE
13 ECS SOLAIRE
14 ELECTRICITE
15 PEINTURE
16 GARAGES PREFABRIQUES

Durée du marché :
16 mois pour l'exécution des travaux proprement dits et 2 mois prévus pour la phase de préparation de chantier.

Date prévisionnelle du début du marché :
mai 2009

Critères de recevabilité des candidatures :
Garanties et capacités techniques, professionnelles et financières.

Critères d'attribution :
- prix 50 %
- valeur technique 25 %
- prise en compte de l'environnement 25%

Procédure :
Procédure adaptée ouverte
Date limite de réception des offres :
23 mars 2009

Délai minimum de validité des offres :
120 jours

Adresse auprès de laquelle des informations complémentaires peuvent être obtenues
d'ordre technique :
Direction de la Diversification et de la Production , Mme Elise KOTOW
3 rue de Courcelles
57071 METZ cedex 3
Téléphone : 03 87 55 75 09
Télécoeuriel : 03 87 74 71 01
Courriel : service.achats@moselis.
d'ordre administratif et juridique :
DRHAJ - Service Marchés ,
Mme Corine BIGARE
3 rue de Courcelles
57071 METZ cedex 3
Téléphone : 03 87 37 40 10
Télécoeuriel : 03 87 74 17 25
Courriel : info@technocopy.fr
Le DCE est délivré gratuitement mais les

éventuels frais d'envoi sont à la charge des demandeurs.

Il est possible de téléccharger le dossier de consultation via la plate-forme de dématérialisation :
http://marches-secures.fr

Adresse à laquelle les offres doivent être envoyées
MOSELIS Service Marchés 3 rue de Courcelles 57071 METZ cedex 3

Transmission par voie électronique autorisée dans les conditions précisées dans le règlement de consultation.

Instance chargée des procédures de recours :
Tribunal Administratif de Strasbourg, 31 avenue de la Paix BP1038 67070 Strasbourg
Téléphone : 03 88 21 23 23
Télécoeuriel : 03 88 36 44 66
Courriel :
greffe.ta-strasbourg@juradm.fr

Adresse auprès de laquelle les renseignements relatifs à l'introduction des recours peuvent être obtenus :
MOSELIS - DRAHJ - Service Marchés 3 rue de Courcelles
57071 METZ cedex 3
Tél. : 03 87 55 75 00
Fax : 03 87 74 71 01
Courriel : service.achats@moselis.fr

Date d'envoi du présent avis :
25/02/2009

AC1161381

AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE

Identification et adresse de la collectivité qui passe le marché :
commune d'ARGANCY - 57640
tél. 03.87.77.83.21
fax 03.87.77.72.70

Procédure de passation :
procédure adaptée (article 28 du CMP)

Objet du marché :
enfouissement des réseaux Chemin d'Amelange à ARGANCY

Nombre de lots :
lot unique : ELECTRICITE / ECLAIRAGE PUBLIC / TELEPHONE

Date limite de réception des offres :
le lundi 23 mars 2009 à 12 heures

Adresse à laquelle les dossiers de consultation peuvent être retirés :
ECRITECH
5 rue Dreyfus Dupont - 57061 METZ cedex 2
tél. 03.87.31.42.03
fax 03.87.31.74.00

Forme juridique d'attribution du marché :
entreprise unique, groupement solidaire ou conjoint (article 51 du CMP)

Adresse où les offres doivent être envoyées :
les offres (dossier complet : AE, CCAP, CCTP, CDPGF + références et qualifications) sont envoyées par lettre recommandée avec AR ou remises contre récépissé aux heures d'ouverture de la mairie à l'adresse suivante :
MAIRIE
1, place Anne de Méjanès - 57640 ARGANCY, sous pli cacheté portant la mention " enfouissement des réseaux route d'Amelange " .

Le jugement des offres sera effectué selon les critères ci-dessous désignés dans l'ordre croissant :

1- Références et qualités de l'entreprise, moyens matériels et humains, nature de l'encadrement technique, qualification de l'entreprise, habilitation du personnel à la conduite d'engins : 30 %
2- Capacité de l'entreprise à démarrer les travaux mi avril 2009 et à les terminer pour mi juin 2009 : 30 %
3- Le prix des prestations : 40 %.

Le délai de validité des offres est fixé dans l'acte d'engagement. Les documents mentionnés aux articles 45 et 46 du Code des marchés publics, ainsi que l'attestation d'assurance en cours seront demandés ultérieurement à l'entreprise retenue qui devra être en mesure de les produire dans un délai imparti afin d'être attributaire du marché (III article 46 du CMP).

Les renseignements d'ordre administratif et/ou technique peuvent être obtenus auprès de :
SATM
101 route de Thionville
57300 - AY SUR MOSELLE
tél. 03.87.77.89.44
fax 03.87.77.73.93.

Date d'envoi à la publication :
mercredi 25 février 2009

AC1161568



Batigère Nord-Est Longwy

AVIS D'ATTRIBUTION

A00 N°648

1.- Maître d'ouvrage : Batigère Nord-Est S.A. d'H.L.M., 5/7, rue de la Frontière, 54401 Longwy Cédex, tél. 03 82 39 50 50 ; fax 03 82 39 50 99.

2.- Mode de passation : appel d'offres ouvert.

3.- Objet du marché :
a) lieux d'exécution : communes de Rehon, Ville Houdeumont (54)
b) désignation des lots :
Lot 01 : carrelage - gros œuvre - plâtrerie
Lot 02 : couverture - zinguerie
Lot 03 : menuiserie extérieure PVC
Lot 04 : menuiserie intérieure
Lot 05 : électricité - chauffage électrique
Lot 06 : sanitaire - chauffage gaz
Lot 07 : peinture - sol souple
c) consistance des travaux : modernisation de 27 logements classés "à risques" par Batigère Nord-Est
Lot 01 :
Nom du titulaire : BCMTP
Adresse : 38, rue de la Chiers, 54400 Longwy
Montant du marché : 54.901,09 euros H.T.
Lot 02 :
Nom du titulaire : Boffo
Adresse : BP 60023, ZA Sirius, 57361 Amnéville-Cédex.
Montant du marché : 111.140,80 euros HT
Lot 03 :
Nom du titulaire : Bara
Adresse : 51, rue Lamartine, 54860 Haucourt.
Montant du marché : 9.986 euros HT
Lot 05 :
Nom du titulaire : ECEM
Adresse : ZAC du Petit-Breuil, 54400

Longwy
Montant du marché : 191.239 euros HT
Lot 06 :
Nom du titulaire : Sachaelim
Adresse : 6, rue Neuve, 54400 Longwy
Montant du marché : 62.500 euros HT
Lot 07 :
Nom du titulaire: Sovilla St Nelle
Adresse: 43, rue Saint-Louis, 54400 Longwy
Montant du marché: 8.720,50 euros HT

4.- Date d'envoi de l'avis d'attribution à la publication chargée de l'insertion: 24 février 2009.

AC1161514

Département de Meurthe-et-Moselle

AVIS D'ATTRIBUTION

Nom et adresse officiels de la personne publique : Conseil général - DIRAT Gestion de l'espace et de l'environnement, 48, rue du Sergent-Blandan, C.O. 19, 54035 Nancy Cedex.

Objet de l'attribution : désignation d'un géomètre remembreur.

En application de l'article L.121-16 du Code rural, la commission communale d'aménagement foncier de Pierre-la-Treiche a proposé au président du conseil général un technicien chargé de l'exécution des opérations de remembrement.

Lors de sa séance du 6 février 2009, la commission permanente du conseil général a approuvé l'attribution du marché de remembrement en désignant Madame Anne Sabater, géomètre, domiciliée 12, rue Jameray-Duval, 54300 Lunéville, titulaire et responsable de l'exécution de l'opération d'aménagement foncier.

AC1162287

Ville de Sarreguemines

Par arrêté de M. le Député-Maire de la ville de Sarreguemines, en date du 20 février 2009, il sera procédé à une enquête publique préalable au déclassement qui se déroulera du 23 mars au 6 avril 2009 :

- déclassement d'une partie de terrain sur le parking de la rue de la Montagne

Les registres et documents seront déposés au bureau 208, où chacun pourra en prendre connaissance pendant les heures d'ouverture de la mairie.

Est désigné en qualité de commissaire-enquêteur, M. Mouth Jean-Claude, qui siégera en salle du rez-de-chaussée de l'hôtel de ville les :
- lundi 23 mars 2009, de 10 à 12 h
- lundi 6 avril 2009, de 15 à 17 h
pour recevoir le public et recueillir les observations éventuelles.

AC1161615

Département de Meurthe-et-Moselle

AVIS D'ATTRIBUTION

Nom et adresse officiels de la personne publique : Conseil général - DIRAT Gestion de l'espace et de l'environnement, 48, rue du Sergent-Blandan, C.O. 19, 54035 Nancy Cedex.

Objet de l'attribution : désignation d'un géomètre remembreur.

En application de l'article L.121-16 du Code rural, la commission communale d'aménagement foncier de Trondes a proposé au président du conseil général un technicien chargé de l'exécution des opérations de remembrement.

Lors de sa séance du 6 février 2009, la commission permanente du conseil général a approuvé l'attribution du marché de remembrement en désignant Madame Anne Sabater, géomètre, domiciliée 12, rue Jameray-Duval, 54300 Lunéville, titulaire et responsable de l'exécution de l'opération d'aménagement foncier.

AC1162295

AVIS D'ENQUÊTE COMMODO ET INCOMMODO

« Une enquête de commodo et incommodo sera ouverte à la mairie de Saint-Quirin du 23 février 2009 au 9 mars 2009 inclus sur le projet de cession au profit de M. Erol Ulukeya de l'isoir communal cadastré section 5 P 14 qui jouxte son garage. Les pièces du dossier seront déposées à la mairie. Les intéressés pourront produire leurs observations par lettre adressée à M. le Maire durant les heures d'ouverture à la mairie. A cet effet, le commissaire-enquêteur, M. Raymond Vidal se tiendra à la mairie de Saint-Quirin, le 24 février, de 16 h à 18 h ; le 5 mars 2009, de 15 h à 17 h et le 9 mars 2009, de 10 h à 12 h, pour recevoir les déclarations et observations qui pourraient être présentées verbalement sur le projet. »

AC1160105

COMMUNE DE DOLVING

AVIS DE MODIFICATION DE L'OUVERTURE D'UNE ENQUETE PUBLIQUE

SUR L'OPPORTUNITÉ, LE MODE ET LE PÉRIMÈTRE D'AMÉNAGEMENT FONCIER

Les propriétaires fonciers sont informés que la Commission Communale d'Aménagement Foncier de DOLVING a décidé, dans sa séance du 9 décembre 2008, la mise à l'enquête de l'opportunité, du mode et du périmètre de l'aménagement foncier.

Le dossier d'enquête, à savoir :

- la proposition de la commission communale,
- un plan faisant apparaître le périmètre retenu pour le mode d'aménagement envisagé,
- l'étude d'aménagement ainsi que l'avis de la commission communale d'aménagement foncier sur les recommandations contenues dans cette étude,
- les informations portées à la connais-

sance du Président du Conseil Général par le Préfet,

sera déposé à la mairie de DOLVING du 26 février au 26 mars 2009 inclus. Les intéressés pourront en prendre connaissance aux jours et heures suivantes : les lundis de 17h à 18h30, les jeudis de 17h à 18h30 et les vendredis de 17h à 18h30.

Madame FAUVEL, commissaire-enquêteur, désigné par le Président du Tribunal Administratif de Strasbourg, se tiendra à la mairie de DOLVING, les :

- 3 mars 2009 de 9 h à 12 h
- 18 mars 2009 de 14 h à 17 h
- 26 mars 2009 de 13 h à 17 h

pour y recevoir les réclamations et observations des propriétaires intéressés, lesquelles seront consignées sur le registre.

RAC1155052

Commune de Phalsbourg

AVIS D'OUVERTURE D'UNE ENQUÊTE PUBLIQUE

sur l'opportunité, le mode et le périmètre d'aménagement foncier

Les propriétaires fonciers sont informés que la commission communale d'aménagement foncier de Phalsbourg a décidé, dans ses séances des 2 décembre 2008 et 6 janvier 2009, la mise à l'enquête de l'opportunité, du mode et du périmètre de l'aménagement foncier.

Le dossier d'enquête, à savoir :
- la proposition de la commission communale,
- un plan faisant apparaître le périmètre retenu pour le mode d'aménagement envisagé,
- l'étude d'aménagement ainsi que l'avis de la commission communale d'aménagement foncier sur les recommandations contenues dans cette étude,
- les informations portées à la connaissance du président du Conseil général par le préfet, sera déposée à la mairie de Phalsbourg, du 23 février au 24 mars 2009 inclus.

Les intéressés pourront en prendre connaissance aux jours et heures suivants du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 14 h à 17h.
Monsieur Parmantier, commissaire-enquêteur, désigné par le président du tribunal administratif de Strasbourg, se tiendra à la mairie de Phalsbourg, les :
- 5 mars 2009, de 14 h à 17 h,
- 13 mars 2009, de 9 h à 12 h,
- 24 mars 2009, de 13 h à 17 h
pour y recevoir les réclamations et observations des propriétaires intéressés, lesquelles seront consignées sur le registre.

RAC1148475

PUBLICATION DANS LE CADRE DU PREMIER ALINEA DU I DE L'ARTICLE L. 1425-1 DU CODE GENERAL DES COLLECTIVITES TERRITORIALES

I : Identification de la personne publique objet du projet :
Commune de Moulins-Lès-Metz
Monsieur le Maire
6 rue de la Mairie, BP 10034
57 162 MOULINS-LÈS-METZ
Tel : 03 87 60 44 60
Fax : 03 87 60 09 80
Courrier électronique :
info@commune-moulins-les-metz.fr
La Commune de Moulins-Lès-Metz est une collectivité territoriale.

II : Intitulé du projet :
Délégation de service public relative à la conception, la réalisation et l'exploitation du réseau de communications électroniques à très haut débit de la Commune de Moulins-Lès-Metz

III : Procédure :
Le présent avis d'information sur le projet de la Commune de Moulins-Lès-Metz est publié conformément aux dispositions du premier alinéa du I de l'article L. 1425-1 du Code général des collectivités territoriales.

Le cadre juridique choisi par la Commune de Moulins-Lès-Metz pour la mise en œuvre de son projet est celui de la délégation de service public régie par les articles L. 1411-1 et suivants et R. 1411-1 et suivants du Code général des collectivités territoriales. Dans le cadre de la procédure de délégation de service public, la Commune de Moulins-Lès-Metz a procédé à l'insertion d'un avis d'appel public à la concurrence publié dans Le Républicain Lorrain, au Journal officiel de l'Union européenne (JOUE), ainsi que dans la revue Autoroutes de l'Information & Territoires.

IV : Objet du projet :
Missions confiées au délégataire :
Conformément aux dispositions de l'article L. 1425-1 du Code général des collectivités territoriales, la Commune de Moulins-Lès-Metz se propose de confier, par voie de délégation de service public, l'établissement et l'exploitation d'un réseau de communications électroniques très haut débit sur fibre optique destiné à fournir des capacités de transport vers des publics résidentiels et professionnels de la Commune. La Commune de Moulins-Lès-Metz mettra au délégataire les ouvrages, qui constituent le réseau câblé de vidéocommunication existant sur son territoire. A partir de l'infrastructure remise, le délégataire assurera les missions suivantes : la conception et l'ingénierie du réseau de communications électroniques très haut débit en direction des publics résidentiels et professionnels de la Commune de Moulins-Lès-Metz, la reprise de l'infrastructure support existante concernant la partie collecte (fibre optique) du réseau câblé actuel (HFC), la réalisation du complément d'infrastructure support nécessaire à la rénovation technique du réseau câblé actuel dans le cadre d'une continuité optique de bout en bout, le déploiement du réseau de communications électroniques proprement dit (de l'achat et de l'installation des équipements et systèmes jusqu'à leur mise en œuvre opérationnelle dans le cadre de l'activation des services auprès des usagers), la maintenance et l'exploitation technique du réseau de communications électroniques, la commercialisation de services de transport aux opérateurs et aux utilisateurs de réseaux indépendants au sens du premier alinéa du I de l'article L. 1425-1 du Code général des collectivités territoriales, constituant les usagers de ces services, l'administration de ces services.

Un sous réseau de desserte sans fil pourra être établi sur la base de liaisons de desserte WiFi, créées à partir de points d'accès permettant de couvrir des sites publics.

bilières de caractère purement civil s'y rattachant.

Durée : 99 ans à compter de son immatriculation au registre du commerce et des sociétés.

Capital : 2000 euros

Gérant : M. PAUL Jean Yves, 37 rue Victor Hugo, 54190 VILLERUPT

Immatriculation au registre du commerce et des sociétés de Briey.

Pour avis,
Le gérant

RAC1161807

AVIS DE CONSTITUTION

Avis est donné de la constitution de la SARL

Dénomination :

CYBERNUMERIK
Siège social : 62 rue des Volontaires 57950 MONTIGNY LES METZ

Objet social :

BRICO 15 ans de combat DÉPÔT pour les prix bas

➤ Face à la crise, Brico Dépôt est sur tous les fronts !

Nous rénovons en permanence nos gammes pour vous proposer des nouveaux produits...

Nous continuons à revoir nos prix à la baisse...

MAINTENANT CHEZ BRICO

Le HÊTRE d'Europe : un bois noble d'une couleur et d'une durabilité proches de celles du chêne...

QUALITÉ À VERNIR

BLOC-PORTE INTÉRIEUR HÊTRE
Haut. 204 cm. Plaquage hêtre. Huissier enrobée replaqué bois véritable 72 x 45 mm. Fiches à turlupet. 669302
Larg. 73 cm
93€₀₀

ESCALIER DROIT EN HÊTRE
Prémonté. En STOCK permanent. 1^{re} marche recoupable en hauteur. Avec marches et contremarches emboîtées. Haut. 2,76 m. Reculement 2,57 m. 13 marches ép. 29 mm. Avec contremarches plaquées. 660508
569€₀₀

QUALITÉ À VERNIR NORME NFP21-211

PEFC

Poteaux et balustres tournés

PRIX REVU A LA BAISSE

➤ **PEINTURE ACRYLIQUE SATIN RENAULAC**
Masque les imperfections. Opacifiante. Lessivable. 9 m²/L env. 719958

RENAULAC
La peinture du peintre professionnel

ACRYLIQUE SATIN
Murs et plafonds

IDEAL FIBRE DE VERRE
NE JAUNIT PAS
OPACIFIANT
LESSIVABLE

15L 120m² environ

BLANC

SEC 2H

Produit professionnel : idéal fibre de verre !

84€90
15 L
75€₉₀

Prix maximum. Rendez-vous sur www.bricodepot.fr

Nous vous proposons des arrivages à des prix incroyablement bas...

ARRIVAGES
SAMEDI 28 FÉVRIER
dès 7h00 !

GRÈS CÉRAM
30 x 30 cm, extérieur
le m²

5€₅₀

Soit le carton 8E25
Quantité limitée à 39888 m² de carrelage pour l'ensemble des Brico Dépôt.

CUISINE ÉQUIPÉE
Prémontée, meubles + électroménager

499€₍₁₎

Quantité limitée à 720 cuisines pour l'ensemble des Brico Dépôt.

ÉCHELLE ALU 3 PLANS
Hauteur de travail 7,15 m

79€₉₀

Quantité limitée à 5184 échelles pour l'ensemble des Brico Dépôt.



www.bricodepot.fr

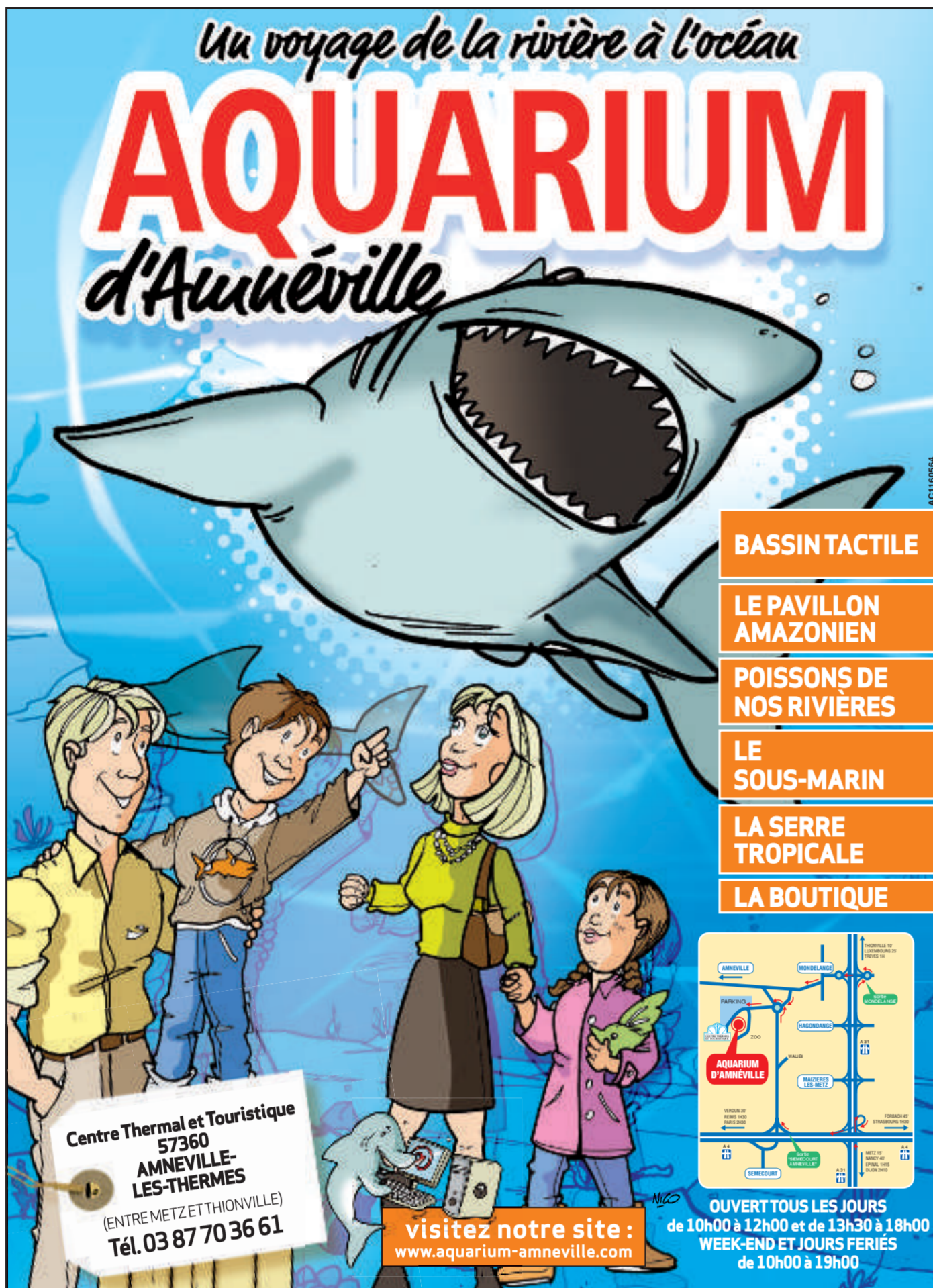
Prix valables du samedi 28 février au mercredi 11 mars 2009.

Tous nos prix en euros s'entendent TTC non livrés. Tous nos produits ARRIVAGES sont vendus jusqu'à épuisement des stocks.

(1) Le prix des produits électriques ou électroniques intègre les coûts d'élimination des déchets issus de ces équipements (conformément à la réglementation)

Un voyage de la rivière à l'océan

AQUARIUM d'Amnéville



BASSIN TACTILE
LE PAVILLON AMAZONIEN
POISSONS DE NOS RIVIÈRES
LE SOUS-MARIN
LA SERRE TROPICALE
LA BOUTIQUE

Centre Thermal et Touristique
 57360 AMNEVILLE-LES-THERMES
 (ENTRE METZ ET THIONVILLE)
 Tél. 03 87 70 36 61

visitez notre site :
www.aquarium-amneville.com

OUVERT TOUTS LES JOURS
 de 10h00 à 12h00 et de 13h30 à 18h00
 WEEK-END ET JOURS FÉRIÉS
 de 10h00 à 19h00

DRIVE vers une efficacité plus écologique.

Gamme DRIVE

DRIVE est le programme de Volvo pour réduire les émissions de CO₂ sur ses voitures. Parce que limiter l'impact des véhicules sur l'environnement est une autre façon de protéger les hommes. Plus d'informations sur www.volvocars.com/fr

GAMME VOLVO 1.6D DRIVE.
 Moins de 120g CO₂/km.
 700 € DE BONUS ÉCOLOGIQUE

Volvo. for life

THEOBALD AUTOMOBILES

57 METZ **NOUVELLE CONCESSION**
 140, ROUTE DE THIONVILLE
 03 87 30 70 00

54 NANCY
 28, RUE DE RÉMÉNAUVILLE
 03 83 19 20 00

57 THIONVILLE
 ZAC DE GASSION
 03 82 88 70 71

57 SARREGUEMINES
 21 RUE GUTENBERG
 03 87 95 46 46

Selon modèles et motorisations, consommation Euromix (l/100 km) : 4,4/4,5. CO₂ rejeté (g/km) : 115/118.

OPÉRATION MAZDA MANIAC
 Mazda5 MZR-CD DIESEL 110
 ÉLÉGANCE 7 PLACES

ARGUS + 4.500 €¹
ET POUR 1 € DE +
VOTRE CONSOLE WII® sports

ÉLIGIBLE À LA PRIME À LA CASSE
1.000 €²

Innovant, spacieux et incroyablement modulable, Mazda5 est le seul monospace compact à proposer des portes AR coulissantes. Pendant l'opération Mazda Maniac, profitez d'une offre exceptionnelle sur Mazda5 Diesel Élégance 7 places, suréquipé en série : système Karakuri pour plus de flexibilité, climatisation automatique, régulateur de vitesse, et des sensations de conduite étonnantes dans sa catégorie. Venez profiter d'offres exceptionnelles sur Mazda5 et sur toute la gamme Mazda. De plus, Mazda5 Diesel est éligible au super bonus gouvernemental de 1000€. Rendez-vous chez votre concessionnaire Mazda.

THÉOBALD Automobiles

NANCY
 28, rue Remenauville
 03 83 19 20 00

THIONVILLE
 ZAC de Gassion-Route de Metz
 03 82 88 32 32
 Contact C. Raichol
 mail : 57000ventes@automobiles-mazda.com

SARREGUEMINES
 21 - Rue Gutenberg
 03 87 95 46 46

LONGWY
 RN18 - Las Maragolles
 03 82 25 94 00

Offre non cumulable, réservée aux particuliers, pour l'achat d'un Mazda5 neuf disponible en stock au moment de la commande et dont la livraison est prévue au plus tard le 31/03/2009. Modèle présenté : Mazda5 2.0L MZR-CD 143ch Performance : Gamme Mazda5 : consommation cycle mixte (l/100km) : 6,1 à 8,2. Emission de CO₂ (g/km) : 159 à 194. (1) Reprise aux conditions générales Argus diminuées de 15 % et frais de remise en état + un bonus de 4.500 € de votre véhicule année 2007 et antérieur, cylindrée et catégorie égales ou inférieures au modèle commandé, livraison au 31 mars 2009 au plus tard. (2) Dans les conditions prévues au décret n° 2009-66.

Dimanche 1^{er} mars
DÉPART du GRAND JEU !
 Votre 1^{ère} carte de jeu dans votre supplément 7 HEBDO

C'est parti pour 6 semaines de jeu !
 avec **Le Républicain Lorrain**

GRATTEZ et GAGNEZ 100 000 € de CADEAUX

Jeu des dates :
 grattez, chaque jour, uniquement les dates publiées dans le Républicain Lorrain et gagnez de magnifiques cadeaux : voitures, voyages, TV écran plat, ordinateurs portables, bons d'achat

Bonus 7 hebdo :
 grattez, chaque dimanche, les lettres publiées dans le journal et gagnez des cadeaux pour vos loisirs : cinéma, parc animalier, football, journal ...

Jeu téléphonique :
 gagnez, toutes les 7 minutes, par téléphone en composant votre code du jour et remportez de nombreux cadeaux : vols Luxair, week-end Relais & Châteaux, bons d'achat, tirages photos ...

ATTENTION
 Grattez uniquement les dates et les lettres publiées dans le journal à partir du 1^{er} mars

Les cartes de jeu sont à votre disposition
 Chaque dimanche dans notre supplément 7 HEBDO
 Chaque semaine à partir du vendredi CHEZ VOTRE DIFFUSEUR HABITUEL
 Dans toutes les agences du RÉPUBLICAIN LORRAIN